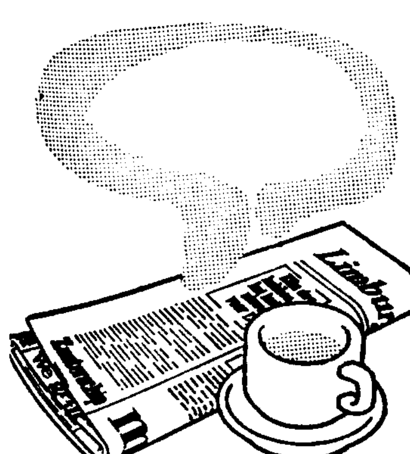
imburgs agblad

Donderdag 9 april 1970.
52e Jaargang no 83.

Directeur-Hoofdredacteur: Drs. J. P. S. van Neerven - Uitgave: Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad N.V. - Abonnementsprijs per kwartaal f 15.-, per maand f 5.-, per week f 1.16 - Giro 1035100



VANDAAG:

138 mensen per minuut

De wereldbevolking neemt met 138 mensen per minuut toe. Dit blijkt uit cijfers die dezer dagen gepubliceerd werden.

pagina 5



Tumult in Maastrichtse raadzaal

Groot tumult ontstond gisteravond in de Maastrichtse raadzaal waar werd besloten de verkoop van condooms „op of aan de weg" te verbieden. Tegen dit besluit protesterende jongelui deelden met condooms beplakte pamfletten uit onder de raadsleden en de politie moest enkele malen de orde herstellen.

pagina 17

Recreatieplan Groene Long

Kasteel Ehrenstein in Kerkrade krijgt in het recreatieplan Groene Long een bestemming als restaurant, museum en expositieruimte.

pagina 19

Kindercrèche bij bedrijf

Industrieel Peter Dirks uit Maastricht gaat daar rond 1 september een kindercrèche exploiteren, waar buitenshuis werkende vrouwen hun kinderen kunnen „parkeren".

pagina 21



Weinig hoop voor Ajax

Er is nog maar weinig hoop voor Ajax op de finale voor de Europa Cup II, na de klinkende 3-0 nederlaag, gisteren tegen Arsenal.

SPORT 1

En verder

Journaal en strips	PAGINA 2
RTV	PAGINA 7
Financiën	PAGINA 9
Lezers schrijven	PAGINA 19

RADIO CAIRO RICHT ERNSTIGE BESCHULDIGING TOT ISRAËL

Israëlische luchtaanval op school: dertig doden

CAIRO/TEL AVIV, 9 april (Rtr-AP-AFP) — Israëlische vliegtuigen hebben gisteren een aanval uitgevoerd op Egyptische gebied ten noorden van Ismalia. Volgens Cairo zou in El Sjarkia daarbij een school zijn getroffen waarbij 30 kinderen gedood en 36 werden gewond. In Tel Aviv werd de aanval op de lagere school ontkend.

Volgens een Egyptische woordvoerder verschenen tegen het middaguur verscheidene formaties Israëlische Phantoms, die Egyptische stellingen in de centrale sector van het Suezkanaal aanvielen. De toestellen doken vervolgens op een schoolgebouw in El Sjarkia dat onder vuur werd genomen. Bij die aanval werd ook een volwassene gedood en werden tien volwassenen gewond.

Vertegenwoordigers van de buitenlandse pers bezochten 's middags de getroffen plaats. In een ziekenhuis lagen nog ongeveer 70 gewonden, onder wie nog veertig kinderen. Vijftien van de gewonden hadden schedelverwondingen en verscheidene anderen ernstig inwendig letsel. **De woordvoerder deelde mee, dat er de gehele dag operaties waren uitgevoerd, waaronder drie amputaties. Bij het ziekenhuis en het lijkenhuis stonden huilende verwanten van de slachtoffers.**

Het is voor het eerst dat melding wordt gemaakt van een Israëlische luchtaanval op een civiel doel, sedert in februari een fabriek voor verwerking van schrootmetaal ten noorden van Cairo werd gebombardeerd, waarbij rond 80 arbeiders zouden zijn gedood

Foto's

Een Israëlische woordvoerder in Tel Aviv ontkende de door Cairo bekendgemaakte aanval. Hij zei dat in het betrokken gebied alleen militaire doelen werden aangevallen. Israël zou meteen foto's hebben laten maken van de omstreden plaats, die volgens de zegsman duidelijk aanwezen dat de school niet was bestookt. Hij ontkende echter niet dat bij de aanval kinderen zouden zijn gedood of gewond.

Minister van Defensie Dayan zei later dat wanneer de Egyptenaren beweren dat kinderen het slachtoffer zijn geworden van de aanval, die kinderen dan ten tijde van de Israëlische aanval in een militaire installatie zouden moeten zijn geweest. In een radio-interview zei hij dat de Egyptenaren een zware verantwoordelijkheid op zich laden indien zij kinderen in dergelijke installaties toelaten. Dayan zei dat de door Israël genomen foto's zullen worden gepubliceerd waarbij dan duidelijk zal blijken dat het alleen militaire doelen betrof.

Ook Cairo heeft echter de publiciteitsmedia toegestaan naar de betreffende plaast te gaan om de mededeling van de Egyptische regeringswoordvoerder te controleren.

VEEL KRITIEK OP SCHEEL

Posthuum hoogste onderscheiding van Guatemala voor Von Spreti

GUATEMALA, 9 april — (DPA) — De regering van Guatemala zal de vermoorde Westduitse ambassadeur graaf Von Spreti posthuum de hoogste onderscheiding van het land verlenen, de Quetzal-Orde. De versierselen zullen zijn weduwe vrijdag op een plechtigheid in aanwezigheid van de Westduitse minister van Buitenlandse Zaken, Scheel, worden overhandigd.

Intussen is vernomen dat bij de grootscheepse speurtocht naar de moordenaars van de graaf onder meer de voormalige decaan van de medische faculteit in Guatemala, dr. Julio de Leon, is gearresteerd. Onbevestigde berichten hebben melding gemaakt van ongeveer 200 arrestaties.

De Westduitse minister van Buitenlandse Zaken Walter Scheel heeft de laatste dagen niet alleen kritiek van de oppositie te verwerken maar zelfs vanuit de liberale partij waarvan hij zelf voorzitter is.

Men neemt aan dat deze feiten gevolgen zullen hebben voor de binnenlandse politiek van de Bondsrepubliek, voor de toekomst van de FDP en dus ook voor de regering van Willy Brandt. Men wijst er daarbij op dat bij een enquête is gebleken dat 79 procent van de Westduitsers van mening is dat de regering niet alles in het werk heeft gesteld om het leven van Von Spreti te redden.

Drs. Schmelzer ziet in DS'70 regeringspartner

DEN HAAG, 9 april. — KVP-fractievoorzitter drs. W. Schmelzer acht het, voor wat zijn partij betreft, niet uitgesloten dat de nieuwe socialistische groepering DS '70 volgend jaar deel zal uitmaken van een regering samen met de vier huidige regeringspartijen. De heer Schmelzer zei dit tijdens een zogenaamde open fractiebijeenkomst van de KVP. Op dit moment kan hierover echter nog geen definitieve beslissing vallen, zei hij.

Dit jaar geen spaarloon meer

(Van onze correspondent)

DEN HAAG, 9 april — Minister Roolvink (sociale zaken) heeft in de Eerste Kamer te kennen gegeven dit jaar niets meer aan de kwestie spaarloon te kunnen doen. Hij zei dat de loonontwikkeling op dit ogenblik anders verloopt dan in het veertiende halfjaarlijkse SER-rapport is aangegeven. Het stijgingspercentage van vijf, dat in dit rapport genoemd wordt, is overschreden en bedraagt nu al 6,2. Daarbij komt nog de arbeidstijdverkorting en voor de ondernemers ook de gestegen sociale lasten. Bij toepassing van de indexeringsclausule — het doorberekenen van de prijsstijging in de lonen — zou de loonstijging zeker op 7 à 7,2 procent komen te liggen, aldus de minister die verder de hoop uitsprak dat inzake de totale inkomensverdeling nog voor de Kamerverkiezingen van 1971 een stuk op tafel komt.

Of de SER er in zal slagen een dergelijk rapport te produceren kon minister Roolvink nog niet meedelen.

Hij zei voorts, dat wordt gewerkt aan een wetsontwerp, dat voorziet in een volksverzekering voor arbeidsongeschiktheid, die verder strekt dat een verzekering voor zelfstandigen. „Zo'n verzekering zal betaald moeten worden", aldus de minister, die dacht wellicht wat soelaas in de totale premiedruk voor sociale verzekeringen te kunnen krijgen door bevriezing van de kinderbijslag op het huidige niveau, zoals ook door de socialistische senator Kloos was gesuggereerd.

Een Peugeot voor een tournedos....

SCHIPHOL, 9 april — Vier obers van het restaurant Aviorama op Schiphol hebben zelf het diner betaald, dat zij aan een Amerikaan hadden geserveerd. In ruil daarvoor ontvingen zij zijn auto. De ongeveer 30-jarige gast had Schiphol als eindpunt gekozen van zijn reis van drie maanden door Europa en wilde voor hij terugkeerde naar zijn land nog een goed diner gebruiken. Bij zijn aankomst in Europa had hij destijds een tweedehands Peugeot gekocht en was daarin door Europa gaan trekken. Hij achtte het niet de moeite en de kosten waard de wagen mee te nemen naar Amerika.

In het Aviorama restaurant bestelde hij een tournedos met aardappelen en groente. Toen het tijdstip van afrekenen was genaderd, riep hij een ober en vroeg hem of hij de maaltijd voor hem wilde betalen samen met drie van zijn collega's die hem ook hadden bediend, in ruil voor de Peugeot, inclusief een Duits nummerbord, autopapieren, sneeuwbanden en een autoradio.

De vier verblufte obers vroegen de Amerikaan eerst zijn rijbewijs en de overige papieren. Toen bleek dat alle gegevens klopten gingen ze grif op het aanbod in.



Explosie in Osaka: 98 doden

In een buitenwijk van Osaka, waar gewerkt wordt aan de aanleg van een metro, heeft zich gisteravond een gasontploffing voorgedaan, die aan zeker 98 mensen het leven kostte en waarbij naar eerste gegevens 155 mensen werden gewond. Het wegdek werd weggeslagen, geparkeerde auto's vlogen door de lucht en voorbijgangers werden tegen de grond geslagen. Op de foto ziet men enkele slachtoffers over het wegdek kruipen. In een 30-tal huizen brak brand uit. Op de eerste ontploffing volgden nog meer explosies.

De ontploffing vond plaats op ongeveer 10 meter onder de grond op de plaats waar arbeiders bezig waren met de bouw van de metro. Redders die snel ter plaatse waren, zeiden: „Het ziet er daar beneden uit als in een slachthuis. Overal liggen ledematen, overal ziet men bloed".

Tot de doden behoren veel voorbijgangers die zich, ter tijde van de ramp, op weg naar huis begaven. De avondspits was juist op gang gekomen. Men vreest in Osaka dat het aantal doden nog zal oplopen en de 100 zal passeren. Veel van de gewonden zouden in levensgevaar verkeren. Premier Sato heeft zijn kabinet opdracht gegeven al het mogelijke te doen om de slachtoffers van de ramp te helpen. Bij het invallen van de duisternis woedden de branden in huizen, auto's en onder de grond nog voort.

KLINIEK NEEMT DRIE MAANDEN NIEMAND OP

Zeldzame ziekte doodt baby van 5 mnd in Breda

(Van onze correspondent)

BREDA, 9 april — „Er is geen sprake van quarantaine. Wij hebben de opname van aanstaande moeders voor drie maanden stopgezet, maar voor het overige kunnen bezoekers en personeel gewoon in en uit lopen". Aldus de heer Cimmel, rector van huize „Moederheil" in Breda in antwoord op persberichten, dat er een quarantaine ingesteld zou zijn voor dit tehuis voor ongehuwde moeders.

Het overlijden van een 5 maanden oude baby in december aan een in ons land nagenoeg onbekende ziekte, werd de aanleiding tot het nemen van de opschortingsmaatregel. Na een uitvoerig medisch onderzoek door de parasitologische afdeling van het Radboudziekenhuis in Nijmegen is vastgesteld, dat de overleden baby leed aan een vorm van epidemische longontsteking, die veel voorkomt onder zuigelingen in Azië en Oost-Europa en daar een zeer gevreesde ziekte is.

In Huize „Moederheil" verblijven momenteel zo'n 100 kinderen, van wie er enkele met de ziekte besmet zijn. De ziekte levert alleen gevaar op voor baby's die nog geen 5 maanden oud zijn. „We kunnen hiervoor geen preventieve maatregelen nemen. We moeten zeer attent zijn op de eerste verschijnselen en daar kunnen we tegen optreden. Dat is in de afgelopen maanden ook reeds diverse malen gebeurd", aldus de heer Cimmel, die voorts vertelde dat ongeveer 1 procent van de Nederlandse bevolking ontvankelijk is voor deze ziekte.

Onder controle

In Breda heeft men nu de ziekte volledig onder controle, dank zij de medewerking van het parasitologisch instituut te Nijmegen, dat er in slaagde de ziekteverwekkers in het bloed van de zuigelingen te ontdekken. Door de oplettendheid van het personeel in huize „Moederheil" kan nu onmiddellijk worden ingegrepen, wanneer de eerste ziekteverschijnselen zich aandienen. Overigens heeft het personeel alle medewerking toegezegd voor de komende opschortingstijd. In deze periode kan men namelijk geen personeel aannemen, maar degenen die zouden vertrekken, hebben besloten tot juli, wanneer alles in Huize „Moederheil" weer normaal gaat draaien, te blijven.

Er is echter in en rond het tehuis weinig van de opschortingsmaatregel te merken. „Alles gaat gewoon door, we nemen alleen geen nieuwe patiënten aan en de baby's die er al zijn, worden nauwlettend in het oog gehouden", verklaart rector Cimmel.

De moeders die voor de komende maanden in „Moederheil" een plaats besproken hebben, worden in andere tehuizen ondergebracht.

Ontslag voor 200 bouwvakkers; van 175 man in schoenfabriek positie onzeker

(Van onze correspondent)

KAATSHEUVEL, 9 april — Het 170 man tellende personeel van de Dianaschoenfabriek in Kaatsheuvel kreeg gistermorgen te horen dat het ontslagen zou worden omdat tot liquidatie besloten was. Gistermiddag werd die mededeling door de direktie van het bedrijf ingetrokken en werd gezegd dat er surséance van betaling was aangevraagd voor de in financiële moeilijkheden verkerende onderneming. Doel van de surséance is, zo werd in een communiqué gezegd, „de mogelijkheden van reorganisatie te onderzoeken en zo mogelijk uit te voeren". De loonbetaling voor deze week is zeker gesteld, verzekerde de direktie die overleg met alle betrokkenen toezegde.

De rechtbank in Den Bosch heeft gisteren surseance verleend aan het Boxmeerse bouwbedrijf Kersten. Gisteren werden alle 200 personeelsleden onmiddellijk ontslagen. Voor de afwikkeling van zaken blijft voorlopig een tiental werknemers in dienst. Een vakbondsbestuurder deelde desgevraagd mee dat directie alles gedaan heeft om het bedrijf te redden en dat er geen loonachterstand is. Een afvloeiingsregeling was, gezien de acute situatie waarin het bedrijf verkeert niet mogelijk. De vakbondsbestuurder verwachtte dat de meeste werknemers op korte termijn elders werk kunnen vinden.

Franse gangsters plegen zelfmoord na omsingeling

(Van onze correspondent)

PARIJS, 9 april — Twee van de vier Franse gangsters die onlangs in een hotel een belegering door de Franse politie doorstonden omdat zij twee hotelgasten als gijzelaars vasthielden, zijn gisteren in Lyon door de politie ontdekt. Na een vuurgevecht hebben beide mannen, Maurice Sorigny en zijn adjudant Levy, zelfmoord gepleegd.

Reeds eerder werden de twee andere leden van het kwartet door de politie gegrepen waarbij zij zwaar gewond werden. De politie kwam de mannen gisteren op het spoor toen hun wagen gevonden werd in de achterbuurt Tonkin in Lyon. Zodra de mannen bemerkten te zijn omsingeld openden zij een vuurgevecht. Levy pleegde, toen duidelijk werd dat ontsnapping uitgesloten was, het eerste zelfmoord. Daarna richtte de door drie kogels in de benen gewonde Sorigny, die in de politiearchieven bekend stond als een voor geen moord terugdeinzende misdadiger, het pistool op zichzelf. Het is niet duidelijk of hij ter plaatse is overleden of later in een ziekenhuis.

Senaat wijst ook tweede rechter van Nixon af voor Hooggerechtshof

WASHINGTON, 9 april (AP) — De Amerikaanse Senaat heeft gisteren de benoeming van rechter G. Harrold Carswell in het Amerikaanse Hooggerechtshof niet goedgekeurd. Daarmee heeft president Nixon een tweede nederlaag geleden bij zijn pogingen een rechter uit de zuidelijke staten in het Hooggerechtshof benoemd te krijgen.

Nixon benoemde Carswell op 19 januari nadat de Senaat verleden jaar november met 55 tegen 45 de benoeming in het Hooggerechtshof van rechter Clement F. Haynsworth jr. had afgewezen. De uitslag van de stemming gisteren (51 tegen, 45 voor) was een dramatische omkeer van de stemming van twee dagen geleden, toen de Senaat een motie verwierp, waarin gevraagd werd de benoeming van Carswell terug te verwijzen naar de juridische commissie.

Nixon is de eerste president in deze eeuw — de vierde uit de Amerikaanse geschiedenis — die meer dan één door hem voorgedragen rechter voor het Hooggerechtshof door de senaat ziet afgewezen. Tot op het laatste moment heeft Nixon zich achter Carswell opgesteld.

Kolom Links

mensen

● Het 4-jarig Braziliaans jongetje dat door zijn ouders openbaar verkocht zou worden, zal wel geen kopers vinden, aangezien de rechter van Cupira beslist heeft dat de verkoop niet mag plaats hebben. Ook de pastoor van de parochie had de verkoop reeds verboden.



● *Lyndon B. Johnson houdt zich de laatste tijd voornamelijk bezig met het bewonderen van zijn kleinkinderen. Hier is hij bezig met de anderhalf jaar oude Lucinda Robb, kind van zijn oudste dochter, mevrouw Charles Robb. Lyndon heeft, schijnt het, het betere deel verkozen (foto).*

dieren

● In Nederland wordt jaarlijks om en nabij de 10 miljoen gulden schade geleden door zogenaamde transportsterfte van varkens. Van de acht miljoen varkens die per jaar van hok naar slachtplaats vervoerd worden sterven er ongeveer 40 duizend tijdens het transport of direct erna.



● *Gelukkig dat er nog zo'n dingen zijn als slurven waardoor de mogelijkheid bestaat elkaar te vertellen hoeveel je van elkaar houdt. Jammer dat dit spelletje alleen in de lente gespeeld wordt (foto)*

dingen

● De ministerraad heeft besloten voor anderhalf miljoen gulden graan- en zuivelprodukten als hulp naar Turkije te zenden vanwege de recente aardbevingen daar. ● In Engeland wordt hard gewerkt aan een toekomsttrein die binnen niet al te lange tijd in produktie kan worden genomen. Deze trein zal een topsnelheid hebben van meer dan 240 kilometer per uur. ● Rijk worden door het verzamelen van gebruikte materialen en afval, zo luidt het devies van radio Sjanghai. Er zijn speciale fabrieken opgericht voor elektromotoren, als nieuw samengesteld uit gebruikte en weggeworpen materialen.

uitspraak

● *„Het land is nog vol met mannen die je altijd netjes in je jasje helpen, maar die je van de trap slaan zodra je 'n idee gaat verkondigen. Als mannen 'n vrouw in hun jasje helpen uitsluitend omdat hen geleerd is dat dat zo hoort, dan hoeft het voor ons niet". (Rita Hendriks, dolle mina)*

foto vandaag



● *Rose Levine deed mee aan een volkstelling en kwam zodoende terecht in een nudistenkamp in El Cajon, Californië. Ze staat hier bij een man en een vrouw die haar in hun bloterd te woord stonden. Rose na afloop: „Het was heel aardig, je had niet eens in de gaten dat je met blote mensen te maken had". Zo zie je maar weer.*

gehOOrd

● *Moskou: hoe meer zieken, hoe meer vreugd*

En meneer Quinten meent:

● *Dolle Mina: vadermoordenaar!*

de strijd van esser

„Wij asfalteren alles. Hele bossen worden weggekapt omwille van de economie, om de poen. Alles wordt vergiftigd, de vissen sterven, de dieren worden uitgeroeid. Wat overblijft is een gore, stinkende dampkring, dat zijn wij en de ratten. En de ouwe zakken, die zeggen, dat ik vecht tegen de bierkaai, moeten ze in een bejaardentehuis stoppen". Gerard Esser, Amsterdams beeldend kunstenaar, die al zes jaar strijd voert tegen de zeehondenjacht was in Den Haag om een gloedvol pleidooi te houden voor de instandhouding van het beetje natuur, dat we nog hebben. „Ik ageer boven alles tegen het doodknuppelen van de zeehondjes, omdat het volkomen tegennatuurlijk is. In de natuur sterven de ouderen, niet de jongeren".

Esser is terug van zijn reis naar Oslo, waar hij duizenden handtekeningen uit Nederland overhandigde. Waar hij in alle kranten kwam als „curiositeit", maar waar ze hem verder wel geloofden. En toch: „Vooral dit jaar, het wereldnatuurjaar '70, zal ik tot op de laatste dag blijven strijden. Ik ga een grote manifestatie houden in Amsterdam (eens móet de wereldnatuurraad toch naar me luisteren) en oproer veroorzaken in heel West-Europa". Met 20.000 handtekeningen was Esser naar Den Haag gekomen, 10.000 voor de Noorse en 10.000 voor de Canadese ambassade. „Voornamelijk handtekeningen van de jeugd", zegt hij. „Want de jeugd kunnen we nog verbeteren, bij hen moeten we beginnen opdat niet over tien jaar dezelfde toestanden ontstaan. En daarom ben ik ook beschikbaar, gratis voor iedere gemeente, die mij op de scholen wil hebben als gastdocent. In een half uur vertel ik de kinderen over de mensonterende knuppelarij op de zeehondjes. Ik ben beschikbaar".
Esser pakt de viltstift en tekent zoals duizend keren eerder, een zeehondje, doodgeslagen door een knuppelaar.

suiker

Onderzoekingen bij bejaarden, die slecht ter been waren, hebben aangetoond, dat hun gebrek een gevolg was van het ontbreken van spiersuiker. Dat veroorzaakte zwakte van die spieren. Spiersuiker of glycogeen is een reservevoedsel vol energie, dat opgebouwd wordt uit gewone suiker en dat daarna in de spieren wordt opgeslagen. De voorraad wordt verbruikt zodra de spier arbeid gaat verrichten.

Bij overmatige arbeid — grote sportprestaties bijvoorbeeld — wordt de voorraad geheel opgemaakt en ontstaat spiervermoeidheid. Bij oudere mensen kan dat tot volledige verlamming van de spieren leiden. Twee Zweedse artsen, Hultmann en Bergström, hebben ontdekt, dat de lever, bij zijn taak vetten en eiwitten in spiersuiker om te zetten, geholpen kan worden, door aan koolhydraten rijker voeding aan het lichaam toe te dienen. Atleten, die op een dergelijk dieet gezet worden, zullen in de toekomst in staat zijn grotere prestaties te leveren. In hoeverre dergelijke methoden onder „dope" zullen vallen is uiteraard een vraagstuk dat later nog aan de orde kan komen. Voorlopig zijn, behalve de atleten, de bejaarden het meest gebaat bij de vinding van deze twee Zweden. (DIA).

mijn naam is hond!



„Ik ben een beetje een agressief ventje, weet je. Ik ben primair ingesteld op bijten en o wee als ik je in je broek heb. Schijterd! Mooie jongen! Dat je eens en voor altijd weet wat een underdog is, een Marx- en Leninjongen, burger. Probeer maar eens wat met je mooie snuit, lekker jongetje. Maar laat ik je niet wéér zien in mijn straatje. Want mijn straatje is mijn straatje. Versta je mij???"

breien

Een meisje uit Deal, Engeland, dat bezig was een sjaal te breien voor John Lennon van de Beatles heeft bij de politie bekendgemaakt dat iemand het ding heeft gestolen. „Maar hij is gemakkelijk herkenbaar. De sjaal is ruim 1.50 meter lang en ondertussen", zei de 22-jarige Carolyn Lazarus, „ben ik alvast aan een tweede begonnen". In de eerste sjaal zat wol ter waarde van 85 pond. Waarom het geval zo lang was? „Omdat John en Yoko er over het niemandsland mee kunnen reiken, dat zich uitstrekt tussen de Sovjetunie en China", zei Carolyn en breide voort.

loopje

In Arandjelovac, in Joegoslavië, liep een jongeman op straat, maar zijn manier van lopen viel een politieman op en hield hem aan. Hij sprak tot hem, vroeg om zijn identiteitskaart, vond eigenlijk niets bijzonders, en zei „doorlopen maar". En dat deed de jongeman, maar er was toch iets raars aan zijn loop, net alsof zijn schoenen kilo's wogen. De agent er weer op af.

Hij vroeg de jongeman die schoenen even uit te doen. Toen bleek dat zij berstensvol munten zaten. De jongen was een dief die winkels beroofde en toen de buit elders verkocht. „Maar die ellendelingen gaven me geen papiergeld maar alleen maar munten, en die moest ik toch wel ergens verstoppen"? De rechter zal het wel uitmaken.

poesie-albumblaadjes



journaal



In de 450 supermarkten van Migros in Zwitserland zijn 13.828 mensen het vorig jaar betrapt op winkeldiefstallen. „De meesten van hen waren overigens eerzame burgers", zo zei een woordvoerder die schatte dat de diefstallen een verlies van ongeveer 15 miljoen francs voor de maatschappij hadden betekend, of ongeveer één half procent van de totale omzet.

lach

Met ingang van de 14e editie van de 45e jaargang, gedateerd 3 april 1970, zal LACH, het-blad-voor-de-man-van-nu, wekelijks verschijnen in een omvang van 60 pagina's. Meer dan voorheen zal het magazine zich gaan richten op de Nederlandse man-van-nu, waarbij de overbekende „items" zoals sport, automobielen en vrouwelijk schoon, omweven zullen worden met reportages van algemenere aard. In verband met deze jubileum-jaargang zullen de lezers binnenkort in het bezit kunnen zijn van een exemplaar van de eerste. De Lach die ooit verscheen en waarop de datum 21 november 1924 staat te lezen. Gedurende vijf achtereenvolgende weken zullen vier bladzijden van de normale edities gereserveerd worden voor het herdrukken van die eerste De Lach. De betreffende pagina's zullen moeiteloos uit het blad verwijderd kunnen worden, zodat men na vijf weken zonder extra kosten of moeite kan beschikken over een complete De Lach anno 1924.

De eerste aflevering van dit „verzamelwerkje" zal worden gepubliceerd in de 17e editie, gedateerd 24 april 1970.

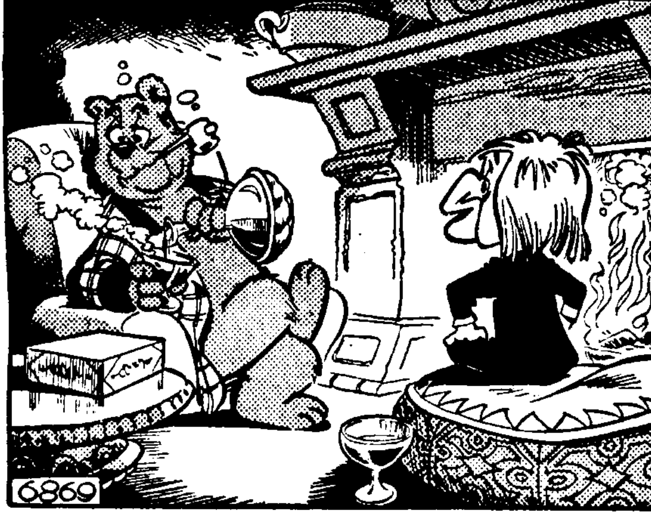


● **Heinz Krause is hoofdinspecteur van politie in Hamburg. Hij staat bekend als de „televisieagent". Sinds 1966 geeft hij in de vorm van een poppenkast op het tweede net verkeersonderwijs. Oom agent zal door deze kindertjes van z'n leven niet gepest worden. Want de politie is hun vriend geworden. Geloof 't maar rustig.**

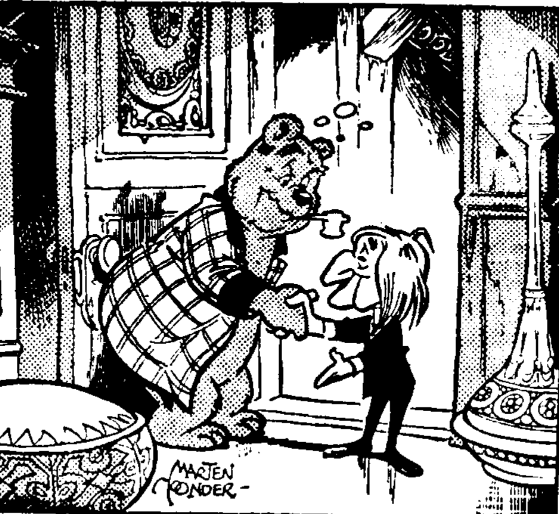
vrij

Limburg moet vrij, dat is wel duidelijk. En als het niet goedschiks gaat, dan maar kwaadschiks. De dwingelandij van Den Haag heeft lang genoeg geduurd. Ik heb het er laatst nog langdurig over gehad met de commissaris van de koningin en hij vindt het ook. Hij zegt: „Als we eenmaal die achtste hebben, hebben we Holland niet meer nodig". Hij is bereid aan het hoofd van de Vrijstaat Limburg op te trekken tegen het westen en het noorden. Zeker, de strijd heeft zijn risico's en minister Luns zal het ons niet gemakkelijk maken. Hij staat bekend als een goede vechter en hij is lang van stuk, wat ongetwijfeld zijn voordeel heeft. Met De Jong komen we gemakkelijk klaar, die heeft geen verstand van gevechten op het land. De vraag is: zijn onze soldaten goed uitgerust en bezitten ze de juiste mentaliteit? Ook daarover heb ik gecorrespondeerd met de commissaris. Hij vindt dat we sterk staan. We zouden, zo zegt hij, gemakkelijk een flink huurleger kunnen vormen dat bestaat uit de ex-burgemeesters van de gemeenten die straks opgeheven worden. De Vrijstaat Limburg moet zo gauw mogelijk tot stand komen! Wel moeten we zorgen niet in de rug aangevallen te worden door België en de Bondsrepubliek. Het lijkt me wenselijk dat we eerst verdragen sluiten met deze mogendheden. Er gaan stemmen op om dat ook te doen met Den Haag, een soort twaalfjarig bestand. Ik heb voor zo'n voorstel geen goed woord over. Ik ben kort en goed vóór algehele afscheiding op korte termijn. Limburg moet vrij! Leve Kunrade!

HEER BOMMEL en de Blijdschapper







6869. Het gezelschap van de heer Zwadder monterde heer Bommel wat op. „Het isj mooi om een geestverwand te ontmoeten", sprak hij terwijl hij met gulle hand de glazen nog eens vol schonk. „Het maakt warm van binnen. En dat isj nu net wat ik nodig heb. Sta als heer overal alleen voor.

Zou prettig zijn om Joost gelukkig te maken. Mij ook. Iedereen bedoel ik. Iedereen gelukkig. Nu isj iedereen melig en zsjuur. Weet niet hoe datj komt.... hebben het nog nooit zo goed gehad, alsj u begrijpt wat ik bedjoel...." „Een héél mooie wens!" prees de gast. „Ik wil daar graag aan meewerken; temeer omdat ik het middel tot verlichting ken." „O, ja?" riep heer Ollie verrast uit. „Dat is toevallig! Ik ben door storm en ontij naar het kerkhof gegaan om goede krachten op te roepen. Maar er kwam niemand, hoojr. Ik stond er alleen totdat u langs kwam. Wat isj dat voor een middel?" „Het is heel eenvoudig", verklaarde de ander. „Om gelukkig te kunnen worden moet men eerst de wegen der smart bewandelen. De hovaardij en de winderigheid moeten worden uitgebannen, begrijpt u wel? Nu, daarvoor ken ik het middel, dat ik door vasten en meditatie gevonden heb." Heer Bommel voelde de laatste zorgen van zich afglijden. Hij stond op en begaf zich met onzekere tred naar de deur om zijn bezoeker de logeerkamer te wijzen. „Ik ben blij, datj u me helpt", zei hij terwijl hij hem warm de hand drukte, „en ik hoop dat u goed zult slapen...."

ARMAN EN ILVA







SIMPELMAN

door Wim van Wieringen

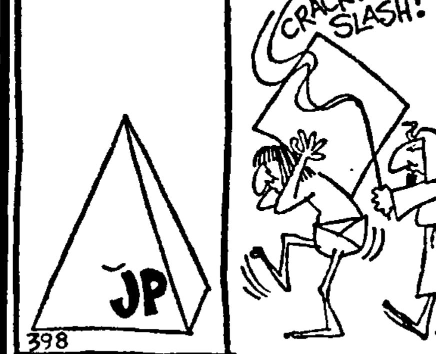


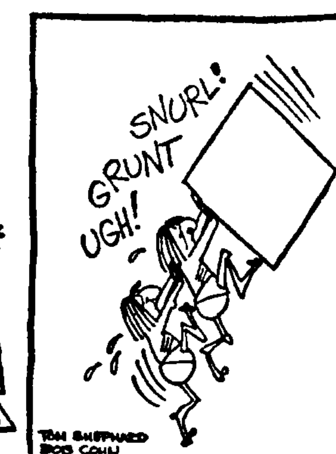
Huon, de neveling — DE LAATSTE NEDERLAAG







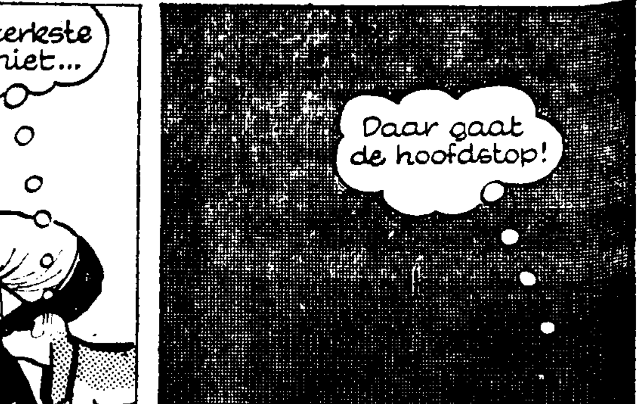








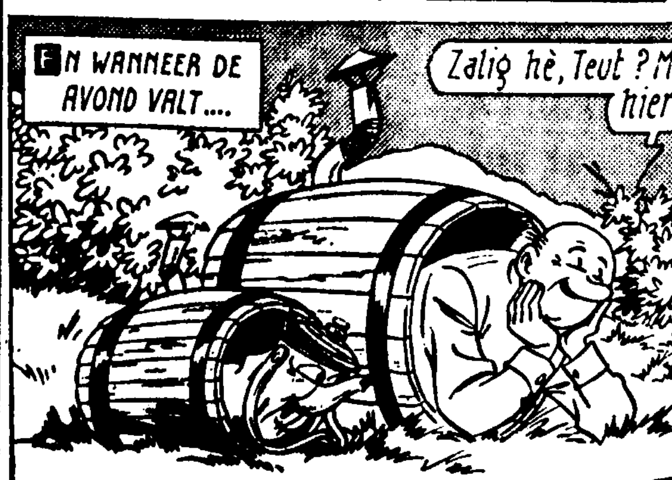




De charmante koffiepot









Doodstraf en 25 jaar voor Karageorgas

Zware straffen geëist in proces tegen 34 Grieken

ATHENE, 9 april (AFP/AP) — De aanklager van het militaire tribunaal in Athene heeft de doodstraf geëist tegen de voornaamste beklaagde in het proces tegen 34 man wegens poging tot staatsgreep, prof. Dionysios Karageorgas. Voor diverse delicten eiste hij verder tegen dezelfde beklaagde 20 jaar gevangenisstraf.

Prof Karageorgas werd op 14 juli van het vorige jaar ernstig gewond, toen hij in zijn woning in Athene bezig was een tijdbom af te stellen. Hij verloor een deel van zijn rechterhand. Er werden dertien tijdbommen bij hem thuis gevonden.

Er staan voor het tribunaal 34 mensen terecht, beschuldigd van samenzwering tegen het bewind. Zij behoorden tot de groep verdediging van de democratie.

Plicht

Prof. Karageorgas heeft verklaard het zijn plicht te achten het bewind te bestrijden, omdat het alle vrijheden van het volk had ontnomen. De 40-jarige Karageorgas is hoogleraar staathuishoudkunde en oud-directeur van de staatsbank.

Levenslang is geëist tegen de hoogleraar strafrecht George Mangakis (48), 18 jaar tegen de advocaat Protpapas (50), 8 jaar tegen de generaal b.d. George Iordanidis (69).

De eis tegen de Franse journalist van Griekse afkomst Jean Starakis (29) is levenslang wegens zijn betrekkingen met de groep en 25 jaar voor andere vergrijpen. De ingenieur Panajotis Tsangarakis hoorde vijf jaar tegen zich eisen.

Marteling

De beklaagden hebben verklaard zich niet schuldig te achten. Zij gaven toe tegen het regime te hebben gewerkt, maar ontkenden samenwerking met communisten. Enkele beklaagden zeiden te zijn gemarteld tijdens het verhoor. Anderen zeiden hun bekentenis maar getekend te hebben toen zij uitgeput waren na een langdurige ondervraging.

Zeker 16 doden na instorting flat in Seoel

SEOEL, 9 april (Rtr.). — Gistermorgen is in de Zuidkoreaanse stad Seoel een woonkazerne van vijf verdiepingen ingestort. Reddingsploegen hebben tot dusver 16 doden geborgen, maar men verwacht dat nog zeker 15 mensen onder het puin liggen. Bijna 40 bewoners zijn met verwondingen in ziekenhuizen opgenomen.

De meeste bewoners waren tijdens de ramp thuis en zaten aan het ontbijt. Behalve het flatgebouw werden ook drie nabijgelegen huizen ernstig beschadigd omdat het puin van de woonkazerne op de woningen viel. Het gebouw was pas afgelopen winter gereedgekomen en vormde onderdeel van een groot woningbouwprogramma.

WEEROVERZICHT

Koude lucht zit opgesloten

De koude lucht boven geheel West- en een gedeelte van Midden en Noord-Europa aanwezig zit opgesloten tussen hogedrukgebieden. In het lagedrukgebied boven onze omgeving aanwezig circuleren kleine storingen die regelmatig nog sneeuwbuien veroorzaken. 's Nachts daalt de temperatuur tot om of even het vriespunt. Het ziet er nog niet naar uit dat in deze situatie binnen twee of drie dagen een belangrijke verandering komt. Storingen van de Middellandse Zee trekken met veel regen over Noord-Italië en het Alpengebied naar het noorden. Mogelijk dat wij in de komende dagen daar een staart van mee krijgen zodat de neerslagkans ook groot blijft.

De Bilt:

Half tot zwaar bewolkt en plaatselijk een regen- of sneeuwbui. Zwakke wind maar aanvankelijk nog matige wind tussen zuidwest en noordwest. Weinig verandering in temperatuur.

Ukkel:

De wind blijft zwak tot matig waaien uit het noordwesten. We krijgen wisselende bewolking met kans op buien en verspreide nevel of mist. Het blijft vrij koud. Geen verandering in temperatuur.

Omgeving Aken:

Wisselende bewolking met opklaringen. Enkele buien, soms als regen soms als sneeuw. Middagtemperatuur tussen 4 en 7 graden. Plaatselijk ochtendnevel.

Zon op 05.56 uur, onder 19.28 uur; maan onder 00.30 uur, op 07.21 uur.

HET WEER IN EUROPA

	weer	Max. temp.	neerslag
Amsterdam	licht bew.	6	1
De Bilt	licht bew.	6	1
Deelen	licht bew.	6	0.6
Eelde	regenbui	5	2
Eindhoven	licht bew.	6	2
Den Helder	licht bew.	7	0.1
L.h. R'dam	licht bew.	7	4
Twente	licht bew.	6	1
Vlissingen	half bew.	6	0.4
Z.-Limburg	zwaar bew.	7	0
Aberdeen	regenbui	6	0.3
Athene	zwaar bew.	19	0
Barcelona	half bew.	11	7
Belgrado	geh. bew.	13	3
Berlijn	zwaar bew.	9	0
Bordeaux	regenbui	12	0.1
Brussel	zwaar bew.	6	3
Frankfort	zwaar bew.	8	0
Genève	regen	5	6
Grenoble	regen	5	8
Helsinki	onbewolkt	4	0.5
Innsbruck	niet ontv.		
K'hagen	zwaar bew.	4	0
Lissabon	half bew.	15	0
Locarno	regen	4	8
Londen	sneeuwbui	6	1
Luxemburg	licht bew.	7	0
Madrid	half bew.	13	0
Malaga	onbewolkt	20	0
Mallorca	zwaar bew.	15	0
München	geh. bew.	6	0
Nice	regen	14	0.1
Oslo	regen	5	2
Parijs	zwaar bew.	8	0
Rome	zwaar bew.	19	0
Stockholm	motregen	4	2
Wenen	niet ontv.		
Zürich	geh. bew.	6	0.5



Prinses Beatrix en prins Claus zijn op hun wereldreis op Honoloeloe aangekomen, waar zij op traditionele wijze werden begroet met bloemenkransen.

<u>Polak wil amendement niet overnemen</u>

Minister oneens met partijgenoot

(Van onze parlementaire redactie)

DEN HAAG, 9 april — Minister Polak blijft het oneens met zijn partijgenoot, het Kamerlid mr. Rietkerk, dat ook aan categorale vakorganisaties het recht zou moeten worden gegeven om een enquête te laten instellen naar het beleid van het ondernemingsbestuur. De bewindsman bleef gistermiddag in de Tweede Kamer bij zijn oorspronkelijke voorstel dat de Kamer dinsdag behandeld had om alleen via de vakcentrales een dergelijk onderzoek toe te staan.

„Het is niet zo dat ik de categorale bonden zou willen weren omdat zij categoraal zijn", aldus minister Polak. „Er zijn organisaties die alleszins respectabel zijn en goed werk doen". Maar hij meende dat zijn voorstel een goede zeef betekent tegen het te voorbarig laten instellen van een onderzoek naar het bedrijfsbeleid. Ook op een ander punt wilde minister Polak niet tegemoet komen aan de wens van zijn partijgenoot. Evenals de KVP-er Peijnenburg had mr. Rietkerk gepleit voor het opnemen van een dispensatieregeling voor met name kleine bedrijven die bij een verplichte publikatie van het jaarverslag in hun concurrentiepositie schade zouden ondervinden. „Een regeling van ontheffingen betekent een belasting van mijn collega van economische zaken, vooral als er een stroom van ontheffingsverzoeken zou komen", zo meende dr. Polak. Bovendien voelde de bewindsman er weinig voor de verantwoording van zo'n besluit op de schouders te leggen van zijn collega.

Vrijwel aan het slot van het debat echter dienden de heren Peijnenburg en Rietkerk toch hun amendement in. Minister Polak verklaarde toch geen reden te zien het amendement over te nemen. Hij wilde een beslissing hierover aan de Kamer overlaten

● Motie

Via een motie wilde mejuffrouw Goudsmit (D'66) bewerkstelligen het enquêterecht uit te breiden tot andere bedrijven dan naamloze vennootschappen en Coöperaties. Minister Polak echter voelde er niets voor. Een enquêterecht — met name bij eenmansbedrijven — zal te ver ingrijpen betekenen in privé-omstandigheden, zo meende de bewindsman. „Het zal een soort onteigening worden, daarom moet ik een motie ernstig ontraden". De minister vond het overigens een positief advies van de mejuffrouw Goudsmit, maar waar echter niets in staat. Zij zou volgens hem opnieuw de regering belasten, terwijl die toch een vrij uitgebreid wetgevend programma heeft.

Volgende week dinsdag wordt gestemd over beide wetsvoorstellen, de vele amendementen en de motie van mej. Goudsmit.

In Belgisch-Limburg weer klandestiene stokerij ontdekt

(Van onze correspondent)

HASSELT, 9 april — De Dienst Accijnzen van Belgisch-Limburg heeft gistermorgen een inval gedaan in een kleine hoeve te Tessenderloo, een plaats tussen Hasselt en Geel. Men trof er een gloednieuwe jeneverstokerij aan. Het is de vijfde keer dit jaar dat met succes een inval gedaan wordt in klandestiene jeneverstokerijen in Belgisch Limburg.

Gistermorgen vond men 4 kuipen met elk een inhoud van 500 liter brouwsel. In de hoeve bevonden zich bovendien nog 6 andere kuipen, die evenwel nog leeg waren.

Het betrof een grote zaak die zeer modern ingericht was. De stoker, H. M. uit Tessenderloo, is een oude bekende van de politie. „Vast tarief" van de rechtbank voor dergelijke zaken is een boete van 5.000 gulden en één jaar gevangenisstraf, uiteraard met verbeurdverklaring van het instrumentarium.

Huizen in Haarlem niet langer dan aantal weken leeg

(Van onze correspondent)

HAARLEM, 9 april — Burgemeester en wethouders van Haarlem hebben enkele maatregelen genomen om de oplossing van de woningnood in deze stad te bespoedigen. Voorgesteld wordt om huizen, die in verband met de sanering zijn verworven en daarbij werden ontruimd, weer geschikt te maken voor tijdelijke bewoning.

Voorts zullen B. en W. de eigenaars van huizen drie maanden na het leegkomen ervan dringend verzoeken binnen vier weken een gegadigde als huurder aan te wijzen. Na deze periode gaat de gemeente over tot aanwijzing van een huurder, zonodig door vordering van het huis.

Frans kabinet wil demonstranten voortaan schade laten betalen

PARIJS, 9 april (AP). — Het Franse kabinet heeft gisteren een wetsontwerp goedgekeurd waarbij demonstranten in het vervolg financieel aansprakelijk worden gesteld voor schade aan privé- of publieke gebouwen. Het ontwerp zal binnenkort ter goedkeuring aan het parlement worden overhandigd.

Geen rehabilitatie van slachtoffers van het stalinisme

PRAAG, 9 april (Rtr). — Het Tsjechoslowaakte Nationale Front, een door de communisten overheerste bundeling van alle in het parlement vertegenwoordigde politieke partijen en massa-organisaties, heeft zijn commissies opdracht gegeven het werk stop te zetten voor de rehabilitatie van mensen, aan wie tijdens het stalinistische bewind in Tsjechoslowakije onrecht is begaan.

Het eerherstel van mensen die in deze periode zijn vervolgd, was een doelwit van de liberalisatiebweging van 1968. Het nationale Front heeft laten weten dat het rehabilitatiewerk het vertrouwen in de staat bij het publiek zou ondermijnen.

Verdwenen met halve ton

Arnhemmer licht lottospelers op

(Van onze correspondent)

Arnhem, 9 april — Minstens 1000 Nederlanders die via het Emmeriks postadres van de uit Arnhem afkomstige H. W. wekelijks deelnemen aan de Duitse lotto zijn door W. opgelicht. De man is sinds Pasen spoorloos verdwenen. Met hem verdween een bedrag dat geschat wordt op 50- tot 70.000 markt. Enkele honderden Nederlanders kregen hun lottoformulieren van de Duitse post terug met de mededeling dat bestelling niet meer mogelijk is.

W. was eerder bouwvakarbeider. Hij is een goede bekende van de politie. De voortvluchtige die nauwelijks zijn eigen naam kan schrijven werkte eerst voor een Duits bureau van de lotto. Ook toen heeft hij fraude gepleegd.

ARTSEN VAN NVSH GAAN EIGEN WEG

(Van onze correspondent)

DEN HAAG, 9 april — De ruim 150 aan de consultatiebureaus van de NVSH verbonden artsen, die naar aanleiding van het ontslag van hun voorzitter, de medische leider van de afdeling Amsterdam, dr. F. P. Wibaut, een ultimatum stelden, zullen op korte termijn hun ontslag indienen.

De artsen zullen gezamenlijk een nieuwe consultatiebureau-organisatie oprichten, die de naam „medewerkersraad 70" krijgt. Het gaat de artsen erom dat zij hun patiënten zonder „administratieve betutteling" van het naar hun mening uitermate autoritaire bureau en bestuur van de NVSH van advies kunnen dienen. De praktische hulpverlening aan patiënten moet naar de mening van de opstandige artsen prevaleren.

Het is onvoorstelbaar, aldus de Haagse huisarts F. Bouricius, die tot een van de leiders van de nieuwe „medewerkers 70" behoort, dat het NVSH-bureau, dat van oorsprong werd opgericht om de artsen allerlei diensten te verlenen, zonder duidelijke goedkeuring van de leden met een onvoorstelbare regentenmentaliteit nu aan de artsen de lakens denkt uit te delen. Het hoofdbestuur van de NVSH heeft meegedeeld in geen geval voor het ultimatum van de artsen, dat zaterdag afloopt, te zullen wijken.

Pijpzitter kreeg zijn zin toch....

STRAUBING, 9 april (DPA) — Dat er orginele manieren zijn, waarop men een verzoek kracht kan bijzetten, bewees woensdag een 43-jarige gedetineerde in de strafgevangenis van Straubing in Beieren. Hij klom op de 40 meter hoge schoorsteen van het gebouw en stak daar een pijp op. Hij wenste overgeplaatst te worden naar de gevangenis van München-Stadelheim.

Toen de man zeven uur op de schoorsteen had gezeten — de temperatuur was inmiddels aanzienlijk gedaald — besloot hij het antwoord op zijn verzoek te gaan halen. Zijn actie bleek niet tevergeefs te zijn geweest. Hij wordt overgebracht naar Stadelheim.

Prins Felix van Luxemburg (77) overleden

LUXEMBURG, 9 april (AFP) — Prins Felix van Luxemburg echtgenoot van groothertogin Charlotte, is gisterochtend in Luxemburg overleden. Hij is 77 jaar geworden.

Terzijde

Speenvarkentje

Met fijngemaakte tamme kastanjes zou het speenvarkentje worden opgediend. Maar de wijze waarop het zich aandiende was allesbehalve tam. Het schreeuwde als een mager speenvarken. Als een levende protestkreet rende het langs de tafels met feestvierders die likkebaardend op het menu zaten te wachten. Daar was het menu dan. Iets te vroeg. Want niemand eet graag iets dat rent en krijst. En niemand eet ook graag iets wat hij nog zo kort geleden heeft zien rennen en horen krijsen. Hoewel dat speenvarkentje natuurlijk niet hetzelfde speenvarkentje was dat binnenkort op tafel zou komen. Daarvoor lag er een broertje van dat varkentje in de keuken gereed, heel dood en heel stil, maar toch mooi bruin, alsof het als laatste gunst nog een dagje naar het strand had gemogen.

Maar de gasten hadden inmiddels ook een broertje dood gekregen aan de gedachte dat ze van dat varkentje zouden moeten eten, en ze werden daarin gesterkt door een keukenmeisje dat de zaal kwam binnengestormd, de mikrofoon greep en er de vraag in slingerde of ze dit geen schandaal vonden.

In het literaire gezelschap, dat bijeen was gekomen om op feestelijke wijze een eerste hap uit de rijstebrijberg van de Boekenweek te nemen, ontstond een grotere opwinding dan het nog niet eens helemaal bijgelegde conflict met de uitgevers ooit had kunnen teweegbrengen.

Zoals gebruikelijk in Nederland vormden zich dadelijk vier groeperingen: een linkse groep die het hele diner wilde laten staan, een radikale middenmoot, die het diner wel wilde opeten maar het speenvarkentje niet, een behoudende middenmoot die het hele menu volgens programma wilde afwerken, en een paar rechtse extremisten die demonstratief uitsluitend het gebraden speenvarken wilden verslinden, met desnoods het levende rauw erbij.

Hoe dom en weerzinwekkend dit laatste standpunt ook mag lijken, men zal moeten toegeven dat het tenminste een standpunt is waarin de mens zich zonder mooidoenerij ontmaskert als de hoogste vorm van vleestende plant die de schepping heeft voortgebracht. Is hij met rede begaafd, dan valt hij vanzelf in de aangrenzende groep die er fijngemaakte kastanjes bij eet, die immers bij de prijs zijn inbegrepen. De rest bestaat uit huichelaars die geen recht van spreken hebben. Wie er bezwaar tegen heeft dat speenvarkentjes worden vermoord om zijn tongspieren te strelen dient zich bij voorbaat verwijderd te houden van tafels waar dit gerecht op het menu staat, en niet pas weg te lopen nadat hij door een levend speenvarken is weggeschreeuwd.

Deze preek wordt voor u verzorgd door iemand die juist een spiegelei achter de kiezen heeft, maar wel een met spek van een groot varken dat hij nooit zou kunnen zien vermoorden, daar uw dienaar die, was hij bij het diner aanwezig, nog harder gegild zou hebben dan dat speenvarkentje. Hij besluit zijn toespraak met een zandgebakje. Dat is struisvogelkost.

KEES STIP

SLOT PASTORAAL CONCILIE WERD GROTE MANIFESTATIE

door J. Groen

NOORDWIJKERHOUT, 9 april — Het pastoraal concilie is mild geweest. Dinsdagavond waren de bisschoppen met een vervelend dilemma alleen gelaten. Moesten zij solidair blijven met de plenaire vergadering en ja stemmen op de aanbeveling over de open communie, daarmee de kerk van Nederland in een nog scherper conflictsituatie met Rome brengen? Of moesten zij tegenstemmen en daarmee de solidariteit met Rome bewaren maar de solidariteit met de eigen kerkprovincie verliezen?

De nacht heeft uitkomst gebracht. Woensdagmorgen werd de vergadering praktisch dezelfde aanbevelingen voor de open communie voorgelegd, echter met de aanvulling: „De plenaire vergadering van het pastoraal concilie dringt er bij de bisschoppen op aan in deze zin hun beleid te voeren". Het werd dus een uitnodiging aan de bisschoppen waarover zij zelf niet hoefden mee te stemmen en waardoor zij zich ook aan niets bonden. Stilzwijgend was blijkbaar ook de afspraak gemaakt dat er geen verdere discussies zouden worden gevoerd. Het concilie was mild. De stemming wees uit dat 94 van de 97 stemgerechtigden — één stem tegen, twee onthoudingen — zich onder bepaalde voorwaarden voor open communie verklaarden. Een overweldigend getuigenis dat moed geeft voor de praktische oecumene. Kardinaal Alfrink zegde later toe dat hij over de open communie contact zal opnemen met de Raad van Kerken en met het secretariaat van de eenheid der christenen in Rome. Daarmee was de zaak afgehandeld; het was een anticlimax op het nieuwe conflict dat in de lucht had gehangen.

De laatste dag van het pastoraal concilie bleef verder gereserveerd voor zaken die maar juist de agenda van dit concilie hadden kunnen halen. De eerste was „ de verhouding tussen joden en christenen". Het rapport wil niet aleen de uitbanning van alle antisemitisme, het wil integendeel juist de erkenning dat de bijbelse boodschap is voortgekomen uit de joodse gedachten en geloofswereld. De christen moet zich daarom diep verbonden voelen met het joodse volk. Heel de discussie over deze aanbeveling is echter in het teken komen te staan van een angst dat aan dit theologisch gelovig standpunt politieke implicaties verbonden konden worden. Prof. F. Haarsma wilde die moeilijkheid niet omzeilen. Er is een volk dat op godsdienstige gronden politieke eisen stelt, daarover moeten we ons uitspreken, zo zei hij. Een aantal andere Nijmeegse academici met dr. B. van Iersel als aanvoerden — zij noemden zich de Nijmeegse kabouters — wilden dit per sé vermijden. Zij trachtten de aanbevelingen te ontdoen van alle gedachten die een stellingname in het conflict om Israël zouden kunnen inhouden. Het werd letterzifterij waarvan het concilie zich wijselijk tenslotte maar ontdeed door een nieuwe formulering van aanbevelingen toe te vertrouwen aan de commissie aangevuld met enige Nijmeegse „kabouters".

● Vrede

Een ander onderwerp voor deze laatste dag was de vrede. De commissie „vrede" had het niet tot een wezenlijk rapport kunnen brengen; zij had zich bepaald tot de samenstelling van een krantje „om vrede" en daarop een zestal aanbevelingen gebouwd. De vergadering ging vrijblijvend in grote lijnen met de aanbevelingen akkoord. Slechts pastoor Joost Reuten smeedde het ijzer toen het heet was: hij ontlokte de vergadering een tweetal moties, waarin zij adhesie betuigde met de aartsbisschop van Zambia die zich verzet tegen de onvrijheid van de katholieke kerk in de Portugese kolonie en aan de bisschoppen van Rhodesië die zich verzetten tegen de rassenwetten van premier Ian Smith.

● Huldiging

Zo zou het pastoraal concilie een beetje als een nachtkaars zijn uitgegaan, als daar niet de grote manifestatie was geweest, die het geheel moest besluiten.

Drs. W. Chamuleau mocht beginnen de bisschoppen te huldigen om de moed en het vertrouwen die zij hebben getoond toen zij dit pastorale concilie in gang zetten. „U durfde het aan in deze vergaderingen wolven in profetenkleren, maar ook profeten in wolfskleren te laten spreken, daarbij voor het front van de wereld uw gezag riskerend. Het resultaat is geweest dat uw gezag sterker werd, omdat het het gezag van ons allemaal werd. Als kerk zouden wij niet zijn die wij nu zijn zonder onze bisschoppen", zo besloot drs. Chamuleau. De bisschoppen hadden een minutendurende ovatie in ontvangst te nemen. De happening die toen volgde werd door de Remonstrantse professor Van Holk — overigens met veel instemming — „oncalvinistisch" genoemd. Twee vrouwelijke leden van de vergadering, mevr. Govaart-Halkes en Tineke Meester, huldigden alle krachten die voor en achter de schermen dit concilie hadden gediend, niet alleen met bloemen, maar ook met zoenen. Het werd patertje kussen tot en met concilie-secretaris Walter Goddijn toe. Kardinaal Alfrink stelde later vast dat het concilie blijkbaar al een oplossing had gevonden voor de vrouw in het ambt.

Voorzitter prof. Steenkamp prees op zijn beurt de vergadering die in een serie van zes vergaderingen in totaal 1880 sprekers had opgebracht en een geweldig publiek was geweest. „Toch is dit geen einde. Het is slechts het einde van het begin", zo zei hij. Hoe dat nieuwe begin zal zijn, onthulde kardinaal Alfrink in zijn slotrede.

Er is een structuurcommissie ingesteld, bestaande uit prof. dr. P. Steenkamp, drs. L. v. d. Boom, prof. dr. mr. J Loeff, mgr P. Moors, prof. dr. J. Vollenbergh en drs. B. Wilbrink — die gaat onderzoeken hoe het pastoraal beraad 't best duurzaam gestalte kan krijgen, waarbij de nieuwe sociale pastorale raden en 't pastoraal instituut zullen blijven functioneren. Reeds binnenkort zal deze commissie een preadvies uitbrengen waarna een voorlopig bestuur in het leven kan worden geroepen.

Binnen niet al te lange tijd kan er dan hopelijk een definitieve structuur van dit landelijk pastoraal beraad worden vastgesteld.

Positieve vruchten van het pastoraal concilie noemde kardinaal Alfrink in zijn slotrede de nieuwe gezagsverhouding, waarin de bisschoppen niet meer geïsoleerd staan. Zij die die bisschoppen nu verwijten dat zij te weinig leiding geven, moeten bedenken dat er nu een gezagsuitoefening in dialoog is, waarbij een stuk verantwoordelijkheid komt te liggen bij de vertegenwoordigers van verschillende geledingen der kerk. Het vraagt wel een groter volwassenheid van alle partijen.

Kardinaal Alfrink verzekerde het buitenland nogmaals dat het Nederlandse katholicisme als antwoord op een geheel eigen situatie geen export-artikel is. Hij betreurde het verder dat het pastoraal concilie niet doorgewerkt heeft tot in de parochies en organisaties.

★ De twee meest fascinerende films... behorende tot de top-10 van deze maand worden natuurlijk BEIDEN GEPROLONGEERD in Limburgs modernste theaters ★

ROYAL HEERLEN TEL. 714200

GOEDE... MODERNE... GEZONDE EN ACTUELE FILMS vindt U steeds in Het THEATER van LIMBURG

007 IS TERUG MET ZIJN BESTE EN ONGELOOFLIJKSTE AVONTUUR

3e WEEK



DE NIEUWE JAMES BOND 007

"ON HER MAJESTY'S SECRET SERVICE" (In dienst van Hare Majesteit)

in één woord GEWELDIG!

United Artists Nova Film

VOORSTELLINGEN DAGELIJKS OM 2.30 uur – 5.45 uur en 8.30 uur

Zondagmiddag om 2.30 uur SPECIALE MATINEEPRIJZEN

RIVOLI HEERLEN TEL. 715922

3e WEEK

EEN FILM DIE U WILT ZIEN EN DIE U MOET ZIEN

De film waarvan de gehele Nederlandse dagbladpers schreef:

ONHERROEPELIJK GAAN ZIEN, ALS U DE KANS HEEFT

EEN MAN GING OP ZOEK NAAR AMERIKA .... EN KON HET NERGENS VINDEN

BEKROOND CANNES FILM FESTIVAL PRIJS VOOR BESTE REGIE-DEBUUT



easy rider — Ongebonden

MET ALS STERREN PETER FONDA · DENNIS HOPPER — SCENARIO: PETER FONDA

ZATERDAGAVOND OM 10.30 UUR in de nachtvoorstelling

Een zeer schokkende film van grote klasse, geweldig knap in elkaar gezet door de jonge regisseur Peter Collenson

„THE PENTHOUSE"

met in de hoofdrollen SUZY RENDALL en TERENCE MORGAN

SCALA HEERLEN TEL. 714200

STEEDS DE BESTE FILMS TEGEN DE LAAGSTE PRIJS

vanaf heden Donderdag t/m zondag, dagelijks om 2.00 - 4.00 - 6.15 - 8.45 uur

Een sensationele episode uit de laatste oorlogsdagen. Een schokkend beeld van verwarring sabotage in de frontlinie .. Misbruik van uniform .. Sensatie als nooit tevoren.

Meedogenloos waren hun gevechten in de vuurlinie



SS VUURGEVECHT AAN HET FRONT

MAKS FURIJAN - GLAVNIM ULOGAMA — Regie: F. HADŽIĆ — ROYAL FILM

Maandag- en Dinsdagavond 8.30 u. in de voorstelling 10 voor 10 „JAQUES TATI" in zijn meest bekende en beroemdste film.

★ **MON ONCLE** ★

een belevenis voor de ware filmliefhebber.

Extra inkomen van f 50.- per avond voor dames als SCHOONHEIDSADVISEUSE. Opleiding gratis. Voor adressen wordt gezorgd. Br. o. nr. Z 801 b.d.

Wij zoeken voor direct nette VERKOOPSTER. C. Jamin N.V., Saroleastraat no. 27 te Heerlen.

Aank. KAPSTER of kapper gevr. Maison Thérese, Kluis 34 Geleen, tel. 04494—2700.

Hotel restaurant: „Du Casque" Vrijthof 52, Maastricht. Tel. 04400-14343 vraagt nette cafe-restaurant-KELNER.

Ervaren CHAUFFEUR voor terreinwerk gevr. Na tel. afspraak tel. 253772.

Spoedig gevr. RIJINSTRUCTEUR of zij die daarvoor opgeleid willen worden. Br. o. nr. G 2101 L.D. Geleen.

Jacobse, dames en herenmode vraagt voor de dameszaak VERKOOPSTER, liefst met ervaring, voor 3 of 4 dagen p.w. Kouvenderstr. 42-44 Hoensbroek, tel. 211784.

VERKOOPSTER gevr. ongeh. voor onze speciaalzaak Corsetterie. Pals-Baggen. Rumpenerstr. 84 Brunssum.

Nette ervaren of aankomende POMPBEDIENDE gevr. Aanmelden: na 14.30 u. Shell Station, Limburgiastr. Hrln.

Betonfabriek vraagt enkele ARBEIDERS. Gebr. Creugers, Economiestr. 46 Hoensbroek.

Net WINKELMEISJE gevr. in moderne slagerij. 5 dgs. werkw. Keurslagerij J. Geenen-Bex. Annastr. 22 tel. 3586 Geleen.

Boek- en kantoorboekhandel Bijkorf NV vr. net MEISJE voor de winkel. Aanm. van 6 tot 8 u. Streeperstr. 4 Schaesberg.

Drukkerij Bijkorf NV vr. MEISJE voor de afwerking. Aanm. van 6 tot 8 u. Streeperstr. 4 Schaesberg.

Gevr. SPOORWERKERS voor Dld. Hoog loon plus reisgeld. Iedere dag thuis. Na 19.00 uur. M. J. Keen Bilderdijkstr. 63, Heerlen.

BARDAMES gevr. Bar Elysée Wilhelminapl. 15 Heerlen. Hoog loon plus provisie. Ook tel. na 6 uur, tel. 719841. x

IJSVENTER gevr. Niet ouder dan 21 jaar. Vast loon. IJssalon Roma Kerkrade, tel. 6601. x

Mevr. Coolsaet, vraagt HULP i.d. huishouding voor halve dagen. Oliemolenstr. 10, Hrln., tel. 715291. x

Voor spoedige indiensttreding gevr. CHAUFFEUR in bezit van rijbewijs B.C.D.E. Clubmeubelfabriek L. Neisen, Voorterstraat 120, Kerkrade. x

Gevr. ervaren CHAUFFEUR voor vrachtwagen m. aanhangwagen. Te bevr. H. Claessen. Pijnsweg 23 Heerlen, tel. 045-715158. x

Gevr. net DAGMEISJE. Rijksw. Zd. 51, Sittard. Tel. 3270.

Gevr. SOLOGITARIST voor beatgroep. Hekeleweg no. 16. Waubach.

Gevr. vrouwelijke HULP voor het seizoen. Pension Marijke, Daalhemerweg 1 Valkenburg. Tel. 04406-3069.

Grafisch ONTWERPER en schetser met diploma's leeft. 27 jr. zoekt passende werkkring. Br. ond. no. MA 5073 L.D. Maastricht.

Mevr. Kleikers-Busch Geleenstraat 10 Heerlen vraagt voor zo spoedig mogelijk een flink MEISJE of werkster van 8.30 u. - 17 u. x

1e of 2e AUTOMONTEUR gevraagd. Garage N. Bronckers, Heerderdwarsstr. 35-39. Maastricht. Tel. 27634. x

MEISJE gevr. voor huishouding tev. hulp in de winkel. Chocolaterie Rietrae-Schobben. Hoofdstr. 19 Kerkrade. x

Net DAGMEISJE gevr. leeftijd 16-18 jr, 5 daagse werkweek. Sollicitatie persoonlijk aan de zaak. Bekkers. Julianaplein 1 Kakert-Schaesberg. x

Gevr. per 1 mei zelfst. MEISJE i.d. huishouding in zakengezin zonder kinderen. Was buitenshuis. Dinsdagmiddag en zaterdagmiddag vrij. Vegers, Steenenkruis 82 Waubach, tel. 04443-2471. x

EX-SERVEERSTER? Wij verzorgen enkele diners, ook overdag. Als u daaraan kunt meewerken bel ons dan eens. „Pavillon" dancing te Valkenburg, tel. 04406-2574. x

---

AANGEB. BETREKK.

[illegible] typen en rekenen. [illegible] & Zn. Groothandel in [illegible] Akerstr. 54. Hoensbroek.

[illegible] Bakkerijprodukten N.V. Maastrichterstr. 185 tel. [illegible] Gevr. een ONDERHOUDSMONTEUR (20 [illegible]) Voor deze zelfst. [illegible] zoeken wij nog een [illegible]man, die in het [illegible] van het diploma V.V.A. Neem kontakt op met onze afd. personeelszaken [illegible] dagelijks de nodige [illegible] kunt verkrijgen. x

[illegible] Wij vragen ME-[illegible] [illegible] verkrijgen. x

Marebos Bakkerijprodukten N.V., Maastrichterstr. 185, tel. 045—251777. — Wij vragen BROOD- en BANKETBAKKERS (18 tot 35 jaar); ongeschoolden die interesse hebben en in 2 ploegendienst willen werken, worden in ons bedrijf opgeleid. Neem kontakt op met onze afd. Personeelszaken waar u dagelijks de nodige informatie kunt verkrijgen. x

TYPIST of typiste gevr. met spoed, leeft. 16-17 jr. N.V. Adviesbureau Lecluse, Welterlaan 31 Heerlen. Tel. 712727 x

La Dolce Vita bar vraagt leuk net BARMEISJE. Aanm. na 7 u. Prins Hendriklaan 68 Brunssum. x

Gevr. met spoed enkele BARDAMES, hoog loon, intern mogelijk. Aanm. Prins Hendriklaan 66 Brunssum. x

POETSVROUW gevr. voor cafe. Aanm. Prins Hendriklaan 66 Brunssum x

BROODBAKKER gevr., hoog loon. Broodfabr. De Kroon, Hoofdstr. 10, Kerkrade. x

Net BARMEISJE gevr., intern mog. S. Marxer, Stationstraat 7, Sittard, tel. 2874. x

DIENSTMEISJE gevr. voor café, intern mogelijk. Aanm. Prins Hendriklaan 66 Brunssum x

Gevr. voor dir. 2e AUTOMONTEUR voor dieselvrachtwagen. Pers. aanm. tussen 10-12 uur Transportbedrijf Schols N.V., Hoofdstraat 29, Amby. x

Voor spoedige ind.treding gevr. BANKWERKERS, monteurs en leerl. bankwerkers, -monteurs v. fabrikage en montage van rolluiken en zonwering. Tel. melden op ons kantoor na telef. afspr. 04400-22489 Soons Rolluiken en Zonschermenfabr. Amby. x

MEISJES, die graag naaien willen leren, kunnen daarvoor bij ons terecht. Maar ook voor ervaren naaisters tot 23 jaar hebben wij altijd wel een plaatsje vrij. Confectie-atelier F. Meyer, Heerlerbaan 229, Heerlen. x

Confectie Industr. A. W. Colijn vraagt voor het vervaardigen van japonnen, geroutineerde NAAISTERS, leerling naaisters hoog loon. Aanmelden: Ganzeweide 49A Heerlerheide na 6 uur Kampstraat 52 Heerlerheide. x

SPUITER of halfwas spuiter gevr. Te bevr. Carrosseriebedr. Nol Janssen. Op gen Hoes 6. Brunssum. x

Wij vr. voor direct flinke MAGAZIJNBEDIENDEN. Goede soc. voorzieningen. Dienstkleding vrij. 5-d. werkw. Math. Dumoulin N.V. Markt 20, Maastricht. Groothandel in metalen. Centrale Verwarming en Sanitaire art. enz. x

VERKOOPSTER gevr. v. lederwaren en bijous. Ernest Pfennings, Limbrichterstraat 30, Sittard tel. 2779. x

Gevr. voor werk in Duitsland, DRAAIERS, fraizers, machinebankwerkers, constr.-bankwerkers, bankwerker-lassers, plaatwerkers, 7 sterkstr.-electriciens (voor iedere dag thuis). Zeer hoog loon, goede soc. voorzieningen. Montagebouw GmbH. Rijksweg Nrd 9, Geleen, tel. 04494—3100. x

Kledingind. Klimy Akerstraat 20, Hoensbroek vraagt NAAISTERS en leerl.-naaisters. Tel. 045-211083. x

BROODVERKOPER gevr. v. spoedige indiensttred., 5-d. werkweek. N.V. Broodfabr. De Kroon, Hoofdstr. no. 10, Kerkrade. x

LEERL. WINKELJUFFR. gevr., 5-daagse werkweek. Broodfabr. de Kroon, Hoofdstraat 10, Kerkrade. x

Wij zoeken enkele goede STRIJKSTERS voor het strijken van damesjurken; tevens enkele voor-strijksters, leeftijd tot 23 jaar. Wij bieden bij gebleken geschiktheid een goed loon en vergoeden de reiskosten. Confectie-atelier F. Meyer, Heerlerbaan 229, Heerlen. x

Bosrestaurant „De Peel" Graethem bij Roermond, tel. 04748-215 vr. nette jonge rest.-KELNER f 150.- p.w. netto, intern, chef de partie, commis de cuisine, leerl. kok, erk. leerbedrijf, meisje voor 's midd. f 3,50 p.u. x

Voor onze speciaalzaak in glas, kristal en porselein vr. wij een leuke VERKOOPSTER, lft. 16-19 jr. Het Porseleinhuis A. M. Spliet-Koot, Geleenstr. 50, Heerlen. x

WINKELMEISJE gevraagd. Groente en Fruithandel N. Janssen-Smeets, Spilstr. 10, Maastricht. x

Nette WINKELJUFFROUW gevr. Drog. „Het Centrum" Kerkstr. 234, Brunssum. Tel. no. 252935. x

Wij vr. geschoold en ongesch. PERSONEEL v. werk op een der Ned. mijnen (bovengronds). Goede arbeidsv. soc. voorz., deput. kolen, gezinstoesl., aanv. kinderbijsl., gratif., enz. lft. v.a. 18 jr. Ook oud. mensen komen in aanmerk. Voor nad. inl. tel. 04492—1818, toestel 11. x

L.C.I. Limburgse Confectie-Industrie N.V., vraagt voor haar kantoor te Heerlen admin. KRACHT vrl. Zij zal werkzaam zijn op onze afd. facturering, terwijl ze eveneens lichte admin. werkzaamheden te verrichten krijgt. Vereisten: ervaring en typen. L.C.I. Limburgse Confectie Industrie N.V., Kissel no. 53, Heerlen, telef. 045-716526. x

Met spoed gevr. BARDAME Orchidee-bar, Amstenraderweg 80, Hoensbroek, telef. no. 212005. x

VERKOOPSTER gevr. Piet Eygelshoven, luxe schoenen en lederwaren. Salmstr. 58. Geleen. Tel. 04494-3902. x

Net DAGMEISJE gevraagd voor klein gezin. Drog. J. Custers, Akersteenweg 108, Heer. Tel. 26497. x

L.C.I. Limburgse Confectie Industr. vr. v. haar kantoor te Heerlen ADM. KRACHT vrl. v. zelfst. werkzaamh. Zij dient bovend. op de hoogte te zijn van het doorschrijfsysteem loonadm. Vereisten Mulo- of Mavo-dipl. Zij die menen hierv. in aanm. te kom. gel. te reflecteren L.C.I. Limb. Conf. Industr. Kissel 53, Heerlen, tel. 045-716526. x

Met spoed gevr. leuke BARJUFFROUW voor zaterdag en zondag, hoog loon. Telef. 252448. Bar-Dancing Laberinto, Schinveld. x

BUSCHAUFFEURS en automonteur gevr. Touringcarbedrijf Mevis N.V., Stationsstr. 62 Nuth. x

Voor dir. geschoolde en ongesch. ARBEIDERS voor bovengr. mijnarbeid. Goede soc. voorz., zomer- en winterwerk, gratif. en div. uitkeringen, w.o. deputaatkolen, gezinstoelage en aanv. kinderbijslag. Zich melden: Concordiastraat 58A, Heer-Maastricht, tel. 04400-27889. - 21339. -20002. x

In ons modern atelier zijn plaatsen vrij voor NAAISTERS en L.-naaisters. Geboden wordt hoog loon, goede soc. voorz., reiskostenverg. enz. Confectiefabriek H. Meulenberg C.V. Heerlenseweg 145 Schaesberg (Leenhof) x

Wij vragen VERKOOPSTERS en hulpverkoopsters voor onze schoenenzaak. André Coolen, Kouvenderstraat 37, H'broek, tel. 045—212171. x

KEUKENHULP en buffethulp gevr. 04454—1589. x

Kapé Heerlen Geleen Brunssum vr. weg. uitbreiding van div. afdelingen leerl.- aankomende en erv. VERKOOPSTERS. Voor goede krachten goed salaris. (Tevens werkster gevr.) Aanm. dagelijks bij de personeelschef Kapé Heerlen Saroleastr. 45 tel. 717544. x

Voor dir. gevr. actieve leerling KAPSTER, krijgt gelegenheid vak perfect te leren. Kapsalon Stijfs, Kaalheidersteenweg 295, Kerkrade-W., tel. 04445—5467. x

LEERL. MONTEUR gevr., alle weekzaamh., leeft. pl.m. 14-16 jaar. Geboden wordt een prettige werkkr. en mogelijkheid tot plaatsing in ons 50 cc motorcrossteam op onze succesrijke L.V.S. crossers. Inl. L. Voorjans, Sionsweg 138, Maastricht, telefoon no. 18189. x

Bour. Sigarenhandel, Heerlen, Saroleastr. 73, vraagt: VERKOOPSTER en leerling-verkoopster (ongehuwd). Soll. na tel. afspraak 045-714521. x

In ons filiaal is nog plaats voor: Kassieres, medewerker groenten, medewerker kruidenier, medewerker of medewerkster delicatesseafdeling. Albert Heijn Rijksweg Zd. 2 Geleen. Tel. 3582. x

Voor dir. gevr. HUISHOUDSTER, middelb. leeft., hoog loon. Tel. 04493—1710. x

Met spoed gevr. KELNER voor zaterdag en zondag, hoog loon. Tel. 252448. Bar-Dancing Laberinto. Schinveld. x

Gevr. erv. WINKELJUFFR. en leermeisje. Spar, Kerkraderweg 249, Terwinselen, tel. 04443—3189. x

Voor ons hoofdkantoor, gevestigd te Heerlen, vragen wij een BOEKHOUDER(ster) event. 65. Br. ond. no. 2003 bur. van dit blad. x

Wij vragen een LEERLING-VERKOOPSTER en een verkoopster, lft. 16 en 18 jaar. Dieteren-Klinkers, Steenweg no. 43, Sittard, tel. 2562. x

ARBEIDERS gevr. voor ophalen huisvuil, goed loon. Claessens, Hoge Barakken 1, tel. 15884, Maastricht. x

Voor spoedig gevr. nette VERKOOPSTER in Drogisterij-Parfumerie; hoog loon. Drof. F. Boesten, Kerkstr. 47 Brunssum, tel. 252351. x

Ons jong en dynamisch bedrijf vraagt voortdurend CONSTRUCTIE-BANKWERKERS, machinebankwerkers, pijplassers, electriciens. Geboden wordt een prima betaalde job, goede soc. voorzieningen, u bent volledig Duits verzekerd. Bent u een goed vakman? Kom dan eens praten op ons kantoor: Montagebau „Susterseel" G.m.b.H Rijksweg Nrd. 9, Geleen, tel. 04494—3100. x

VERKOOPSTER en leerling-verkoopster gevr., prettige werkkr., hoog loon. Delicatessezaak Fin Beck, Kl. Staat no. 10, Maastricht. x

Gevr. voor dir. flinke JONGEMAN, lft. 16 jaar, voor bijrijder en magazijnwerkzaamheden. Bosch & Zn., Akerstr. 54, Hoensbroek.

Voor het beheer en behoud van de gymnastiekzaal aan de Dr. Ottenstraat te Simpelveld wordt een geschikte KRACHT gevraagd. Schriftelijke sollicitaties te richten aan de Vereniging Katholieke Schoolraad, Postbus 64 te Kerkrade. x

Gevr. LEERL.-VERKOOPSTER, 16-17 jaar Boekhandel Gustave Alberts, Heerlen, Dr. Poelsstraat 22, telef. no. 714956.

Net MEISJE gevr. in doktersgez. m. 5 kl. kind. Mevr. Panhuysen, Hogeweg 48, Voerendaal, tel. 04446-1209.

Zelfst. WERKSTER gevr. v. 2 ocht. p.w. Mevr. Joosten, Akerstr. 101, Heerlen, tel. 045-714152.

Gevr. MEISJE, plm. 15-16 jr voor oppas van 2 kinderen, desnoods met vriendin. Tel. 04494—7815, Breitnerstraat 17 Geleen.

Gevr. nette SERVEERSTER of kelner, lft. plm. 20 jaar. Aanm. Stationstraat 17 Heerlen, tel. 045—711463.

WERKSTER gevr. voor vrijdags v.m. Mevr. Vossen, Bautscherweg 122, Heerlen, tel. 714790.

WERKSTER gevr. voor 2 halve dagen per week, w.o. zaterdagmorgen. Aanm. Bur. Dr. J. Herold, St. Lambertuslaan 9, Maastricht, dagelijks van 9 tot 12 en van 2 tot 6. Tel. 04400—14547.

2 BARMEISJES gevr., hoog loon plus prov. Tunnelbar, Heerlen, tel. 717958.

MEISJE gevr. i.d. huish. Iedere dag meerdere hulp aanw. Hoog loon en liefst int. H. Kebeck, Nieuwstraat 140, Kerkrade. Tel. 5609. x

---

FORUM SITTARD — TWEEDE WEEK

DAGELIJKS 8.30 UUR EN TEVENS ZATERDAGAVOND 11 UUR NACHTVOORSTELLING — COLOR — 18 jaar

ROXY GELEEN — TWEEDE WEEK

DAGELIJKS 8.30 UUR, ZONDAG 6 EN 8.30 UUR COLOR — 18 jaar

OSWALT KOLLE

behandelt met openheid en tact de sexualiteit van de vrouw



UW VROUW - HET ♥ ONBEKENDE WEZEN

Algehele leiding: OSWALT KOLLE

HET WONDER VAN DE LIEFDE

FORUM-SITTARD

ZONDAG OM 6 UUR

ELVIS PRESLEY — SHELLEY FABARES

ELVIS A GO-GO

Een geweldig hippe Elvis-film! COLOR — A.l.

ROXY-GELEEN

ZATERDAGAVOND 11 UUR NACHTVOORSTELLING met:

SYRTAKI - EROTIEK ZONDER MASKER

Een gewaagd zedenbeeld van deze tijd! 18 jaar.

ZONDAGMIDDAG OM 3 UUR SPECIALE KINDER- EN FAMILIEVOORSTELLING MET DE NEDERLANDSE JEUGDFILM:

VIER RAKKERS EN EEN OUDE JEEP

STUDIO ANDERS 132 GELEEN TEL. 2327

DERDE WEEK

DAGELIJKS 8.45 UUR, ZONDAG 6 EN 8.45 UUR COLOR — 14 jaar



"Battle of Britain"

De Slag om Engeland

Astoria Theater Brunssum

Donderdag 8.30, zaterdag 8.30, zondag 8.30, maandag 8.30. De film waarnaar duizenden terugverlangen. Het legendarisch meesterwerk. William Holden, Alec Guinness, Jack Hawkins

THE BRIDGE ON THE RIVER KWAI

De film die 7 Oscars won.

Vrijdag 8.30, zondag 4 uur en 6.15. Een grootse film vol spannende avonturen

SIEGFRIED DE GEWELDENAAR

De strijd tegen de wrede Atilla de Hunenkoning.

Zondag 2 uur op veelvuldig verzoek

GULLIVERS REIZEN

Gulliver tussen de reuzen. Gulliver tussen de Lilliputs.

DRANKENCENTRUM DE TROS

BRUNSSUM. Dorpstraat 76
HEERLEN. Schaesbergerweg 132
HOENSBROEK. Akerstraat 128
KERKRADE. Hoofdstraat 52
VAALS. Maastrichterlaan 76

AANBIEDINGEN, MITS AFGEHAALD, VAN 9 T.M. 15 APRIL 'S MAANDAGS GESLOTEN.

KOOPT VERSTANDIG: HET SCHEELT U GULDENS

échte COGNAC MARCEAU 9.95

Robijn KERSEN-BRANDEWIJN liter, van 7.85 — 5.98

Ook heerlijk in VIEUX of UP — MARCO KERSEN-CACAO likeurwijn van 3.95 — 1.98

VRUCHTEN-MELANGE éénmalig 3/4 liter 1.79

GRAVES SUPéRIEURES heerlijke witte zoete wijn per fles 2.95, 2 voor 4.95

GOLD MUSCAAT per fles 2.75

TROS PILS 12 hele halve liters 4.95

2 Vruchtenlimonade 0.93
3 Gazeuselimonade 0.98
2 Tonic 0.98
2 Up drank 0.79
2 Cola 0.79

SANGRITA Mexicaanse tomatendrank 2.98

WHISKY

CRAZY JIM per fles 10.95
HIS EXCELLENCY 5 years old p. fles 12.95
HAIG'S GOLD LABEL .... per fles 13.95
BLACK and WHITE BALLANTINE White Horse p. fles 14.95
JOHNNIE WALKER VAT 69 per fles 15.95

Stalins dochter heet nu mrs. Peters

PHOENIX (Arizona). 9 april. De 44-jarige, in Amerika wonende dochter van wijlen Josef Stalin, Svetlana Alliloejeva, is voor de derde keer in het huwelijk getreden en heet nu mevrouw Peters. Haar man is de 57-jarige William Wesley Peters, schoonzoon van de vermaarde architect Frank Lloyd Wright. De huwelijksceremonie vond plaats in de zitkamer van „Taliesen West”, het door Frank Lloyd Wright gebouwde beroemde huis in de woestijn. In het gebouw is nu een architectenschool gevestigd die onder leiding staat van William Peters.

Het huwelijk werd ingezegend door ds. Raymond Manker van de First Unitarian Church.

Derde maal

William Peters is al een keer getrouwd geweest, ook met een Svetlana (Svetlana Lloyd Wright) die in 1946 bij een auto-ongeluk om het leven kwam.

De nieuwe mevrouw Peters was op 18-jarige leeftijd getrouwd met een medestudent, Gregori Morovos. Haar tweede echtgenoot was een biochemist, Joeri Zdanov geheten. In 1966 kwam de dochter van Stalin, via India naar Amerika waar zij asiel vroeg en kreeg. Zij vestigde zich toen in Princeton in de staat New Jersey. Korte tijd nadat zij in Amerika was gekomen, verklaarde zij dat zij het leven in de V.S. „volkomen vrolijk en onafhankelijk” vond, iets wat de mensen in Moskou kenden noch voelden.

Mevrouw Peters zal in Taliesen blijven en daar voortgaan met schrijven. Zij heeft al twee boeken geschreven. Het eerste, „Twintig brieven aan een vriend”, kwam uit de Sovjet-Unie en het tweede, „Slechts een jaar”, uit de V.S.

Cijfer 7

Svetlana hecht veel waarde aan het cijfer zeven. Data en getallen met een 7 erin hebben op de een of andere manier altijd haar leven beïnvloed, en op gunstige wijze. Vandaar dat zij nu bewust op de 7e april is getrouwd. Anders was het 17 of 27 april geworden.

Haar man, William Peters, ziet er wel wat in. „Tenslotte ben ik nu 57 jaar”, zei hij.



Zij kenden elkaar 20 dagen en gingen trouwen: Svetlana, dochter van Stalin en William Wesley Peters.

Laagste geboortecijfers in de DDR, Zweden en Luxemburg

Wereldbevolking neemt toe met 138 mensen per minuut

WASHINGTON, 9 april — De wereldbevolking bedraagt op 't ogenblik 3-miljard 632-miljoen mensen en neemt iedere week met ongeveer 1.250.000 toe. Als deze ontwikkeling voortduurt zal de wereldbevolking in 35 jaar verdubbeld zijn.

Deze cijfers zijn bekendgemaakt door het „Bureau voor Bevolkingsonderzoek”, een privé-organisatie die zich bezig houdt met de bevolkingsaanwas in de wereld en geboortecontrole. Op het ogenblik, zo zegt het bureau, groeit de wereldbevolking met 138 personen per minuut. De aanwas is op het ogenblik het grootste in Koeweit met 8,3 procent, gevolgd door Costa Rica met 3,8 procent. De groei van de bevolking in Koeweit is mede te danken aan een 4,2 procent toename van bevolking door immigratie in verband met de olierijkdommen van het land. De landen waar de groei het langzaamst gaat zijn Oost-Duitsland en Hongarije, waar de aanwas respectievelijk slechts 0,3 en 0,4 procent bedraagt.

Gemiddelde mannenleeftijd in Zweden 71.2 jaar: slechts 33 in de Centraal Afrikaanse Republiek

De Afrikaanse landen hebben het hoogste geboorte- en sterftecijfer. Dahomey heeft het hoogste geboortecijfer met een gemiddelde van 54 geboorten per 1000 mensen en deelt samen met Boeroendi het op een na hoogste sterftecijfer van 26 per 1000. Het hoogste sterftecijfer heeft Opper-Volta met 28 per 1000 per jaar. De laagste geboortecijfers worden gevonden in Oost-Duitsland, Zweden en Luxemburg.
Zweden en Noorwegen hebben de laagste cijfers voor kindersterfte met gemiddeld 13 sterfgevallen per jaar per 1000 kinderen jonger dan 12 maanden. In Afrika, zo zegt het bureau, hebben cijfers tussen de 100 en 200 de overhand. Voorts wordt opgemerkt dat ongeveer een derde gedeelte van de wereldbevolking woont in de ontwikkelde landen van Europa, Noord-Amerika, de Sovjet-Unie, Australië, Nieuw-Zeeland en Japan en dat de bevolking in deze landen gemiddeld toeneemt met 1 procent per jaar. De onderontwikkelde landen van Azië, Afrika en Latijns Amerika hebben tezamen een bevolking van ongeveer 2,6 miljoen mensen en nemen toe met een gemiddelde van tussen de 2,3 en 2,9 procent per jaar.

Het bureau zegt dat Afrika, Latijns Amerika en Azië (zonder Japan) in de afgelopen vijf jaar 86 procent hebben bijgedragen tot de groei van de wereldbevolking. Tenslotte geeft het bureau de volgende cijfers voor de levensverwachting voor mannen in de volgende landen: Zweden: 71,2 jaar, Verenigde Staten: 66,6 jaar, Japan: 65,3 jaar, India 41,9 jaar en de Centrale Afrikaanse Republiek: 33,0 jaar.

Kruisinga: „Ik ga gerust zwemmen in Scheveningen”



STAATSSECRETARIS H. KRUISINGA

DEN HAAG, 9 april — „Het badplaatsenonderzoek door een Belgische consumentenorganisatie was sterk fragmentarisch en geeft geen totaal juist beeld van de huidige situatie in onze badplaatsen.” Dit zei gisteren de staatssecretaris van volksgezondheid bij de begrotingsbehandeling van sociale zaken en volksgezondheid in de Eerste Kamer.

„De door dit onderzoek gewekte suggestie dat men door in Scheveningen of Vlissingen te zwemmen cholera of tyfus kan oplopen moet dan ook stellig van de hand worden gewezen”, aldus de bewindsman, volgens wie het Rijksinstituut voor de Zuivering van Afvalwater geregeld het zeewater aan de Nederlandse kust onderzoekt. „Ik ga dan ook rustig in Scheveningen zwemmen”, zo besloot dr. H. Kruisinga.

Rockefeller kandidaat voor gouverneurschap

NEW YORK, 9 april — De Amerikaanse Republikeinse Partij heeft de gouverneur van de staat New York, Nelson Rockefeller, voor de vierde keer kandidaat gesteld voor deze functie. Hij zal in de verkiezingen, in november, de voormalige VN-ambassadeur Arthur Goldberg tegenover zich vinden, die kandidaat is voor de democraten.

Naam van Nikita dook weer eens op

MOSKOU, 9 april — De in 1964 afgezette partijleider van de Sovjet-Unie, Nikita Chroesjtsjow is niet meer voledig in de vergetelheid. Voor het eerst sinds zijn aftreden is zijn portret in een officiële Sovjet-publicatie opgedoken. Het is de nieuwe bewerking van de verkorte uitgave van het standaardwerk over „de grote vaderlandse oorlog van de Sovjet-Unie van 1941 tot 1945”, waarin zijn foto is opgenomen. In de vorige uitgave van dit werk was hij nog niet vertegenwoordigd. Stalins portret stond er toen wel al in. Waarnemers in Moskou menen dat de zo historische proporties langzamerhand weer worden rechtgetrokken, zoals men dat ook ten aanzien van Stalin doet.

Bourguiba „verschrikkelijk pessimistisch” over toestand in Midden-Oosten

**DEN HAAG, 9 april — De Tunesische minister van buitenlandse zaken, Habib Bourguiba jr, is „verschrikkelijk pessimistisch” wat de toestand in het Midden-Oosten betreft.
Minister Bourguiba verklaarde gisteren op een persconferentie dat het niet mogelijk is optimistisch te zijn. „Men kan zelfs niet zeggen dat sprake is van een dialoog tussen doven, eerder kan men constateren dat doven zich aan een monoloog overgeven”.**

Het werkelijke probleem, aldus minister Bourguiba, is dat twee nationalismen, het Israëlische en het Palestijnse, zich om hetzelfde grondgebied bestrijden. Een dialoog tussen Israëliërs en Palestijnen is niet mogelijk zolang de ene partij gefrustreerd door nederlagen en gebrek aan middelen, tegenover een andere partij staat die, uit arrogantie welke een gevolg is van de overwinningen die zij heeft behaald, weigert begrip te tonen voor de Palestijnse zaak.

Veel tijd

Minister Bourguiba verklaarde te hopen dat de gevechten tussen Palestijnen en Israëliërs zullen leiden tot het minimum aan achting en begrip dat tot een dialoog kan leiden. Dit zal echter zeer veel tijd vergen, zo voegde hij hier aan toe. De recente voorstellen van de Israëlische minister van buitenlandse zaken Abba Eban, rechtstreekse onderhandelingen te beginnen, bevatten niets nieuws en vloeien voort uit de wens om de verslagen tegenstander zijn nederlaag duidelijk te maken en te vernederen.

In antwoord op een vraag over de Tunesische positie in het conflict tussen Israël en de Arabische landen verklaarde minister Bourguiba dat Tunesië het nooit geheel en al eens is geweest met president Nasser. Onze analyse van de toestand is, ongelukkig genoeg, op een verschrikkelijke, bloedige en vernederende wijze bevestigd. Wij hebben geen reden om ons standpunt te herzien, aldus de Tunesische minister.

In een volkomen kolonialistische operatie zijn de oorspronkelijke bewoners van een gebied verjaagd en is, in tegenstelling tot de beginselen die geacht werden te zullen worden toegepast, een staat gevestigd die op ras en religie is gebaseerd.
De Arabieren, die 2000 jaar lang de Joden een toevluchtsoord hebben geboden, krijgen thans de rekening gepresenteerd voor 2000 jaar vervolging. Zolang de wereld de Arabische verontwaardiging niet begrijpt, begrijpt zij weinig van het gehele conflict, aldus minister Bourguiba. Thans is Israël „een superghetto, tot de tanden bewapend”, en minder dan ooit in het Midden-Oosten aanvaard.

Fusiegesprek gaande tussen Volkskrant, Parool en Vrije Volk

(Van onze correspondent)

DEN HAAG, 9 april — Gesprekken zijn gaande omtrent een economische en technische samenwerking tussen De Volkskrant, Het Parool en Het Vrije Volk. Tot een definitieve fusie is het inmiddels nog niet gekomen.

In de redacties van de drie dagbladen gaf een versterking van de fusie-geruchten vorige week nieuw voedsel aan speculaties en veronderstellingen. Een groep leidinggevende redacteuren van Het Vrije Volk heeft om die reden een gesprek gehad met directeur Claus en hoofdredacteur Messer. In dat gesprek werd toegegeven dat de fusiebesprekingen inmiddels zijn hervat, maar dat nog geen definitief resultaat is bereikt.

Burgemeesterstoel Amsterdam terecht

AMSTERDAM, 9 april — De stoel van de Amsterdamse burgemeester die op 31 maart op mysterieuze wijze uit de raadszaal van het stadhuis verdween, is — onbeschadigd — teruggevonden. Het meubelstuk werd gisteren ontdekt in een bergruimte bij de perskamer onder de raadszaal, waar het, verborgen onder zeildoek, tussen andere stoelen stond. De politie meent dat de „verhuizing” van de stoel een stunt van de „kabouters” van de „Oranje Vrijstaat” was.

Belgische politie op het spoor van handelaars in blanke slavinnen

BRUSSEL, 9 april — De gerechtelijke politie van Luik heeft een echtpaar aangehouden dat in het plaatsje Brustum de Mocambobar exploiteerde. Het echtpaar wordt er van beschuldigd gelegenheid tot ontucht te hebben gegeven, maar bovendien is de politie er van overtuigd dat hun bar het centrum was van een handel in blanke slavinnen.

Vorige week arresteerde de politie een Frans echtpaar, afkomstig uit Tarasçon en wonend in Luik. Dit tweetal heeft al toegegeven vorig jaar november twee Belgische dienstertjes met valse voorwendsels naar het buitenland te hebben gelokt en daar te hebben verkocht. Een derde meisje hadden ze al bijna overgehaald om ook naar het buitenland te gaan. Een van de twee „verkochte” meisjes heeft kans gezien naar België terug te keren. Zij bracht de zaak aan het rollen door de Luikse politie te vertellen dat ze in Noord-Afrika voor 100.000 franse francs van de hand was gedaan en tot prostitutie was gedwongen. Het andere verdwenen meisje is vermoedelijk naar Italië gebracht, in de buurt van Napels, zij is nog steeds spoorloos.
Afgelopen zaterdag, zo is nu aan het licht gekomen, heeft de Luikse politie nog een Luikenaar en een Fransman aangehouden. De Fransman is in zijn land al eens veroordeeld voor handel in blanke slavinnen en bovendien zou hij door de politie van Bordeaux gezocht worden wegens moord.
De Luikse politie, die op het moment een grootscheeps onderzoek instelt, heeft contacten met Interpol in Rome en Parijs. Ze heeft op het moment twee theorieën, ofwel de groep die ze arresteerde vormde een gesloten eenheid die zelfstandig werkte, ofwel de aangehoudenen maken deel uit van een wijdvertakte bende van handelaars in blanke slavinnen.

Russische generaal uit Stalingrad-era overleden

MOSKOU, 9 april — Kolonel-Generaal Nikolai Novikov, die bevelhebber is geweest van de Russische tanks bij de verdediging van Stalingrad in de tweede wereldoorlog, is op 69-jarige leeftijd overleden. Dit is gisteren door het persbureau Tass uit Moskou gemeld.

Generaal Novikov, die de titel had van „Held van de Sovjet-Unie”, is tweemaal onderscheiden met de orde van Lenin. Hij was na de oorlog plaatsvervangend bevelhebber van de Russische troepen in Duitsland en bekleedde later de functie van inspecteur-generaal op het Sovjet-ministerie van defensie.

Vindplaats nog geheim

André (14) graaft „belangwekkende” potscherven op

CULEMBORG, 9 april — De 14-jarige André Molenaar uit Culemborg heeft vlak bij zijn woonplaats op een plaats waar een dragline een sloot graaft een archeologische vondst gedaan. Binnen enkele dagen haalde hij ruim 700 scherven van voornamelijk Romeins aardewerk naar de oppervlakte. De Archeologische Dienst van de Rijksuniversiteit in Utrecht en het Rijksmuseum van Oudheden te Leiden noemden de vondst van André „belangwekkend”.

Een van de scherfjes werd in Leiden geschat op 700 jaar voor onze jaartelling. Een deel van de scherven op honderd jaar vóór, de rest is van een latere datum, te weten Romeins aardewerk uit de eerste eeuw en uit de tweede helft van de tweede eeuw.

Vermoeden

Het Rijksmuseum in Leiden heeft een sterk vermoeden dat Culemborg in vroege tijden een Romeinse nederzetting heeft gehad in de stroomrug van de Lek. Wel mogelijk acht het Rijksmuseum dat op het opgravingsterrein overblijfselen gevonden worden van een nog oudere cultuur. Het zeer oude potscherfje wijst wel in een bepaalde richting, maar daarvoor is de vondst nog te bescheiden.
André Molenaar, geïnteresseerd in archeologie en geografie kreeg het idee op de bewuste plaatsen te gaan graven door een lezing van een Leidse archeoloog die over de opgravingen in 1968 bij Culemborg vertelde. André: „Er was veel ijzertijdaardewerk naar boven gekomen van een oude stroomrug naast de rivier. Toen verwachtte ik nog meer te vinden. Ik ben er specaal voor op stap gegaan. Niet op dezelfde plaats waar in 1968 gegraven is. De plaats houd ik nog geheim anders krijg je een hele rush naar het veld”.
Zondag 22 maart vond hij de eerste potscherf, in de paasvakantie heeft André het overgrote deel der scherven opgegraven.

Archeoloog: daar ligt misschien complete villa



ANDRé MOLENAAR
— paasvakantie aan graverij besteed —

De archeoloog die André behulpzaam was bij het analyseren van de archeologische vondst verwacht dat in de stroomrug van de rivier wellicht een villae (Romens huis) gevonden wordt. Of anders een nederzetting van een of ander legioen.

Nieuwsgierig is de Culemborgse scholier of hij ook een Romeinse dakpan kan vinden. Uit het stempel hierop kan namelijk afgelezen worden welk legioen eens bij Culemborg zijn tenten opsloeg.

Pathet Lao gaat gangen RTB-ploeg in Laos na

VIëNTIANE (Laos), 9 april — Een vertegenwoordiger van de pro-communistische opstandelingenorganisatie Pathet Lao in Viëntiane heeft gisteren beloofd te zullen informeren naar de verblijfplaats van de Waalse televisieploeg, die sinds 25 maart vermist wordt in door de Pathet Lao bezet gebied.

De vertegenwoordiger, Soth Phetrasy, deed de toezegging in een gesprek met André Hagon, hoofdverslaggever van de R.T.B., die vorige week naar Laos is gekomen om te informeren naar het lot van zijn vier collega's, die opdracht hadden een documentaire van achter de Pathet-Laolinies te maken.
Zegslieden van de inlichtingendienst in Laos hebben beweerd dat de mannen bij een rivier ten noorden van de koninklijke residentie Loeang Prabang door de Pathet Lao zijn opgepikt, nadat hun boot bij vergissing door een bommenwerper van de Laotiaanse luchtmacht onder vuur was genomen.

ONDANKS ROYALE VOEDSELAANVOER IN BIAFRA NOG ONDERVOEDING

WASHINGTON, 9 april — Meer dan tweemaal zoveel voedsel gaat thans naar het vroegere Biafra als tijdens de onlangs geëindigde burgeroorlog. Dit is in New York bekendgemaakt.

Volgens de jongste rapporten gaat op het ogenblik per week 4.000 ton levensmiddelen naar Biafra. Ondervoeding is nog steeds algemeen bij de 3.000.000 Biafranen. Gevreesd wordt, dat dit probleem nog een aantal maanden zal duren. Veel is echter al bereikt ter genezing van de ernstigste gevallen.

Verkiezingen in Rhodesië

SALISBURY, 9 april — In Rhodesië worden morgen de eerste parlementsverkiezingen sinds het uitroepen van de republiek gehouden. De partij van premier Ian Shith, het Rhodesische Front, kan nu al rekenen op de overwinning.

De enige onzekerheid ten aanzien van de verkiezingsuitslag is welke tegenstand de blanke partijen aan die van Ian Smith zullen bieden. Volgens de nieuwe grondwet zullen de Afrikanen niet meer dan 16 zetels krijgen in het 66 zetels tellende Huis van Afgevaardigden. Hiervan worden er 8 gekozen uit het kiescolleges van stamhoofden en stamoudsten, de andere 8 worden gekozen door de weinige Afrikanen, die genoeg inkomstenbelasting betalen om stemrecht te krijgen.
Van de vijftig blanke zetels zullen zeker de meeste aan het Rhodesische front toevallen. Politieke waarnemers schatten de kans voor twee andere blanke partijen, de Centrum-partij en de Republikeinse Alliantie, om in het parlement te komen, uiterst gering.

MAGERE VARKENSFILET
ZONDER BEEN
500 gram van 5.70 voor

GEBRADEN GEHAKT
van 79 voor

AACHENER LEVERWORST
van 99

VERS BRAADHAANTJE
panklaar 500 gram



„LEON" MIE
pak van 500 gram

ITALIAANSE TOMATENPUREE 5 blikjes

CHOCOLADE
HAGELSLAG
MELK of PUUR
pak van 500 gram

APPELSAP
2 grote flessen

IJSCUPS
100 gram

JUS D'ORANGE
grote fles

VERSE BRAAD- en STOOFSCHELVIS panklaar hele kilo

WARME GEBAKKEN KABELJAUWFILET 500 gram

VERSE SCHOLFILET
graatloos 500 gram

VERSE RODE ZALMMOTEN
100 gram

GESCHRAPTE WORTELTJES
500 gram

WITTE BONEN
in tomatensaus
„PROBA"
2 halve blikken

RUNDVLEES
in pikante saus
per blik

GRATIS KOPJE KOFFIE
bij aankoop van f 10,-
of meer in onze
supermarkt

VERS GEHAKT 500 gram **2.25**
en een grote pot APPELMOES van 58

VERSE KUIKENLEVERTJES 500 gram **2.49**
en 150 gram CHAMPIGNONS van 80

„HEINZ" KIPPESOEP en TOMATENSOEP m. balletjes 2 blikken naar keuze **1.96**
en nog een blik
„HEINZ" ERWTENSOEP van 1.12

V.V. BELEGEN KAAS 500 gram **2.80**
en 500 gram Margarine „GELDERS ROEM"

2 KROPPEN SLA Export kwal.
en 1 KOMKOMMER
samen van 1.29 NU

GRANDBAZAR

Deze aanbiedingen zijn geldig van donderdag t/m zaterdag a.s.

SUPER VOORDEEL MARKT

AANGEB. BETREKK.

CHAUFFEUR-BESTELLER gevr., in bezit van rijbewijs BCE. Peters. Tuinshop Danikerstr. 15 Geleen. x

Bijverdienste KELNEREN in gezellige sfeer. Iets voor u? Voor de zaterdag- en zondagavond in het Paviilon Dancing te Valkenburg, tel. 04406-2574. x

Simpelveld. Wij vragen een actief BEZORGER INCASSEERDER voor vroege en accurate bezorging, alsmede voor stipte incasso geven wij ruime beloning. Inlichtingen: bijkantoor LD Spekholzerheide, Akerstraat 124, tel. 04445-2144. x

KOK of kokkin gevr. met spoed, hoog loon; kelners voor seizoen en kelners voor 's zaterdagsavonds en 's zondagsavonds. Dancing. Telef. 04454-1589. x

Flinke HULP in de huishouding gevr. voor 2 dagen per week. Aanmelden na 19 uur. Mevrouw Kaptijn Eurenderweg 34 Heerlen.

Jong gezin met 3 kl. kind. vraagt lief handig MEISJE voor hele dagen als hulp i.d. huishouding. Meerdere hulp aanwezig. Bungalowpark Kakert. Tel. 04443-1945.

Gevr. MAGAZIJNBEDIENDE leeft. 17-20 jr. Geen ervaring vereist. Soll. na telf. afspraak. Automobielmij. Ch. Feijts N.V. Stationsstr. 43 Beek, tel. 04402-2589. x

L.C.I. Limburgse Confectie Industrie Kissel 53 Heerlen vr. weg. uitbr. van haar snijzaal voor direct OPLEGGERS (sters) en uitsnijders (sters). Tev. leerl. opleggers (sters) en uitsnijders (sters). Tel. 716526. x

METSELAARS gevr. vast werk goede sociale voorz. Onderaann. T. L. Adams, Europalaan 167 Brunssum. Tel. 253594. x

Gevr. KANTOORBEDIENDE (mnl.) welke tevens genegen is magazijnwerkzaamheden te verrichten. Mulo of gelijkwaardige opleiding strekt tot aanbeveling. Soll. te richten aan: Plastak N.V. Postbus 48 Geleen. Persoonlijk aanmelden: Mauritslaan 111 (Stevens' bouwmaterialen) Geleen. Tel. 04494-5858. x

VERKOOPSTERS en leerl. verkoopsters gevr. voor luxe- en huishoudelijke artikelen. Fa. P. Tummers, Rijksweg centr. 39-41 Geleen. Tel. 3607. x

Gevraagd: keurige WERKSTER voor 4 uren per week in klein gezin. Tijd nader overeen te komen. Br. o. no. 2008 bur. dez. x

Vlot BARMEISJE gevr. tijden nader overeen te komen. Bettina Bar. Akerstr. 8 K'rade W. Tel. 04445-6668. x

JONGEN of meisje gevr. Plm. 15 jaar. Laboratorium Nieuwenhuis, Patrijsstr. 8 Geleen. x

In ons modern bedrijf kan geplaatst worden een aankomende BAKKERSKNECHT. 5 dgs. werkweek. Hoog loon. Stationstr. 1 Sittard. Tel. 2307. x

HULPARBEIDERS gevr. vast werk. Melden bij: V. Glabbeeck, W. Grachtstr. 22 tel. 04400-18124, Kersten, gen. Eisenhowerstr. 61 tel. 04400-23627. x

Wij vr. voor onze afd. stomerij een flinke JONGEMAN van plm. 20 jaar om opgeleid te worden tot chemisch reiniger. Aanmelden: N.V. Wasserij De Lely, Duitse Poort 30, Maastricht. x

Gevr. net KAMERMEISJE prettige zelfst. werkkring van 8 tot 4. Hotel Zonnevanck, Broekhem 67 V'burg. Tel. 04406-3253. x

TAXICHAUFFEURS gevr. Bekend zijnde in H'broek en omgeving. Hommerterweg 153 Hoensbroek. x

Bij conf.fabr. Arofa is plaats voor enkele goede NAAISTERS, hoog loon, prettige werkkring. Aanm. Dorpstr. 23c Brunssum. Tel. 2517720 's avonds Leenheerstr. 48 tel. 253957. x

Nette ARBEIDERS gevr. Voor spoedige indiensttreding. Moutfabriek Jos Arnolds, Rijksweg Zd. 8, Sittard. Tel. 2051. x

Voor omgev. Aken gevr. METSELAARS, netto loon DM 5.50 p.u. Terschurenweg 65-63. Tel. 04447-1716 Hoensbroek. x

Per 15 april a.s. nette WINKELJUFFROUW gevraagd. Juwelier A. v.d. Berg, Hoofdstraat 45 Hoensbroek. Tel. 045-211634. x

BUFFETMEISJE gevraagd in onze gezellige bar-dancing „de Poort". Hommerterweg 39 H'broek. x

GEVR. BETREKK.

Voor VERBOUWINGEN Bouwbedrijf H. J. Adams, Hellebroek 100, Nuth, tel. 1749. x

DAKREPARATIES en vernieuwing schoorsteen bouw. Smeets, Vossekuil 230, Heerlen, tel. 710968. x

Voor alle schilder- en BEHANGWER,K vlugge bediening. Tel. 04494-3381. x

Voor al uw behang- en SCHILDERWERK. Behangbedrijf v. Rensch. tel. 04400-23690. x

B.z.a. Jonge vrouw, Francaise, spreekt geb. Nederlands, voor eenvoudig WERK of gezelschap, enkele halve dagen per week. Heerlen of omgeving. Br. o. nr. A 804 b.d. x

Gaat u huwen of VERHUIZEN? Reeds voor f 60,— p. mnd. richten wij uw hele huis in. Br. o. no. G 2102 L.D. Geleen. x

Erv. ORGANIST zoekt orkest m. veel werk. z.sp.m. Br o. nr. D 803 b.d. x

2 jonge dames (gehuwd) zoeken werk als SCHOONMAAKSTER, liefst het schoonhouden van scholen, winkelruimtes of kantoren in omg. Schaesberg-Heerlen of Nieuwenhagen. Br. o. no. N 6034 L.D. N'hagen. x

Grote en kleine objecten SCHILDERWERK gevr. door geheel Limburg. Concurrerende prijzen. Tel. 04494-5307 vr. vrijblijvend prijsopgave. Bij g.g. 04492-1822. x

Opgelet! Uw adres voor: rep of vernieuwen van alle soorten DAKEN, goten, plafonds, schoorstenen, verbouwingen en restaratie. — Fa. Mansart, Dir. Cortenstraat 6, Kerkrade, tel. 04445—3066. x

Geh. vrouw zoekt naai- en VERSTELWERK thuis, liefst v. tehuizen of hotels. Br. o. no. H 3090 L.D. H'broek.

JONGEMAN 21 jr. zoekt licht werk (na de middag). Br. o. no. P 8032 L.D. Sp'heide. x

2 allround METSELAARS zoeken 's avonds en zaterdags werk. Br. o. no. P 8033 L.D. Sp'heide. x

Dakdekkersbedrijf J. Lennertz kan prijsgunstig en vaktechnisch voor u doen: het repareren en vernieuwen van alle soorten daken, het vernieuwen van dakstoelen en METSELWERK, het ontvochten van buiten- en binnenmuren. Het vochtvrij maken van kelders. Schrijf of bel ons voor vrijblijvend bezoek of offerte. Berkenlaan 35 Kerkrade. Tel. 04445-6469. Lemiers Vaals. Tel. 04454-1451. x

TE KOOP AANGEB.

Antiek KASTJE, geschikt voor hal, mooi gaaf, f 125.—. Viaductweg 39d, M'tricht. x

Te k. MEISJESFIETS, 7-12 jaar, z.g.a.n., f 40.—. Tichelbeekstraat 25, Heerlen. x

Te k. BANJO Gramus f 90. Te bevr. Eikenderweg 20, Hrln. tel. 045-710564.

Te koop moderne wandeltevens SPORTWAGEN z.g.a.m. Valkenburgerweg 111 Heerlen.

SPARDENNEN 30-60 cm hoog 35 ct. p.st. 60-70 cm hoog 60 ct. p.st. 1.20-1.50 cm hoog f 2 p.st. 1e soort rode en gele rozen 1.20 p. st. Mercuriusstr 15 Treebeek, tel. 045-214161.

Tapijt vuil? Alle soorten, ook Kokos met olie-vetvlekken. Haal het vertrouwde AZETPOEDER f 2.10 p. flacon. Uw tapijt wordt als nieuw. Dubbele 50 cent voordeliger. Drogisterij Dols-Storms Hoensbroek.

Te k. BANKSTEL, salontafl en schemerlamp. Schoutstr. 20 Brunssum. x

Koopjes in nwe. MEUBELS, klassiek en mod., tev. inr. oude meubels, Kock, Kampstr. 62, L'heuvel-Geleen, tel. 3412. x

Te k. voor hobbyist HOUTZAAG, bankschroef en visgerei. Heereweg 77, Nieuwenhagen. x

Tweeling KINDERWAGEN z.g.a.n. Eijserheide 1, Eys, tel. 04451-370. x

Te k. aang. BRUIDSJAPON maat 42 met sleep en sluier. Iets aparts. Te bevr. na 6 uur Coriovallumstr. 42 Heerlen. x

Te k. AUTOGARAGES f 290, schuurtjes, weekendhuisjes, alle soorten hokken, keten en schaftwagens. Houtbouw Ubachs, Kerkrade-Vink. x

Te koop SPUITCOMPRESSOR i.st.v.n. lichtnet, autom. aan- en afslag met drukmeter, ketel 150 l en veiligheidsventiel f 350,-. Hoogstr. 100, Nieuwenhagen, tel. 04443 no. 1424. x

Weg. omst. te k. BOX, br. m. wit t.e.a.b. 2 j. oud. Zonstr. 338 Kerkrade. x

H.H. Kappers, moderne HERENINSTALLATIE te koop. Br. o. n. K 4110 LD Kerkrade. x

Dames-, heren- en meisjes-SPORTFIETSEN va. f 60,-. Grond Schaesbergerstr. 51A Terwinselen. x

Te k. zwaar eiken BANKSTEL en eiken dressoir. Mucherveldstr. 97 Kerkrade, tel. 04445-6082. x

Te k. antieke KASTEN, commode, bureau, halstoel en spiegels 160 + 90 cm. Goedkoop. Ook 's avonds. Irenestr. 8 Spaubeek. x

Massief eiken BOEKENKAST, 2 mtr. hoog, 1 mtr. breed. Geheel uitneembaar, iets moois voor antiek interieur. Pr. 290 gld. Tel. 31514 Maastricht. x

Partij KOP met schotel. Goed voor instellingen. Partij sierglazen, 1 drie bakoven, frituurkachel, alles in goede staat. J. Lemmens Walramplein 16, Valkenburg, tel. 2663. x

Te k. COMMUNIEJURKJE m. toebehoren. Prijs f 50.—. Heiluststr. 51 Kerkrade-W.

DRESSOIR 185 x 90 x 55 cm, donker eiken met noten. J. Debets Kaalheidersteenweg 268 Kerkrade-W.

Te k. 2 CONVECTORS z.g.a.n. Kampstr. 154 Kerkrade-West.

Speciale aanbieding VELOURSGORDIJNEN zolang de voorraad strekt. Nu f 13.95 p. m. alle soorten vloerbedekking worden nu gratis gelegd. Vegers Waubach Steenenkruis 82, tel. 04443-2471. x

Spoed: weg. aansch. c.v. te koop i.z.g.st. zijnde OLIEHAARD m. 2 branders „Faber", grijs. Cap. 20.000 kcal Olietank 1200 liter. Tel. 04493-1625.

Wegens ziekte Heinkel SCOOTER te k. z.g.a.n. + kolenhaard. Scheldestr. 72 Beersdal-Heerlen. x

Te k. TV TOESTELLEN met gar. Philips, Erres en Nowak, vanaf f 25 spotprijzen. De Huishoudbeurs, Kerkstr. 111 Brunssum. Tel. 252956. x

BENEDENWONING met douche en tuin centr. Kerkr. aan rustig echtp. zond. kind. te h. Br. o. no. K 4112 L.D. Kerkrade.

BETONMOLENS v. zelfbouwers va. f 295,-. Dassenmach. Kampw. 10-37 a Gronsveld, tel. 04408-516-756.

Te k. 1 pers. OPKLAPBED (schoolbank schrijftafel) voor alle leeft. instelbaar. Horiherhofstr. 18 Heerlerbaan.

Prachtige Singer salonkast NAAIMACHINE te k., als nw. f 95,-. Koperen waterpomp. Lijsterbesstr. 4 Kruisberg Brunssum.

GASHAARDEN, gevelconvectors, enz. uit voorraad leverbaar. Faber, Etna en Dru. Jaarsma, Bocal en Atag enz. Extra reclame gashaard met kolenvuur. Nu f 300,- korting. Speciale reclame gevelkachel van f 635,- nu voor f 479,- enz. Deze prijzen moet u zien. U kunt nu geld verdienen. Ruil nu uw oude haard in. Alle gasapparaten worden door ons aangesloten, erkend gasfittersbedrijf De Huishoudbeurs Kerkstr. 111 Brunssum, tel. 252956, Veestr. 42 Sanderbout-Sittard, tel. 2014. x

DROOGMACHINES - droogmachines. Nu kopen is werkelijk geld verdienen, alle merken, leverbaar va. f 3 p.w. De Huishoudbeurs Kerkstr. 111 Brunssum, tel. 252956. Veestr. 42 Sanderbout Sittard, tel. 2014. x

Te k. WASMACHINES langz. wasser met en zond. centrifuge voll. gar. spotprijs. De Huishoudbeurs Kerkstr. 111 Brunssum, tel. 252956. x

Te k. Polaris MOTERBOOT 7,10 x 2,60 mtr. geh. compl. met een Universal 155 pk. motor, aluminium uitv., snelh. 45 km p.u. Bernard Rumpenerstr. 23 Brunssum. x

Dames-SPORTFIETS te koop. Engerstr. 8 Treebeek. Na 5 uur.

Modern BANKSTEL te k. Prijs f 225,-. St.-Georgestr. 3 Simpelveld. x

Te k. aangeb. KOELVITRINE, merk Liko, bov. en ond. koeling t.e.a.b. Laurentiusplein 78 Voerendaal. tot 5 uur, za. en zo. niet.

Te k. GASFORNUIS merk Etna i.z.g.st. spotprijs. De Huishoudbeurs Kerkstr. 111 Brunssum, tel. 252956 Veestr. 42 Sittard, tel. 2014. x

Te k. gr. KOELKAST, 190 ltr. met gar. spotprijs. De Huishoudbeurs Kerkstr. 111 Brunssum, tel. 252956. x

Te k. BRUIDSJAPON. maat 40. Past. Scheepersstr. 4 Berg en Terblijt. x

Te k. Ransomes GRASMACHINE snijbr. 60 cm met zit. Aalbekerweg 36 Hulsberg, tel. 411. x

Te k. OLIEPOMP, 3 w. oud, spotprijzen. De Huishoudbeurs Kerkstr. 111 Brunssum, tel. 252956. x

Aluminium JALOEZIEëN te k. Tel. 6179 Kerkrade. x

Te k. KOLENH. f 35,-. 2 p. gastoest. aardg. f 20.-. Naaimachine f 30.-. Bevr. Emmastr. 17 Kerkrade. x

DIEPVRIEZEN diepvriezen. Sla nu uw slag. Nu gratis voor f 125,- diepvriesprodukten bij aankoop van een diepvries. Prijzen va. f 365,-, ook in termijnbetaling. 5 jr. garantie, maar „deze moeten besteld zijn voor 30 april". Nu kopen is geld verdienen. De Huishoudbeurs Kerkstr. 111 Brunssum, tel. 252956, Veestr. 42 Sanderbout-Sittard, tel. 2014. x

Grote KREIDLER filmavond! Gratis! Kreidler berijders as. zaterdag 11 april om 20.00 uur in de zaal van hotel Kerkeveld te Brunssum filmavond over Kreidlerbromf. en races met Kreidler 50 cc. Gratis toegang voor iedereen. Deze avond wordt U aangeboden door rijwielen bromfietshandel J. H. Renkens, Dorpstraat 114-118 Brunssum, tel. 251225. Kreidlerbromfiets in elke uitvoering voorradig. x

TE KOOP GEVR.

Oud GOUD, platina, zilver en juwelen, hoogste waarde. Huisman-Verheugen, Geleenstraat 15, Heerlen, tel. 715929. expert der Ned. Spoorwegen en Edelsteendesk. Eigen ateliers voor spec. opdrachten. x

Gevr. BROMFIETSEN, Floretts, Zündapp, Puch, Peugeot, moet vanaf bwj. '67 zijn L. Voorjans, Sionsweg 138 te Maastricht, tel. 18189. x

Te k. gevr. TEKENBORD. Na 6 uur. Elandstr. 13, Heerlerheide.

Rood KOPER teg. de hoogste pr., tev. alle andere metalen. Janssen, Lintjensweg 2, Munstergeleen (bij markt).

Te k. gevr. WINKELOPR. of restanten van meubels, glas en porselein, speelg., radio, karpet, olie- of gashaard, vaste wastafel, baby commode, ijz. led., kleerkast, bandrecorder. Br. m. pr. opg. aan Hubert, Bloemenmarkt 8, Geleen. Tel. 2760.

Te k. gevr. oude SLOOPAUTO'S, oude haarden, en rood koper f 5,- p. kg, oud ijzer en nog andere metalen. R. Hindriks Pieterstr. 15 Oud Geleen, tel. 04494-6631. x

Te k. gevr. FRITUREOVEN. Jupiterstr. 44 Treebeek, tel. 045-714479. x

Te k. gevr. een 4 pits BUTAGASSTEL. Tel. 045-252988.

Rood KOPER. Teg. de hoogste pr. tev. alle andere metalen. Janssen, Lintjensw. 2 bij markt. Munstergeleen. x

TE HUUR AANGEB.

Woon- of WINKELRUIMTE m. aparte ingang in Heerlen gevraagd. Br. o. no. A 803 b.d. x

Te h. te Geleen (t.o. bejaardencentrum) Beneluxlaan 129 hoek Europalaan 3 SLPK. - badk. - kelder - garage - luxe uitv. - c.v. gas, 4 vaste kasten e.d. Huurprijs f 350 p.m. Willems P. P. J., Kinkenweg 23, Geleen. x

HUUR nieuwe Philips televisie met alle programma's tegen aantrekkelijke maandelijkse huurprijs. Altijd opzegbaar, altijd recht van koop, gratis reparatie en onderhoud. Vandaag besteld, morgen kijken. Bel dan (ook 's avonds) Suyver & Roosen N.V..... sedert 1884, Heerlen tel. 045—717882. x

Te huur gem. KAMERS. Sittarderweg 83b, Heerlen. x

Gem KAMER met kookgel. voor dame. Pals-Baggen Rumpenerstr. 80 Brunssum, tel. 251658. x

Groot WINKELPAND te huur ad f 425 per mnd. in zich snel uitbreidende gemeente nabij Maastricht. Bel of schrijf J. Bronckers mak. o.g., Tongerseweg 168 Maastricht. Tel. 31999.

STALLING voor auto. Pijnsweg 38 Heerlen, tel. 714212. x

AUTOBOX. Te bev. Eijmaelstraat 12, tel. 719748. x

Te huur gem. ZIT-SLP.KAMER met aparte keuken en gebruik van douche in Hoensbroek. Br. o. nr. B 803 b.d. x

Te huur 2 gemeub. KAMERS v. dame. Tel. 045-214078, Populierstr. 8 Passart-Zd.

Gemeub. KAMER alleen voor dames m. c.v. en kookgel. Willemstr. 59, Hrln.

Te huur 3 gemeub. BOVENKAMERS (keuken, w.c., balkon, aparte ing.). Hoofdstr. 48-50 Hoensbroek. x

TE HUUR GEVR.

Te huur gevr. KAMERS of benedenwon. m. aparte opgang, Heerlen of omg. Br. ond. no. K 803 bur. dez. x

Te h. gevr. BENEDENHUIS v. ouder echtp. 4 vertrekk. omg. Hrln. P.G. Br. ond. nr. G 801 bur dez.

Ind. ambt. zoekt KOSTHUIS m huiselijk verkeer bij Ind. fam. te Heerlen of omg. Br. o. no. B 1085 L.D. Brunssum.

Te huur gevr. te Simpelveld of Vaals en omstr. BUNGALOW of huis met garage. Br. m. prijsopg. o. nr. K 4104 L.D. Kerkrade. x

Alleenst. heer middelb. leeft. zoekt KAMER (of kl. bovenw.) liefst bij alleenst. ouder persoon te Heerlen. Br. o. nr. E 802.

Te huur gevr. HUIS of boerderijtje met wat plaats erbij. Voor jong gezin van 6 pers. Br. o. nr. K 4108 L.D. Kerkrade. x

Te huur of te koop gevr. WINKELPAND in Valkenburg centrum. Tel. 020-926602 of br. on. nr. V 9056 LD Valkenburg. x

Te huur gevr. comf. WOONHUIS of bungalow met c.v. en garage. Br. o. n. K 4109 LD Kerkrade. x

Te huur gevr. 2 à 3 KAMERS, gelijkvloers of 1e etage, gem. en of ongem. in gem. Kerkrade voor alleenst. pers. v. middelb. leeft. Br. o. n. K 4111 LD Kerkrade.

Gevraagd: U.S. Officier wil tot f 800,— p.m. betalen voor 'n zeer mooi HUIS met 4 of 5 slpkamers. Dicht bij Afcent, ± 5 min. per auto, of ± 6 km. Tel. 045-214275 of schrijf naar S. T. Stokes, Kouvenderstr. 111 Hoensbroek. x

DIEREN

Te k. HERDERS 7 w. Doornkampstr. 10 Nieuwenhagen.

HONDENKAPSALON Arti, A. Meeuwsen, Heerenweg 330, Heerlen, tel. 045-212826. Alle kleuren dwergpoedeltjes te koop v.a. f 175. x

PENS voor de hond 500 gr. f 0,65 Hondenspeciaalzaak Esqulaap, Willemstr. 67 te Heerlen, tel. 711068. x

Jonge HONDJES 30 tot 80 voorradig (geënt), vele rassen. Leuke hondjes va. f 30,-. De grootste keuze en f 10,- tot f 100,- goedkoper. Dieren- en Voederspecialist Jansen-Le Haen, Burg. v. Oppenstr. 73 (bij stadion) Maastr., tel. 26812. 's Zondags open. x

Te k. jonge gladh. FOXTERRIERS m. papieren. Kisters. Beersdalplein 1, Heerlen. x

Te k. Schotse COLLY m. stamb. lief v. kind. Te bevr. Rimburgerweg 33, Eygelshoven. x

Te k. Shetl. stamb. merrie VEULEN, 10 mnd. W. Delil Kanaalweg 6 Nattenhoven. x

Te k. weg. plaatsgebr. Duitse HERDER, reu. Wolfsgrauw met stamb. 3 j. oud. Lief voor kinderen. R. Palmen Stiftstraat nr. 11 Susteren.

Te k. gevr. oudere ruwharige Belgische HERDER enigszins afgericht. Grasbroekerweg 53, Heerlen.

Te k. aangeb. 3 j. Shetl. PONY mak en geh. ingereden na 5 u. te bevr. Pr. Irenestr. 51 Kerkrade. x

Te k. Ocistiti AAPJE en Chow-Chow hond mnl. 1 jr. oud. Bergplein 18 H'broek. x

Hondenpaleis en hondenpension heeft alle rassen HONDEN in voorraad. Pinchers, poedels, pekinezen, malthezers, mopshondjes, Franse bulldoggen, lang- en korth. teckels, lassies, boxers, D. Herders, cockers, foxterriers, afghanen, highl. white terriers, D. doggen, chowchows, setters, dobermans, Sint Bernhards, bouviers, Mech. herders, leuke hondjes v.a. f 45 alle honden zijn ingeënt. Iedere dag geopend, ook 's zondags. Hondenpaleis Dorpstraat 98, Pey-Echt, tel. 04754-2031. x

100 leg- en SLACHTKIPPEN te koop. Vrankstraat 67 Heerlen.

DOBERMANN te koop, pr. stamboom, 6 mnd. oud. Jupiterstr. 11 Treebeek (liefst 's zat. en 's zond.).

Levende PATRIJZEN. Te k. gevr. Tel. 04405-244. x

Te k. pr. Schotse COLLIE (Lassie) weg. verh. Passartweg 27 Passart bij Stm. Emma.

Duitse HERDER m. papieren te k. weg. plaatsgebr. t.e.a.b. Vrieheidepark 43 H'heide (torenflats).

Te k. l.h. TACKELTJE teef 1 jr. oud. Elandstr. 61 Heksenberg. Liefst in morgenuren. Maandag-vrijdag.

Te k. jonge Duitse HERDER m. stamboom. Te bevr. Dorpstr. 71 Brunssum.

Mooie jonge D. HERDER te k. (teef). Tulpenstr. 9 Kaalheide.

3 d. HERDERS reuen 2 jr. en kamerhondjes 7 w. Voortstr. 117, N'hagen. x

Te koop zwarte prachtige POEDELPUPS. Rijksw. Zd. 29 Sittard. x

Te koop BOUVIER 11 maanden oud, reu en tev. sloopwagen merk Versailles + prima banden. Te bevragen Bergerweg 41 Sittard op Sittardse steenfabriek. x

VAKANTIE

CARAVANS en vouwwagens in de nieuwste modellen in verschillende uitvoeringen, incl. nieuwste model 1970, incl. B.T.W. in 4 verschillende uitvoeringen reeds v.a. f 2150,-. Ook verhuur van caravans zowel rijdend als vaststaand. Tevens de grootste keuze in bagagewagens in vele soorten en modellen met 10% korting. Financ. dir. geregeld. Fr. Dassen, Stationsstraat 6, Kerkrade. 's Zondags gesloten. Tel. 5088. x

Limb. CARAVAN Centrale. Kwaliteit: ùw profijt. Spreeuwenstr. 12 Geleen. Telefoon 3564. x

CARAVAN te huur f 100 per week. L. de Vries Lightenbergstr. 61 Hoensbroek. x

Vasst. 7 pers. BUNGALOWTENTEN en 4 pers. caravans te huur. S. Degenkamp, Wilgenstr. 14 Passart. Tel. 045-211705.

Juffr., middenstand, zoekt REISGENOTE, 40-50 jaar. om in juni met vakantie naar buitenland te gaan. Br. ond. no. T—802 bur. dez.

Te k. CARAVAN Sprite Alpine met voortent, weinig gebruikt, 4 sl.pl. Gas en electr. licht, reservewiel. Inl. tel. 045-714540.

Limb. CARAVAN Centrale. King, Sprinter, Weltbummler, 3, 10 mtr., naadloze stootvaste polyester buitenhuid, wintervast, chroomkeuken, grote ramen, waterpomp, geremd. compl f 3880. Spreeuwenstr. 12, Geleen, tel. 3564. x

Caravanshow Meibro- en Paradiso VOUWCARAVANS. Nog mooie inruil caravans. Tour-caravans verhuur. Houtbouw Ubachs, Kerkrade-de-Vink. Geop. zat. en zond. van 11-1 e.v. 3-5 uur. x

Omg. Trois Ponts Ardennen. Te huur 5 p. STACARAVAN, 10x2,5 m met terras. w.c., str.w., gasverl. Eenzaam op berg 800 m van dorp. Pracht uitzicht. — Vanaf f 120,— Carmelstr. 11 Beek (L.). Tel. 1965. x

Te huur leuke 8 pers. ZOMERHUISJES te Baarland (bij Goes) aan zee. Bezet 27/6-8/8. Inl. tel. 01104-292. x

Vakantie WONINGRUIL aangeb. van 26-7 tot 9-8 woning in Friesland (merengebied). 4 slaapplaatsen. Zijlstra Midstr. 61 Joure.

Met vakantie naar de VELUWE. Te h. aangeb. ruime caravan, staande in de bossen van Vierhouten. Huurpr. f 100,- p. w. Br. te richten aan D. Doniastr. 23 Zaandam.

[L]os Angeles zag het nachtelijk spektakelstuk van de Oscar-uitreiking

Stuiptrekkingen in de filmindustrie van Hollywood



Toen John Wayne zijn Oscar (voor zijn rol in de film True Grit) in ontvangst had genomen, kreeg hij nog een hartelijke zoen van Barbara Streisand op de koop toe.

(Van onze correspondent mr. Henk Leffelaar)

LOS ANGELES, 9 april — Het jaarlijkse vruchtbaarheidsritueel van de Hollywood-filmindustrie, bekend als de Oscar-prijsuitreiking, was weer alles wat men ervan geleerd heeft te verwachten. Spectaculaire muziekprodukties, kostbare decors, nostalgies terugblikken op de jaren, die nooit weerom zullen komen en een parade van celluloidgroten in de laatste gewaden en tenue's. Wat er echter aan ontbrak was de volmondige erkenning, dat Hollywood zijn beste tijd heeft gehad.

Voor het eerst in de 42-jarige geschiedenis van de Oscar werd de uitreiking begeleid door een rumoerig cordon van negers en Mexicanen, die zich voor de ingang van het muziekpaviljoen in Los Angeles hadden geposteerd met protestborden. „Films naar Europa", was een van de opschriften, „Televisie naar Mexico, zaken met Japan, maar de zwarten zitten in het verdomhoekje". De Mexicanen droegen opschriften tegen het racisme: „Laten we nieuw talent gebruiken uit onze Mexicaanse ghetto's" en: „Boycot racistische films". Ze werden in bedwang gehouden door een dubbele rij politieagenten en paviljoenpersoneel, langs het met rood tapijt bedekt trottoir.

Spektakel

De demonstratie deed denken aan de protesten van zwarte meisjes tegen een ander jaarlijks Amerikaans vruchtbaarheidsritueel — de verkiezing van Miss America, die nog nooit een negermeisje als winnaar heeft opgeleverd. Niettemin arriveerden de filmgroten in glanzende limousines begeleidt door vol-boezemige semi-actrices of aankomende acteurs en de onvermijdelijke publiciteitsman, die hen door een driedubbele haag van journalisten en fotografen naar binnen loodste.

Hollywood is de laatste industrie, die er in slaagt van zijn groten produkten te maken. Ook gisteravond waren er weer de public relationsmannen,die de fotografen -optrommelden en zich dan als dierentemmers of als aanprijzers van tandpasta naast hun cliënt lieten fotograferen. Maar Jane Fonda en John Voight (de nieuwe ster van „Midnight Cowboy") en Lisa Minelli (de dochter van Judy Garland), en Elliot Gould kwamen in gezelschap van vrienden of vriendinnen. Toch werden zij opgemerkt door de 2000 overwegend jongeren, die zich op de speciaal gebouwde publieke tribune voor het paviljoen hadden opgesteld.

Oude gewoonten slijten langzaam. Raquel Welch, de non-actrice die Marilyn Monroe opvolgde als Hollywoods sex-idool, werd belegerd door fotografen, als geld het Columbus bij zijn terugkeer na de ontdekking van Amerika. John Wayne (voor wie de protesterende Mexicanen een speciaal bord hadden gemaakt met als opschrift „John Wayne is een racist") werd door weer andere Mexicanen op de publieke tribune begroet met gejuich. Een sterk verouderde Lesley Caron (van „Gigi") werd nauwelijks herkend. Elisabeth Taylor en Richard Burton kwamen het gebouw binnen door een geheime ingang.

Het vruchtbaarheidsritueel van de Oscar-prijsuitreiking vereiste weken van voorbereiding. Een orkest van dertig musici (geen enkele neger) repeteerde ten gehore te brengen filmmuziek. Het perskorps diende weken van te voren aanvragen in te dienen voor passen en parkeerprivileges. Timmerlieden bouwden decors van duizenden dollars, die na de uitreiking. die twee uur in beslag nam, weer werden ontmanteld.

Het vijfhonderdkoppige korps van journalisten, fotografen, televisiecommentators en radioverslaggevers was gedurende de uitreiking opgesloten in een reeks van aan elkaar grenzende vertrekken, waar zij de gebeurtenissen „uit de eerste hand" versloegen vanaf tientallen kleurentelevisietoestellen. De vertrekken waren uitgerust met plastic boompjes en plastic azalea's. Volgens de voorschriften was ieder van hen uitgedost in avondtenue en aldus werden de zestig ter beschikking gestelde schrijfmachines en drie telexapparaten bediend door verslaggevers in smoking en avondjurk.

De winnaars van de prijzen werden als blinden en geleidehonden door de diverse vertrekken geloodst, waar zij (soms gevolgd door particuliere kappers voor een laatste kam door het haar) plaats namen op het podium om gevraagd te worden naar hun reacties op de Oscar, hun meest geliefde gerechten of naar de maat van hun schoenen. Toen John Wayne, als winnaar van de Oscar voor de beste acteur, de kamer van de schrijvende pers werd binnengeleid schreef een Amerikaanse journalist tijdens het overdonderende lawaai van zes televisietoestellen in zijn notitieboekje: „Bij de binnenkomst van Wayne viel er een doodse stilte in het perslokaal."

Raquel Welch, in een bont Mexicaans aandoend lang toilet, antwoordde op de vraag, wat de stijl van haar gewaad was: „Goldie Hawn" — de naam van de jonge actrice, die de Oscar kreeg voor een bijrol in „Cactusflower" en namens wie zij de prijs in ontvangst had genomen.

Niet te keren

Het was de filmmagnaat Cecil B. de Mille, die eens zei dat hij deed wat God gedaan zou hebben, als God geld had gehad. Hollywood is bezig te ontdekken, dat ook geld geen oplossing is voor het verval van de filmindustrie en dat er geen lieve moeder helpt het tij te keren tegen de opkomende golf van door jongeren goedkoop gemaakte en winstgevende films. De Oscar-prijsuitreikingen zijn de stuiptrekkingen van een industrie, die nog niet geloven kan dat goede films gemaakt kunnen worden zonder een stal van supersterren, die miljoenen moeten verdienen en een miljoenenkapitaal.

Het enige ontroerende ogenblik was toen een vergrijsde Gary Grant, als een van de laatste Hollywood-groten, zijn speciale Oscar in ontvangst nam en zei: „Ik heb het voorrecht gehad deel uit te maken van Hollywoods meest roemruchte jaren, maar er is veel talent in ons midden, talent dat wacht om de kansen te krijgen."

Het was in aansluiting daarop, dat een journalist in een van de persvertrekken, bij het nieuws dat de jongerenfilm „Midnight Cowboy" de Oscar voor de beste film had gewonnen, hardop zei: „God zij dank". Het was een verzuchting, die iedereen had kunnen slaken, die de tekens aan Hollywoods wand had gelezen en begrepen.

[K]reeg kind alleen corrigerende [t]ikken of werd het mishandeld?

(Van onze correspondent)

[NIJME]GEN, 9 april — Is de vierjarige [Agnes] Leenders mishandeld door het [hoofd] van de Marinus van Beekschool [voor] slechthorende en spraakgestoorde [kind]eren in Nijmegen? De standpunten [zijn in] al drie maanden woekerende strijd [tussen] acht docenten en het schoolhoofd [hebben] zich verhard. Overleg blijkt niet [meer mo]gelijk nu ook het element haat [zijn in]trede heeft gedaan. Nu de ouders [een kla]cht hebben ingediend is het [...] de moeilijke taak van de officier [van j]ustitie J. J. Th. Corten uit Arnhem [om achter] de waarheid te komen. Wordt [sinds] januari van dit jaar vrij grote [...]ie van het schoolhoofd, de heer [F. M.] Decates, bedreigd door onredelijk[e ...] van acht jonge leraren of gingen [ach]ter zijn gunstige pedagogische [...] zaken schuil die het daglicht [niet kun]nen verdragen?

[Bij] het schoolbestuur is de zaak dui[delijk]: „De heer Decatea is niet iemand [die] zo maar op los slaat. De acht [docen]ten zijn uitermate onredelijk in [hun be]schuldigingen". Maar de geëmoti[oneer]de Hella Hogenboom, de enige ge[tuige] van het incident zegt: „Het geval [Agnes] is maar een van de vele grieven [die] wij tegen het schoolhoofd hebben. [Voor] ons is die zaak niet het belangrijk[ste, m]aar nu die zo in de belangstelling [is ge]komen kan ik er dit van zeggen. [Agnes] zat bij mij in de klas. Het was [een m]oeilijk kind met hysterische aan[vallen]. Ze kon opeens gaan gillen en [...]. Ik ontdekte dat ik haar het [best] kon laten uitrazen en daarna op [schoot] nemen, waarna ze weer heel [rustig] was. Het bleek te helpen, want [de] aanvallen werden steeds zeldza[mer]. In de zomervakantie ging ze naar [een i]nternaat waar ze, in een andere [omge]ving, weer aanvallen kreeg die met pillen werden onderdrukt. Toen ik haar weer in de klas kreeg was het mis. Decates kwam toen de klas binnen en zei: zo moet je haar aanpakken. Hij dwong haar te staan maar ze bleef liggen. Zeker een half [illegible] lang heeft hij haar daarna geslagen, [illegible] hij zei haar te willen breken [illegible] was ze doodstil, totaal uitgep[illegible] ook toen nog moest ze van hem [illegible] een tafel lopen, ook al weer gedwongen door klappen. Dit is de manier waarop je haar moet aanpakken, zei hij . Toen ik opmerkte dat ze bij mij op een andere manier rustig was te krijgen werd ik voor straf overgeplaatst".

In de huiskamer van docent H. Augustus komt de waslijst met grieven tegen de heer Decates tevoorschijn. Hij zou via een soort intercom lessen afluisteren zonder dat de docenten dit weten. Hij weigerde ieder overleg over de kinderen en de gang van zaken op school. Hij zou leerkrachten voor de klassen uitschelden, de persoonlijke verhoudingen vertroebelen door het verspreiden van roddelpraat. Geen enkele leraar ontvangt ooit een aanwijzing. Wel worden zij gedwongen een cursus voor dit bijzonder onderwijs te volgen, maar zij mogen hetgeen zij geleerd hebben niet in praktijk brengen.

Ongeschikt

Augustus: „De man is totaal ongeschikt om met een groep leraren te werken. Iedereen die hem niet slaafs volgt pest hij weg. Het verloop van docenten op onze school is bijzonder groot, over de laatste drie jaar zouden wij geen eens het exacte aantal kunnen opnoemen, zo veel zijn er weggegaan. Wij mogen niet met de ouders spreken, hij licht ze in over kinderen waar wij dagelijks mee optrekken en die hij vrijwel niet kent. Altijd gaat het dan prima met de kinderen, de spraaklessen verlopen uitstekend. Maar dat zegt hij ook van kinderen die geen spraaklessen krijgen".

De gang van zaken op de school heeft ook een aantal ouders verontrust. De ouders van Agnes Leenders, die hun toestemming gaven voor een paar tikken op de billen, zijn verontrust over de vormen die deze corrigerende handeling heeft aangenomen. Van de zijde van het schoolbestuur werd haar verzekerd dat Hella Hogenboom behoorde tot de raddraaiers en ongeloofwaardig was, maar het feit dat voor een onlangs gehouden schoolvergadering de heer Decates persoonlijk nog even thuis de bevestiging kwam vragen dat hij Agnes toch mocht corrigeren heeft de familie Leenders aan het denken gezet. Was hij onzeker geworden over de behandeling die hij Agnes heeft gegeven? We willen dit nu wel eens uitgezocht zien".

Comité

Onder leiding van de heer Paans hebben ongeveer veertig van de 110 ouders een aktiecomité gevormd om te protesteren tegen de wijze waarop leerkrachten worden geïntimideerd door bestuur en schoolhoofd. Ook de verontruste ouders eisen het vertrek van het schoolhoofd. Men acht hem niet te handhaven omdat hij de ouders van Agnes Leenders voor de vergadering bewerkte om tijdens de bijeenkomst een gerichte verklaring te laten afleggen om hem te dekken. Twee jaar lang verzekerde hij één der. ouders dat hun kind goede vooruitgang boekte bij de spraaklessen. Later moest hij toegeven dat het kind helemaal geen spraaklessen kreeg.

Geconfronteerd met een overvloed aan onverwachte beschuldigingen zal het bestuur deze week een verklaring afleggen maar de heer Peutz wil nu al vast zeggen dat zijns inziens de grieven niet te bewijzen zijn. „Het kan best zijn dat de heer Decates geen overleg wenst te plegen met zijn docenten. Maar zij beginnen pas in dat vak, er is gewoon een te groot verschil in vakkennis. In zijn leidinggeven is hij misschien niet altijd even taktisch en wat bruusk, maar hij is beslist een te goede kracht om zomaar te ontslaan. Dat zou trouwens onrechtvaardig zijn omdat er nog niets tegen hem bewezen is. Jammer genoeg kunnen wij vrijwel niet meer praten met de acht docenten, er heerst van hun kant al teveel haat. Misschien dat zij een berisping krijgen waartegen zij in hoger beroep kunnen gaan maar ik kan ze nu al verzekeren dat hun grieven juridisch niet zijn waar te maken".

Juichend

Zou het conflict schoolsluiting kunnen betekenen? „Als bestuur moeten we nu helaas zeggen dat schoolsluiting ook een punt van bespreking is in ons overleg met de schoolinspecteur."

De docenten, waarom gaan zij niet weg als zij niet kunnen samenwerken met het schoolhoofd? Mej. Hogenboom: „Als wij nu weg zouden gaan, worden onze opvolgers weer de dupe van Decates. Dat willen wij voorkomen". Nog draait de school door, al storen de acht zich niet meer aan de directeur. En de kinderen? Die roepen op het schoolplein tegen iedere belangstellende juichend: „Er is lekker allemaal niets van waar". De man die dat eigenlijk zou moeten zeggen zwijgt. De heer F. M. Decates heeft geen commentaar.

● VANDAAG OP RADIO EN TV ●

[NED]ERLAND I

[Scho]oltelevisie: Naar het voortgezet [onde]rwijs (1). Franse les: notre ville [...]. De laatste bus - gedramatiseerde documentaire van de BBC
[Scho]oltelevisie: Kijk, als je tekent [zie] je meer (8). Iet wiet wijt... de [...] (6).
[...] De fabeltjeskrant
[...] Journaal
[...] Waar zijn de negers van vroeger. [...]tiefilm van André Martin en [...] Boschet.
[...] Wereld op wielen. Vanavond o.a. [...] van de Autosalon in Genève, [...] over „lichtvoering" en een [...] van de Renault 12.
[...] Journaal
[Schrij]vers en politiek. Discussie tussen schrijvers, andere kunstenaars [en] publiek over politiek in de lite[ratuu]r, over het engagement in de [...] in 't Koninklijk Instituut voor [de Tr]open te Amsterdam.
[Dag]boek van een oproerkraaier... „God schiep de man.... en de [...] schiep de kleur". Het [...] van dit derde programma van [...] liederen uit allerlei landen [...]wen is de diskriminatie.
[Schrij]vers en politiek (vervolg)
[...] Journaal
[...] Bij leven en welzijn, les 12.

19.30 Van gewest tot gewest
20.00 Journaal
20.20 K. De dief van Washington. Diefstal in het Casino.
21.10 K. Nina Simone. Optreden van deze beroemde zangeres en pianiste met blues, spirituals, songs van de Bee-Gees en liedjes uit de musical Hair.
22.00 K. Vrouwen alleen. In deze serie monologen ziet u vanavond: A Blue Movie of My Own True Love" (Een sexfilm van mijn eigen grote liefde) door Emlyn Williams geschreven voor de actrice Rachel Roberts.
22.20 Tot onze diepe droefheid (1). Serie documentaires over sterven, dood, rouw en nabestaan. Vanavond: „Levensecht".
22.50 K. Journaal

NEDERLAND II

[...] K. De fabeltjeskrant
[...] K. Journaal
[...] Scala. Nieuws uit de dagbladen, [film]nieuws, Den Haag vandaag.

DUITSLAND I

16.35 K. Journaal
16.40 Voor de kleinsten. Avonturen van Plumps en Bautz en een sprookjesspel.
17.25 Papa Ko. de Paukenist. Reportage over deze Berlijnse amateur jazzmusicus.
17.55 K. Journaal
18.00 K. Gevaren van alledag.
18.30 K. Voor de kleintjes
18.40 Hier und Heute
19.25 K. Trefpunt... New York.
20.00 K. Journaal
20.15 K. Als een Bliksemschicht (1) Thriller van Francis Durbridge. Duitse vertaling: Marinanen de Barde.
21.25 K. Kontrasten. Magazine uit de serie „Ost und West".
22.30 Bela Bartok. Portret van een componist.

DUITSLAND II

17.30 K. Journaal
17.35 De werkplaats van ZDF. Een kijkje achter de schermen.
18.05 K. De draaischijf. Magazine voor vrije uurtjes.
18.40 Miss Molly Mill. De vermomming.
19.10 Patricia. Kort tv-spel van Francis Reusser.
19.45 K. Journaal
20.15 Funny face. Amerikaanse musicalfilm uit 1957 met Audrey Hepburn, Kay Thompson en Fred Astaire. Aansluitend: kort journaal.
21.55 Ost-West-Runde. Onderwerp: Moskou, Peking, Washington - wie tegen wie?
22.40 K. Journaal

DUITSLAND III

19.00 Goedenavond
19.05 Klaas Vaak
19.10 Uitzending voor Turken
19.20 Nieuws uit Noordrijn-Westfalen.
19.30 Hierzulande - Heutzutage.
20.00 K. Journaal
20.15 Wereldprisma
20.30 K. Wehrforschung - streng geheim? 2. Boven en onder de zeespiegel.
21.00 In Sachen Raymond Chandler & Philip Marlowe. Onderzoek naar een auteur en zijn literaire schepping.
21.55 Journaal en commentaar
22.05 Voordracht.

BELGIE (NEDERLANDS)

18.55 Klaas Vaak.
19.00 Jonger dan je denkt.
19.35 Politieke tribune. De partij voor vrijheid en vooruitgang (PVV).
19.50 Keurig Frans.
20.00 Journaal.
20.25 Marcus Welby. 14e afl.: Geheugenverlies.
21.15 Ten huize van Bernard van Heel, industrieel.
22.05 Première.
22.45 Journaal.

BELGIE (FRANS)

16.55 Journaal.
17.00 Eerste beklimming in het Pamirgebergte.
18.15 Het magische scherm. Het nijlpaard, dat schrik had van een inenting.
18.30 Belle et Sébastien.
18.55 De Walen in Brussel.
19.25 Pluimpje.
19.30 Oorlog en vrede.
20.00 Journaal.
20.30 Film: Blauwbaard. Film van Christian Jacque (1951, Frankrijk). Met Pierre Brasseur, Cécile Aubry e.a.
21.55 De filmmolen.
22.40 Journaal.

HILVERSUM I

ochtend

7.00 Nieuws. 7.11 Ochtendgymnastiek. 7.20 Stereo: Lichte grammofoonmuziek. 8.00 Nieuws. 8.11 Radiojournaal. 8.20 Stereo: Lichte grammofoonmuziek. 8.30-8.33 De groenteman). 8.50 Morgenwijding. 9.00 Stereo: Klankjuwelen (gr.). 9.35 Waterstanden. 9.40 Schoolradio. 10.00 Voor de kleuters. 10.10 Arbeidsvitaminen (gr.). (11.00-11.02 Nieuws). 11.30 Rondom 12: programma voor de vrouw. (11.55 Beursberichten).

middag

12.30 Sportrevue. 13.00 Nieuws. 13.11 Radiojournaal. 13.30 Stereo: 't Muzikantenuur: Slotconcert van het concours voor vertolkers van hedendaagse muziek. 14.30 't Is historisch: programma over geschiedenis. 15.00 Voor de zieken. 16.00 Nieuws. 16.03 Stereo: De wereld van de opera: beschouwing over de opera Boris Godoenow v. Moessorgsky. 17.00 Tussen 10+ en 20-: lichte grammofoonmuziek voor de tieners. 17.30 „O" - een rondje radio. 17.55 Mededelingen.

avond

18.00 Nieuws. 18.11 Radiojournaal. Politieke Partij: 18.20 Uitzending van de Boeren Partij. 18.30 Stereo: Licht ensemble. (18.40 Kwispel - quiz). 18.55 Voor de kinderen. 19.00 Stereo: Big Band Beat: De Skymasters: amusementsmuziek. 19.25 Gesproken brief. 19.30 Nieuws. 19.35 Kerk veraf en dichtbij. 19.40 Mens en Bijbel: radiocatechese. 19.50 Avondgebed. 20.05 Stereo: Pianoduo en slagwerkers: klassieke en moderne muziek. 21.30 Stranitzky en de nationale held, hoorspel. 22.30 Nieuws. 22.38 Mededelingen. 22.40 Radiojournaal. 22.55 Stereo: Wenen - Boedapest: Weens Schrammelorkest en Hongaars ensemble. 23.20 Stereo: Mens, muziek, materie (XII): Muziek uit de tijd der Renaissance. 23.55-24.00 Nieuws.
HILVERSUM II

HILVERSUM II

ochtend

7.00 Nieuws. 7.11 Het levende woord. 7.16 Stereo: Badinerie: klassieke muziek. (7.30 Nieuws; 7.32 Actualiteiten; 7.50 Overweging; 8.00-8.10 Nieuws.) 8.30 Nieuws. 8.32 Voor de huisvrouw. 10.00 Wat heeft dat kind?, pedagogische lezing. 10.20 Stereo: Muziek uit de Barok (opn.). 11.00 Nieuws. 11.03 Voor de zieken. 11.54 Bericht SUS-Aktie. 11.55 Mededelingen.

middag

12.00 Los-Vast, gevarieerd programma. (12.26 Mededelingen t.b.v. land- en tuinbouw; 12.30 Nieuws; 12.41 Actualiteiten.) 14.00 Stereo: The Kilima Hawaiians Show. 14.25 Stereo: Viool en piano: klassieke en moderne muziek. 15.00 Hervormde middagdienst. 15.30 Meer over minder: informatief programma over mensen en dingen die minder op de voorgrond treden. (16.00-16.02 Nieuws.) 17.45 Hier en nu: sportactualiteiten.

avond

18.00 Stereo: Tijd vrij voor muziek en vrije tijd: A. Mannenkoor. B. Muziekcorps. 18.30 Nieuws. 18.41 Actualiteiten. 19.00 Spektrum: maatschappelijke vraagstukken nader belicht. 19.15 Stereo: Leger des Heilskwartier. 19.30 Kerkorgelconcert: klassieke muziek. 20.00 Ferdinand Huyck, seriehoorspel (deel 26). 20.27 Lichte grammofoonmuziek. 20.30 Radio Actief, gevarieerd programma met om 22.30 Nieuws en om 22.38-22.43 Parlementair dagoverzicht. 23.55-24.00 Nieuws.

HILVERSUM III

ochtend

9.00 Nieuws. 9.02 Terug van weggeweest: muziek van toen voor luisteraars van nu. 9.30 Zoef.....!: lichte instrumentale muziek. 10.00 Nieuws. 10.03 Muziek bij de koffie. (11.00 Nieuws.)

middag

12.00 Nieuws. 12.03 Popslick: licht [...]programma. 14.00 Nieuws. 14.03 [...]: pop- en countrymuziek. (15.00 [Nieuws.]) 16.00 Nieuws. 16.03 10Rrrrrr.....: [...]zine 17.00 Nieuws 17.02 Actualiteiten. 17.07-18.00 draaijijofdraaik. verzoekplatenprogramma.

SHOE POST

...de zaak waar mannen direkt hun keus vinden!

Goede moderne schoenen... niet te duur!

19⁹⁰

Mocassin met vlecht-voorblad lekker soepel. Een schoen om mee weg te lopen.

Speciale SHOEPOST aanbieding!
NYLON HERENANKLETS in 24 moderne kleuren 2 paar 2.75

23⁹⁰

"Modern Style" [illegible] bronzen gesp

't is altijd voordeliger bij...

SHOE POST

Wijkerbrugstraat 48, MAASTRICHT
Saroleastraat 46, HEERLEN

Voor direct gevraagd:

KANTOORBEDIENDE

(mannelijk of vrouwelijk)

AUTO KöNINGS N.V.

OFFICIAL FORD-DEALER

MGR. VRANCKENSTRAAT 20, SITTARD
TELEFOON 6046

BAKKER, VERSTEEGH en CO.
accountants

vragen voor hun kantoor te Maastricht een

SECRETARESSE

die aan de volgende vereisten kan voldoen:

- middelbare schoolopleiding
- vaardigheid in stenografie en typen
- representatief optreden
- accuratesse, zelfstandigheid en doorzettingsvermogen.

Wij bieden een aantrekkelijke werkkring met gevarieerd werk en goede vooruitzichten.

Wij verzoeken gegadigden te solliciteren aan het kantooradres: Alex. Battalaan 40, Maastricht. x

---

Luxaflex-oma's zijn bijzondere oma's

Die zijn zeker van een goede bescherming tegen te felle zon. En licht. En koude. Zij kozen 'Luxaflex' aluminium jaloezieën. De beste. Voor prijzen die meevallen. Prijzen waarvoor niemand genoegen neemt met namaak. Kom eens kijken en praten bij:

Luxaflex

Erkend dealer

FRANS VAN DEN BERG

HEERLEN, KLOOSTERSTRAAT 22-28
TELEFOON 045-[illegible]

---

elk Spar gezin is een pluS gezin

bij de spar worden wij deskundig geadviseerd. da's voor ons een pluspunt

Prachtige BLOEMKOOL	per stuk	92
2 kroppen ZWARE SLA	plm. 450 gram	69
JAFFA GRAPE-FRUIT	3 stuks	89
SPAANSE BLOEDSINAASAPPELEN	20 stuks	149
DIKKE JAFFA SINAASAPPELEN	10 stuks	149
Jonathans HANDAPPELS	4 kg in draagtas	185

NIEUW KWIEK EIWITRIJK TARWEBROOD: per stuk NU **89**

SPAR THEEBUILTJES	doos à 20 stuks	75
KOFFIEMELK (Winner)	literfles	139
SPAR APPELMOES	2 jampotten	75
ANANAS STUKJES	literblik	125
[illegible]	literblik	139
LUCRA MARGARINE	3 pakjes	84
TILBURY-BIER	10 Euroflessen	395 excl. statiegeld
SPAR ZILVERUITJES	jampot	75
SPAR FRITESSAUS	emmer	149
CHOC. REPEN melk-puur-noot	5 st. à 50 gram	139
BABEX DONSLUIERS	pak 15 stuks	89
JEANET HAARVERSTEVIGER	3 flacons	99

- OVENVERSE KOEKJES -

MARIE BISKWIE	3 rollen	98
SPAR SPECULAAS	pak 400 gram	89
CHOC. SPRITS	pak	98
THEE BISKWIE	2 pakken	89
PATISSIER CAKES	pak 300 gram	169
Parein CHOCOLADE AS	pak 300 gram	135
Parein PRINCE FOURRE	rol 120 NU	95

- UIT ONZE BAKKERIJ -

HARDE of ZACHTE BROODJES	10 stuks	79
RIJSTKOEK	per stuk	198
WENER BODEM	per stuk	98

- UIT ONZE DIEPVRIES -

BRAADHAAN 1050 gram en zwaarder	1 kilo	298
KIPKROKETTEN	5 stuks	98
FRIKANDELLEN	3 stuks	98

SPAR SINAS	literfles	59
SHERRY AMONTILLADO SPECIAAL	fles	298
SPAR SPERZIEBONEN	literblik	69
AFWASMIDDEL	2 liter	125
FIJNE DOLLAR DROP	4 rollen	89
ZUID-HOLLANDSE JONGE KAAS	500 gram	235

STEELKOTELETTEN	500 gram	375
VARKENSBRAADSTUK	500 gram	425
Magere RUNDERLAPPEN	500 gram	398
RUNDERBRAADSTUK	500 gram	498

BOERENMETWORST	150 gram	89
SAKS. LEVERWORST	100 gram	39
LEVERKAAS	100 gram	62
BOERENPATé	100 gram	65

Geldig tot en met 15 april
Verse producten geldig 9-10-11 april

SPAR

nu méér dan ooit!

Kopen bij de Spar is sparen bij de koop

INVESTERINGEN IN ONTWIKKELINGSLANDEN (2)

We moeten eens ophouden met al te ethisch te redeneren

(Van onze correspondent)

ROTTERDAM, 9 april — „Ons bedrijf voert een beleid op de lange termijn, we hoeven niet meteen winsten te maken als we in een ontwikkelingsland met een dochteronderneming starten", zegt hij.

„Natuurlijk is het waar, dat we niet voortdurend met verliezen moeten zitten in één van onze fabrieken, daar kan geen enkele directie zijn fiat aan geven. Het is ook verkeerd voor het land zelf, omdat de door de onrendabele activiteiten gebonden bedrijfsmiddelen — kapitaal, medewerkers en 'management' — beter op een winstgevender manier kunnen worden ingezet".

Drs. Van Ommen (Unilever): Ook ondernemers zijn goede huisvaders

Aan het woord is Unilever-econoom, drs. H. van Ommen, die sterk vóór vestiging van dochterondernemingen van westerse concerns in de ontwikkelingslanden is, hoewel hij de ogen niet sluit voor de nadelen.

— Hoe denkt u over de gedragslijn van het Belgische koperconcern Union Minière in de Kongo in de eerste helft van de zestiger jaren.

VAN OMMEN: „één ding moet ik duidelijk stellen: als een regering van een land waar wij activiteiten willen ontplooien ons liever niet ziet of bepaalde wensen heeft voor wat betreft het stimuleren van de plaatselijke industrie, dan zullen we ons daaraan houden. Het is kwaad kersen eten met een land, dat de indruk heeft gekregen, dat je met je bedrijfsactiviteiten tegen het landsbelang in handelt. Ze hebben machtsmiddelen genoeg tegen een individuele onderneming".

Sancties

— Het is bekend, dat de Verenigde Staten de belangen van hun industrie in het buitenland nauwkeurig in het oog houden en zonodig sancties hanteren als inhouding van de buitenlandse hulp en invoer uit dat land gaat belemmeren.

VAN OMMEN: „Dat is mogelijk, maar u moet bedenken dat de Nederlandse overheid dit niet doet. Ze heeft er de invloed niet voor."

— Wat is de gedragslijn van Unilever tegenover de derde wereld?

VAN OMMEN: „Ten eerste zijn de moeilijkheden in de verschillende ontwikkelingslanden verschillend. De concerndirectie bekijkt eerst of er een groeiende lokale markt is. Verder bedingt zij dan, dat de invoer van het binnen die staat te produceren artikel wordt beperkt, omdat er vooralsnog — vaak — niet tegen (lagere) wereldhandelsprijzen kan worden geproduceerd. Dit houdt dus in dat de vergrote werkgelegenheid aanvankelijk „betaald" wordt met duurdere produkten voor de binnenlandse consumptie. Maar grotere werkgelegenheid schept niet alleen meer koopkracht onder de bevolking maar dient ook een sociaal doel. In dit verband is het ook van belang, dat er arbeidsintensieve industrieën worden gevestigd, die veel mensen aan werk helpen ten koste van betrekkelijk weinig kapitaal. Anderzijds is dit nu juist vaak een kostenverhogende factor, omdat er in verscheidene gevallen al goedkopere — minder arbeid vergende — methoden zijn ontdekt om hetzelfde artikel te fabriceren".

De Unileverfilosofie zegt verder, dat een ontwikkelingsland allereerst zijn landbouw moet ontwikkelen en z'n infra-structuur moet verbeteren voordat er op grote schaal aan industrievestiging kan worden gedacht. Een ander punt is, dat het concern veel doet aan opleiding van inheemse mensen „on the job", ook voor kaderfuncties.

Afrika

— Het bedrijf heeft grote belangen in Afrika, kunt u daar iets over zeggen?

VAN OMMEN: „Na de oorlog moest er in dat werelddeel veel veranderen. Sinds het midden van de vijftiger jaren voert het concern er een beleid van „re-deployment", waarbij we ons daar geleidelijk aan wat minder concentreren op de handel (o.m. in landbouwprodukten) en ons meer toeleggen op de vestiging van fabrieken. Daarbij participiëren we ook in „joint ventures" — be— waarbij de tegenstanders van westerse industrievestigingen in de derde wereld er vaak op wijzen, dat er grote schulden moeten worden gemaakt door de regeringen van de ontwikkelingslanden om de door hen te nemen aandelen in het nieuwe bedrijf te kunnen betalen. drijven die samen met de staat of met inheemse particulieren worden opgezet Ie geloof persoonlijk, dat het vinden van een inheemse partner vaak veel moeilijker is. En vaak is dat een eis, die aan ons gesteld wordt willen we er ons mogen vestigen".

— Industrievestigingen hebben vaak een ongewenste zuigkracht op het platteland in die landen.

VAN OMMEN: „Dat is waar. Het lijkt wel een beetje op situaties, die we hier ook kennen als u kijkt naar de enorme ontwikkeling in de randstad ten koste van de noordelijke en oostelijke randgebieden. Maar u kunt van ons niet verwachten, dat we een bedrijf midden in (bijvoorbeeld) Tsjaad bouwen. Er zijn geen wegen, geen consumenten, geen distributiekanalen, kortom, er is te weinig om dat risico te nemen. Het is begrijpelijk dat veel ondernemingen graag aan de kust bij havens zitten. Maar het blijft een groot probleem al die krottenwijken rond die steden. Maar wij kunnen ons niet met de hulp aan het platteland bezighouden, dat is een gebied voor de overheid, de particuliere hulpverlening en de Verenigde Naties. Als daar omstandigheden worden geschapen die menswaardig zijn, dan zal de trek naar de grote stad waarschijnlijk afnemen".

Optimaal

— De industrie krijgt vaak de wind van voren in ons land over haar activiteiten in de ontwikkelingsgebieden. Zo heeft Mobil in advertenties zich indertijd pal achter de Portugese strijd in Angola en Mozambique gesteld. Er is het geval van de Valco-dam in Ghana, waarbij een Amerikaans bedrijf hoge eisen stelde (belastingvrijdom voor vele jaren, een zeer lage electriciteitsprijs voor haar bauxietsmelterijen, etc.). Verder zouden vele bedrijven knoeien met hun verrekeningen met het moederbedrijf in het buitenland, belastingontduiking, enzovoorts.

VAN OMMEN: „Ons bedrijf houdt zich niet met deze praktijken bezig. En verder vallen vooral de verrekeningsaantijgingen nauwelijks te controleren. Wij zoeken zo goed mogelijke verhoudingen met de regeringen van de landen, waarin we belangen hebben. We streven naar een optimale, niet naar een maximale winst. Verder gaan we er van uit, dat een investering die niet goed is voor het betrokken land, ook niet goed is voor het bedrijf. Maar we moeten ophouden met al te ethisch te redeneren. Natuurlijk maken we fouten, maar ook ondernemers zijn fatsoenlijke huisvaders. We zijn nog steeds een door het calvinistische erfgoed beïnvloed volk, dat weinig werkelijke invloed heeft op het wereldgebeuren. Dat geeft frustraties en veel ethische verhandelingen.

Een multinationale aanpak van het industrialisatieprobleem in de ontwikkelingslanden zou meer effect hebben. In de ontwikkelde landen zijn momenteel ten hoogste vijfhonderd grote bedrijven die op grote schaal activiteiten in de derde wereld ontplooien. Bij een mondiale strategie zouden deze tot een gezamenlijke aanpak kunnen komen".

— Hoe denkt u over de invoerbelemmeringen voor produkten uit ontwikkelingslanden?

VAN OMMEN: „Wat ons betreft zou Nederland, zou de Europese Economische Gemeenschap zijn grenzen wel wat meer open mogen stellen voor landbouwprodukten uit de ontwikkelingslanden. Ik ben het met het rietsuikerpleidooi van vele jongeren eens, hoewel men wel eens mag bedenken, dat de helft van de wereldproduktie van suikerbieten van Russische velden komt."

Jaarverslagen van Holtrop in boek bijeen

DEN HAAG, 9 april — Achteraf is het moeilijk zich te realiseren hoe deplorabel de financieel-economische situatie in ons land was toen het uur der bevrijding had geslagen. Ouderen kunnen zich doorgaans niet meer er van herinneren dan het tientje van Lieftinck, dat de grootste geldzuivering inleidde, welke Nederand ooit heeft gekend en die Nederland ooit heeft gekend en die uniek was in haar uitwerking. De afwikkeling en uitvoering van de geldsanering is in belangrijke mate de taak geweest van de president van de Nederlandsche Bank, dr. M. W. Holtrop, die in 1946 de scepter aan de Oude Turfmarkt in Amsterdam overnam van mr. L. J. A. Trip.

Met de intrede van dr. Holtrop brak een geheel nieuw tijdperk aan op het gebied van het geldwezen, waarbij de starre, beter gezegd de verstarde lijn van vóór de oorlog werd verlaten. De Nederlandsche Bank werd ingeschakeld bij de besturing van de economie, hetgeen inhield dat er een veel nauwer contact met het particuliere bankwezen ontstond dan vroeger voor mogelijk was gehouden. In dat kader paste tijdens de nationalisatie van de centrale bank, waarvan de heer Trip geen voorstander was.

Filosofieën

Alle achtergronden en denkbeelden, de monetaire filosofieën, die achter de besluiten stonden, werden eenmaal per jaar toegelicht als dr. Holtrop zijn meesterwerken in de vorm van het jaarverslag ter tafel legde. De tegenover journalisten altijd wat schuw staande president legde in zijn verslagen niet alleen rekening en verantwoording af van hetgeen in het voorgaande jaar door de bank was verricht, maar bovendien stelde hij de inleiding van het verslag zodanig samen, dat er als het ware een geloofsbelijdenis in het geldwezen uit te lezen viel.

Buiten direct-geïnteresseerden zullen er slechts weinigen zijn, die na zoveel jaren nog de beschikking hebben over de jaarverslagen die er in de Holtropperiode (1946-1966), zijn verschenen. Toch is het vooral voor studerenden, maar daarnaast ook voor ieder die belangstelling heeft voor economische en monetaire vraagstukken van belang om achteraf nog eens kennis te nemen van alle vraagstukken, de achtergronden en de ontwikkelingen op economisch, monetair en financieel gebied, bezien door dr. Holtrops bril.

De mogelijkheid daartoe is geschapen door een onder auspiciën van de Nederlandsche Bank samengesteld boek dat een uitvoerige selectie bevat van de hoofdlijnen, welke in de jaarverslagen van die tijd werden ontwikkeld: „Analyse en beleid", uitgegeven door Blikman en Sartorius in Amsterdam (f 35, inclusief BTW).

BEURSOVERZICHT

Internationals vriendelijk

AMSTERDAM, 9 april — De internationale fondsen hebben zich gisteren bij het begin van de handel van hun vriendelijke zijde laten zien, waarbij Unilever en Philips de boventoon voerden. Locale vraag naar Unilever duwde de prijs 80 cent omhoog tot 106.10, waarna 106.60 volgde.

Voor Philips kwam de vraag voornamelijk van Zwitserse en Franse zijde. Hier werd 60 cent aan de vorige koers toegevoegd op 65.80 terwijl aan het einde van de eerste periode 66.20 werd betaald.

AKZO steeg 30 cent tot 95.60. Hoogovens begon op 115 vrijwel onveranderd, maar liep in de eerste tape op tot 115.50. Alleen Kon Olie liet het afweten. De lagere prijs voor Royaldutch in Wall Street zal hieraan niet vreemd zijn. Het olie-aandeel begon op 141.80 circa 20 cent lager, maar liep daarna verder terug tot 141.30.

In de staatsfondsen hoek zette de vaste stemming voor de 8 pct kortlopende papieren verder door. Zo steeg de 8-jarige lening 1970 zelfs 0.60 tot 102.20. De korte 1969 was 30 cent hoger op 101.90. De vraag voor deze leningen komt voornamelijk uit het buitenland. De langlopende 8 pct'ers waren fractioneel beter.

Verder bestond een vaste stemming voor de 7 pct leningen. KLM welk fonds in Amerika ruim 2 dollar is gestegen was f 4,70 beter op 137.20. Deli-mij klom f 1 tot 55.30. Heineken kroop f 2 achteruit naar 201.50. Cultures waren wat gemakkelijker evenals scheepvaartwaarden, maar Kon Boot liep later op tot 98 tegen gisteren 97.30. Bij de bankaandelen was ABN gedrukt met een verlies van f 2.80 op 241. Nat. Nederlanden verbeterde verder op 109 (+ 60 cent).

Met belangstelling werd uitgezien naar de notering van de niet aangemelde aandelen Thomassen en Drijver die gisteren f 3 terug gingen tot slechts iets boven het bod van 140 gulden. Dit in verband met de bezwaren die de Europese commissie heeft ingebracht tegen de fusie. Aanvankelijk werd een koers opgegeven van 138 of f 2.10 lager, maar later achtte de hoekman het beter daar geen dringend aanbod voorhanden was, de notering te schrappen. Hij gaf er de voorkeur aan af te wachten tot morgen, wanneer Europemballage bekend zal maken of het bod al dan niet gestand wordt gedaan.

De tapijtfondsen waren in herstel onder leiding van Bergoss waarvoor 16 punten meer werd betaald. Desso steeg f 2.10 en Veneta 7 punten. Bepaald willig lag VNU met een winst van f 7. Ook Hotel L'Europe ging verder omhoog met 15 punten tot 330 bieden. Opvallend vast was Crane die 9 punten steeg, Nierstrasz klom drie punten tot 100. Gelderland-Tielens f 3.50, Rommenhoeller 15 punten, Elsevier f 11, Vredestein 10 punten, AMEV en Amfas elk f 2, Wegener f 1.80. Circa 5 punten/f 1 hoger waren o.m. Buttinger, Leidsche Wol, Sanders, Kluwer, Heybroek, NKF, en Hagemeyer. Stokvis was drie punten beter.

Aan de andere zijde was Cindu flauw met een daling van f 5.50. Ford daalde 15 punten, v.d. Grinten f 2.20, Tilb. Waterleiding 10 punten, BAM 8 punten, Texoprint 9, Reineveld 5 en Twentsche kabel 7. De internationals zijn niet veel meer veranderd. Philips boekte een winst van f 1.10 op 66.30 en Kon. Olie liep verder terug tot 141.20. Deli Mij boekte een winst van f 1.60 en Kon Boot sloot f 1.20 hoger. In de staatsfondsenhoek trad later voor de kortlopende 8 pct leningen een lichte reactie in.

CONTAINERKRANEN

De Rotterdamse Kamer van Koophandel vindt het noodzakelijk dat tijdig kostenbatenanalyses worden gemaakt van het nationale rendement van een buitenhaven in IJmuiden en een containeroverslag in Vlissingen. Deze analyses kunnen dan de basis vormen voor de adviserende en coördinerende functie van de commissie-Zeehavenoverleg.

In de discussie bleek dat het **Rotterdams bedrijfsleven bezorgd is voor prijsbederf door de overcapaciteit van de in Vlissingen voorziene containeroverslag, met twee containerkranen met een capaciteit van samen 80.000 containers per jaar. Op dit moment is er slechts één jaarlijkse overslag van 10.000** containers (met wol) te voorzien. Bij een (aanloop)verlies van ruim f 1 miljoen per jaar, zal er in feite f 100 worden toegelegd op iedere container, zo becijferden vertegenwoordigers van Rotterdamse Havenbedrijven.

Optreden tegen para-commerciële Horeca-bedrijven wordt overwogen

(Van onze correspondent)

ALKMAAR, 9 april — De staatssecretaris van economische zaken, drs. L. J. M. van Son overweegt op te gaan treden tegen de zogenaamde para-commerciële horecabedrijven of kantines op sportvelden, dorps- en parochiehuizen. De bewindsman deed deze uitspraak in Alkmaar op het eerste nationale congres van de Horeca Nederland. De para-commerciële bedrijven (met hun uitzonderlijk lage prijzen) vormen voor de andere horeca-ondernemingen een steeds grotere concurrentie.

Drs. Van Son sprak over een verscherping van het beleid met betrekking tot het verlenen van ontheffing van de gestelde eisen voor handelskennis, vakbekwaamheid en kredietwaardigheid. „Hiermee kunnen de ongunstige gevolgen voor deze bedrijfstak zo mogelijk worden beperkt. Op dit punt is overleg gaande met de betrokken ministeries", aldus de staatssecretaris.

Drs. Van Son zei voorts het subsidieverzoek van het bedrijfschap horeca, voor **een onderzoek naar de diepere oorzaken en achtergronden van de bedrijfssluitingen en andere structurele problemen van het horeca-bedrijf in welwillende overweging te nemen.**

Avondkoersen

AMSTERDAM, 9 april — Aan de Amsterdamse effectenbeurs waren gistermiddag 347 Nederlandse aandelen officieel genoteerd. Hiervan waren hoger 137 (39.5 pct), lager 129 (37.2 pct), onveranderd 81 (23.3 pct). **Vorige beursdag totaal 334, hoger (41.0 pct), lager 131 (39.2 pct), onveranderd 66 (19.8 pct).**

In het telefonisch effectenverkeer kwamen gisteravond de volgende koersen tot stand. Tussen haakjes staat de officiële slotkoers van gistermiddag.

AKZO — (95.60)
Hoogovens — (115.40)
Kon. Olie 140.80-141.50 (141.40)
Philips 65.70-65.90 (66.30)
Unilever 106.50-107.20 gl (106.80)
KLM 140-141 (137.00).

Uit het bedrijfsleven

ORDER VOOR STORK

Ten behoeve van de uitbreiding van de Flevocentrale met een produktie-eenheid van 460.000 kw is thans door de Provinciale Geldersche Electriciteitsmaatschappij (P.G.E.M.) aan de koninklijke machinefabriek Stork N.V. te Hengelo opdracht verleend tot de levering van een ketelinstallatie voor een stoomproduktie van 1480 ton/hr.

Met deze opdracht is een bedrag gemoeid van 40 à 50 miljoen gulden. Zoals eerder werd medegedeeld zal de Nederlandse industrie ook bij de levering van de voor deze uitbreiding bestemde turbogeneratorinstallatie, die in opdracht werd gegeven aan de Franse Alsthomfabrieken, op ruime schaal kunnen worden ingeschakeld.

Welke Nederlandse fabrieken bij deze opdracht zullen kunnen worden betrokken is echter op dit moment nog niet te zeggen, aldus een mededeling van de n.v. Provinciale Geldersche Electriciteits Maatschappij.

„SLEUTELBOUW"

De Koninklijke Nederlandsche Heidemaatschappij en de n.v. Muwibeheer hebben in principe besloten tot de oprichting van de n.v. Sleutelbouw. Het doel van deze vennootschap i.o. gevestigd in Rotterdam, is het sleutelklaar aanbieden en realiseren van bouwkundige projecten met een herhalingskarakter, zoals sporthallen, gymzalen, scholen en dergelijke, zo deelt de Heidemij mede. De n.v. Muwi-beheer is een 50-50 joint venture van Pakhoed holding en Verenigde Bedrijven Nederhorst.

Het bouwklaarmaken van projecten en de ontwikkeling van produkten die zich lenen voor bouw met herhalingskarakter zullen in het algemeen geschieden door het architectenbureau van de KNHM. De bouw zal in het algemeen plaatsvinden door Muys en de Winter's bouw- en aannemingsmaatschappij die een onderdeel vormt van de Muwi-groep.

UNILEVER/INDONESIë

Met de opening van een nieuwe fabriek voor synthetische wasmiddelen in Indonesië heeft Unilever een periode van opbouw in het land afgesloten. Sinds april 1967, het jaar waarin de genaaste bezittingen werden teruggegeven, heeft Unilever-Indonesië zich belangrijk ontwikkeld. Er is veel werk verzet en er zijn tal van activiteiten tot stand gekomen.

Na drie jaren beschikt het concern over **een uitgebreide verkoop- en distributieorganisatie met vestigingen in de belangrijkste steden. Er is in totaal 3 miljard roepia of 8 mln. dollar geïnvesteerd in nieuwe produktiemiddelen en het opknappen van bestaande fabrieken.** De omzetten zijn verzes- tot verzevenvoudigd.

Voor de toekomst staan grote plannen op stapel. Zo komen er nieuwe fabrieken, waar was- en levensmiddelen worden gefabriceerd. Verwacht wordt, dat de omzet in de komende jaren nog fors zal toenemen.

Puzzel mee

Horizontaal: 1. leesteken, 5. ontvangkamer, 9. bijbelse figuur, 10. stel, 12. uiting van pijn, 13. rivier in Italië, 14. op enige plaats, 16. jongen, 17. touw, 20. vruchtvocht, 21. bijwoord, 22. modder, 24. bijbelse figuur, 25. geheel de uwe (Lat. afk.), 27. voorzetsel, 29. overschot, 31. reeks, 32. deel van een arrondissement, 34. bijbelse figuur, 36. aanzien, 37. wisselgebruik, 39. berg op Kreta, 40. zoogdier, 41. Bouwstof.

Vertikaal: 1. gereed, 2. ijzergrond, 3. rollenpers, 4. spil, 5. radius, 6. vergrootglas, 7. lidwoord, 8. halsdoekje, 11. toneel, 15. drogisterij-uithangteken, 18. Balt, 19. zuigbuis, 21. bijvoegsel, 23. spil, 25. lezing, 26. bijwerktuig, 28. fris-zuur, 30. dwingeland, 31. snijwond, 33. vlaktemaat, 35. plaats in Gelderland, 38. zoogdier.

MACHT WANTS
KNAEN SMAAD
THANS TOMBE
KRANK SERIE
KLAAS DOLEN

BEURS VAN AMSTERDAM

ACTIEVE AANDELEN

AKZO	95.20 gb-5.	95.50-5.60
Alg. Bank Nederl.	243.50-4	241.50
AMRO Bank	57.30-40	57.10
A'dam Rubber	50.5	49.3
Deli Mij. c.	54 gb-50	55.60-6.20
Dordtsche Petrol.	880	873.5-875
idem 7% pr.	878.5	875
Heinek. Bell. & Beh.	200 gb	196.50
Heinekens Bier	203.50	201.30-1.40
HAL	87.9	86.6-87
Hoogovens nrc va	114.80-90	115.30-5.40
HVA mij'en	60 gb-1 gl	60
KLM	132.50	137
Kon. Petrol.	141.80 gb-:	141.20-1.50
KNSM/NB	97-7.50	98.50
Nat. Nederlanden c.	108.40	109-9.20
Phs. v. Ommeren cva	221	220.8
Philips Gem. Bez.	65.20	66.20-6.30
Robeco	235.50	235.50
Rolinco	191.50	191.50
Scheepv. Unie (f 50.-)	68.80-90	68-68.50
Unilever cva	105.20	106.70-6.80

OBLIGATIES

Staatsleningen

Nederl. 7-j. '69		101.60	101.70
idem 25-j. '69	8	99.80	99.90
idem '70 7 j.	8	101.60	102
idem '70 25 j.	8	99.60	99.80
idem '69	7½	94.40 gl	94.60
idem '66-1	7	88.50	88.50
idem '68-1	6½	83.30	83.50
idem '66	6¼	85.50	85.50
idem '67	6	81	80.90
idem '65-1	5¾	82.60	82.60
idem '64-1	5¼	80.90	80.80
idem '64	5	76	76.10
idem '58	4½	80.60	80.50
idem '59	4¼	79.30	79.30
idem '61	4	75.80	75.90
idem '53	3¾	70.20	70
idem staff. '47	3½	66.60	66.50
idem '48	3¼	—	63.20
idem '37	3	81	88.20
idem $ '47	3	—	—

Obligaties — Bank. Cred. & Verz.

Bank Ned. G. 66-1	7	89.30	89.30
idem '66-2/4	7	88	87.90
idem '67-½	6¾	85.40	85.40
idem '67-1/3	6½	83.60	81.20
idem '67	6¼	81.20	83.60
idem '65-1	6	83.70	82.20
idem '65-1	5¾	82.30	81.50
idem '65	5½	81	84.20
idem '58	5¼	84.20	80
idem '58	5	79.70	79.70
idem '58-1/3	4¾	78.05	78
idem '63	4½	71	71
idem Wonb '52	4¼	88.80	88.70
idem rntspbr. '64		126.50	126.50 b.

x laten
d ex dividend
e ex claim
a gedaan en bieden
$ gedaan en laten
b bieden

idem '65	120.10	120.50
idem '66-1	121.50 b	121.50
Exp.Fin.Mij. '66 7½	96.30	96.30
idem '58 5½	94.60	—
idem '58 5¼	94.50	94.50
idem 58-½ 5	93.60	93.80
Middell.Cred. 4¾	95	94.60
N.B. Midd.Kr. 7	96.70	96.50
idem '65 5¾	87.80	87.50
Nat.Inv.B. '65 5¾	88	—
idem 4¾	81.50	81.50 b
N.Ontwikk.B. 7	88.50	—
idem '64 6	—	83.30

Converteerbare Obligaties

A.K.Z.O.	4¾	84.50	85
Alg. Bank Ned.	6½	114	122.50
AMRO bank '69	5½	—	95
Berghuiz. Pap.	4½	—	95.70
Bergoss Tapijt	6¾	—	—
Berkels Pat.	5	93.50	93
Bols Lucas	6¾	—	132
Borsumij.	3¾	94.70	93
Gelder Zn.	4¾	88.80	89.10
Gist Brocades '69	5¼	116.50	116.50
v.d. Grinten 1969	6½	136	137.50
Homburg	6½	—	97
Hoogovens	5¼	95.30	95.50
K.L.M.	5¾	82.60	83 b
K. Zout-Org.	4¾	—	—
Meel Ned. Bakk. '66		89 1	87.20
Nederhorst	5	84.10	84
v. Ommeren	5¾	104.80	103.10
Philips	4¾	109	109
Proost & Brandt	4¾	—	—
Stokvis Zn.	4¾	86.30	87
Thomas-Drijv.		143.50	—
Ver. Glas	7	109 b	—
Ver. Machine	6½	83.50	84.20
Vettewinkel	6½	—	—
Vihamy	6	86.20	86.50

AANDELEN

Bank-Cred. Verzeker.

A.M.E.V. nrc	155	156
AMFAS-groep c.	130	136
Ass. C. ST. R'dam c.	95.50	95.90
Bank & Ass. Ass.	85.70	85.70
Bank Onroer. Zaken	342	345.5
Cultuurbank	79.2	76
Delta Verz. Gr. c.	90.50	91 b
Eerste Ned.-Nillmij c.	147	145.50
Kas Assoc.	—	—
Ned. Credietbank b.	—	88.3
Ned. Lloyd	38	38
Ned. Middenst. Bank	108.90	109
Slavenburg's Bank	209	210
N'west & Pac. Hyp.	—	—
Ngombezi Cult. Mij.	69.2	69.6

AANDELEN

Handel Industr. & Div.

AFC A'dam Ch. F.	235	234.80
Albert Heyn	166	166
Alg. Hand. Onr. Goed	134	134
Alg. Vrucht. Imp. Mij.	145 b	145 b
A'dam Droogdok Mij.	91	90.5
A'dam Rijtuig Mij.	131	130.5
A.N.I.E.M. nat. bez.	55.5	55.5
Arnhemsche Schb.	95	95
Asselbergs IJzer	81	81
Autom. Screw Works	86	86
Auto-Industr. R'dam	225 1	220
Ballast-Nedam Gr.	97.50	96
Bataaf Aannem. Mij.	493	490
Batava Margarine	105.5	105
Batenburg	195 1	195
Beek A.L.V.	85.5	86.9
Beers' Zonen	255	255.8
Befo B.	—	—
Begemann Mach.	107 b	108.1
Bensdorp Intern.	198	198
Bergh & Jurgens	184 b	184 b
idem 5½ c. pr.	69 b	69
Bergoss Tapijt	325 1	345 b
Berkels' Patent	205	203
Bernet & Co. B	136	137
Blijdenst-Willink	48.5	48.5
Boer Drukk. Uitgev.	454	452
Bols Lucas	238	237
Borsumij-Wehry 400	177	177
Braat Bouwstoff.	244.5	244.5
Brakke Grond	22.5	22.5
Bredero Vast Goed	197	188
Bredero V. Goed nrc	194	185
idem Ver. Bedr. nrc	521	528
Bredero V. Bedr. nrc	521	528
Bührmann-Tetterode	89.40	89.50
Buttinger	72	72.70
Bijenkorf Beh.nrc	511	510
Bijenkorf Beh. 6% p.	78	77
Calvé nrc	—	—
Calvé Delft nrc	698	698
idem 6% c.pr.wd.nrc.	117	—
Centr. Suikermij	472	466
Chamotte Unie	148	145
Cindu-Key & Kram.	96	90.50
Crane Nederland	77	86
Curaçaose Hand nrc	151.6	152
Dagra	162	—
Desseaux Tapijt	76	78.50
Dikkers & Co.	77	79
Dorp & Co.	137	137
Drentsch-Overijs. H.	129	129
Dröge Wol	120	118 1
D.R.U.	379	380
Duiker Apparaten B	86	85
Elseviers Uitg. Mij.	549	561
EMBA	144.5	144
Enkes	184	182
E.N.O.T.	217 1	213
Erdal Wasverwerk.	912	910
Etna-Daalderop H	58.60	57.90
Europe Hotel	315	330 b
Figee Haarlem Mach.	137 1	130 1
Fokker	85	85
Ford	870 1	855
Furness f 20	99.50	100
Gazelle Rijwiel.	116.5	117
Gelder Papier	169.80	169.50
v. Geld. Papier pref.	—	169.50
Gelderl-Tielens	94.50	100
Gero Nat. Bez. c.	88	89
Geveke-Groenpol 20	76	75.50
Giessen De Noord	80	81
Gist-Brocades	130	129.50
Goudsmit Ed.	100	101
Grasso's Machines	182	178
Grinten Venlo	352	348
Grofsmederij K Ned.	90 b	92
Gruyter Zn 6% c.pr.	89	88
Hagemeijer & Co.	115.90	116
Halberg Machines	52	53
Hattum & Blankev.	101.90	102.40
Hellingma	213	214
Hero Conserven	207	207
Hoek's Machines	580 b	580
Holec	165	—
Holl. Beton Groep	81	81.80
Holl. Melksuiker	250	250
Homburg B	310	311
Hoogenbosch Schoen.	192	193
Hoogenstraat Cons.	50	51
Hooimeyer Zn.	98	100
I.H.C.-Holland	163	164.50
Industriële Mij.	—	—
IBB-Kondor gr.	275	273
Interlas	452	448
Int. Coating Mat.	277	278
Int. Gewap. Beton-B.	304	304
Inventum	144.5	146
Jean Heybroek	103	103.5
Jongeneel Hout	—	272
Kemo Corset	190.5	186
Kempen & Begeer	86	86
Key Hout	241 b	250 b.
Klene Suikerwerk	190	193
Kloos & Zn.	163	167
Kluwer Uitgev. Mij.	286	287
K.F. vh Alex Adam	72	71
K.N. Papier Maastr.	173	174
K.N. Textiel Unie c	38	37.2
Korenschoof	137	—
Koudijs Voeder nrc	117	117
Krasnapolsky	57	56.70
K.V.T. Tapijt	148	146.5
Kwatta Chocolade	101.5	100.5
Landré/Glunderman	125	124.5
Leidsche Wolspinn.	165	170
Lindeteves	162	158.5
Lips & Gispen c.	153.5	154.4
Lijempf	65.20	64.10
Lijm-Gelatine Delft	125	123
Macintosh Stein	101	101
Matubel	—	140
Meel Ned. Bakkerij	186.5	190
Mees' Bouwmater. B	80	80
Metaverpa B	372	375
Meteoor Beton	277	275
Molukse Handel	23.9	23
MOSA Maastricht	61.80	61.80
Mulders Fabr.	105	106 b.
Mijnbouwk. Werk.cv	377	377
Naarden Ch. en N. G.	927	930
Naeff Gebr.	260	262
Nedap Apparaten	150	149.5
Nederhorst Ver.Bedr.	65.80	65.90
Ned. Bontweverij	209.5	208.5
Ned dagbl. Unie nrc	229	229
Ned. Exportpapier	—	—
Ned. Kabel	507.5	512
Ned. Springstoff c.	154	157
Nelle Wed. v.	365.5	368
Netam B	116	117
Nieaf	104.5	102
Nierstrasz	97	107 b
Nrd. Europ. Houth.	147	147.5
Norit	103.30	103.30
Nutricia N.R.C.	359	361
Nyma	27	27
Nijverdal-t. Cate	78.5	79.8
Overzeese Gas	88.50	88
Orenst & Koppel	241	240 1
Oving	183 b	—
Pakhoed Hold. nrc	79	79.50
Palembang Cult.	61	62
Palthe	67.5	66.5
Parkhotel	380 b	380 b
Philips 6% c.p.wd.	21.60	21.90
Pietersen Auto's	128	128
Pont Hout	179	179
Poorter	109.5	109.5
Porceleyne Fles	135	135
Proost & Brandt	353	356
Rademakers Metaal	122	121
Reesink & Co	136.5	136
Reeuwijk	-	285
Reineveld Mach.	-	95
Reiss & Co	—	—
Rhein Kohlsaeure	480 b	500
Riva	212	211
Rohte Jiskoot	93.5	93
Rommenhoeller	710	725 b
Ruhaak	—	162
Rijn-Schelde Mach.	122	121.5
Sanders Behang	160	167
Scheveningen EMS	19	19.50
Schokbeton B	180	176
Scholten Carton	166	166
Scholten Honig	55	55.40
Schuitema Gebr.	163	160 1
Schuppen Sajet	140	11 b
Schuttersv.-v. Heek	90	139.5
Simon de Wit B	231	231
Simons' Emballage	90	91
Soerabaya Droogdok	11	90
Stokvis	87.5	90.5
St. Spinn. Twenthe	72.3	72.3
Synres Chemie nrc	149	148
Tabak Philips	64.5	63.5
Tech. Bur. Marlinen	138	138.3
Technische Unie	321	319
Texoprint	242	236
idem 5% pr. owd.	98.2	98
Thom.-Drijv.-Verbl.	140.10	138
Tilburg Water	230	220
Tricotbest	100.5	100.2
Twentsche Kabel	402	395
Ubbink Davo	74.7	70
Udenhout	—	82
Unikap Rijwiel	110	109
Unilever 7% c. pr.	88	88
idem 6% c. pr.	75.5	75.5
idem 4% c. pr.	51.8	51.7
Utermohlen	264.5	265
Veneco	132	132
Veneta Tapijt	155	163.5
Ver. Glas NB	133	138
V. Hand Scheven.	36.5	39.5
V.N. Uitg. Bedr.	75.80	77
V.N. Uitg. Bedr. p.	—	264
Verenig. Mach. Fabr.	17.50	17.60
Ver. Touwfabrieken	140	143
Vezelverwerk. Noord	73	70
Vihamij.	139	141
Vredestein Rubber	205	216
VRG-Papier G.B.	605	601
Vulcaansoord	57	56
Waveren Graan	—	76
Wegener Courant. C	114	114
Wereldhaven	495	492
Werninks Beton	122	118
Wessanen KF	77.50	78
Wessem & Co Hout	123.5	119
Wvers'	117	117
Wijk & Heringa	80	78
Zaalberg	78 1	74 b

Beleggingsmaatschappijen

Alg. Fondsenbezit 1/1	1100	1100
Converto 1/1 pb	835	845
Goldmines 1-5 part.	110	108.40
HBB Bel. Dep. 1-2 p.	855	858
Holland Fund p.	634	634
Intergas 5 part.	—	339
Binnl. Vast Goed	104	105
Breevast 1967	84.50	85
A'dam Bel. Mij. f. 50	154	154.50
Dutch Int. Fund	158.50	159
Ned. Fonds Mij Nefo	72	71.90
Protector	141.50	141
Unitas f. 50	99.80	99.70
Utilico	121.50	122.10
Europafonds 10 pb	506	506
Unifonds 20 pb	572	562
Eurunion 10 pb	1320	1320
Valeurop 10 pb	730	730
Boston C. St. F. c.	7.85	775
Chemical Fund c.	2.95	16.40
Massachusetts I. Tr.	14.50	13.90
Technology Fund	6.80	6.65
Solvay & Cie	198	195.20
Union Miniere 1 aand	1370	1370
Imp. Chem. Ind. c.	—	245 1
Pioneer Electric	47.60	47.85

Noord & Zuid-Amerika

Can. Breweries	8.25	805
Canadian Pac.	—	—
Imperial Oil	22.75	22.50
Inland Nat. Gas	9.60	9.40
Int. Nickel Canada	49.35	49.10
Shell Canada	28.70	29.25
ACF Industr.	48.60	48.75
Allied Chemical	25	25.40
Americ. ENKA	37.25	33.30
Americ. Motors	37	54.20
Americ. Standard	35.05	—
Americ Tel.+Tel.	54.10	29.10
Anaconda	29.75	25
Atchison Topeka	25.20	29.50
Bethlehem Steel	28.20	24
Boeing Comp.	24.10	146
Burroughs Corp.	147	30.50
Chrysler	30.50	11.90
Cities Serv.	41.60	41.80
Colgate Palmolive	44.50	44.15
Columbia Gas	29.40	29.40
Curtiss Wright	17.20	17
Dow Chemical	74.30	74.90
Du Pont de Nemours	108.25	108.75
Eastman Kodak	81.30	82
Fluor Corp.	31.50	31.25
Ford Motor	46.50	46.75
Gen. Electric	76.50	79.25
Gen. Motors	73.30	73.20
Gen. Tel-Electr.	34	33
Greyhound	16.50	16.30
Int. Buss. Mach. IBM	338	339
Kennecott Copper	52.60	52.50
Litton Industr.	26.20	25.45
Montgommery Ward	56.50	56.40
National Can.	—	—
Nat. Dist+Chemical	17.10	17.20
National Steel	42.50	43.50
North Am. Philips	37.75	37.80
Olin Corp	18.55	18.40
Pennsylv. Centr.	24.50	24
Pepsico	53.20	53.30
Phillips Petrol	24	23.25
Procter & Gemble	11.60	111.50
Radio Corp. America	32.70	32.25
Republic Steel	36.55	36.65
Rexall Drug+Chem.	48	49
Shell Oil	42	41.05
Southern Cy.	25.50	25.50
Southern Pacific	34.25	33.50
Stand. Oil N. Jersey	58	56.10
Studebaker-Worth.	44.20	43.75
Texaco	29	27.90
Union Pac. Rail	44.35	44.20
U.S. Steel	37.85	38.50
Westingh. Electr.	67	66.30
Woolworth	35.50	35

PROLONGATIE 7½ 7½

DIVERSEN

MEUBELS stofferen. 5 jaar garantie Uw meubels weer als nieuw. Gemakkelijke betaling. Alle bekende n... pijten tegen concurr. ... Gratis le...en. Fa. ...velsberg. Markstr. 47, Kerkrade, tel. 04445-2189, na 6 uur 7163. x

Onteigening

Bij vonnis van de arrondissementsrechtbank te Maastricht d.d. 19 maart 1970 is uitgesproken de onteigening ten name en ten behoeve van de gemeente Hoensbroek (procureur Mr. Ch. Paulussen) van ± 7 are 70 centiare van het perceel huis, stal, bouwland, kadastraal bekend gemeente Hoensbroek, sectie B no. 2042, in totaal groot 18 are 2 centiare, nummer 1 van het grondplan, waarvan eigenaar J. W. C. Scheeren te Hoensbroek, e.a., met bepaling van de schadeloosstelling op ƒ 6.170,— in totaal

Maastricht, 6 april 1970.

De officier van justitie,
hoofd van het arrondissementsparket,
Houben

Bij vonnis van de arrondissementsrechtbank te Maastricht d.d. 2 april 1970 zijn in staat van faillissement verklaard:
- de vennootschap onder firma, genaamd „Meubelfabriek GOMABO N.V. i.o.", gevestigd te Oirsbeek aan de Provincialeweg no. 68;
- Peter Franciscus Maria Josephina Marx, beherend vennoot, wonende te Sittard aan de Landweringstraat no. 28A;
- Gerardus Louis Oberdorf, beherend vennoot, wonende te Sittard aan de Heistraat no. 81;

tot rechter-commissaris is benoemd mr. H. M. J. I. Steenbergen en tot curator is aangesteld mr. J. G. H. Lückers, Caumerdalsestraat no. 1 te Heerlen.

HOOG IN KWALITEIT, VERRASSEND IN PRIJS, IN ONZE SUPERMARKT

AZIJNVLEES
500 gram
van 545 voor
425

CALVé VACUUM VERSE
SLASAUS
3/4 fles van 219 voor **189**

GULPENER
TAFELAZIJN
per fles van 67 voor **59**

VENDA
CHOC. HAGELSLAG
melk 250 gram **75**
puur 250 gram **79**

APPELSTROOP
sierpot inh. 450 gram **98**

GROTE
KASKOM-KOMMERS
± 500 gram
65

GEMENGD GEHAKT
500 gram
van 239 voor **175**

SOEPVLEES zonder been
500 gram
van 395 voor **315**

FRICANDELLEN
per 5 stuks
van 165 voor **139**



Venda soepen.
Diverse smaken,
per pakje **55**,
nu **2** voor **89**

10-gulden-aanbieding
Eru goudkuipje
smeerkaas, volvet
Kuipje à 100 gram van 76 voor **50**

Zwan Frankfurters. extra lang.
Blik à 10 stuks
van **1.99** voor **1.49**
Met bovendien fraaie plastic beker, voorzien van sluitcap.

Venda Siam rijst.
Pak à 500 gram
van 89 voor **79**

Diepvries patates frites.
Zak à 500 gram nu **69**

Venda zoute pinda's.
Pak à 500 gram
van **1.54** voor **1.35**

Sardines.
Groot blik,
inh. 6 à 8 visjes
van **55** voor **49**

Rodina Bulgaarse tomatensap.
1 blik van ... voor **55**

Palmolive toiletzeep.
Normaal 4 stuks **1.68**,
nu **4 stukken met washandje** **1.45**

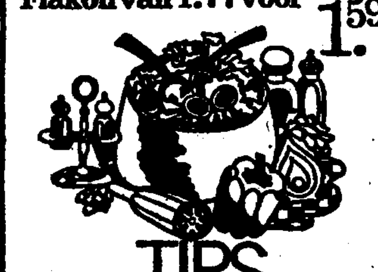
Kledingzakken.
3 Sets à 3 stuks
van **1.65** voor **1.25**

Een kombinatie om van te watertanden:

Verse sla en Kraft Italian dressing

Kraft Italian dressing is een kant en klare pikante saus die uw sla een biezonder zomers tintje geeft. Was het kropje sla voorzichtig zonder de blaadjes en de nerven te breken. Deponeer het in een slabak. Giet er nu de heerlijke Kraft Italian dressing overheen. U kunt de sla bovendien nog extra lekker maken door een goede garnering. Hieronder geven wij u enkele tips.

Kraft Italian dressing.
Flakon van 1.77 voor **1.59**



TIPS

Garneer de sla eens met:
- ☆ reepjes ham en kaas. Bij ...
- ☆ ... puree.
- ☆ uitgelekte zalm (uit blik) en augurkjes. Bij geb. aardappelen.
- ☆ uitgelekte tonijn (uit blik) en zilveruitjes. Bij groente en fruit.
- ☆ reepjes rode paprika en plakjes ongeschilde komkommer.
- ☆ gebakken biefstuk en peterselie-aardappelen.
- ☆ grill-kip en frites.
- ☆ gemengd koud vlees en frites.
- ☆ macaroni Bolognese.
- ☆ gebakken plakken cornedbeef op warme toast.
- ☆ goulash (uit blik) en rijst.

(Tips samengesteld door Henriëtte Holthausen.)

VENDORAMA-LUNCHROOMS
Heerlen - Geleen - Sittard
serveren wij deze week:
'TOURIST MENU'
Kop kippesoep, Nasi-goreng speciaal met kip, spiegelei, ham, kroepoek-atjar, ananas met slagroom ... **650**
incl. bed.geld en BTW

IN ONZE SMICKELS
Heerlen - Brunssum - Kerkrade
serveren wij deze week:
'JAGERSFESTIJN'
Gebraden wild konijn met appelmoes en pommes frites **410**
incl. bed.geld en BTW

Vleeswaren

Breughelspek.
Per 100 gram
van 95 voor **79**

Artland Oldenburger Leberwurst.
Per stuk à 300 gram
van **2.25** voor **1.79**

Venda gebraden gehakt, vacuüm verpakt.
Per 100 gram
van 68 voor **59**

Uit onze chocolaterie

Mars.
Bundel à 3 repen
van 75 voor **59**

Bloedsinaasappeltjes.
Per 200 gram
van 59 voor **49**

Venda smickelkoeken.
Pak à 20 stuks
van 89 voor **69**

Geldig van 9 t/m 15 april 1970
VERS VLEES en GROENTE geldig op 9 - 10 - 11 april 1970

KAS RADIJS
per bos **49**

SPAANSE SANQUINELLI'S
15 stuks voor **149**

GOLDEN DELICIOUS
een fijne handappel
per kg **45**

TIPS
van onze traiteur

GROENTE SALADE
100 gram **35**

VLEES SALADE
100 gram **55**

ZALM SALADE
100 gram **69**

OPGEMAAKTE SLAATJES
2 stuks voor **98**

Groente in glas
voortreffelijke kwaliteit
royale inhoud:

BRUINE BONEN **89**
DOPERWTEN FIJN **95**
DOPERWTEN MET WORTELEN FIJN **120**
SPERCIEBONEN **85**
WITTE BONEN/SNIJBONEN **130**

HALVE PERZIKEN
OP SIROOP
1/1 blik NU
135

WEER VOORRADIG:
'SISCA' CREME DE CASSIS
uit de beroemde wijngaarden van Cote d'Or, drink het puur, als longdrink in cocktails
per fles **675**

CAMEMBERT NORMANDIE 45%
circa 250 gram **185**

Verse snijbloemen en kamerplanten
NARCISSEN per bos **95**
BELOPERONE per pot **595**
Alleen vrijdag en zaterdag

HERO DOPERWTEN
kwaliteit zeer fijn
1/1 blik
van 159 voor
105

VROOM & DREESMANN

HEERLEN SITTARD BRUNSSUM KERKRADE

TARVO-MOUTBROOD

waarom-
gezonde mensen eten meestal TARVO-moutbrood
dacht U?

Omdat het de lijn op peil houdt, ja! Omdat het zo lekker smaakt, ja! Maar vooral omdat zo'n pak gezondheid ook nog

zo **fit** houdt!

VAN HOUTEN Candybars

Win met Van Houten candybars een kans op ƒ 250.000 in de nationale voorjaarsloterij "sus17"

Meer dan

8000

loten looft Van Houten uit!

Van Houten organiseert een gouden Candybar Competitie. Met als royale prijzen: een stortvloed van loten, met elk een waarde van ƒ 5,- van de Nationale Voorjaarsloterij! (de SUS-17).

Eerste prijs
50 loten en 500 gulden in de hand

Vijf tweede prijzen
25 loten en 250 gulden in de hand

Tien derde prijzen
10 loten en 100 gulden in de hand

Bovendien nog 8000 prijzen van elk één lot (met kans op een kwart miljoen).

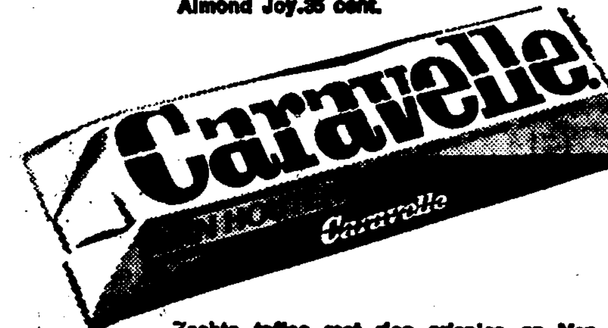
Met deze Van Houten candybars kunt u rijk worden:



Pept je op en op en op. Populaire pinda's en zachte caramel, omhuld door de fijnste Van Houten melkchocolade. Smaakt geweldig! 25 cent.



Zachte frisse cocos in heerlijke Van Houten melkchocolade. Twee royale stukken. Elk bekroond met een hele amandel. Om samen van te smullen. Maak vrienden met Almond Joy.35 cent.



Zachte toffee met rice crispies en Van Houten melkchocolade. Twee stukjes. Caravelle, dat is het wel! 20 cent.

't Is zo eenvoudig om te winnen:

Drie candybar wikkels inzenden en een rijmpje afmaken dat is alles

1 Haal een Caravelle, een Almond Joy en een Power House. Daarmee begint het plezier al. Hebt u ooit zo iets lekkers geproefd? Bewaar de wikkels!

2 Maak het onderstaande rijmpje af. Ook daar mag u gerust een pleziertje van maken. Hoe leuker hoe beter! Dat is alles wat u hoeft te doen om een kans op een kwart miljoen te winnen in de Nationale Voorjaarsloterij (met SUS-17).

3 Vul een deelname formulier in en doe dit met een Caravelle-, Power House- en Almond Joy-wikkel in een gesloten enveloppe (met 25 cent frankeren) op de post. U mag zo vaak meedoen als u wilt. Uw winkelier heeft nog meer deelname-formulieren voor u! Prijswinnaars krijgen bericht.

Deelname-formulier voor de
GOUDEN CANDYBAR COMPETITIE
met kans op een kwart miljoen gulden!

Naam: ....

Straat: ....

Li 2

Plaats: ....

Het rijmpje zou ik zo afmaken:
Ook als ik straks lekker lig te zonnen
omdat ik 't kwart miljoen heb gewonnen
zal ik Power House, Almond Joy
en Caravelle niet vergeten,

want..
....
....

(een jury zal uw zinnetje naar originaliteit beoordelen).

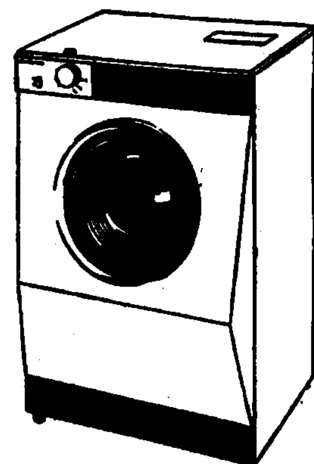


Sluit bij dit formulier de wikkel in van een Caravelle, een Almond Joy en een Power House. In gesloten enveloppe (25 cent postzegels) opsturen aan:

Van Houten Candybars Postbus 250.000 Weesp

Over de uitslag van de deskundige jury kan niet gecorrespondeerd worden. Ongefrankeerde enveloppen worden geweigerd. De trekkingsdatum voor de lotenserie B is door de Nationale Voorjaarsloterij (de SUS-17) vastgelegd op 8 juni 1970. Medewerkers van de Koninklijke Fabrieken C. J. Van Houten en Zoon en het reklamebureau zijn van deelneming uitgesloten. Alle inzendingen moeten uiterlijk 20 mei a.s. in het bezit zijn van Van Houten. Inzendingen, die na genoemde datum binnenkomen zijn van deelneming uitgesloten.

HELEMAAL COMPLEET
kost zo'n



PHILIPS INCLIMATIC

Wasautomaat voor 5 kg. Schuingeplaatste trommel, dus laden zonder bukken en 20% meer wasbeweging. Eén knop voor 8 programma's (w.o. spec. wolwas). Extra centrifugeren tussen spoelgangen door.

bij
DOM.v.d.BERGH
bij u thuis geplaatst zonder extra arbeidsloonberekening
nu slechts
599.-

Autobedrijf SANDERS N.V.
FIAT-dealer Brunssum

biedt de volgende occasions aan:

FIAT 500 D rood	1969	
FIAT 500 Lusso rood	1969	zeer weinig gelopen
FIAT 600 D blauw	1966	
FIAT 600 D ivoor	1968	
FIAT 850 S wit	1967	
FIAT 850 S beige	1967	
FIAT 850 S beige	1968	
FIAT 850 S beige	1968	
FIAT 850 Special wit	1969	
FIAT 850 coupé rood	1965	
FIAT 850 coupé wit	1965	
FIAT 1100 Europa wit	1966	weinig gelopen
FIAT 1100 R grijs	1966	
FIAT 1100 R wit	1967	
FIAT 124 groen	1968	met schuifdak
FIAT 124 Special rood	1969	
FIAT 124 Spider rood	1968	met vele accessoires
Volkswagen 1300 grijs	1967	
DAF 33 groen	1968	



WIJ LEVEREN DEZE AUTO'S MET HET SCHRIFTELIJKE BOVAG-GARANTIEBEWIJS

Nog enkele koopjes:

FIAT 1500 Confort	1965
FIAT 1500 L	1965
FIAT 1500	1964
DKW F 12	1964
OPEL KAPITäN L.	1962
VW gesloten bestel	1964

Autobedrijf SANDERS N.V. Brunssum
AKERSTRAAT 128. TEL. 045—251644

Aannemersbedrijf JANSEN-WOLTER N.V.
Groene Kruisstraat 27, Kerkrade-West,
en Vroenstraat 15a, Kerkrade
telefoon 04445—6272

vraagt voor directe indiensttreding te Heerlen en Kerkrade

ELEKTRICIENS HANDLANGERS

Hoog loon, goede sociale voorzieningen.

Kroko... nieuw modewoord in schoenen en tassen

Kroko is de verrassende modevondst van dit voorjaar, met een heel charmante structuur. De naam "Kroko" zegt het al. Bij Bervoets-Vriezelaar in veel modellen. Kom gauw kijken. Ze passen bij een stralend voorjaarszonnetje. En dat komt... echt.



Schoenen ƒ 26,90
Schoudertas ƒ 32,90

B.V.
BERVOETS-VRIEZELAAR

GELEEN	Rijksweg C. 36	tel. 2751
HEERLEN	Saroleastraat 38	tel. 713323
	Homeruspassage 3	tel. 714291

Schoenen voor verwende voeten in:
Amsterdam, Alkmaar, Arnhem, Breda, Deventer, Doetinchem, Eindhoven, Enschede, Geleen, Haarlem, Heerlen, Den Helder, Hengelo, Leeuwarden, Utrecht.

Firma Braam
vraagt
grondwerkers
en
handlangers
Kerkraderweg 37 M[illegible] of Voskuilenweg, P.W.

GELD EN GOED

Wij verstr. u los van de beste hypotheek elk KAPITAAL bijv. f 3000 is p.m. f 47 enz. Tev. fin. en pers. len. t.m. f 6000. Inl. H. H. G. Scholz, Postbus 120 Sittard. Kantooruren Eisenhowerstr. 282 v. 9 tot 5 uur. Zaterdag van 9 tot 12 uur. Tel. 04490-7598 tot 21 uur. x

Langlopende LENINGEN v. ieder die in bezit is v. eig. huis. Bijv. f 3000 mnd. afl. f 45; f 5000 mnd. afl. f 74; f 10.000 mnd. afl. f 149. Tevens alle financieringen en P.L. Geen kosten vooraf. Autoverz. v.a. f 108. Assurantiekantoor H. M. Geurts, Nieuwstr. 36, Hoensbroek. Tel. 045-211668. x

Pers. LENINGEN en financieringen binnen 24 uur v.d. Heyde, postbus 263 Mstr. Tel. 04400-30003. x

Uitsluitend contant GELD Voor iedereen, ook zelfstandigen, binnen 1 dag tot elk bedrag. Geen aanvraagkosten. Strikt vertrouwelijke behandeling. Alle verzekeringen en hypotheken. Sparen tot 7¼%. Kantoor geopend de gehele week tot 6 uur, 's zaterdags 10-12 uur telefonisch tot 9 uur 's avonds. Zakenbureau Prudentia - Fa. F. van Lanschot - bijkant. N.V. Voorschotbank. Poststraat 36, Kerkrade telef 04445—6543. x

Tot f 6000 beschikbaar voor iedereen om al uw aankopen CONTANT te kunnen betalen. Geen informatiekosten. Doorl. geopend tot 9 u. 's avonds. Kerkraderweg 164, Heerlen-Molenberg, tel. 045-711598. x

Rijksambtenaren tot f 10.000 beschikbaar tegen zeer lage RENTE en aflossing. Binnen 24 uur geregeld. Geen informatiekosten. Geen inform. bij uw werkgever. Kerkraderweg 164, Heerlen-Molenberg, tel. 045-711598. Geopend tot 9 uur 's avonds. x

Gemeentelijke Volkscredietbank voor de Mijnstreek-Oost te Heerlen verstrekt GELDLENINGEN voor alle doeleinden. De bank voor iedereen, ongeacht inkomen of leeftijd. Terugbetaling ook via kinderbijslag, pensioen e.d. Aanvragen schriftelijk, mondeling of telefonisch: Geerstraat 64 te Heerlen. Telefoon 045—715247. Iedere werkdag geopend, behalve op zaterdag. x

Pers. LENINGEN, auto-, meubel- en caravanfinancieringen. Hypotheken (1e en 2e), alle verzekeringen. Dit alles wordt voor u op prettige, deskundige en correcte wijze zeer vlug afgehandeld door het Algemeen Limburgs Assurantiekantoor, Heerlenersteenweg 1, Kerkrade (Onderspekholz), tel. 04445—6068. Neemt u gerust eens vrijblijvend kontakt op. x

Wie als enige kan bewijzen reeds méér dan 4000 langlopende LENINGEN verstrekt te hebben aan bezitters van een eigen huis? Fa. Dekker! f 3000.- contant kost f 47.- terugbetaling per maand; f 5000.- kost f 78.- per mnd. en f 10.000.- kost f 154.- Extra afloss. toegest. Voor vrijblijvende inlichtingen en snelle verstrekking van ieder gewenst kapitaal: Fa. Dekker, Passage 10, Heerlen, tel. 045-710698 en 045-212393.

Vandaag aanvragen, morgen reeds contant GELD beschikbaar voor al uw aankopen. Ass.kant. Gerards-Bodekker Schoutstr. 36 Kerkrade tel. 6009. Ook alle verzekeringen. Autotarief v.a. f 99.-. Ambtenaren v.a. f 82.50. x

HUWELIJK

R.K. WEDUWNAAR 65 j. i.b.v. auto zoekt kennism. met weduwe of dame zelfde leeft. om na overeenkomst een gem. oude dag te hebben. Br. ond. nr. S 7084 L.D. Sittard. x

Echtpaar tussen de 40 en 45 jaar met vrije opv. zoekt dito ECHTPAAR om gezellig mee om te gaan. Br. o. no. N 6032, L.D. N'hagen. x

Weduwe met kinderen, oud 40 jaar, zoekt serieuze kennismaking met nette MAN, liefst weduwnaar tussen 40-50 jaar. Ben in bezit van eigen woning, financieel onafhankelijk. Eerlijke brieven worden beantwoord. Br. o. no. E 804 b.d.

PASSAGETHEATER

3e WEEK

PIKANTE

MEISJES INTERNAAKT
(CHARLEY'S TANTE NACKT)

Hoera! Nu eens geen voorlichting maar een heerlijke erotische komedie!!

Produktie WERNER KUNZ regie NORBERT TERRY in kleuren

Zondag om 2 - 4 - 6.15 en 8.30 uur
Prijzen der plaatsen f 2,- f 3,- en f 4,-

Wegens gebrek aan opvolgers

LIQUIDATIE van KÜPPERS MEN'S SHOP

door middel van een TOTALE

OPHEFFINGS UITVERKOOP

van de overheid

top-mode
van de hoogste kwaliteit

Uitsluitend kleding met internationale allure

zoals **MAC GREGOR**
CHESTER BARRY
BURBERY
CHRISTONETTE
CEGOTA etc. etc.

met KORTINGEN van 20 - 50%

Helaas moeten wij U verzoeken uw aankopen contant te voldoen.

küppers
men's shop

Dr. Poelsstraat 16 - HEERLEN - Tel. 045-715863

MACHINEBANKWERKERS en MONTEURS

AUTO-MONTEURS

Automobiel- en Revisiebedrijf
„DE VALK" N.V.

Financiële instelling

MEDEWERKER

1 nette aankomende verkoopster en 1 nette aankomende verkoper

't Wonder van Heerlen

WHISKY **VAT 69** NU **13.95**

Bernkastler Riesling	Cognac V.S.O.P.	Cherry Brandy	Chateau Neuf Du Pape	Originele Jamaica rum	10% op alle merkwijnen
2.95	13.90	6.95	4.65	9.85	

DRANKENSERVICE **MONOPOLE**

Prijzen mits afgehaald

Kloosterstraat 28 SIMPELVELD tel. 1855
Heerlerweg 202 VOERENDAAL tel. 1903
Streeperstraat 5 SCHAESBERG tel. 3552
Rijksweg Nrd. 30 SITTARD tel. 3913

Waarom dacht U ...,

Niet alleen om de prijs, maar ook OMDAT ZE HAAR GEZIN VAN ALLES HET BESTE WIL GEVEN, koopt de moderne huisvrouw in

Schunck's prijsparadijs



JONG BELEGEN GOUDSE KAAS
½ KILO van 2.75 voor **2.25**
een halve gulden voordeel!

BROOD ouderwets gebakken op de stenen vloer 30 soorten-per stuk **0.59**

VLAAIVULLING aardbeien of abrikozen per blik van 1.35 voor **0.99** Hierbij een grote vlabodem voor **0.95**

KOFFIEKOEKEN OVENVERS 14 stuks **0.69**

LIMONADE SIROOP „DE ZWARTE KIP" sinaas of frambozen vastgestelde prijs per fles 1.90 elke 2e fles voor **HALVE PRIJS**

CUSTARD dubbel 400 gramspak van 0.75 voor **0.59**

ABRIKOZENJAM 1e soort - zonder appel - alleen pure vrucht! per pot van 1.15 voor **0.85**

WITTE PEPER grote bus voordeelprijs: **0.69**

NOOTMUSKAAT grote bus extra voordelig! **0.79**

FRANKFURTER KNAKWORST grote pot 10 lange worsten **1.78**

SUIKERSPEK om royaal uit te delen! 15 stukken voor **0.68**

DE SLAGERIJ VOOR FIJNPROEVERS

HALSCOTELETTEN (stuk)	500 GRAM	2.68
HALSCOTELETTEN (gesneden)	500 GRAM	3.18
STEELCOTELETTEN	500 GRAM	3.68
FILETCOTELETTEN	500 GRAM	3.88
SOEPKIPPOULET	450 GRAM	1.85
GELD. ROOKWORST - OLBA -	per stuk	0.98
SAKS. LEVERWORST	150 gram	0.59
GEKOOKT MAGER SPEK	100 gram	0.59
'ARTLAND' Oldenb. leverworst	100 gr.	0.64

KERSVERS VAN DE VEILING

GROTE JAFFA SINAASAPPELS	VERSE PREI EERSTE SOORT	PRACHTIG WITLOF	EXPORT SLA	JONGE WORTELTJES
10 stuks 1.59	2 kilo 0.99	500 gr. 0.55	2 grote kroppen 0.58	500 gr. 0.29

CHOCOLATERIE PARTERRE

CANDY-DROP	NOUGAT	Coffee-cognac BONBONS	PARADISO MELANGE	ZOUTE PINDA'S	Côte d'Or CHOCOTOF
250 gram	kwartet-assorti 200 gram	150 gram	400 gram	vacuum pak 200 gr. van 1.20 voor	150 gram
0.69	0.85	0.9[illegible]	0.98	0.87	0.88



SCHUNCK'S ALOMBEKENDE DESSERT KOFFIE

NU EXTRA VOORDELIG! 250 grams-pak **1.78**



KOFFIEMELK EERSTE SOORT literfles **1.38**

Bij f 10.- boodschappen in de supermarkt ontvangt U tegen inlevering van de kassabon op de parterre

3 COCKTAIL-SCHORTJES
★ POPLA-WEGWERP ★ in diverse fijne kleurencombinaties van 2.95 voor **0.75**

KASSA-KOOPJE
EEN 100 GRAMS TABLET KAHREL'S
CHOCOLADE - MELK OF PUUR - van 0.75 voor **0.55**

PATISSERIE PARTERRE
EéNMALIGE WEEKEND-AANBIEDING!!
APPELTOESLAG ★ SCHUNCK-KWALITEIT ★ **2.65**

LUNCHROOM-TIP
BLAUWE, GEKOOKTE OF GEBAKKEN
REGENBOOGFOREL met worteltjes en gekookte aardappelen, incl. bediening en B.T.W. **5.95**

CASH & CARRY KNALLER!
DOPERWTEN M./FIJN
PROBA-TOPKWALITEIT literblik 0.85
STUNTPRIJS: 3 BLIKKEN VOOR **1.99**

CASH & CARRY KNALLER!
SOEP BEKEND MERK!
KIPPE- of GROENTE
2 zes-borden pakken van 1.42 voor **0.89**
2 zes-borden pakken van 1.64 voor **0.99**
3 Cocktailvorkjes GRATIS

CASH & CARRY KNALLER!
UNOX TOMATENSOEP met balletjes
normale prijs per blik 1.02
STUNTPRIJS: 3 BLIKKEN VOOR **2.40**

CASH & CARRY KNALLER!
GOUDGELE ROZIJNEN
3 PAKKEN à 225 GRAM VAN 1.77 VOOR **1.40**

VEEL GOEDS voor WEINIG GELD!

WILDKIRSCH of SÜDFRÜCHT FRUITDRUPS 3 rollen van 0.75 voor **0.55**

BRUSSELSE KERMIS van Victoria 2 pakken van 2.00 voor **1.59**

AMANDELTJES- of VRUCHTENGRIES per pak van 0.68 voor **0.54**

MANDARIJNTJES eerste soort 2 blikken van 2.36 voor **1.99**

LEON MIE de bekende topkwaliteit! 500 gram - 'n heel pond **0.69**

VERMOUTH DE TORINO originele Italiaanse literfles van 5.60 voor **2.98**

MAKREEL FILETS - zonder vel of graat - 3 blikken van 2.34 voor **1.99**

YVONNE HAARSPRAY prima kwaliteit - ter kennismaking grote bus van 2.95 voor **1.79**

DOREX KEUKENROLLEN - extra absorberend - 2 stuks van 1.95 voor **1.49**

KRISTAL SODA 3 pakken à 750 gram van 0.87 voor **0.69**

DE ALOMBEKENDE
SCHUNCK-MARGARINE
- topkwaliteit -
2 KILO (8 pakjes) **1.99**

DE MARKTKNALLERS
VINDT U IN ONZE ADVERTENTIE VAN A.S. MAANDAG

BOVENSTAANDE PRIJZEN GELDEN DONDERDAG - VRIJDAG - ZATERDAG - 9 - 10 - 11 APRIL 1970

SCHUNCK'S COMPLEET WASMIDDEL
(SCHUNCK GARANDEERT TOPKWALITEIT!)
BIOLOGISCH ACTIEF MET AFGEREMD SCHUIM **3 kg** ZAK geen 4.95 NU! **3.98**

imburgs agblad

MEER DAN EEN MILJOEN ABONNEES GPD

Donderdag 9 april 1970

Directeur-Hoofdredacteur: Drs. J. P. S. van Neerven - Uitgave: Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad N.V. - Redactie Provincie - Nobelstraat 21 - Heerlen - Telefoon 718100

JONGELUI VERSTOREN RAADSDEBAT IN MAASTRICHT

Tumult om condooms

MAASTRICHT, 9 april — Onder groot tumult van de publieke tribune heeft de gemeenteraad van Maastricht gisteravond na emotionele discussies besloten het plaatsen van condoomautomaten niet toe te staan „op of aan de weg."

De grote meerderheid van de raad stemde in met het voorstel van het college van b. en w. — uitgezonderd wethouder R. de Vries, PvdA — dat „nu de verkoop van middelen in winkels en cafés geheel vrij is, kan worden gesteld dat er geen behoefte bestaat aan verkoop daarvan op straat." En volgens burgemeester mr. A. Baeten gaat het hier bovendien nog om „een kwestie van stijl."

Hadden sommige raadsleden al moeite hun geëmotioneerdheid in toom te houden, het plaatselijk Kondoom Aksie Kommittee, rijkelijk vertegenwoordigd op de publieke tribune, maakte de aanwezigheid van extra gemobiliseerde politie niet overbodig. Tot drie keer toe moest de orde in de raadszaal worden gecorrigeerd.

Dat de behandeling van de condoomautomaten-verordening geen hamerstuk zou worden, bleek al uit de nadrukkelijke waarschuwingen vooraf van de raadsvoorzitter om de vergadering niet te verstoren. Toch glipte even later Gerard Peters van het K.A.K. onder grote hilariteit in de kring van de debaterende raad om rose, met een condoom beplakte circulaires uit te delen. De pamfletten met een waarschuwing tegen „duidelijke paternalistische betutteling" kwamen echter niet ver. Het enige vrouwelijke raadslid van Maastricht, mej. Dassen (KVP) griste hevig verontwaardigd de stapel circulaires uit handen van de jongeman. Tot tweemaal toe moest de condoom-activist uit de zaal worden verwijderd onder luide protestkreten vanaf de publieke tribune. Een jongeman, die een opgeblazen condoom plotseling boven de hoofden van de tribune-schare liet zweven, werd eveneens kordaat door de sterke arm naar de uitgang verwezen.

Dorpsmentaliteit

De fractievoorzitter van de PvdA, de heer F. van Thor, trok heftig van leer tegen wat hij noemde „dezelfde argumenten, waarmee vijftien jaar geleden in deze stad het gemengd zwemmen verboden bleef". Hij vroeg waarom in Maastricht iets verboden moet worden dat elders in het land wordt toegelaten. „Dit is geen Limburgse zaak. Het is wel Limburgs om te reageren, zoals er thans gereageerd wordt. Het is ondenkbaar dat een stad als Maastricht zich op een lijn stelt met een dorp en met een dorpsmentaliteit. Ik sla de staat van ontwikkeling en volwassenheid van de Maastrichtse gemeenteraad hoger aan dan b. en w. en de KVP hier doen," aldus de heer Van Thor. Zijn betoog werd onderlijnd door de PSP-er Smies, die onder luid protest van veel raadsleden meende te kunnen constateren „dat hier een typisch Limburgs trekje om de hoek komt kijken".

De PvdA-er Coumans stelde voor in de verordening het woord „verboden" te vervangen door „aan te bevelen". Hij motiveerde dit met de stelling dat „zolang er nog artsen in Maastricht zijn — en daarvan heb ik de bewijzen — die de pil weigeren voor te schrijven, het aanbevelenswaardig is dat de landelijke overheid iets aan gezinspolitiek doet". Bovendien vond hij het wenselijk dat de condoomautomaten „uit de pisbakkensfeer" worden gehaald.

Schadelijk

De leden van de PvdA- en PSP-fracties bleken voorstanders van condoomautomaten op straat. Mr. Moszkowicz (VVD) vond dat men er voor moet waken door „progressief te willen zijn" niet terug te gaan tot „ongeciviliseerde tijden." Hij achtte het vooral met het oog op jonge kinderen verre van normaal en zelfs schadelijk om met „werkelijke intieme dingen" de straat op te gaan. De KVP-fractie schaarde zich unaniem achter de visie van b. en w. „Onze stellingname is gebaseerd op de overweging dat de betreffende toelating in strijd is met de goede smaak. Als het Limburgse volk meent dat dit zo moet gebeuren, dan is het ondergeschikt hoe de PSP en de PvdA er hier over denken," aldus KVP-fractievoorzitter drs. Banens. Burgemeester Baeten had er weinig aan toe te voegen. „In Maastricht zal het verbod volgens de mogelijkheden van de wet gelden, eenvoudig omdat de verkoop op straat niet past in de levensstijl van deze stad." De raadsvoorzitter vond het overigens frappant dat „elders in de wereld dit probleem nauwelijks als een probleem wordt onderkend."

Onmiddellijk na het vallen van het besluit stroomde de publieke tribune leeg. Alleen een stille getuige van het voorbije raadsdebat, een opgeblazen condoom, bleef onder een van de banken achter.



Met een snelle greep graait mej. Dassen (KVP) de stapel met een condoom beplakte pamfletten uit de handen van Gerard Peters, die kandidaat is voor de PSP bij de komende raadsverkiezingen in Maastricht. Raadslid Jaspers (KVP) maakt zich klaar om mej. Dassen in haar tegen-actie bij te staan.





Terwijl Gerard Peters door de politie naar buiten wordt geleid, protesteert Hans van de Waarsenburg tegen de gang van zaken

DE FEITEN:

● Deze week besloten zowel de gemeenteraad van Maastricht als de gemeenteraad van Heerlen om de Algemene Politie Verordening zodanig te wijzigen, dat ondanks de wijziging van het wetboek van strafrecht, in genoemde gemeenten de verkoop van voorbehoedmiddelen, ook buiten besloten ruimten, in de toekomst verboden blijft.

visie op limburg

Wel of niet via automaat?

Nu vrijwel alle gemeenteraden in Limburg te maken gekregen hebben of nog krijgen met de vraag: wel of geen condoomautomaten in niet besloten ruimten, komt het ons zinnig voor ook van onze kant enige aandacht te schenken aan dit probleem.

Niet omdat wij de kwestie van de condoomautomaten op zich zo belangrijk vinden. De daarmee samenhangende ontwikkelingen rond de sexualiteit zijn dat echter zeker wel. Het lijkt ons goed in een eerste artikel over deze materie te proberen wat achtergrond te geven en enkele algemene opmerkingen te plaatsen om de kwestie: condoomautomaten of niet, zo duidelijk mogelijk te kunnen stellen.

Op 1 januari 1970 is krachtens een beslissing van het parlement een wetswijziging met betrekking tot enkele artikelen uit het wetboek van strafrecht van kracht geworden.

Die wijziging hield in dat verkoop van voorbehoedmiddelen óók aan jeugdigen werd toegestaan en dat de voorbehoedmiddelen niet alleen verkocht maar ook ter verkoop mochten worden aangeboden, dat wil zeggen: openlijk tentoongesteld. De middelen konden van onder de toonbank verhuizen naar de etalage. Het laatste deel van deze wetswijziging: het ter verkoop aanbieden, leidt nog tot een ander gevolg: de mogelijkheid namelijk om voorbehoedmiddelen, in feite condooms, te gaan verkopen via automaten.

Minister en parlement hebben de mogelijkheid van automaten, ook buiten besloten ruimten, niet landelijk willen uitsluiten door een verbod. De beslissing daarover is overgelaten aan de gemeentebesturen. Vandaar dat de gemeenteraden nu moeten beslissen, of ze al dan niet gebruik zullen maken van hun bevoegdheid om de nu in werking getreden algemene bepalingen te beperken in die zin, dat ze in hun Algemene Politieverordening de verkoop van voorbehoedmiddelen door middel van automaten aan de openbare weg verbieden.

Dat is dus de achtergrond. En nu nog enkele algemene opmerkingen om het terrein van de discussie af te palen.

De discussie gaat uitsluitend over het via automaten verkopen aan de openbare weg. En dus niet over de verkoop als zodanig. Alle argumenten daarvoor of daartegen zijn niet ter zake.

Er is geen landelijk verbod. Zij, die schijnen te pleiten vóór de verkoop via automaten bepleiten niet dat er automaten *moeten* komen; zij pleiten tegen het verbod en hooguit dus voor de mogelijkheid dat er automaten komen. Op de voorstanders van het verbod rust dus de bewijslast. Zij moeten beargumenteren, waarom zij voor hun gemeente een verbod willen.

Tenslotte lijkt het ons uitermate belangrijk dat deze materie niet uitsluitend wordt benaderd vanuit de eigen, particuliere opvattingen over seksualiteit, voorbehoedmiddelen en daarmee samenhangende problemen. Zeker ook op dit terrein moet er die ruimheid van denken zijn, die de eigen opvattingen dienaangaande niet direct maatgevend acht voor een hele bevolking. Een eventueel verbod moet een algemeen belang dienen. Dat veronderstelt dat de afzonderlijke en mogelijk tegengestelde belangen van bepaalde groepen tegen elkaar dienen te worden afgewogen.

Met deze overwegingen als uitgangspunt willen wij morgen nader op de vraag zelf: condoomautomaten of niet, ingaan.

Onderwijzer mag op school geen bijlessen geven

DIETEREN, 9 april — Onderwijzer E. de Schwartz (28) in Dieteren mag van zijn superieuren (het bestuur van de stichting schoolvereniging Susteren en omstreken) geen betaalde bijlessen meer in het dorpsschooltje geven aan zwakke leerlingen uit de tweede klas. De bijlessen, waarmee de onderwijzer enkele maanden geleden op verzoek van enkele ouderparen in het dorpsschooltje is gestart, geeft hij nu in de studeerkamer van zijn woning in Susteren. Een aantal ouders in Dieteren is ernstig verbolgen over het verbod van de schoolvereniging. Een van hen, de heer H. Schlangen, zegt: „Dat onderwijs hier is nooit veel soeps geweest. Onze kinderen dreigen het slachtoffer te worden van het systeem van klasse-combinatie. Daarom moeten die bijlessen doorgaan en als het niet anders kan huur ik op eigen rekening een lokaal van het parochiehuis hier in Dieteren voor de bijlessen".

Onderwijzer E. de Schwartz, sinds oktober benoemd tot leerkracht voor de gecombineerde tweede en derde klas met 42 leerlingen, zegt: „Ik ben indertijd met de bijlessen voor zo'n twaalf kinderen begonnen op verzoek van enkele ouders. Zelf had ik trouwens ook al gezien dat vooral kinderen van het tweede leerjaar, die gekomen waren uit de toen nog gecombineerde eerste en tweede klas, veel moeite hadden om bij te blijven. Ik vond bijlessen dus ook wel geschikt en heb de ouders van die kinderen een briefje gestuurd met het voorstel om acht lessen van vijftig minuten tegen betaling van f 15,- per maand te geven. De ouders en ook het hoofd der school de heer Jessen vonden het best. Plotseling kreeg ik echter van de schoolvereniging de mededeling dat zij principieel tegen betaalde bijlessen aan leerlingen van lagere klassen was. Ik moest ermee stoppen. Omdat enkele ouders bleven aandringen ben ik toen maar de lessen voor vijf kinderen bij mij thuis gaan geven".

Ouders klaagden

Secretaris Maessen van de stichting schoolvereniging Susteren: „Wij zijn van mening dat een onderwijzer geen betaalde bijlessen moet gaan geven. Ouders hebben over die betaling geklaagd. Er moeten toch zeker wel andere mogeilijkheden zijn om kinderen van een tweede klas bij te spijkeren. Een ander punt is dat de heer Schwartz nooit toestemming heeft gevraagd om die bijlessen in de school en met materiaal van de school te geven. Als hij het privé doet is dat zijn zaak".

Schoolhoofd Jessen zegt: „Ik heb de onderwijzer gewaarschuwd dat er wel eens moeilijkheden konden komen. Zelf geef ik aan de leerlingen van de zesde klas ook wel bijlessen, maar daar reken ik maar twee gulden per maand voor. Dat ligt wel even anders. Ik ben niet van mening dat ons onderwijssysteem er oorzaak van is dat zoveel leerlingen moeilijkheden ondervinden reeds in de tweede klas. Natuurlijk was in het verleden een combinatie van vooral de eerste twee klassen niet ideaal, maar anderzijds hebben we toch altijd veel geslaagden afgeleverd, die verder hebben gestudeerd op de universiteit, om van het aantal kapelaans en pastoors niet te spreken. Wel is het natuurlijk zo dat langzamerhand al het intellect uit Dieteren wegtrekt, hetgeen ook op school merkbaar wordt".

Onderwijzer de Schwartz: „Het bestuur van de schoolvereniging heeft bij zijn beslissing advies gevraagd van de inspecteur, die natuurlijk in principe geen voorstander kan zijn van bijlessen voor de leerlingen van de laagste klassen. Hier ligt de situatie echter door het verleden heel anders. Een situatie, die de schoolvereniging niet kent en die ook nooit onderzocht is. Mij heeft nooit iemand gevraagd waarom ik die bijlessen nodig acht.

Bureau Huisvesting wordt opgeheven

In Geleen staan 165 huizen leeg

GELEEN, 9 april — Volgens een recente telling staan in Geleen 165 woningen leeg. Het zijn in het algemeen huizen van particulieren met huurprijzen van 200 tot 600 gulden.

Geleen heeft in totaal 9900 woningen. Verwacht wordt dat medio dit jaar de 10.000ste woning gereed komt.

Algemeen wordt aangenomen dat in de nabije toekomst in Geleen nog meer woningen leeg komen te staan. Voor de gemeente is dit aanleiding om vanaf 1 mei het bureau huisvesting op te heffen. In de afgelopen maanden heeft dit bureau zijn werkzaamheden al sterk ingeperkt. De kantoren waren nog maar gedurende enkele dagen op beperkte uren geopend. Voortaan zullen woningzoekenden in Geleen zich rechtstreeks tot de woningverenigingen of tot de particuliere eigenaar van woningen moeten wenden.

Geschilkwesties over huren die in de loop der jaren verhoogd kunnen worden en waarmee de huurder het niet eens hoeft te zijn, zullen voor de kantonrechter in Sittard gebracht kunnen worden.

Protest in Geleen:

'OPHEFFEN VAN STEMBUREAUS STIMULEERT WEGBLIJVERS'

GELEEN, 9 april — Het gewestelijk bestuur Limburg van de PSP heeft gisteren een brief naar het college van Gedeputeerde Staten gestuurd, waarin geprotesteerd wordt tegen het besluit van het gemeentebestuur in Geleen om in deze plaats het aantal stembureaus voor de komende raadsverkiezingen te verminderen.

Zoals gisteren reeds gemeld wordt in Geleen-Zuid in ieder geval het bureau aan de Marisstraat opgeheven. Mogelijk volgen er nog meer. B. en W. van Geleen hebben deze maatregel genomen omdat bij de Statenverkiezing slechts 65 procent van de kiezers naar de stembus ging.

In de brief van de PSP wordt tot uiting gebracht dat genoemde vermindering in strijd is met behoorlijke beginselen van bestuur. De PSP is van oordeel dat, nu er geen opkomstplicht meer is, door de Geleense maatregel nog meer in de hand wordt gewerkt dat minder kiezers naar de stembus gaan. Men meent ook dat mensen, die slecht ter been zijn, helemaal niet meer zullen gaan als ze een grotere afstand moeten afleggen. De PSP verzoekt G.S. om het Geleense besluit te vernietigen.

Gestart karwei op Vliegveld Zuid Limburg wordt „bevroren"

MAASTRICHT, 9 april — Op het eigen terrein van het Vliegveld Zuid-Limburg zal weldra een aantal werkzaamheden worden verricht om de in november vorig jaar aangevangen werken te conserveren.

In de stellige verwachting, dat de raad van de gemeente Ulestraten gedeelten van vier wegen aan het openbaar verkeer zou onttrekken in verband met de verlenging van landingsbaan 04/22 tot 2500 meter, werd vorig jaar reeds een begin gemaakt met deze werkzaamheden. Toen de raad van Ulestraten zijn medewerking weigerde, werden de werkzaamheden opgeschort. Door de uitzonderlijke weersomstandigheden van de afgelopen winter bestaat het gevaar dat de aangevangen werken voor de toekomst verloren gaan, wanneer eventueel de verlenging van de landingsbaan wel kan worden voortgezet. Dit reeds uitgevoerde werk wordt daarom thans geconserveerd.

Kerkraads burgemeester stelt nieuwe industrieën vier essentiële eisen

Dentgenbach voor 40 procent bezet

KERKRADE, 9 april — Nog dit jaar zal het industrieterrein Dentgenbach in Kerkrade voor veertig procent bezet zijn door nieuwe industrieën. Er hebben zich drie kandidaten aangemeld die elk tien ha nodig hebben en één kandidaat die een optie genomen heeft op 6 ha.

Volgens burgemeester mr. Smeets blijven kandidaten zich geregeld aanmelden. Samen met de twee industrieën die zich reeds op Dentgenbach gevestigd hebben zou dan 43 procent van het 125 ha tellende industrieterrein bezet zijn. Het industrieterrein Spekholzerheide telt 37 ha.

Burgemeester mr. J. Smeets van Kerkrade zei tijdens de behandeling van de gemeentebegroting dat de eis tot terugwinning van verloren gegane arbeidsplaatsen onverkort gehandhaafd blijft. Aan nieuwe bedrijven moet echter een viertal essentiële eisen gesteld worden, meent Kerkraads burgemeester. De bedrijven moeten hooggekwalificeerde arbeid verschaffen met hoog loon, ze moeten mogelijkheid bieden tot tewerkstelling van oudere werknemers uit de zogenaamde bedreigde middengroep, ze moeten voldoende groeicapaciteit hebben en de ondernemingen moeten economisch gezien van kwalitatief hoog gehalte zijn.

Opgave

Zorgen voor voldoende werkgelegenheid moet volgens mr. J. Smeets de voornaamste opgave van de bestuurders in de Mijnstreek blijven. Van de 28.000 verloren gegane arbeidsplaatsen zijn er pas 16.000 teruggewonnen, waarvan 11.000 in de Oostelijke Mijnstreek. De burgemeester verklaarde zich tegenstander van een pendel vanuit de oostelijke naar de westelijke mijnstreek. Ook korte pendel werkt verschraling in de hand. In de rest van Nederland mag niet vergeten worden dat tot 1975 nog eens 17.000 arbeidsplaatsen verloren gaan in de oostelijke mijnstreek. Een vertekend beeld van de juiste situatie in de Mijnstreek zou volgens mr. Smeets in de hand gewerkt kunnen worden door een onjuiste interpretatie van de cijfers van de arbeidsbureaus. Aan deze cijfers mogen niet te hoge waarden toegekend worden.

Sprekende over intergemeentelijke samenwerking zei mr. Smeets dat een gezamenlijk pleidooi van het hele herstructureringsgebied noodzakelijk blijft om het optimale bij de regering te bereiken. Een integratie tussen industrieschap en recreatieschap achtte Kerkraads burgemeester niet opportuun meer, wel een nauwere vorm van samenwerking tussen recreatieschap en stadsgewest.

50 varkens verbrand

HASSELT, 9 april — Vijftig jonge varkens zijn gistermiddag in de vlammen omgekomen tijdens een brand in een varkensfokkerij in Meldert nabij Tessenderloo. Eveneens werd een deel van de stallen vernield. De schade van de brand, waarvan de oorzaak nog onbekend is, wordt geraamd op 20.000 gulden.

FAMILIEBERICHTEN

OVERLEDEN :

Theresia Bouvrie, oud 75 jaar, echtgenote van wijlen Hubertus Wilders. Maastricht, Pastoor Moormanstraat 44. De uitvaartdienst vindt plaats op vrijdag 10 april om 10.30 uur in de parochiekerk van St.-Hubertus te Maastricht.

Antoine Keerssemeeckers, oud 73 jaar, echtgenoot van Corry Jongen. Maastricht, Burg. Bauduinstraat 70. De uitvaartdienst vindt plaats op vrijdag 10 april as. om 10 uur in de parochiekerk van O.L. Vrouw van Lourdes, W.V.V.-Maastricht.

Edouard Perelaer, oud 73 jaar, weduwnaar uit het eerste huwelijk van Hubertina van Wanrooij, echtgenoot van Theodora Maria Schouten. Maastricht, Schellingruwe 36a. De uitvaartdienst vindt plaats op vrijdag 10 april om 10.30 uur in de parochiekerk van Malberg-Maastricht.

HUWELIJKEN :

José Schillings en Jean Leitz. De inzegening vindt plaats op vrijdag 10 april om 10 uur in de parochiekerk van het Onbevlekt Hart van Maria te Maastricht. Adres van de dag: zaal Koepelkerk. Receptie van 18.00—19.30 uur. Toekomstig adres: Seringenstraat 33, Maastricht.

Kindertehuizen kregen geld uit postzegelaktie

SITTARD/MUNSTERGELEEN, 9 april — Uit de opbrengst van de kinderpostzegelaktie zijn in Sittard en Munstergeleen cheques overhandigd, respectievelijk aan het kindertehuis St. Jozef van de zusters Carmelitessen aan de Kolleberg (F 7000.—) en huize Abshoven-Munstergeleen (f 6000.—).

In Sittard werd de cheque door mevrouw R. van Haaren, presidente van de kinderpostzegelaktie Sittard, aan moeder Magdalena van het kindertehuis overhandigd. Het bedrag is bestemd voor de realisering van een centraal gebouw in het Echterbos aan de Waldfeuchterweg. De zusters hebben daar namelijk 5 ha bos en daarin is reeds een aantal houten zomerhuisjes voor de jeugd gerealiseerd. Het grote gemis tot nu toe — vooral bij slechte weersomstandigheden — is een centraal gebouw, dat onder meer als recreatiecentrum kan dienen. In de zomervakantie trekt de jeugd van het klooster aan de Kolleberg voor een week of zes naar dit vakantieoord. Met het bedrag uit de kinderpostzegelaktie hoopt men nog voor de grote vakantie het nieuwe gebouw te realiseren. Ook in huize Abshoven heerste uiteraard een feeststemming. Met het ontvangen bedrag van f 6000.— wordt de aanleg van een speelveld achter huize Abshoven ten behoeve van de daar verblijvende jeugd bekostigd. Een en ander is overigens deze week gereed gekomen. Mevrouw Pronk van het kinderpostzegelcomité Geleen deelde nog mee dat huize Abshoven volgend jaar een aanvraag mag doen in de sector „grote verbouwingen". In die sector variëren de bedragen van 50.000 tot 250.000 gulden. Burgemeester Wagemans van Munstergeleen, die op deze bijeenkomst eveneens acte de présence gaf, verzekerde dat de gemeente huize Abshoven zal blijven steunen.

Jeugdbende wordt voorgeleid aan officier van justitie

SCHAESBERG, 9 april — De jeugdbende uit Nieuwenhagen, die door de Schaesbergse politie werd opgerold zal vandaag worden voorgeleid bij de officier van Justitie in Maastricht. De bende bestond uit vijf Mavo-scholieren en een arbeider. De leeftijden van de bendeleden varieerden van 15 tot 18 jaar. Zij hebben minstens zeven inbraken op hun naam staan. Een van de gearresteerden komt uit Waubach. Zoals wij gisteren reeds mededeelden kon de jeugdbende worden opgerold door de oplettendheid van een bewoner aan de Leenderkapelweg in Schaesberg, die zondagavond om half twaalf onraad bemerkte in de woning van zijn buurman V. die niet thuis was. Hij waarschuwde de politie en een van de knapen werd aangehouden. Toen de jongeman nader aan de tand werd gevoeld konden zijn vijf medeplichtigen ook worden aangehouden.

Veel bekijks bij stierenshow te Wijnandsrade

WIJNANDSRADE, 9 april — De eerste openluchtshow 1970, dinsdag op de terreinen van de K.I. in Wijnandsrade gehouden, is uitstekend geslaagd. Ondanks de felle tegenwerking van het weer — sneeuw- regen- en hagelbuien wisselden elkaar af — keken honderden belangstellenden uit binnen- en buitenland vaak met grote bewondering naar het jolige „grut", naar de oudere en „bejaarde" stieren die hier hun welverzorgd en zeer welvarend exterieur toonden. De Zuidlimburgse fokker kan niet, zoals zijn collega in Holland, Utrecht of Friesland, gebruik maken van een onuitputtelijk arsenaal van fokdieren. Hij moet vaak een beroep doen op de elitestieren elders in het land om jonge dieren met top-kwaliteiten voort te brengen. Daarnaast komen echter steeds meer allerbeste dieren, geboren en getogen op eigen bodem, die hun hoef naast de schoonste uit het land kunnen zetten. Diverse van deze Limburgse stieren stonden dinsdag hun „mannetje" in Wijnandsrade en zullen naar vermogen mee zorgen voor een schone en vruchtbare zwartbonte koeiengemeenschap. De jeugd liep er — zoals gewoonlijk — nogal slungelachtig bij. Niemand kan zeggen wat er uit deze stieren-tieners groeien zal. Naarmate de dieren toenemen in ouderdom, verbetert de kwaliteit aanzienlijk. Wijnandsrade toonde goede gebruiksdieren, best van maat, bouw en volume. Uitstekend ter been en van gerenommeerde familie. Vooral dit laatste: de afstamming, waarin de ververving besloten ligt, drukt heden ten dage zijn stempel op de runderfokkerij. Het bloed van preferente stieren eerste klas — zoals van Blitsaert Keimpe — en van keurstieren zoals de Limburger Haubois Wouter — stroomt door de aderen van menig mannelijk dier dat dinsdag de show opluisterde. De oudste stieren, dieren met bekende vererving, stalen eigenlijk de „dierlijke" voorstelling. Hun hele leven, hun doen en laten, hun prestaties staan opgetekend in het gouden boek van het Nederlandse Rundvee Stamboek, dat voor elkeen ter inzage ligt. Het harde oordeel ligt verankerd in hun nalatenschap — een keur van jonge en oudere dieren — die dagelijks getuigt van de fokwaarde van de vaderdieren.

In Venlo vooral jongeren niet naar stembus

VENLO, 9 april — Tijdens de statenverkiezingen hebben het in Venlo vooral de jongeren laten afweten. Van de 21 tot en met 24-jarige mannen kwam 52,7 percent niet opdagen en van de vrouwelijke leeftijdsgenoten 50,9 percent niet. Vooral de prilste kiezers lieten verstek gaan.

In de volkswijken van Venlo bleek de opkomst aanmerkelijk lager dan in de „deftiger" wijken. In een stembureau in Genooi verscheen slechts 36 percent van de stemgerechtigden. Slecht was de opkomst bovendien in de nieuwbouwwijken. Een en ander blijkt uit het onderzoek, dat het sociologisch bureau van de gemeente Venlo instelde naar aanleiding van de slechte opkomst bij de jongste statenverkiezingen.

CRUISES VOOR ZIEKEN



HEERLEN, 9 april — Dinsdag is in Maastricht de Zonnebloemziekenboot „Maasvallei" van de rederij Stiphout begonnen aan de reeks van 25 vaardagen, die in de periode van 7 april tot 16 mei worden gemaakt. De passagiers zijn zieken, gehandicapten en vereenzaamde hulpbehoevende bejaarden. De eerste cruise ging met 120 zieken naar Luik. In de genoemde periode zal de boot achtereenvolgens en telkens voor enkele dagen aanleggen in Maastricht, Stein, Echt, Roermond en Venlo, waarmee heel Limburg op een niet te moeilijke manier kan worden bereikt. In totaal zullen 3000 Limburgse zieken, gehandicapten en hulpbehoevende bejaarden er een dagje-uit mee beleven.

„Wij trachten met deze tochten een vergeten groep, die volkomen afhankelijk is van de gezonden, in de maatschappij te integreren al is het in wezen slechts een druppel op een gloeiende plaat", zegt de organisator Wiel Henssen, districtshoofd van de Zonnebloem in Limburg en Oost-Brabant. „Daartoe dienen ook de acties om bedlegerige patiënten een week vakantie te bezorgen, de koopochtenden, de operavoorstellingen en andere gebeurtenissen, die wij voor hen kunnen organiseren. De gelden om dit mogelijk te maken moeten uit particuliere bronnen worden bijeen gehaald. Tot nog toe wordt er voor dit werk geen cent overheidssubsidie gegeven".

„Wel worden de langdurige zieken en gehandicapten keurig weggestopt in prachtige verpleegtehuizen met een uitstekende verzorging. Maar dat heft de vereenzaming, die hun grootste probleem is, vaak niet op, om van een integreren in de maatschappij maar helemaal niet te spreken", aldus de heer Henssen. Hij voegt er aan toe, dat onder deze zieken vooral de geestelijke nood groot is. „De moderne godsdienstige theorieën ontnemen veel zieken de grond onder de voeten. Vroeger had het lijden zin en eeuwigheidswaarde. Geduldig gedragen lijden zou in een beter leven honderdvoudig worden beloond. Nu men aan de eeuwigheid begint te twijfelen ontvalt de zieken deze troost. Wij zijn daarom van plan een pastoraaltheoloog in vaste dienst te nemen om zich met deze problematiek bezig te houden".

Voorlopig gaat men weer 3000 zieken blij maken met een dagtocht over de Maas. „Voor de mensen is dit een belevenis, waar ze weken naar uitkijken, waarvoor ze de dagen aftellen en waar ze nog maanden erna over praten", weet de heer Henssen, die inmiddels al weer bezig is de vacantieweken in Sacré Coeur te Vaals voor te bereiden.

FOTO BOVEN
De Zonnebloemziekeboot Maasvallei ligt aan de Van Hasseltkade te Maastricht klaar voor 25 dagtochten.

Ben Linssen toont etsen in Galerij

BRUNSSUM, 9 april — In de Galerij aan het Lindenplein te Brunssum is van 10 april tot en met 26 april een uitgebreide collectie etsen van Ben Linssen te zien. De expositie is geopend elke dag van 15.15 tot 20.00 uur, behalve des maandags. Ben Linssen, woonachtig in Maastricht toont er de oogst van een jaar werken.

Grote toeloop bij vlaamse schrijvers

Drie Vlaamse schrijvers signeerden hun boeken in het Boekhuis te Sittard. Jos Vanderloo, Hubert Lampo en Jef Geraerts. Er was een grote toeloop, merendeels jongeren. De eerste geldt onder de jongere Vlaamse schrijvers als een van de originele talenten, hij is minder bekend in Nederland dan zijn landgenoot Hubert Lampo, wiens romans, vlak vóór Hugo Claus, een sterk talent vertoonden. Een hartelijke handdruk, een ongedwongen taal, de lach van iemand die zichzelf niet al te serieus neemt. Bestormd door een leeggelopen lyceum, leerlingen en leraren, was hij moeilijk te bereiken. Er vielen toch enkele minuten van een fladderende dialoog in de ruimte te veroveren. Hoe maakt de jongste Vlaamse literatuur het? Na Claus wat slapjes, misschien toch een beetje beter dan de Noordnederlandse.

De generatie vlak na de oorlog was een autentiekere uitbarsting. Bij ons (in Vlaanderen) heeft er niet zulk gemodder plaats met de erotiek. Iedereen bevrijdt zich van oude mufgeworden morele, puriteinse banden. Maar in Holland nemen de doorbraakplegers zich zelf zeer ernstig. Wij, aan de latijnse kant hebben dat niet nodig. Nee, inderdaad zeg ik, wie bij ons (Parijs) een paar naakte dijen wil zien die heeft ten alle tijde een plaats in het Casino kunnen kopen, in de Folies Bergères, en er werd verder niet over gesproken. In de Vlaamse letteren ziet Lampo geen typische gevallen van sexueel exhibitionisme. Zeker niet zo fel als in Holland. Ik laat hem aan de jeugd, die hem bestormt als is hij een idool.

We wisselen telefoonnummer en maken een afspraak voor ergens in Antwerpen of in Maastricht. Ik baan me een weg naar Jef Geeraerts. De Vlaamse schrijver die in het firmament stijgt en waarvan Marnix Gijsen schreef, naar aanleiding van Gangreen 1. Black Venus: „Onder ons is een groot schrijver opgestaan". Naar mijn gevoel stelt hij in de beide Nederlanden zo ongeveer iedereen in de schaduw. Zijn markante verhalen hebben Kongo als achtergrond. Hij leefde als jong ambtenaar in de ex-Belgische kolonie. Het rassenprobleem is voor hem gewoon een sociaal probleem. In zijn werk wisselen uitbarsting en verborgen eenzaamheid elkaar af. Zijn nostalgie kent geen grenzen. De „zwarte erotiek" wordt niet alleen scherp ontleed maar ook zonder genade uit de doekjes gedaan. Op deze schrijver komen we nog terug. Hij werd bekroond met de driejaarlijkse Staatsprijs voor verhalend proza.

ROBERT FRANQUINET

Kantonrechter werd ziek van pleitende dame

SITTARD, 9 april — „De wetten zijn niet aangepast aan de moderne methoden voor het inenten van honden", meende gistermorgen mevr. A. van H. uit Sittard tijdens de zitting van het Sittardse kantongerecht. De vrouw werd ter verantwoording geroepen omdat zij enige tijd geleden B. van B. uit Maastricht een hondje verkocht dat — zoals enkele dagen na de verkoop bleek — aan de hondenziekte leed. Het hondje werd drie dagen voor het verkocht werd tegen de ziekte ingeënt. Volgens de wet moeten honden echter enige weken voor zij door een hnadelaar(ster) worden verkocht het betreffende spuitje krijgen.

„Ik kan een brief van een dierenarts tonen waarin deze verklaart dat de hond wel degelijk tijdig werd ingeënt", verklaarde de vrouw, die zoveel al of niet in haar voordeel pleitende argumenten wist te noemen dat de kantonrechter opmerkte: „U moet niet zoveel praten. Ik word er ziek van". Ook B. van B., de koper van het inmiddels afgemaakte hondje, stond er niet stilzwijgend bij. Uiteindelijk werd besloten de zaak aan te houden en zowel de door B. van B. als de door mevr. A. van H. geraadpleegde dierenartsen als getuigen op te roepen.

Duitsers stalen voor 4000 gulden aan apparatuur

HEERLEN, 9 april — De drie Duitsers die zondagnacht door de Heerlense politie werden betrapt bij een autodiefstal hebben bekend voor een waarde van f 4000,- gestolen te hebben aan apparatuur uit een radiozaak in Monschau. De politie houdt er rekening mee dat de mannen nog meerdere diefstallen en inbraken op hun kerfstok hebben. Vandaag worden ze voorgeleid aan de officier van justitie te Maastricht.

Lucebert: maskerade van dichterlijk dier

Er leven wezens in de schilderijen van Lucebert die men niet thuis kan brengen in de categorie mens, noch in die van het huisdier. Ze leven in een bedreigde maar feestelijke wereld. In de geschiedenis van de moderne Nederlandse kunst kan hij nog juist aan het kantie van Cobra terecht. Cobra was een voortzetting van een expressionisme dat maar half was gewurgd gedurende de oorlog. De wereld van gedrochten heeft in Cobra zijn tragische spanning verloren omdat Cobra na de concentratiekampen kwam.

Bij Appel b.v. zwemt men in het groteske en barbaarse geweld van lachende dierenhoofden. De baldadigheid is er in te samen gebald waarvan de figuraties maar een toeval lijken van zijn verfmaterie. Lucebert, zo zegt men vaak, komt uit dezelfde stal. Kenbaar met minder exeburante drift en ook veel minder agressief. Appel heeft een visuele kunst geschapen, bij Lucebert is de wereld veel meer introspektief. Hij zou een jongere James Ensor kunnen zijn en misschien ook korter bij de voorloper van Cobra terecht kunnen nl. Pedersen. Alenchinsky en Jörn komen ook uit die richting, maar bij Lucebert blijft het dichterlijke met alle middelen (bewust of onbewust) bestreden zonder resultaat.

De jongens van Cobra wilden geen voorstellingen. Lucebert integendeel heeft realiteiten als zijn dode Ober of zijn „dubbelportret" (verre bloedverwanten van Jean Dubuffet), zijn miss Twist en een lid van de jury. Zijn IJsmaker-in-afrika is het prototype van zijn diermensen. De achtergrond slokt als het ware de twee gedrochten op in een brutaal, vulgair kermiskoloriet van oranje, geel en blauw. Er zit een verholen giftigheid in die we b.v. nooit bij Appel tegenkomen. Het lijkt op iets dat niet beëindigd werd in het schilderij. Zijn werk is trouwens als een onvoltooide lyriek. Zijn naakt is als een triomf van het anti-estetische maar het heeft een vrolijkheid die men zelden op hedendaagse exposities tegenkomt. Lucebert (46) was een lid van de experimentelen naast de dichters Kouwenaar, Elburg en Schierbeek in het tijdschrift Reflex. Met Kousbroek en Remco Campert in Braak. Vanaf zijn gedichtenbundel „Triangel in de Jungel" zien we zijn evolutie die door een zevental bundels loopt. Tevens treedt hij als schilder naar buiten en blijft zelfs enkele jaren in de voorhoede tussen de internationale figuren. In de Trents in Modern dutch art (59) Stedelijk Museum te Amsterdam. Dokumenta te Kassel. Biennale van Parijs. Premio Marzotto (1961). En op de wereldtentoonstelling van Seattle. Op internationaal vlak blijft hij eigenlijk maar een verdoolde dichter. Sedert dat de laaste stuiptrekkingen van het naoorlogs expressionisme voorlopig de beste tijd heeft gehad en plaats gemaakt heeft voor de „pop" en de techische kinetieken, zijn mensen als Lucebert niet meer blijven staan in de projektors van de hedendaagse kunstmanagers. D.w.z. van hen die regen en zon maken in de creatieve wereld van het westen. Op de tentoonstelling gewijd aan Luceberts werk, in de Galerij Olleke, in de Passage te Heerlen, krijgen we een verkort aspekt van deze schilderende dichter.

Zijn gouaches doen licht en ontspannen aan. Spaans van koloriet en licht. Soms geven enkele kleurlijnen, een ritme dat als een kalligrafie is. In zijn tekeningen is hij konkreter dan in zijn schilderijen. Maar even speels. Men kan natuurlijk niet een totaalbeeld geven van deze schilder aan de hand van een tiental schilderijen maar dat hij een eigen persoonlijkheid behoudt valt niet te betwijfelen en alhoewel hij enige invloeden onderging een vijftiental jaren geleden. Opgesloten in een genre dat meerdere aanhangers heeft die elk hun eigen evolutie meemaakten, is het de dichter in de schilder die deze schilder redt. Het is in zijn tekeningen, waar we een vluchtig staaltje krijgen van een open perspektief, dat we het gevoel hebben dat Lucebert niet eeuwig schuil kan gaan achter zijn dierlijke maskers die nu niemand meer verrassen. De tentoonstelling is gisteren geopend.

ROBERT FRANQUINET

„HET LIJKT WEL OF HIER GEEN WINKELS ZIJN"

Middenstand Ulestraten mist eigen advertenties in gids

ULESTRATEN, 9 april — De pas verschenen gemeentegids van Ulestraten, die deze week huis-aan-huis bezorgd wordt, is lang niet overal in het dorp met gejuich begroet. De meeste winkeliers van Ulestraten verfoeien integendeel het 16 pagina's dikke brochuurtje, waarin wat gegevens over gemeente, politie, parochie, nutsbedrijven, gezondheidszorg, onderwijs en verenigingen te vinden zijn. De reden van hun misnoegen is het feit dat nagenoeg alle advertenties in het boekje zijn van winkeliers en bedrijven buiten Ulestraten.

„Als dat een gids van Ulestraten is, lijkt het erop of er hier helemaal geen winkels zijn," vindt een boze kapper J. van de Wal. Hij is vooral boos omdat hij best graag een advertentie in het boekje had willen hebben. Hij zegt dat hij daarvoor door niemand benaderd is. „En ik niet alleen. Ook de slager hiernaast, de elektricien verderop en vele andere collega's in het dorp hebben nooit de kans gehad om te adverteren. „Kapper Van de Wal geeft de schuld daarvan aan het gemeentebestuur, dat volgens hem had moeten zorgen dat zo'n gids in samenwerking met de middenstandsvereniging werd uitgegeven, en niet zoals nu gebeurd is door een bureau in Heerhugowaard.

Jammer

Het gemeentebestuur van Ulestraten is zich echter van geen kwaad bewust. Loco-secretaris J. Meuwese, die wij bij afwezigheid van burgemeester H. Corten om inlichtingen vroegen, zegt erover: „Wij vinden het ook wel jammer dat er zo weinig advertenties uit Ulestraten zelf in staan, maar dat is niet onze zaak geweest." Hij legt uit dat de gemeente heeft gereageerd op een aanbieding van het bureau Driespan nv te Heerhugowaard, dat een gids voor weinig kosten wilde drukken. De gemeente hoefde slechts te zorgen voor de gegevens, het bureau zou de uitgave verder mogelijk maken door het werven van advertenties. „Ik neem aan dat het bureau ook in Ulestraten de winkeliers benaderd heeft. Er zal misschien weinig interesse zijn geweest," meende de gemeentelijke woordvoerder. Dat laatste blijkt dan ook de mening te zijn van het Noordhollandse uitgeversbedrijf. „Wij hebben met meerdere winkeliers in het dorp telefonisch contact gehad, maar men bleek niet geïnteresseerd," aldus een woordvoerder van bureau Driespan.

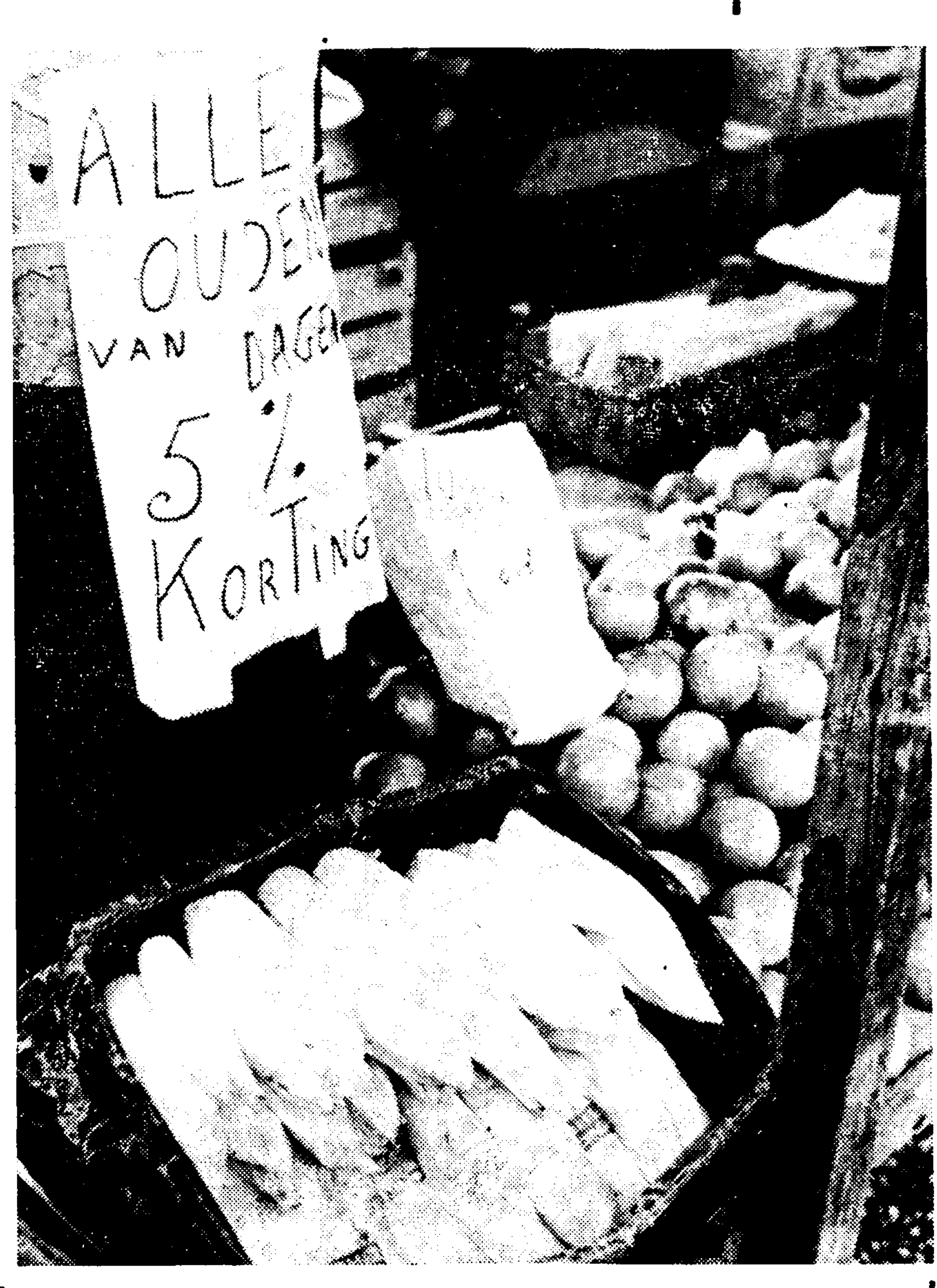
Oplichterij

Secretaris P. Croymans van de middenstandsvereniging in het dorp meent daarvoor wel een verklaring te hebben. „Onze vereniging is inderdaad door het bureau benaderd. Een maand of acht geleden. Maar wij stonden er nogal huiverig tegenover. Alles gebeurde namelijk telefonisch. Er kwam niemand naar Ulestraten voor een persoonlijk gesprek, wij zagen niets, wij wisten niet waar we aan toe waren. Verder vonden wij de advertentieprijzen — 100 tot 125 gulden voor een kleintje — erg duur".
Kortom, de heer Croymans vertrouwde de zaak eigenlijk niet. Enige grond voor zijn wantrouwen had hij zeker: „Vorig jaar april ben ik met nog drie middenstanders hier het slachtoffer geworden van oplichterij. Toen benaderde ons een of ander bureau uit Den Haag voor advertenties in een uit te geven boekwerkje. Wij trapten erin en betaalden ieder 100 gulden. Het geld zijn wij kwijt want alles bleek later nepperij te zijn, waarmee zich ook de politie is gaan bemoeien," vertelt de heer Croymans.

Opheldering

Toch vindt ook het bestuur van de middenstandsvereniging, waarin ook de heer Van de Wal als penningmeester zitting heeft, dat eigenlijk de gemeente schuld draagt aan deze onplezierige affaire. De heer Croymans: „De gemeente heeft opdracht gegeven voor het uitgeven van de gids. De gemeente had daarom vooraf onze vereniging in kennis moeten stellen daarvan zodat wij wisten waar we aan toe waren. De gemeente had die uitgave beter moeten voorbereiden." het bestuur van de middenstandsvereniging heeft daarom besloten een brief naar de gemeenteraad te zenden waarin om opheldering over de gang van zaken gevraagd wordt.

Min 5 voor 65 plus



MAASTRICHT, 9 april — De geurige en fleurige nering aan de fruit- en bloemenkraampjes langs het Vrijthof in Maastricht is niet uitsluitend een kwestie van strikt zakelijke negotie. Reeds lang voor de actie 65+ in ons land een algemeen begrip werd, hadden de bejaarden van de stad er een streepje voor. Op de weegschaal van een fruitkraam prijkt reeds jaren een vergeeld winkelzakje, waarop met nonchalante viltstiftletters wordt medegedeeld dat „alle ouden van dagen 5 pct. korting" krijgen. De fruitkraamhoudster, mevr. Louise Zonnestand:

„Dat doen wij al jaren. Vele oudjes hebben het toch al zo moeilijk en voor de meesten is elke cent er één. Ik maak de mensen zelf er niet op attent dat ze voor korting in aanmerking komen. Sommigen willen niet weten dat ze bejaard zijn en anderen zijn soms te trots om van dit voordeeltje te profiteren. De mensen die er om vragen krijgen een korting. Dat doe ik dan met alle plezier".

Ook in verscheidene friteskramen in Maastricht wordt aan bejaarden vijf tot tien procent korting gegeven.

Assuradeurswereld niet eens met plan van semi-overheidsinstantie

Bouwfonds sleept een groot aantal goede posten weg

Geruchtmakend plan nu voorgelegd aan 93 Limburgse gemeenten

Bouwfonds wil eigen assurantieafdeling

ROERMOND, 9 april — De assuradeurswereld heeft nogal wat bedenkingen tegen het plan van het Bouwfonds voor Limburgse gemeenten om per 1 mei aanstaande een eigen assurantieafdeling in het leven te roepen en geldnemers te verplichten via die nieuwe afdeling een opstalverzekering te sluiten bij een door het Bouwfonds uitgezochte schadeverzekeraar. Die schadeverzekeraar — de Holland nv — maakt deel uit van het concern dat het Bouwfonds al jarenlang langlopende leningen verstrekt .Een woordvoerder van het bureau voorlichting van de Nederlandse Unie van Schadeverzekeraars zei woensdag: „Het lijkt me een nogal diepgrijpende zaak. Verzekeringsplicht — en dat nog wel door een semi-overheidsinstelling — in die vorm is nog nooit voorgekomen. Het Bouwfonds haalt op die manier een groot aantal goede posten op de Limburgse verzekeringsmarkt weg".

De Nederlandse assuradeurswereld is nog maar nauwelijks bekomen van de aktiviteiten van een groot postorderbedrijf op de verzekeringsmarkt nu ook de overheid daar plotseling verschijnt.
„De aktiviteit van dat Bouwfonds is zeker in conflict met de persoonlijke vrijheid van de mensen. Dat fonds kan de geldnemers wel verplichten zich te verzekeren maar niet waar die verzekering moet worden afgesloten. Het fonds moet geen voordeel halen uit de bijzondere positie en liever op gelijke concurrentievoet werken", was het commentaar van de secretaris van de Federatie van Onderlinge Verzekeringsmaatschappijen.

In Limburg heeft een onderlinge verzekeringsmaatschappij — L.V.M. — procentueel zeker het grootst aantal polissen geplaatst. De heer Theunissen van de directie van de L.V.M. zei gisteren: „Waarom heeft dat Limburgse Bouwfonds de verzekeraars in eigen gewest gepasseerd? Wij vinden dat allesbehalve prettig".

De L.V.M. subsidieert jaarlijks het Limburgse brandweerwezen en de brandweerwedstrijden in de provincie. „Wij hebben belang bij een goede brandweer in deze provincie. Maar als het Bouwfonds op deze basis aan het werk gaat gaan die belangen veel aan waarde verliezen", aldus de heer Theunissen.

„Ik sta er echt verbaasd van", zei woensdag in Den Haag ook mr. J. van Rijn van de directie van Nationale Nederlanden. Hij is tevens voorzitter van de permanente commissie ter bestrijding van begunstigerscontracten.
„Het is ongehoord van dat Bouwfonds. Er zijn toch vakmensen genoeg die dat werk goed doen. De plannen van het Bouwfonds betekenen een ernstige beperking van de vrijheid van de cliënten en een te fragmentarische aanpak op assurantiegebied. Een goede assuradeur of tussenpersoon moet de cliënt over het hele verzekeringspakket van advies dienen. Het voornemen van het Limburgse Bouwfonds doet me aan beunhazerij denken", aldus mr. Van Rijn.

Vaak aangetast

In Limburg volgen honderden tussenpersonen en assuradeurs de gang van zaken met argusogen. De meesten vinden dat hun vak wordt aangetast omdat het Bouwfonds ten opzichte van de ruim elfduizend cliënten wel assuradeur wil zijn maar niet de vertrouwenspositie van de allround verzekeringsman wil innemen.

„Het Bouwfonds gaat buiten het boekje en buit door deze vorm van verzekeringsplicht — opgelegd door een overheidsinstelling — een monopoliepositie uit", zei gisteren directeur F. Offermans van het assurantiebedrijf Offermans in Geleen. Wij kunnen de mensen evenveel bieden onder dezelfde condities en bij dezelfde maatschappijen. Wij kunnen zelfs veel meer service bieden. Zulke verplichtingen zijn beslist geen goed koopmansgebruik en stammen nog uit de nazi-tijd".

Vier jaar cel voor man die vrouw met broodmes aanviel

AKEN, 9 april — Gisteren werd de 21-jarige arbeider H. J. uit Prüm in de Eifel veroordeeld tot vier jaar gevangenisstraf, omdat hij in november van het vorig jaar een 55-jarige vrouw met een broodmes had bedreigd en mishandeld.
In de buurt van het kerkhof in Schleiden trok hij de vrouw het struikgewas in en mishandelde haar. Het gerechtshof in Aken kwam tot deze uitspraak, omdat de man zich reeds eerder had schuldig gemaakt aan een dergelijk misdrijf. Met een pistool heeft hij eens een 57-jarige vrouw bedreigd en mishandeld.

AANHANGER GEKANTELD NA SLIP

HEERLEN, 9 april — Woensdagmorgen rond zeven uur is op de autoweg tegenover het winkelcentrum in Heerlen een vrachtauto door onbekende oorzaak geslipt, waardoor de aanhangwagen tegen een lantaarnpaal reed en vervolgens naar links kantelde. De combinatie — die weinig schade opliep — werd bestuurd door J. M. uit Hoensbroek.

Doordat het gevaarte de rijweg versperde moest het verkeer tot half tien worden omgeleid.
In de nacht van dinsdag op woensdag botste een dronken Heerlenaar tegen een lichtmast op de Wenckebachstraat. De auto en de lantaarnpaal werden zwaar beschadigd.

SCHOLIEREN STROOPTEN WINKELS AF

HEERLEN, 9 april — De Heerlense politie is twee scholieren van 14 jaar op het spoor gekomen, die vanaf begin dit jaar wekelijks op strooptocht gingen door diverse winkels.
De knapen stalen voornamelijk snuisterijen als sleutelhangers en andere kleine zaken. In totaal bedroeg hun buit f 400,-. Een van de jongens bekende bovendien ingebroken te hebben in een woning aan de Verschuurstraat. Een andere 14-jarige jongeman werd betrapt bij de diefstal van een grammofoonplaat bij V & D. Na verhoor werd hij bij zijn ouders afgeleverd.

In postkantoor Eupen

Inbrekers kraakten twee brandkasten

EUPEN, 9 april. — In de nacht van dinsdag op woensdag is ingebroken in het postkantoor van Eupen. Onbekenden braken twee brandkasten open en verdwenen met een buit van circa 10.000 gulden.

Kerkrade maakt reeks plannen bekend

Restaurant en museum in kasteel Ehrenstein

KERKRADE 9 april — In kasteel Ehrenstein, onderdeel van het Kerkraadse Recreatieplan Groene Long, zal een exclusief restaurant worden ondergebracht, een museum met voorwerpen uit de mijnindustrie en ruimten voor expositie. Het is niet onmogelijk dat er tevens ruimte wordt gereserveerd voor een mini-stedebouwtentoonstelling met een permanent karakter. Wanneer in Ehrenstein een restaurant komt zal Het Sjtriksje bij de Rodahal de functie krijgen van sportrestaurant.

Kerkrade hoopt het totale recreatieplan Groene Long dit jaar voor te dragen voor subsidie. In het plan wordt ook gedacht aan de aanleg van een verkeerstuin. Tevens wordt bij de Kaffeberg een stuwmeer van 15 ha met een verval van vier meter aangelegd. De verwarming van het openluchtbad Ehrenstein komt nog dit jaar klaar.
Dat deelde wethouder Wiel Bremen mee tijdens de begrotingsbehandeling in de gemeenteraad van Kerkrade. De gemeente stelt alle pogingen in het werk om het overdekte zwembad bij de Markt zo spoedig mogelijk te realiseren. De wethouder deelde mee dat einde mei de gerenoveerde Markt officieel geopend zal worden.

Kerkrade stelt alles in het werk om de Botanische Tuin in Terwinselen te behouden. De tuin kan van belang zijn voor de universiteit in Maastricht.
De wethouder zegde toe dat hij graag de burgerij zal betrekken bij het maken van nieuwe bestemmingsplannen. Dat zal echter niet in een te vroeg stadium kunnen gebeuren, „omdat de enkeling moeilijk het algemeen belang kan vatten." De wethouder van openbare werken stipte in zijn betoog enkele toekomstplannen aan.

Atriumplan

Zo zal nog dit jaar begonnen worden met het atriumplan, bouw van 96 bejaardenwoningen in hoogbouw. In mei zal begonnen worden met de verbetering van de verbindingsweg Kerkrade-Eygelshoven die dubbelbaans wordt. Er zal een begin gemaakt worden met de massale sanering van een van Kerkraads wijken. Kerkrade zal blijven ijveren voor een spoorweg naar Aken. Dit jaar komt het structuurplan Gracht op papier klaar. Langs de Kaalheidersteenweg wordt gedacht aan een riante woonwijk, om het westelijk en oostelijk stadsdeel met elkaar te verbinden. Er wordt een begin gemaakt met een studie over harmonisatie van de huren. Er worden besprekingen gevoerd om de AZL-woningen in Kerkrade over te nemen, in totaal 623 woningen.

Wethouder Jongen van onderwijs, cultuur en recreatie deelde mee dat er plannen bestaan in Kerkrade-West een twintig klassige noodschool te bouwen voor atheneum, gymnasium en havo onderwijs. Voorwaarde is echter dat de noodschool in het Rolduckerveld een andere bestemming krijgt, om de ministeriële goedkeuring te krijgen. Op de bouw van een mts hoeft voorlopig niet gerekend te worden. Het college bepleit een concentratie van schoolbesturen.
Wethouder Coumans van sociale zaken ging uitvoerig in op de sociale dienst. De wethouder bestreed een uitspraak van het raadslid Meijs als zou eenderde van de Kerkraadse gezinshoofden betrokken zijn bij de uitkeringen door de sociale dienst. De WVV trekkers mogen volgens de wethouder niet meegerekend worden. Bovendien worden vaak incidentele uitkeringen krachtens de bijstand gegeven om bijvoorbeeld verhuiskosten te betalen. In de laatste week van maart kregen in Kerkrade 985 personen een WVV uitkering, onder wie 688 overbrugden uit het mijnbedrijf. In feite wordt dus maar aan 297 werklozen een uitkering verstrekt. De wethouder bepleitte een regeling voor een extra uitkering uit de pensioenkassen voor overbrugden die hun pensioengerechtigde leeftijd bereikt hebben. Wethouder Coumans deelde mee dat Eygelshoven, Ubach over Worms en Kerkrade samen een ambtenaar aanstellen om controle uit te oefenen op de bijstandstrekkers.
Tot slot liet de wethouder weten dat de gemeente het afgelopen jaar 64.000 gulden aan huurbijdrage heeft uitgekeerd aan bewoners van de torenflats in Bleijerheide.
Wethouder Buck van financiën meende dat gemeenten in een herstructureringsgebied ten onrechte geen extra uitkering krijgen. Kerkrade zal daarop blijven aandringen. De electriciteitstarieven zullen niet verhoogd worden, de watertarieven en het rioolrecht mogelijk wel ofschoon er grenzen aan belastingverhoging zijn. Verhoging is echter noodzakelijk om in aanmerking te komen voor een aanvullende bijdrage uit het gemeentefonds.

Noodoplossing voor rioleringsellende in Obbicht

OBBICHT, 9 april — In een gesprek dat burgemeester Th. van Hinsberg en provinciaal statenlid E. Wagemans uit Elsloo gisteren hebben gehad over de Obbichtse rioleringkwestie is naar voren gekomen dat het wenselijk is om — hangende de mogelijkheid tot uitvoering van definitieve riolering — een noodplan voor te bereiden, dat komende zomer in praktijk kan worden gebracht.

Aangezien aangenomen mag worden dat op direkte termijn de definitieve riolering niet gerealiseerd kan worden, wil men er naar streven via noodvoorzieningen toch voor de ergste ellende in de komende zomer gespaard te blijven. Een en ander houdt in dat er technische voorzieningen getroffen moeten worden inzake een regelmatige afvoer van het rioolwater uit de zinkputten. Daartoe is bepaalde apparatuur nodig, waarover men thans geen beschikking heeft. Een probleem zal daarbij wel zijn, waar de inhoud van die putten naar toe gebracht moet worden. In het noodplan zal dit allemaal op korte termijn worden uitgewerkt. Intussen wordt door het technisch bureau Van Cleef de laatste hand gelegd aan exacte gegevens over het nieuw opgestelde definitieve rioleringsplan dat in tegenstelling met het vorige plan uitsluitend zal voorzien in rioleringsaanleg.

Sleuf vol Romeinse vondsten

RIMBURG, 9 april — Het onderzoek naar de resten van Romeinse wegen, gebouwen en aardewerk langs de grensrivier de Worm in Rimburg duurt nog voort. Gisterochtend werd weer een Romeinse schaal gevonden (zie foto) die vermoedelijk dateert uit de eerste eeuw. Ook zijn de fundamenten van de gebouwen in kaart gebracht. De heer Greving van de Rijksdienst voor Oudheidkundig Bodemonderzoek denkt volgende week woensdag de fundamenten van de gebouwen helemaal blootgelegd te hebben. Het onderzoek beperkt zich uitsluitend tot de sleuf, waarin straks een stamriool wordt gelegd. De heer Greving neemt aan, dat nog veel meer gevonden zou kunnen worden, als het onderzoek buiten de ruim zes meter brede sleuf zou worden voorgezet.
Een van de mensen, die zich eveneens bezig houdt met het onderzoek: „Deugdelijk en degelijk aardewerk werd toen nog gemaakt. Hier kijk maar eens", zegt hij enthousiast, terwijl hij met een stuk hout op een potscherf slaat. „Beter dan dat van tegenwoordig".
De werkzaamheden die in het kader van projekten van het Wormzuiveringschap verlopen gaan gewoon door. „Enige vertraging loopt het aannemersbedrijf niet op", zegt de heer Greving, „hoewel we van tijd tot tijd wel met de schop werken en de machines even laten staan". Hoeveel gebouwen zich in de buurt van de voormalige Romeinse weg bevinden is nog niet bekend. De heer Greving vermoedt, dat de gebouwen behoorden tot een kleine nederzetting langs de weg naar Jülich. „Deze gebouwen hadden stenen fundamenten en werden opgetrokken uit hout. Je zou het eigenlijk een soort vikingwoningen kunnen noemen", zegt hij. Alle vondsten worden nauwkeurig geregistreerd en in kaart gebracht. De Romeinse potten en scherven zullen in Amersfoort, waar het kantoor van de Rijksdienst voor Oudheidkundig Bodemonderzoek is gevestigd, worden onderzocht. Of de vondsten later overgebracht worden naar een museum is nog niet bekend. De rijksdienst zal waarschijnlijk nog vier weken in Rimburg blijven. De heer Greving hoopt dan het onderzoek voltooid te hebben.

Lezers Schrijven

1) Brieven van lezers dienen kort, duidelijk en terzake te zijn.
2) Plaatsing geschiedt uitsluitend met volledige ondertekening.
3) De inhoud van het geschrevene blijft voor rekening van de briefschrijver. De redactie is slechts verantwoordelijk voor publicatie er van.
4) De redactie moet zich het recht voorbehouden ingezonden brieven in te korten, van een opschrift te voorzien of voor publicatie te weigeren. In het laatste geval worden de brieven aan de afzenders geretourneerd.

Groslijst

In een ingezonden stuk op woensdag 1 april toonde mevrouw Notermans zich verbaasd over de samenstelling van de groslijst voor de gezamenlijke christelijke partijen. U vindt de manier waarop deze lijst is samengesteld niet democratisch, er is volgens u te weinig inspraak van de kiezers. Ik vraag hierop: „Bij wie ligt dan de schuld?"
Als ik u goed begrijp schuift u, als buitenstaander de schuld op de KVP-Centrale. Daarop wil ik u antwoorden: „Als er sprake is van schuld, dan ligt die schuld bij de buitenstaanders onder de KVP-kiezers, die wel kritiek hebben, maar zelf niet meedoen uit gebrek aan belangstelling.
De KVP-Centrale wordt gevormd uit afgevaardigden van de zeven afdelingen van de KVP in de gemeente Heerlen. Uit iedere afdeling twee afgevaardigden.
Ik nodig u uit eens te komen kijken op een algemene vergadering van die afdelingen, als er een bestuur moet worden gekozen, of afgevaardigden voor de Centrale. Ik kan u zeggen, dat de opkomst dan bedroevend is. De belangstelling is nihil. En daar moeten wij mee werken! Maar als er dan kritiek te leveren valt, dan is er wél belangstelling.

HEERLEN — **C. v.d. Noordman**

De brug

Koud en hard, maar stoer en sterk ligt daar de brug.
Haar machtige bogen weerspiegelen zich in het water.
Het verkeer raast dag en nacht over haar sterke rug.
't Water van de Maas stroomt met geweld langs de betonnen pijlers.
Schepen varen dag aan dag onder je grijze grauwe buik door.
Zwaluwen nestelen in je spleten.
Bewondering heb ik voor je.
Toch heb ik eenmaal met tranen in de ogen
Je geknakt en gebroken in de Maas zien liggen:
dat was tien mei 1940.

BORN — **Mevr. B. Vos-Doorten. Bartholomeusstraat 28**

Eerste bruidspaar I

Naar aanleiding van Uw artikel „het eerste bruidspaar in Bevrijd Nederland" geschreven door Henk Thonen van 28 maart 1970, kan ik U berichten dat mijn ouders 4 mei 1945 gehuwd zijn voor de wet in de gemeente Geleen en 's morgens 5 mei 1945 om 10.00 uur gehuwd zijn voor de kerk in de parochie H.H. Marcellinus en Petrus te Geleen. Hieruit blijkt dat het niet bewezen is dat het bruidspaar genoemd in Uw artikel het eerste bruidspaar in bevrijd Nederland was.
Mijn vader was toendertijd gelegerd in Duitsland bij het 15e Amerikaanse leger en heeft 4 dagen verlof gekregen om te gaan trouwen. Toen ze uit de kerk kwamen zeiden de mensen op straat: „Trek je uniform maar uit, want de oorlog is ten einde, of wil je nog verder gaan?" En hij is verder gegaan, nl. naar Nederlands Oost-Indië. Het mooiste van alles is dat mijn ouders tot op heden niet weten wie hun getuigen waren bij hun wettelijk huwelijk op 4 mei.
Door de vervoersmoeilijkheden was het niet mogelijk dat er getuigen aanwezig waren. Daarom werden Ambtenaren op 't gemeentehuis gevraagd.

VELDHOVEN — **Anita Verhagen.**

Eerste bruidspaar II

Betreffende het eerste huwelijk gesloten in de provincie Limburg direct na de bevrijding op 5 mei 1945, bent U niet volledig ingelicht.
Er zijn nl. nog meer mensen getrouwd, dan dit éne paar waar U over schrijft en wel mijn schoonouders de fam. A. Hubben-Rinkens te Chèvremont.
Deze hopen op 5 mei 1970 hun 25-jarig huwelijksfeest te vieren en zijn getrouwd 5 mei 1945 om negen uur 's morgens in de St. Pieterskerk te Chèvremont.

APPINGEDAM — **H. Heddema.**

Evangelische Omroep

In het Limburgs Dagblad van zaterdag 4 april op pagina 47 staat: De Evangelische Omroep begint volgende week. Maar deze omroep is al op 1 april op de radio begonnen, en 3 april vrijdagavond voor de T.V. Ik zelf ben al 3 jaar lid om dit werk te steunen. Als U meer van deze zender wil weten, het adres is: Evangelische Omroep Utrechtse straatweg 8, Hilversum. Postbus 565 en tel. 02150-12500.

HOENSBROEK — **J. Visser.**

Luchtvervuiling

Evenals in vele andere steden wordt er in Heerlen door de gemeenteraad over allerlei dingen gedebatteerd, behalve over datgene wat nu langzamerhand ergerniswekkende vormen gaat aannemen. Wat is namelijk het geval? Toch alleen maar, dat wij dag in dag uit onthaald worden op een toenemende portie stank en lawaai? Dat vele al of niet volwassen burgers zo prat gaan op hun blinkend en ronkend speelgoed, is vergeeflijk. De gemeenteraad en het college schijnen nog niet in te zien dat het hoog tijd wordt om aan deze tirannie van de personenauto paal en perk te stellen. Dat al deze automobilisten, die stuk voor stuk zo druk schijnen als een klein baasje, zelf niet bemerken dat een auto in de stad hun tijdsprobleem alleen maar ingewikkelder maakt, wil men hun graag vergeven.
fetisj, dat ze zelfs hun eigen belang uit Zij gaan zozeer op in verering van hun het oog verliezen, laat staan het algemeen belang. Maar dat de vroede vaderen niet allang maatregelen hebben genomen, ten einde deze dwaasheid ten koste van de volksgezondheid te beteugelen, doet onderhand twijfelen aan hun werkelijkheidszin.
Regeren is vooruit zien. Laat Heerlen een navolgenswaardig voorbeeld geven, door het autoverkeer, behoudens voor openbaar vervoer en expeditie, binnen bepaalde grenzen van de stad streng te limiteren. Anders is de tijd niet ver meer, dat onze geliefde autootjes, bij gebrek aan zuurstof in deze openbare gaskamer, nog weigeren te lopen, zoals dit kort geleden in New York gebeurd moet zijn.

HEERLEN — **A. Scheepers**

AUTO'S & MOTOREN

Autobedrijf Hamers Heerlen biedt aan: NSU 1200C 1969 als nw. beige; NSU 110 67 wit; NSU Prinz IV type 67 46.000 km gel. rood; VW 411L 4 drs. 1969 17.000 km gel. met ANWB-rapport, groen; VW 1300 68K BEIGE: VW 1500S 65 blauw; VW Karmann Ghia 1200 64 m. radio wit; Alfa Romeo 1750 Spider 68 50.000 km als nw., rood; Fiat 850 Spider 68 wut; Triumph Spitfire sport, type 67 weinig gel. racing-green; Triumph Herald combi 68 groen; Chevrolet Camaro 67 53.000 km gel. 8 cyl. automaat grijs; Pontiac le Mans sportcoupé 65 m. schuifdak, radio, pook etc. zeldzaam mooi; Ford 12M 68 blauw; Ford 12M TS 66 grijs; Ford 12M 65 4 drs. wit; Ford 12M 66 wit; Ford 20M combi 66 m. pook in pracht staat; Ford 17M Super 66 groen; Ford Cortina 1300 67; Zilvergrijs; Ford Cortina 1500 67 rood; Ford Escort 69 wit; Opel Rekord 1700 66 4 drs. wit; Opel Rekord caravan 1700 66 grijs; Opel Kadett 67 wit; Renault R8 66 beige; Simca 1300 66 weinig gel. beige; Fiat 124 67 rroen; Fiat 125 68 wit enz. Verkoop onder garantie. Alle keuringen toegestaan. Inruil en financ. ook zonder eigen geld (PL). Autobedrijf Hamers, In de Cramer 1, Heerlen (hoek autoweg-Parallelweg, achter Aral-tankstation), tel. 045-716045. Dagelijks v. 9-20 uur.

Wij bieden aan met gar. SIMCA 1000 65 67, Simca 1301 68, Simca 1500 Toerist 65, Simca 1501 67, Opel Kadett Coupé 65, Opel Rek. 64 65, Opel Kapt. 64, Opel Admiral 65, Ford Cortina 65, Renault Major 64, Renault 16 65, BMW 2000 66, VW 1200 64, Plymouth Valiant 64, Fiat 1500 64, Mercedes 406 open laadbak met huif. 2 tons Diesel 65, Mercedes 911 6½ ton open bak 64, Hannomag Garant hydr. keeper 3 ton, Opel Blitz 63 open laadbak, Hannomag Courier gesl. bestel 63, Heinkel scooter, NSU Prinz 66. Autobedr. W. Steins en Zn., Kerkraderweg 13-15, Heerlen. Tel. 714717. x

Gebruikte AUTO kopen! Risico lopen, waarom? U kunt zich een nieuwe auto permitteren door een zuinige Renault te kopen met ƒ 1000,— aanbet. en ƒ 114, per maand. Wat bespaart u aan benzine en reparatiekosten? Kom eens vrijblijvend praten. Wij hebben ook voor u een gunstige betalingsregeling. Auto Zuid Geleen, Rijksweg N. 125 Geopend tot 8 uur. 's Zondags van 11-17.00 uur. x

MOTOROLIE. Gegarandeerd van 1ste klas kwaliteit in vaten van 205 liter, ongedoopte f 0,83 p. l. H.D. f 0,96 p. l. Multigrade f 1,14 p. l. H.D. diesel extra f 1,14 p. l. 2 takt-olie f 1,22 p. l. Elke dikte, ook 60 litersvaten leverbaar. Remolie en smeervetten (o.a. vetpatronen) zeer goedkoop verkrijgbaar. Bij grote afname ineens speciale reductieregeling. Oliehandel Hennen, Parallelweg 47, Heerlen, telef. 713442. x

Tegelaar biedt te koop aan onder garantie en financ. mog. CAPRI 1700 GT XL 70, Ford 17 M Coupé 68, Opel 1900 L 68, Kadett LS Fastback 69, Kadett 68, Kadett 68, Daf 55 Coupé 69, Daf 33 66, Fiat 850 67, Kadett Caravan 67, Mercedes 200 D 67, Simca 1000 L 67, Simca 1100 68, VW Kever 68, VW Kever 67, NSU 1000 66, Vauxhall Viva 65, Vauxhall Viva 64, DKW Junior 65, Ford Transit 65, Austin Seven 850 67. Autobedrijf Tegelaar Maastrichterstr. 156 Roermond, tel. 04750-6819

Speciale aanbieding van Automobielbedrijf Kolenburg. Zonder aanbetaling kunt U nu reeds in een nieuwe FIAT 850 f 177,69 p.m., Fiat 850 special f 194,— p.m., Fiat 128 f 222,36 p.m., Fiat 124 f 253,15 p.m. rijden. Nadere inlichtingen kunt U bij ons verkrijgen. Kruisstraat no. 12, Heerlen, tel. 045-714524. Officiële Fiatdealer. Ook 's zaterdags geopend tot 17 uur. x

AUTOVERZEKERINGEN! — All Risks vanaf ƒ 279,— (Volkswagen); W.A. ƒ 111,— (Volkswagen), incl. „groene kaart". Vraagt voor andere merken onze zéér concurrerende premies. Uitsluitend 1e klas maatschappijen. Ook financieren wij uw wagen zeer snel. Assurantiekantoor Troost, de Vossekuil no. 57 Heerlen, tel. 045—717976 en 08800—52023. x

AUTO'S aan cash and carry-prijzen. Kadett '66 L. ƒ 2750; Rekord 1700 zeer mooi '64 ƒ 1750; Rekord 1700 '63 ƒ 1250; Taunus 12M '64 ƒ 1650; VW 1300 '65 ƒ 1650; VW 1200 '64 ƒ 1500; Fiat 600 '65 ƒ 1450; Fiat 850 '65 ƒ 1500; VW 1500 '65 ƒ 1750; Fiat 1000 cabr. ƒ 1600. Inruil en financiering. Brunssummerweg 89, Waubach. x

Zeer goedkope HANDEN-REINIGER (verwijderd olie, vet, teer, verf enz.). Ontvetter (voor auto's, motoren, onderdelen, vettige garagevloeren en werkplaatsen). Garagekorrels (zuigen alle vuil vette en bijtende vloeistoffen op.). Verpakkingen en prijzen op aanvraag bij oliehandel Hennen, Parallelweg 47, Heerlen, tel. 045-713442. x

Te k. van 1e eigenaar zeer goed onderhouden V.W. 1300 volkomen schadevrij. ANWB-keuring toegestaan. Prijs ƒ 2750,—. Pastoor Spiertstr. 1 Terwinselen. (nabij R.K. T.S.V. terrein). x

Nwe autobanden met kortingen van 25 tot 35 pct. Ook radiaalbanden. Uitsl. 1e soort BASTIAANS ARAL Autoservice, autoweg Heerlen, tel. no. 711930. x

Wilt u een AUTO verkopen groot of klein, dan moet u bij P. Joosten zijn. Contant geld, Scharnerweg 3 en 7 Maastricht, tel. 27308. x

AUTORADIO'S à ƒ 100,—. Jo Knops Automaterialen, Rijksweg Zuid 195, Sittard, tel. 04490—2718. x

Te k. keurige V.W St. Donatusstr. 45, Nuth. x

OCCASIONCENTER Brunssum, Prins Hendriklaan 2B geeft U keuze uit 30 gekeurde en geteste auto's allen in prima staat: van Jaguar tot lelijke eend. x

Kom bij Centra met een grote tas en een kleine portemonnee.



Centra
rogge-brood
vacuum verpakt
licht of donker
per pakje 200 gram
~~33~~
25

Frisco
appelmoes **85**
extra kwaliteit 1/1 blik

wijnzuurkool
Frisco
3/4 pot **98**

haringfilets **79**
in tomatensaus
blik 200 gram

Pikado
nootmuskaat
kaneel
witte peper **78**
busje 50 gram ~~90~~

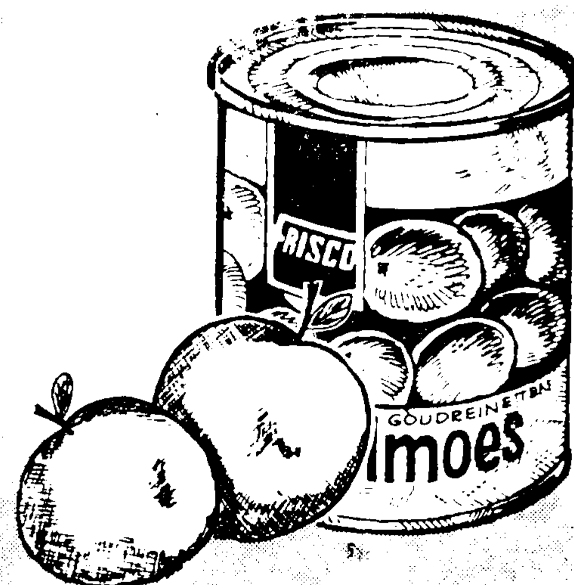
uit onze slagerij:

schenkel 500 gram **315**

rosbief 500 gram **545**



Brillant
pinda-kaas
pot 360 gram ~~115~~
89



Frisco
appel-moes
van goudreinetten
1/1 blik ~~62~~
55

Groenten en Fruit

bloemkool per stuk **78**

extra mooie
golden delicious 2 kilo **98**

panklare
soepgroenten 150 gram **38**



grappig
spaarvarken
in diverse kleuren nú slechts
125

Luycks
augurken
zoetzuur 3/4 pot ~~149~~ **129**

Dr. Siemer
nectar dranken
abrikozen of perziken
fles 0,7 liter ~~159~~ **139**

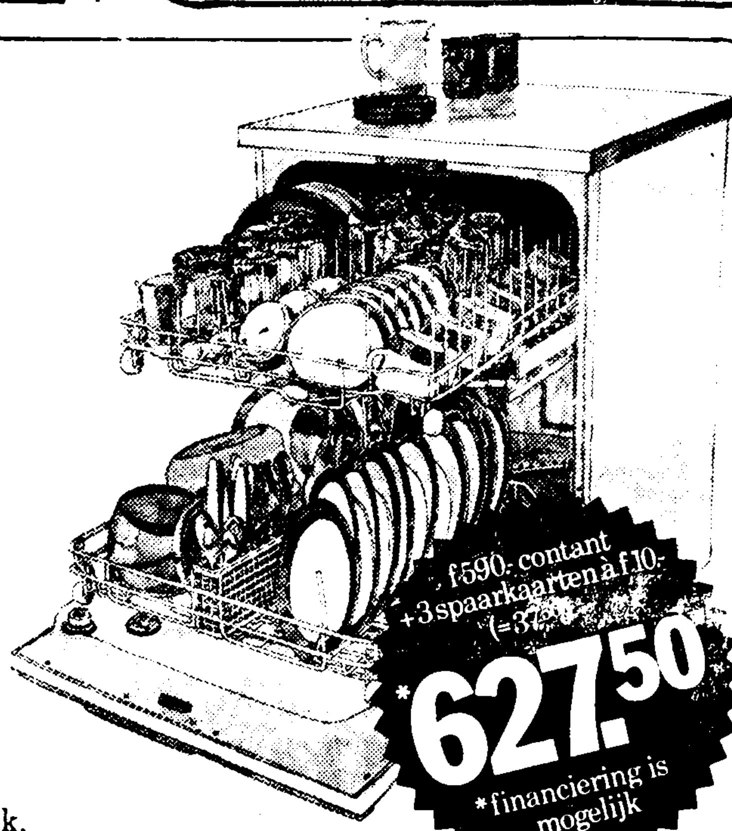
biesjes
pak ca. 250 gram **98**

Aanbiedingen geldig t/m 11 april. Uitverkocht voorbehouden.

Nu is er de Centramatic.
De Betaalbare Afwasmachine:
f 590.- contant en
3 volle Centra-spaarkaarten.

- voortreffelijke kwaliteit
- robuuste makelij
- 3 afwasprogramma's
- grote laadcapaciteit
- volledige garantie
- uitstekende en snelle service

Haal bij uw Centra-winkelier de gratis Centramatic-folder met uitgebreide informatie.
Eerst zien? De Centramatic staat in de meeste Centra-winkels te kijk.



Het Einde van de Eindeloze Afwasmisère.

Completa
melkpoeder
de ideale partner voor uw kopje koffie
pot (voldoende voor 35 kopjes) ~~110~~ **99**

Honig
groentesoep
2 pakken ~~142~~ **127**

Centra
toiletpapier
pak 4 rol à 250 vel
(totaal 1000 vel !) ~~85~~ **79**



Let op, autorijders alle AUTOMATERIALEN, accu's, onderdelen enz. met 30% korting. — Donny Klassen, Meerssenerweg 219, Maastricht, tel. 27354. x

Te k. RENAULT Dauphine, Heerenweg 72, Heksenberg. x

Koopje, koopje VW okt. '62 m. radio f 1175.- Tel. na 19 uur 04445-5305. x

Wij verstrekken OLIEBARS in bruikleen bij afname van tenminste 400 liter motorolie per mnd. Oliehandel Hennen Heerlen. Tel. 045-713442. x

Te k. FORD Capri 1700 GTR kl. aubergine a. nw. ƒ 7900. Chruchillstr. 3, Hoensbroek. Tel. 045-214253. x

SCHADEWAGENS gevraagd. Goede prijzen. Bel 045-211001.

TAUNUS 17M te k. bwj. '63. Munnich, Johannes XXIIIe singel 2, Heerlen, tel. 710286. Na 19.00 uur.

Van partic. te koop, 1e eig., mijn zeer mooie FIAT 124, '68, radio enz. ƒ 4250. Viaductweg 39D, Maastricht. x

Te koop of te ruil van part. KARMANN Ghia, bwj. '64, met radio. Bosheide no. 81, N'hagen, na 5 uur. x

Te k. van partic. V.W. bus, bwj. '64, i.z.g.st. Te bevr. Maastrichterlaan 42, Waubach, tel 2817. x

Mooie KARMANN GHIA 1200 moet weg teg. aannem. bod. Paul. Potterstr. 1, Haanrade, na 20 uur. x

Te k. FORD Zodiac automatiek i.z.g.st. Café J. Ariaans, Leyenbroekerweg 147, Sittard. Tel. 2024. x

Te k. blauwe 2 CV mei '68, 27.000 km gel. N. Rutten, Isidoruslaan 4, Nieuwenhagen. x

MORRIS Mini 1000 super de luxe, 19 mnd. oud, donk. blauw i.st.v.nw. Ed. Lemmens, Koningsweg 37, Kerkrade, tel. 5432. x

Te k. FIAT 1300 bj. 65 ƒ 300,—. Buskensweg 6 Heerlerheide.

BMW 2000 blauw 67, Renault 10 rood 67, Opel 1700 L beige 66, Hillman minx 64. Automobielbedrijf J. Kollen Geleen. Past. Vonckenstr. 5-7, Tel. 2719.

Goed onderh. FIAT 1800 te k. W. Hendriks, Doornkampstr. 28 Nieuwenhagen.

Van part. te k. MORRIS mini bj. 69, 16000 km gel. Prov. weg Zd. 79 Oirsbeek.

Prima lopend DAFFODIL en Taunus 17 M ƒ 275,— per stuk. Casimirstr. 31, Hoensbroek station. Tel. 045-213672.

Aflossing ƒ 60,— p.m. FIAT 600 bj. 64, Renault 8 bj. 65, Fiat 1100 Spec. bj. '64. Mercedes 220 S type 62. Casimirstr. 31 Hoensbroek. Station. Tel. 045-213672.

V.W.'s gevraagd af '62. Goede prijzen. Bel 045-211001.

Te k. V.W. de luxe bj. 68. Meels, Kerkstraat 4, Sweikhuizen. x

INRUILAUTO'S te ruil met prima brommer Zündapp of Florett. Austin Seven pracht VW. Fiat 600, enz. Bindels Bovag auto's. Kouvenderstr. 59-61. Tel. 045-211001.

Moet uw AUTO weg voor goede prijs. Bel 045-211001. Wij komen direct.

Gevraagd V.W.-ANTENNES. Goede prijzen. Busjes af 63 tot 69. Bindels Hoensbroek, Kouvenderstr. 59-61. Tel. 045-211001.

Halogeen MISTLAMPEN nw 2 st., ƒ 1.30 per stuk. Telef. 04444—1293.

Gevraagd OPEL Kadetts vanaf 63. Goede prijzen. Bindels Hoensbroek, Kouvenderstr. 59-61. Tel. 045-211001.

Tienmiljoenste flesje melk voor Heerlens schooljeugd

HEERLEN, 9 april — Maandag zal de burgemeester van Heerlen, drs. F. Gijzels, om 11.30 uur op de Sint-Janschool in het Schaesbergerveld officieel het tienmiljoenste flesje schoolmelk uitreiken. Met de schoolmelkverstrekking is men in Heerlen begonnen op 4 februari 1957. Dat betekent, dat de Heerlense jeugd in 13 jaar tijd 2,5 miljoen liter melk door de dorstige kelen heeft laten klokken.

B en W van Geulle willen vervoer gevaarlijke stoffen over E9 en E39

GEULLE, 9 april — In navolging van de gemeenten Beek en Geleen zijn b. en w. van Geulle van plan de plaatselijke politieverordening zodanig te wijzigen, dat het vervoer van gevaarlijke stoffen geconcentreerd wordt op de E9 en E39.

Het vervoer van die stoffen naar bedrijven in de gemeente Geulle dient via de kortste verbinding met die hoofdwegen te geschieden. Het dagelijks bestuur van het Samenwerking Orgaan Streekbelangen Westelijke Mijnstreek onderschrijft het standpunt van Beek en Geleen. Het college stelt de raadsleden, die donderdag vergaderen, voor in dit geval op dezelfde wijze als Beek en Geleen te handelen. Dit houdt in dat het doorgaande verkeer van de E9 gebruik moet maken. Voor het vervoer van of naar een punt in de gemeente Geulle zouden de wegen Hussenbergstraat (vanaf de Cruisboomweg), Snijdersberg, Hulserstraat, Oostbroek v.v. aangewezen moeten worden. Een en ander in verband met het toenemend vervoer van gevaarlijke stoffen.

Varkensmester en mijnwerker contra hinderwetvergunning

VLODROP 9 april — Varkensmester J. Cuypers aan de Grotestraat in Vlodrop is bij de kamer voor geschillen van bestuur van de Raad van State in beroep gegaan tegen de door het gemeentebestuur van Vlodrop verleende vergunning krachtens de hinderwet voor het houden van een varkensmesterij in de bebouwde kom van het dorp. Hij vindt dat vooral de voorwaarden met betrekking tot het regelmatig verwijderen van de mest te streng zijn. Tegen het verlenen van die vergunning is ook zijn achterbuurman — een invalide mijnwerker — in beroep gegaan. Die vindt dat de voorwaarden evenwel veel te soepel zijn. De omgeving van de varkensmesterij wordt doorlopend geplaagd door stank en bij warm weer ook door vliegen. De Raad van State heeft dinsdag beide beroepschriften behandeld en zal over enige tijd een oordeel laten horen.

Peter Dirks: gehuwde vrouw wil buitenshuis werken

Industrieel begint crèche in Maastricht

MAASTRICHT, 9 april — Maastricht zal binnen enkele maanden zijn eerste kindercrèche hebben. De man die met vergevorderde plannen voor dit project rondloopt is de heer Peter J. Dirks (38) uit de Tiecelijnstraat 4a. Hij is directeur van de Textiel N.V. Metricon, gevestigd in het pand Abtstraat 23. Dit pand zal vóór september worden omgebouwd tot een riante crèche, voor kinderen van 2 tot 6 jaar. De produktie van Metricon — voornamelijk technisch textiel als filters, zeven, stofslangen en dergelijke — wordt overgebracht naar de Wiener Confectie Industrie, waarmee de heer Dirks nauwe relaties onderhoudt.

Al langer heeft de heer Dirks plannen om van de textielindustrie over te stappen naar het exploiteren van een kindercrèche. „Het wordt steeds meer een aanvaard gegeven dat gehuwde vrouwen met kinderen buitenshuis gaan werken. Niet alleen willen steeds meer vrouwen dat, maar in vele gevallen zitten de industrieën om deze vrouwen te springen. Ook als verkoopsters in warenhuizen staan zij hoog aangeschreven. De kinderen vormen altijd het struikelblok. Zolang zij nog niet naar school gaan hebben ze moeder de hele dag nodig en als ze eenmaal schoolgaand zijn moet moeder om 12 uur en om 4 uur klaar staan om de deur open te doen en boterhammen te smeren. Niet elke zaak en niet elke industrie kan voor het eigen personeel een crèche beginnen. Dat zou veel te veel in de papieren lopen. Uit mijn contacten met zakenrelaties is evenwel duidelijk gebleken dat zij het inrichten van een crèche door een buitenstaander zeer zouden toejuichen. En daarom ga ik de gok wagen. In een stad als Maastricht met ruim 100.000 inwoners moet een bescheiden crèche toch levensvatbaar zijn".

Vaste staf

Om hen verantwoord te kunnen opvangen en de hele dag bezig te houden wil de heer Dirks een vaste staf aanstellen van een hoofdleidster en een allround kleuterleidster, die worden geassisteerd door twee hulpmeisjes. Zij zullen over een rijk arsenaal aan spelmateriaal kunnen beschikken, verdeeld over diverse ruimtes. De crèche zal dagelijks geopend zijn van 8 tot 6 uur. De kinderen die niet door hun ouders gebracht kunnen worden, worden met een speciaal ingericht busje afgehaald en thuisgebracht. Tussen de middag en op andere uren van de dag kunnen de kinderen — zelf meegebracht — eten oppeuzelen, maar ook kunnen zij, tegen extra betaling, eten krijgen van het huis. De heer Dirks overweegt nog de mogelijkheid om zijn crèche tussen 12 en 2 uur ook open te stellen voor lagere schooljeugd, van wie moeder buitenshuis werkt, om hun onderdak en gelegenheid tot eten te verschaffen.

Kinderen van de kleuterschool kunnen in elk geval tussen de middag en van 4 tot 6 uur worden opgevangen. Desgewenst worden zij per extra busje van school gehaald en weer gebracht.

Naar voorlopige berekeningen zal de prijs voor een kind per week rond de 30 gulden komen te liggen.

„Deze prijs kan natuurlijk lager worden als de gemeente het project wil subsidiëren, en zaken en industrieën, die van de crèche profiteren, een bijdrage willen leveren, hetzij door een donatie aan de crèche hetzij door een tegemoetkoming aan de ouders.

De heer Dirks verwacht heel wat van zijn plannen. Hij denkt er nu al over om er in de toekomst ook kinderen te laten overnachten als de ouders eens een paar dagen op reis moeten. In een nog later stadium zullen de ouders er ook hun kinderen kunnen onderbrengen als zij met vakantie gaan. „Maar eerst moet de crèche van start. Ik geloof wel dat het een haalbare kaart is".



De top van de PAK-lijst in Heerlen vormt een paar apart. Ze wordt gevormd door de heer J. Knot en mevrouw A. Diederen-van Dijck, respectievelijk lijstaanvoerders van de P.v.d.A. en de PPR.

PvdA en PPR op een lijst

Een paar apart in PAK Heerlen

HEERLEN, 9 april. — De Partij van de Arbeid en de Politieke Partij Radicalen gaan de tussen beide groeperingen gegroeide samenwerking organiseren in het Progressief Akkoord (PAK) Heerlen. Beide politieke groeperingen hebben voor de raadsverkiezing één candidatenlijst opgesteld, die op 21 april zal worden ingediend. Aan de basis van deze samenwerking ligt de uitspraak, dat in een gemeente als Heerlen, die nu een grote verandering ondergaat als gevolg van de sluiting van de mijnen en de herindustrialisatie, een bundeling van progressieve krachten bijzonder noodzakelijk is.

De besprekingen over de vorming van een Progressief Akkoord dateren in Heerlen van januari 1969. Behalve de P.v.d.A. en de PPR heeft ook D'66 er aan deelgenomen en was de PSP er voor uitgenodigd. Met de PSP, die niet op de uitnodiging inging, is sedertdien geen nauwer contact tot stand gekomen. D '66 liet in augustus van verleden jaar weten niet aan de opzet van de samenwerking te kunnen voldoen en trad uit het overleg. In januari 1970 kwamen P.v.d.A. en PPR opnieuw tot een gesprek over samenwerking tussen hen beide.

Woensdagmorgen was men zover, dat het PAK Heerlen tijdens een persconferentie officieel kon worden voorgesteld. Begin 1970 hebben P.v.d.A. en PPR volgens eigen procedures hun kandidatenlijsten samengesteld. De lijst van de P.v.d.A. droeg J. Knot als eerste naam en de lijst PPR mevrouw A. Diederen-van Dijck.

Namen

Nadat het besluit tot vorming van het PAK was gevallen is uit beide kandidatenlijsten de definitieve PAK-lijst samengesteld van 20 namen, naar rato van het verwachte aantal kiezers genomen uit beide lijsten. De lijst vermeldt de namen: 1 J. Knot (P.v.d.A.), 2 A. Diederen-van Dijck (PPR), 3 J. Andriesma (P.v.d.A.), 4 A. Rozeboom (P.v.d.A.), 5 A. Derks (P.v.d.A.), 6 D. Smit (P.v.d.A.), 7 W. van Duijneveldt (PPR), 8 E. van den Tol (P.v.d.A.), 9 P. N. Janssen (PPR), 10 Nic Tummers (P.v.d.A.), 11 M. B. Willemsen (P.v.d.A.), 12 Mart Jansen (PPR), 13 A. R. Bron-Gassan (P.v.d.A.), 14 J. Miseré (P.v.d.A.), 15 G. Bok (PPR), 16 A Vos (P.v.d.A.), 17 A. van de Brandt (P.v.d.A.), 18 C. van Helden (PPR), 19 J. Wit (P.v.d.A.) en 20 J. Leemreis (P.v.d.A.). Op de lijst komt niet meer voor de naam van mevrouw M. Paulen-Gerritsz, de huidige fractieleidster van de P.v.d.A. in de Heerlense raad. Zij heeft na een 16-jarig raadslidmaatschap besloten haar taak in jongere handen te leggen.

Programma

Een viertal commissies is bezig het bijeengebracht studiemateriaal om te zetten in een programma, dat niet alleen dient als verkiezingsprogramma maar ook als beleidsachtergrond voor het werk van de fractie. Van dit programma wilde men tijdens de persconferentie niet meer los laten dan dat het sterk is gericht op het maatschappelijk welzijn en dat het culturele aspect er een belangrijke plaats in krijgt.

Over het aantal te verwachten zetels voor het PAK wilde men geen voorspellingen doen al vonden de woordvoerders van beide groeperingen een aantal van 8 wel een reëel gegeven, gezien de uitslag van de verkiezingen van provinciale staten.

Dr. A. Vennema spreekt over Vietnam

SCHAESBERG, 9 april — In 't gemeenschapshuis 't Eikske wordt op 16 april een zogenaamde Vietnam-avond gehouden. Tijdens deze avond, die om 20 uur begint, zal dr. Alje Vennema uit Leeuwarden spreken over de toestand op medisch gebied in Vietnam. Dr. Vennema was van 1964 tot 1968 hoofd van een Canadese missie in Zuid-Vietnam. Hij werkte in Saigon en in het binnenland, maakte het grote Tet-offensief mee, en de verovering van Hué door de Amerikanen. Een dag na de verovering van deze stad kwam hij in dit zwaar geteisterde gebied aan. Hij heeft zelf de toestanden gezien in de ziekenhuizen, gevangenissen en de plunderingen. Dr. Alje Vennema zal zijn spreekbeurt in het gemeenschapshuis in 't Eikske toelichten met films en dia's.

Coby Molenaar vervangt zieke Ira Sandperl

HEERLEN, 9 april. — De vorige week aangekondigde komst van Ira Sandperl, directeur van het centrum voor geweldloze weerbaarheid in Californië, naar Heerlen gaat niet door. Sandperl zou vanavond spreken in het Protestants Verenigingsgebouw in de Dr. Poelsstraat 18. In zijn plaats — hij is opgenomen in een ziekenhuis in Keulen — komt nu Coby Molenaar vertellen over haar wereldreis. Zij bracht in alle werelddelen bezoeken bij geestverwanten. Coby Molenaar is secretaresse van de Werkgroep voor de Vrede, een onderafdeling van de War Resisters International.



Nico de Vrede directeur van toneelacademie

MAASTRICHT, 8 april — B en W van Maastricht hebben gisteren hun instemming betuigd met de benoeming van de heer Nico de Vrede tot directeur van de Maastrichtse toneelacademie. De heer De Vrede was voorgedragen door directie, docenten en studenten van deze academie als opvolger van mevr. Antoinette de Visser, die wegens het bereiken van de pensioengerechtigde leeftijd deze functie neerlegt. De heer De Vrede was reeds leraar dramaturgie aan de toneelacademie.

Geleense brigadier kreeg visitekaartjes als jubileumsurprise

GELEEN, 9 april — „Mag ik mij voorstellen: brigadier H. Jennissen, Vermeerstraat 29, Geleen". Deze woorden stonden op 50 kaartjes die een jongeman gistermiddag uitdeelde voor de woning van de heer Jennissen tijdens diens receptie bij gelegenheid van zijn zilveren jubileum in overheidsdienst. De verbazing van de personen die de receptie bijwoonden steeg nog toen zij in de woning van de jubilaris ontdekten dat deze niet wist waar de visitekaartjes vandaan kwamen.

Gisteravond bleek wie de kaartjes had laten drukken en uitdelen: de heer H. van Wersch uit de Cornelisstraat in Geleen, een oud-buur van de heer Jennissen. „Ik heb gelezen dat de heer Jennissen zou jubileren. Ook las ik dat men van plan is agenten visitekaartjes te laten uitdelen alvorens zij iemand bekeuren", lichtte de heer Van Wersch toe. „Hierdoor ben ik op het idee gekomen eens een grapje te maken en visitekaartjes voor mijn oud-buur te laten drukken.

Brigadier Jennissen was gisteren zeer verbaasd toen hij ontdekte dat al zijn gasten in het bezit waren van een visitekaartje waarop zijn naam stond. Toen hij begreep hoe de vork in de steel zat had hij wel schik in de zaak.



Afcent neemt met parade afscheid van sir A. Walker

BRUNSSUM, 9 april. — Na een carrière van 36 jaar dienst zal air chief marshall sir August Walker, plaatsvervangend opperbevelhebber van Afcent, vrijdag zijn militaire loopbaan op 58-jarige leeftijd eindigen. De afscheidsceremonie in Afcents hoofdkwartier te Brunssum gaat gepaard met een militaire parade en — bij gunstige weersomstandigheden — een „fly past" van 24 vliegtuigen. De ceremonie begint om 11 uur.

Sir August Walker, geboren in Garforth in Leeds, doorliep de St. Bees School en de Cambridge Universety. In 1934 nam hij dienst bij de RAF. In 1941 kreeg hij de onderscheidingen Distinguished Service Order en Distinguished Flying Cross als commandant van het 50ste squadron bommenwerpers. In 1942 werd hij commandant van de vliegbasis te Swerston in Nottinghamshire. In datzelfde jaar verloor sir Walker zijn rechterarm, toen een brandende Lancasterbommenwerper explodeerde op het moment dat hij een poging ondernam de bemanning te redden.

In 1943, op 31-jarige leeftijd, werd hij commodore en kreeg hij het commando over de vliegbasis te Pocklington in Yorks. Voordat hij in 1959 in dienst trad bij het Engelse ministerie van Luchtvaart als chief information officer, was air chief marshall Walker onder meer van 1914 tot 1956 commandant van het RAF Flying College. In augustus 1964 werd hij benoemd tot inspecteur-generaal van de RAF. In 1967 tenslotte werd Sir Walker plaatsvervangend opperbevelhebber van Afcent.

Rugby

Sir August Walker was een bekend rugby-speler. In 1939 kwam hij uit voor Engelands nationale team. Hij speelde bij diverse clubs en was van 1936 tot 1939 aanvoerder van het rugbyteam RAF XV. Tien jaar lang, van 1956 tot 1966 was hij president van de Rugby Football Union. Nog steeds is sir Walker een actief rugby-scheidsrechter. Tijdens zijn militaire loopbaan werd sir Walker verscheidene malen onderscheiden. Zo is hij Knight Commander of the Order of the Bath, Commander of the Order of the British Empire en is hij drager van het Air Force Cross.

Duitse ijsshow in Eurohal te Valkenburg

VALKENBURG, 9 april — Het Deutsche Eistheater van Karl Buchman zal ook komende zomer weer een ijsshow verzorgen in de Eurohal te Valkenburg. Gedurende de drukste vakantiemaand vanaf 15 juli zal in paviljoen c van de Eurohal de operette-uitvoering van Im weiszen Rössl auf Eis te zien zijn. Vorig jaar bracht dezelfde Karl Buchman de produktie Schneewitchen auf Eis naar Valkenburg. Wie in de nieuwe show de hoofdrollen zullen vertolken is nog niet bekend.

Doorstromingsregeling van kracht voor Kerkrade

KERKRADE, 9 april. — Het door de stadsgewestelijke werkgroep voor volkshuisvesting voorbereid ontwerp voor een regionale doorstromingsregeling voor het stadsgewest oostelijke mijnstreek zal met terugwerkende kracht per 1 april 1970 in de gemeente Kerkrade in werking treden. Het college van burgemeester en wethouders van de gemeente zullen de regeling op 15 april tijdens een openbare raadsvergadering behandelen.

De stadsgewestelijke werkgroep heeft de model-regeling ontworpen aan de hand van de door de minister van Volkshuisvesting en Ruimtelijke Ordening afgekondigde nieuwe richtlijnen ter stimulering van de doorstroming. De gewijzigde rijksbijdrageregeling die met ingang van 1 januari van dit jaar van kracht werd, houdt onder meer in, dat van rijkswege geen vast bedrag meer in de gemeentelijke doorstromingsfondsen wordt gestort, maar dat per geval een bijdrage wordt verstrekt van 80 procent van de door de gemeente gedane uitkering. Per doorstromingsgeval tot een maximum van 1000 gulden. De beschikking van 23 december 1969 geeft tevens aan in welke gevallen een rijksbijdrage kan worden verkregen.

Tijdens de raadsvergadering van woensdag zal het college van burgemeester en wethouders voorstellen een krediet beschikbaar te stellen van 49.400 gulden voor de renovering van de daken van de lagere scholen aan de Schoolstraat in Kerkrade-West.

Officiële Mededelingen

WATERSCHAP VAN DE GELEEN- EN MOLENBEEK MET ZIJTAKKEN

Het Bestuur van het Waterschap van de Geleen- en Molenbeek met zijtakken, maakt bekend:

dat door Burgemeester en Wethouders van de gemeente Beek vergunning is gevraagd tot het maken en behouden van een lozing van verdund rioolwater in de waterlossing genaamd de Siepen- en Gijsenbergervloedgraaf aldaar;

dat deze aanvrage gedurende veertien dagen na de dagtekening van deze bekendmaking voor belanghebbenden ter inzage ligt ten kantore van het Waterschap, Parklaan 10 te Sittard;

dat gedurende deze termijn eenieder bij het bestuur van het Waterschap bezwaren kan inbrengen tegen het verlenen van de aangevraagde vergunning.

Sittard, 9 april 1970.
Het bestuur voornoemd,
Mr. Prickartz, voorzitter
Schobben, sekretaris.

GEMEENTE KERKRADE

BEKENDMAKING

Burgemeester en Wethouders van Kerkrade brengen ter openbare kennis dat zij voornemens zijn om met toepassing van artikel 19 van de Wet op de Ruimtelijke Ordening, met gelijktijdige toepassing van artikel 50, achtste lid van de Woningwet, vergunning te verlenen tot het bouwen van een friture met eetsalon en bovenwoning op de percelen kadastraal bekend gemeente Kerkrade, **Sectie A, nrs. 3659 en 3660, gelegen aan de Schaesbergerstraat.**

Een tekening, waarop de situering van de friture met eetsalon en bovenwoning is aangegeven, ligt met ingang van 9 april 1970 gedurende 14 dagen ter gemeente-secretarie, Afd. Stadsontwikkeling, voor een ieder ter inzage.

Gedurende bovengenoemde termijn kunnen de eigenaren van de aangrenzende en nabij gelegen gronden bij ons College bezwaren indienen.

Kerkrade, 3 april 1970.

Burgemeester en Wethouders van Kerkrade,
de burgemeester,
Mr. J. G. Smeets.
De secretaris,
N. J. Eussen.

GEMEENTE ELSLOO

Burgemeester en Wethouders van Elsloo roepen sollicitanten op voor de betrekking van kantonnier in de rang van vakman. Gegadigden, die vrij moeten zijn van militaire dienst, moeten zich onderwerpen aan een medische keuring. De gemeente is aangesloten bij het I.Z.A.-Limburg.

Sollicitaties moeten worden ingezonden aan burgemeester en wethouders binnen 10 dagen na verschijning van dit blad

ELSLOO, 7 april 1970

Burgemeester en wethouders voornoemd.
De burgemeester, mr. E. H. A. Meijer
De secretaris, A. Eussen l.s.

GEMEENTE KERKRADE

BEKENDMAKING

Burgemeester en Wethouders van Kerkrade brengen ter openbare kennis, dat zij voornemens zijn om met toepassing van art. 20 der Wederopbouwwet, vergunning te verlenen voor het bouwen van een opslagloods en een kantoorgebouw op een perceel kadastraal bekend gemeente Kerkrade, Sectie B, nr. 8955, gelegen aan de Haanraderstraat nr. 66.

Een tekening, waarop de situering van de te bouwen opslagloods en kantoor nader is aangegeven, ligt met ingang van 9 april 1970 gedurende 14 dagen ter gemeente-secretarie, Afd. Stadsontwikkeling voor eenieder ter inzage.

Gedurende bovengenoemde termijn kunnen de eigenaren van de aangrenzende en nabij gelegen gronden bij ons College bezwaren indienen.

Kerkrade, 6 april 1970.

Burgemeester en Wethouders van Kerkrade,
de burgemeester,
Mr. J. G. Smeets.
De secretaris,
N. J. Eussen.

GEMEENTE KERKRADE

BEKENDMAKING

Burgemeester en Wethouders van Kerkrade brengen ter openbare kennis, dat zij voornemens zijn om met toepassing van art. 20 der Wederopbouwwet vergunning te verlenen tot het bouwen van een spuitkamer met kantoor en 6 autoboxen op de percelen kadastraal bekend gemeente Kerkrade, Sectie D, no. 5277, gelegen aan de Grachterstraat 107.

Een tekening, waarop de situering van de spuitkamer met kantoor en 6 autoboxen nader is aangegeven, ligt met ingang van 9 april 1970 gedurende 14 dagen ter gemeente-secretarie, Afd. Stadsontwikkeling, voor eenieder ter inzage.

Gedurende bovengenoemde termijn kunnen de eigenaren van de aangrenzende en nabij gelegen gronden bij ons College bezwaren indienen.

Kerkrade, 6 april 1970.

Burgemeester en Wethouders van Kerkrade,
de burgemeester,
Mr. J. G. Smeets.
De secretaris,
N. J. Eussen.

Vuurwerk werd sisser

BEEK, 9 april — Het zorgvuldig voorbereide officiële startsein voor de bouw van het Grontmij-zwembad in Beek is gistermiddag enigszins in duigen gevallen. In een weiland aan de Oude Pastorieweg, waar het instructiebad zal worden gebouwd, drukte burgemeester jhr. mr. P. van Meeuwen — in het bijzijn van een groot aantal genodigden — om precies vijf uur op de knop van een ontstekingsmechanisme, waardoor een brandstapel zou moeten vlam vatten. De stunt mislukte doordat de brandstapel — waarin een groot aantal vuurpijlen, rotjes en gillende keukenmeiden — het vertikte om in vlammen op te gaan.

Met het oog op een groot aantal kinderen dat het schouwspel volgde bleek het gewenst alle vuurwerk uit de grote stapel te peuteren. Met de hulp van enkele jongelui is het later alsnog gelukt de pijlen af te schieten en de rotjes met luide knallen uit elkaar te laten spatten. Hierna begaven de gastheren en de genodigden zich naar het Parkhotel om te toasten op de (nogal moeilijk verlopen) start van de werkzaamheden.

Het ontsteken van de brandstapel was symbolisch bedoeld als „het in vlammen laten opgaan van alle moeilijkheden die zich hebben voorgedaan alvorens men in Beek eindelijk met de bouw van een zwembad van start kon gaan". Onder het genot van een borrel heeft het actiecomité Zwembad Beek gisteren tijdens de bijeenkomst in het Parkhotel meegedeeld dat men zeer binnenkort zal starten met een actie die — naar verwacht wordt — genoeg geld zal opbrengen om een burgerzinlening te kunnen afsluiten. In het kader van deze actie zal onder meer een grote loterij worden gehouden. Tijdens de bijeenkomst werd tevens meegedeeld dat men hoopt meteen na het gereedkomen van het instructiebad te kunnen beginnen met de bouw van een openluchtbad. De definitieve plannen zullen binnen twee maanden bekend worden gemaakt.

TE KOOP AANGEB.

MEUBELS kopen is niet altijd zo gemakkelijk vooral als u geen geld of te weinig geld bezit. Wij lenen u tot f 6000 geld tegen zeer lage aflossing. Alle goederen kunt u kopen aan groothandelsprijzen en met hun geweldige [illegible] slaagt u altijd. Mocht u echter zelfs daar niet slagen, zelfs dan verzorgen wij u het geld zo dat u kunt kopen waar u wilt. U kent het spreekwoord, met melk meer mans, nu is het met money meer mans. Wilt u hier meer van weten, maak dan een afspraak in onze partikuliere woning, dan krijgt u vrijblijvend alle inlichtingen. Wij zijn doorlopend tot negen uur 's avonds te bereiken op de Kerkraderweg 164, Heerlen-Molenberg, tel. 045-711598. x

Bij Sjef Lemmens vindt u alles voor de FIETS! Alles voor de bromfiets! Tassen in vele prijzen en uitvoeringen! Speel geen „Centjebuur". Een goede pomp is niet duur! Met onze regenkleding bent u onder de pannen! Niet met duisternis kampen... Wij verkopen goede lampen! Wij kunnen nog wel uren blijven doorgaan met gezegdes zus en zo. Maar kom u zelf overtuigen van onze geweldige sortering op tweewielergebied, onderdelen en aanverw. artikelen. Bel ons gerust, dan halen wij u op! Sjef Lemmens, Kerkstr. 30, Nieuwenhagen, telef. 04443 no. 2545. x

Wij geven de hoogste prijs voor uw OUDE MEUBELS bij aankoop van nieuwe grote voorraad slaapkamers, huiskamers, bergmeubels, alle maten bankstellen 1-, 2-, 3-zits; oudholl. kasten 120 t.m. 320 cm; losse clubs, chroom stoelen en tafels, keukenkasten. Giesen Meubelen Annastraat 46, Geleen, tel. 04494-5149. Betaling in overleg. x

100 tot 200 gulden voor uw OUDE BANKSTEL bij aankoop van een nieuwe. Grote voorraad - klassiek - oudholl. - Windsor - dralon, ook met franjes - kunstleer met losse kussens op draaivoet. Giesen, Meubel en Woningtextiel, Annastr. 46, Geleen tel. 04494—5149. Betaling in overleg, 6, 12, 18 mnd. x

GRINTTEGELS voor uw oprit of tuinpad, afm. 60x40, 50x50, 40x40, 30x40, 50x25, 60x30, 60x20, zeskant of rond. Uit voorr. leverb. teg. concurr. pr. Gebr. Creugers, Economiestr. 46, Nw.-Lotbroek, bij station, telef. 045—213877. x

DAMES opgelet: Ongelooflijk maar waar. I.v.m. aanvulling van onze geheel nieuwe voorjaarskollektie verkopen wij b.h.'s, step-ins, gaines en corsetten voor weggeefprijzen v.a. 95 cent. Haast u en profiteer nu eens echt bij Corsetterie Bakermans, Raadhuisstraat no. 40 Heerlen. x

Enig in Limburg. Zonder grote bedragen ineens te betalen kunt u door ons „HUURSYSTEEM" op gemakkelijke wijze in bezit komen van de „grote stukken" die toch in elk gezin thuishoren, o.a. wasautomaat - t.v. - diepvries - koelkast - bankstel - e.a. meubelen. Geen bank, eigen financ. voor een vrijblijvend bezoek belt u even 04402-1707.

MEUBELS vanaf f 50,— per maand. Uw hele huis compleet ingericht. Alles rechtstreeks van fabriek of grossier. Binnen 24 uur is alles geregeld. Kerkraderweg 164, Heerlen-Molenberg, tel. 045-711598. x

Vers VLEES voor uw diepvries tegen speciale prijzen. Alles vakkundig verzorgd en eerste kwaliteit. Cash en Carry Slagerij Jac. Naebers, Koopcentrum, Kouvenderstr. no. 57, Hoensbroek. x

DAMES: grote collectie voorjaars- en zomerjaponnen, mantelcostuums en deux-pièces. Bet. in overleg tot 10 mnd. zonder rente of bijk. kosten. Br. o. nr 1991 b.d. x

TELEVISIES vanaf f 65 pr spelend. Reeds voor f 235 de allern. volautom. mod. Voll. gar. en inruil mog. Handelsondern. Geel, Grasbroekerweg 25 Heerlen, telef. 045—713760. x

RIJWIEL- en BROMFIETSSHOW. Wees welkom op onze grote Rijwiel- en Bromfiets-Show, welke heden is geopend. Alle merken bromfietsen, rijwielen in alle uitv. vanaf f 125.— compleet. Motor- en Rijwielbeurs, Klompstr. 1-9, Heerlen. Vrije entree. x

Zeer uitgebreide sortering van de nieuwe kinder- en WANDELW., ledikantjes, commodes, kastjes, kinderstoelen verch. f 30,75 enz. Komt kijken. U verdient geld. Kinderw.huis Beumer Rumpenerstr. 37 B Brunssum. x

MOTOR & RIJWIELBEURS Een sportfiets koopt men in de Rijwielbeurs. Kwaliteit. Enorm profijt. Geen bluf, maar werkelijkheid. Klompstr. 1, Heerlen. Vanaf f 125,— compleet. x

MOTOR & RIJWIELBEURS. f 399,— damesbrommertjes Peugeot, Mobylettes, Batavette; f 520,— Puch-Maxi; f 629,— Kreidler Florett. Nergens voordeliger. x

Te k. gesloten BAGAGE-AANHANGWAGENTJE voor camperen. Goed onderhouden. Van f 750,- voor f 450,-. Kruisstr. 46 Heerlen, tel. 045-713202.

Te k. wegens verhuizing EETKAMER m. dressoir, salonkast, slaapkamer, alles in Queen Ann-stijl; tevens lange bruidsjurk. Br. ond. no. N 6030 L.D. N'hagen. x

GASHAARDEN 6.500 kcal f 369,—; 8.000 kcal f 389,—; 10.000 kcal f 465,—. Givegkeur. Jac. Köhlen n.v., Rijksweg-Nrd 104, telefoon 3228 Sittard. x

Te k. ANTIEK, mijnlampen, karbietlamp. en kandel. Na 18 uur Meuserstr. 183, Haanrade. x

MOTOR & RIJWIELBEURS f 9,75 waterdichte regenbroeken. Regenjacks f 19,95. Poncho's f 6,75 voor de jeugd. x

Te k. T.V. 7 mnd. oud, gr.beeld met alle zenders, eethoek z.g.a.n. en vier stel overgordijnen drailer. Tel. 04493-1710. x

Te koop antieke KASTEN, huiskamers, ladenkastjes enz. Smeijsters, Tunnelstraat 18, Geleen, tel. 5713. x

MOTOR & RIJIELBEURS f 75,— prima heren- en damessportfiets; f 125,— Burgers heren, 3 versn., f 75,— kinderfiets. Alles z.g.a.n. x

TRILBETONPALEN en platen v. gar., schuttingen enz. Uitgew. grint- en kleurbetontegels, traptreden, afrasteringspalen enz. P. Mertens en Zn., Roebroekweg 21, H'heide, tel. 045-212613. x

Te k. BOUWLIER, 12 m hoog. Gebr. Creugers Hoensbroek, Economiestr. 46.

Alle soorten vloerbedekking GRATIS en vakkundig gelegd. J. Miechielsen. Albert Cuypstr. 87, tel. 717888. x

Te k. palissander KAST plus tafel en 4 stoelen en skaileren bankstel, z.g.a.n. samen f 975,—. Ailbertuslaan no. 151, Kerkrade.

Mech. KAMER, kast, tafel, 4 hoge stoelen, uiterste pr. f 500.- De Vossekuil 389, Heerlen.

Te k. hoog model van Delft KINDERWAG., iets aparts, kinderbox, Knitax breimach.. Tel. 04494—7815, Breitnerstr. no. 17, Geleen.

Partij T.V.'s v.a. f 50,-, tientallen als nw voor f 250,—. Fa. van Voorst, Ganzeweide no. 48, Heerlerheide, tel. 045 no. 213879. x

DAMESKAPSALON t. k. of te huur met woning en garage bij Heerlen, wegens ziekte. Brieven ond. nr. 1982 b.d. x

Partij nwe TV's, grootbeeld, alle zenders, nu f 398, f 445. Fa. v. Voorst, Ganzeweide 48 H'heide, tel. 045-213879. x

BANKSTELLEN alle mod. v. fabriek en toonk. beslist goedk. Inr. en fin. Kock, Kampstr. 62 Lindenheuvel-Geleen, tel. 3412. x

SPAANPLAAT afvalmaten, groot en klein. Goedkoop af te halen. H. Vincken. Adenauerlaan 11 t.o. sporthal Nw. Einde. x

AARDAPPELS te k. bintjes, consumptie en frites. Af boerderij. L. A. Campo Merkelbeek. x

DAMES: mooie collectie voorjaars- en zomermantels. Bet. in overleg tot 10 mnd. zonder rente of bijk. kosten. Br. o. no. 1990 b.d. x

Reeds vanaf f 15 per maand kunt u in het bezit zijn van een PIANO. Pianohandel Laven, Geerstraat 61, Heerlen, tel. 714054. x

Voor gebr. NAAIMACHINES is uw adres Pfaff, Emmapl. 3 Heerlen. Met garantie en evt. gespreide betaling. x

Te k. z.g.a.n. BANKSTEL, kinderfiets m. toebeh. Geerstr. 68, Heerlen, tel. 712165. x

Te k. z.g.a.n. jongens- en MEISJESKLEDING, leeftijd plm. 14 jaar. Leliestraat 44, Kerkrade-West.

Te koop goed renderende DAMESKAPSALON, event. spoedig te aanv., te Kerkrade Br. ond. no. K 4107 L.D. te Kerkrade. x

Eikehouten EETKAMER i.g. st. voordelig te k. Stationsstraat 56, Kerkrade. x

Te k. mooie VELDBRANDSTEEN. Te bevr. Café Verheijen, Nattenhoven. x

Te k. 1 AQUARIUM compl. inclusief smeedijzeren tafel. Te bevr. Oldenzaalstr. 8 Heerlen. Na 6 uur. x

Te k. lange BRUIDSJURK m. sleep m. 38-40 St. Nicolaasberg 3, Simpelveld. x

AQUARIUM. Guus Wagner, Willemstr. 111, Heerlen. Voor trop. vis, planten, aquaria en alle benodigdheden. x

Te k. aangeb. BERGMEUBEL teakhout, 2 mtr br., 150 hoog. Keramieksingel 111, M'tricht tel. 30035. x

Te k. Erres WASMACH. m. wringer, halfautom. Giltsenstr. 17 Nieuwenhagen, tel. 4152. x

Plaatselijk nieuws - plaatselijk nieuws - plaatselijk nieuws

Sittard

— De ruilbeurzen hobbyclub De Mijnstreek houdt zondag om 14 uur een ruilbeurs in gemeenschapshuis 't Kaar aan de Geldersestraat 43 te Overhoven.

— Op de internationale hondententoonstelling te Leeuwarden behaalde mej. Tilly Busch met haar zilverdwergpoedel Prinses Caprice van Lalanke de 1e prijs uitmuntend in de open klasse, kampioen CACIB en beste dwergpoedel aller kleuren. Tom Tom of Burdiesol kreeg uitmuntend en reserve-kampioen. De zwarte dwergpoedel Penthoose Beautiful Dreamer ontving het predikaat uitmuntend in de open klasse.

— In de Parklaan wordt momenteel een nieuw stamriool gelegd. Tevens zal na afloop van deze werkzaamheden het wegdek een nieuwe beurt krijgen. Dit heeft allemaal moeten wachten op de normalisering van de Cötelbeek.

— De huishoudschool Vrangendael start bij het begin van het nieuwe schooljaar met een nieuwe opleiding in het kader van de verzorgende beroepen, namelijk de opleiding kleuterhulp.

— Dezer dagen heeft de trekking plaats gevonden van de loterij, die het Sittards Mannenkoor heeft gehouden ten bate van de komende concertreis naar Ierland. De volgende nummers werden daarbij getrokken: 1ste prijs (vet varken) op nummer 6683, 2de prijs nr. 7417, 3de prijs nr. 1919, 4de prijs nr. 9565, 5de prijs nr. 9624, 6de p. nr. 6792, 7de pr. nr. 6126, 8ste pr. nr. 0806, 9de pr. nr. 0965, 10de pr. nr. 1467, 11de pr. nr. 7591, 12de pr. nr. 7457. De trekking vond plaats ten overstaan van notaris H. J. van Rey. Prijswinnaars kunnen zich melden bij het secretariaat: Steenweg 23, Sittard, tel. 6042.

Nieuwstadt

— Er lagen 300 kansgevende kaarten op tafel, toen de deelnemers aan het schietconcours van de schutterij zondagavond begonnen te kavelen. Van half zeven tot één uur werd er geschoten en daarna kon men de heer F. Miesen als winnaar feliciteren. De overige prijzen waren voor W. Delissen, Chr. Jongen, M. Ramakers en H. Möhlenberg. De eerste drie wonnen ook in dezelfde volgorde de dagprijs op deze laatste concoursdag in „Het Wapen van Nieuwstadt". Bij het pijlwerpen gingen de prijzen naar J. Lousberg, H. Möhlenberg en Chr. Wirtz. De opbrengst van deze wedstrijden, die in de diverse Nieuwstadtse cafés werden gehouden, is bestemd voor de aankoop van nieuwe uniformen voor de jongste leden van de schutterij „Broederschap van Sint-Jan".

— De leerlingen van de meisjesschool, die deel nemen aan de boomplantdag, maakten in de school een werkstuk. De gemeentelijke prijzen werden gewonnen door Marlies Quix en Wilma Reinen.

Stein

— Zaterdag en zondag wordt het schietconcours van de supportersclub „Hein Pepels" in café V.D. Werf in Nieuwdorp voortgezet. Tijdens de vorige ronde werden de dagprijzen behaald door: 1. H. Engelen en J. Laninie; 2. H. Hamers en S. Adoro en 3. W. Hermans (2x).

— Op 16 april kunnen de leden van de afdeling Stein van de Vrouwenbond in het parochiehuis aan de Kruisstraat deelnemen aan een verkeersquiz. De quiz wordt georganiseerd door de afdeling Stein van de V.V.V. en door de Verkeerscommissie Stein. De bijeenkomst begint om 20 uur.

Geleen

— Op de kruising Oranjelaan - Nassaustraat liep de 13-jarige wielrijdster M. A. L. uit Munstergeleen dinsdagavond een hersenschudding op bij een botsing met een door M. S. bestuurde auto. Per ambulance werd het meisje naar het ziekenhuis gebracht, maar zij kon later naar huis vervoerd worden. Het ongeluk gebeurde doordat de automobilist geen voorrang verleende. Eveneens als gevolg van het niet verlenen van voorrang ontstond woensdagmorgen op het kruispunt Rijksweg Zuid - Hofstraat een botsing tussen een door W. bestuurde personenauto en de bromfietser J. L. uit Bunde. Hierbij ontstond alleen materiële schade.

— Vrijdag viert de heer J. H. Coumans (Op de Kraonkel 18) zijn zilveren jubileum in dienst van de staatsmijnen. De jubilaris is werkzaam als operator bij BZF, Organische Fabrieken Noord.

— Als afsluiting van het voorjaarsseizoen heeft de casinovereniging voor zaterdag een dansavond op haar programma gezet. De muziek wordt verzorgd door het zeven leden tellende orkest „Los Floristos". Het bal begint om 20.30 uur.

— Zondag kunnen jongelui die postzegels verzamelen terecht in de noodkerk aan de Heidestraat (tegenover zwembad). Jongelui tussen 8 en 16 jaar en ook belangstellenden (eventuele nieuwe leden van de postzegelclub) zijn vanaf 11 uur welkom.

Schinnen

—Drs. J. Hanssen uit Roermond houdt morgenavond op uitnodiging van de Culturele Raad van Schinnen in zaal Beurskens een voordracht over de Limburgse humor. De bijeenkomst begint om 20 uur en duurt ongeveer 2½ uur.

— Zondag houdt de afdeling Schinnen van het N.K.V. een ontwikkelingsbijeenkomst. Na de mis van 8.45 uur wordt in het patronaat een koffietafel aangeboden, waarna de voorlichtingsbijeenkomst begint. Gesproken wordt over „gevaarlijke verkooppraktijken". Een inleiding wordt gehouden door mr. A. P. Timmermans, secretaris van de president-directeur van de D.S.M. Het N.K.V. zal op 25 april een Limburgse Artiestenavond bijwonen in de schouwburg van Sittard. Zij die aan de trip naar Sittard willen deelnemen kunnen zich tot 19 april opgeven bij J. Haeren (Breinder 6), Th. Palmen (sachariasstraat 14) en M. Meijs (Hegge 82). De voorstelling begint om 20 uur.

— De eerste kienavond van de politiehondenvereniigng „Manvast" wordt vanavond in zaal Beurskens gehouden. De volgende kienavonden van de vereniging worden gehouden op respectievelijk 16 en 23 april en 1 mei.

Sweikhuizen

— Vrijdag houden de gidsen, kabouters en verkenners een ouderavond in het parochiehuis. Alle ouders van de leden en belangstellenden worden uitgenodigd om 20.30 uur aanwezig te zijn.

— De schutterij St.-Jozef houdt zondag het jaarlijks koningsvogelschieten achter café Kersemakers. Na de bijeenkomst in het clublokaal, om 16.30 uur, zal de huidige koning worden afgehaald, waarna de wedstrijden van start gaan.

— Het voetbalveld van Sweikhuizer Boys werd voorzien van de langverwachte lichtmasten. In verband hiermee zullen de trainingen niet meer op zaterdag, maar op vrijdag worden gehouden, vanaf 19 uur.

— Vrijdag om 21 uur houdt de voetbalclub een ledenvergadering in het Rector Raevenhuis.

— De cursus „levensreddende eerste hulp" begint voor de inwoners van Sweikhuizen maandag om 20 uur in het Rector Raevenhuis. Cursusleider is de heer Welkenhuizen van de G.W.M. Tot nu toe hebben zich 40 personen uit Sweikhuizen opgegeven om deel te nemen. Belangstellenden kunnen zich alsnog opgeven bij de blokwachters J. Cals en L. Donners.

Puth

— De cursus „Levensreddende Eerste Hulp" voor de leden van de Meisjesvereniging Puth wordt vanavond onder leiding van de heer Van de Laar in de meisjesschool voortgezet. De laatste les wordt op 16 april gegeven, waarna een test zal volgen.

— Morgenavond houden de gidsen, kabouters en verkenners een ouderavond in het parochiehuis. Alle ouders van de leden en ook belangstellenden worden uitgenodigd om 20.30 uur aanwezig te zijn.

Epen

— Jong-Nederland Epen is voorlopig stilgelegd omdat in de laatste maanden de clubmiddagen te weinig belangstelling trokken.

—Op 19 april houdt de plaatselijke VVV een wandel-oriëntatietocht in Epen en omgeving. Ieder die de tocht voltooid krijgt een herinneringsmedaille. Voor de winnaars zijn er bekers. Dezelfde wandeltocht kan in de zomer door de toeristen gemaakt worden. Inlichtingen en inschrijfformulieren zijn verkrijgbaar bij het secretariaat van de VVV Julianastraat 7, telefoon 346.

— De harmonie Inter-Nos houdt de zomerfeesten van 27 juni tot 7 juli.

— Zaterdag zullen de leden van de schutterij weer huis aan huis oud papier ophalen.

Wittem

— De bouwterreinprijzen in de gemeente Wittem zijn herzien. Zij bedragen nu overal 20 of meer gulden per m2. Voor de viering van de bevrijdingsfeesten in Wittem heeft de gemeente een bijdrage van 6.875 gulden uitgetrokken. Tot de activiteiten die daarmee bekostigd worden behoren: vuurwerk, dropping, voetbalwedstrijden en spelen en tractaties voor de schoolgaande jeugd. Voor het leggen van een transportgasleiding van Mechelen naar Epen heeft de gemeente diverse stroken grond gekocht naast de weg naar Epen. Daarvoor is ruim 13 duizend gulden nodig. Overigens was er van de zijde der raadsleden nogal kritiek op de handelwijze van Limagas, die niet de sleuven zou gedicht hebben zoals dat behoort.

Ubach over Worms

— De heer J. Huntjens, landbouwer, Lindegracht 4, ontving de zilveren melkkan wegens het 5 jaar lang ononderbroken leveren van eerste klas melk. Deze onderscheiding van het Regionaal Z.O.N. werd uitgereikt tijdens een feestavond te Heerlen en ging vergezeld van een oorkonde. Van de ongeveer 15.000 melkleveranciers uit Limburg en Oost-Brabant ontvingen slechts 4 personen deze onderscheiding.

Elsloo

— Zaterdag houdt de buurtvereniging „Mergelakker" de jaarlijkse feestavond in zaal Frederix aan de Kaakstraat. Tijdens de feestavond, die om 19.30 uur begint, zal de nieuwe „miss Mergelakker" worden gekozen. De muziek wordt verzorgd door het duo „Mia en Leo".

Born

— Bij de trekking van de loterij, die door de speeltuinvereniging De Paddestoel werd georganiseerd, kwamen de volgende winnende nummers uit de bus: 42 (eerste prijs), 2197 (tweede prijs) en 506 (derde prijs).

— 14 april houdt de Boerenleenbank Born om 20 uur in zaal Heutmekers de jaarvergadering. Uit het jaarverslag blijkt dat de jaaromzet rond 74 miljoen gulden bedroeg, dat het aantal privérekeningen steeg tot 482, het aantal voorschotten tot 173 en dat het aantal spaarrekeningen opliep tot 2009. Bij de bestuursverkiezing zijn de heren G. Cleven (voorzitter) en J. Frenken (raad van toezicht) aftredend en herkiesbaar.

— De weekenddienst van het Groene Kruis zal worden waargenomen door zuster Verbeek uit Sittard, tel. 04490-3996.

Nuth

— De afdeling Nuth van het Groene Kruis houdt zondag om 11 uur in het wijkgebouw de jaarvergadering. Periodiek aftredend als bestuurslid zijn mevrouw Lemans en de heer H. Meertens; beide zijn herkiesbaar.

Grevenbicht

— De jaarvergadering van de Boerenleenbank in Grevenbicht wordt maandag gehouden om 20 uur in „Oos Hoes". Naast de jaarverslagen en verkiezingen voor bestuur en raad van toezicht, is het vooral de huldiging van de jubilarissen in verband met het 60-jarig jubileum dat de aandacht vraagt.

Obbicht

— Dinsdag hield de K.A.V. in het gemeenschapscentrum een voorlichtingsavond voor haar leden. Mejuffrouw Buwalda, diëtiste uit Sittard, hield een inleiding over gezonde voeding. Na de pauze gaf de afdeling Obbicht van de E.H.B.O. een demonstratie eerste hulp bij ongelukken.

— De vastenactie in Obbicht bracht dit jaar het uitzonderlijk hoge bedrag op van ƒ 1261,40. Dit is ruim ƒ 500 meer dan in 1969. Het geld is bestemd voor een nieuw gezondheidscentrum in Burundi.

— Het orgelfonds heeft tengevolge van giften en collectes gedurende de Paasdagen een „inhoud" gekregen van ƒ 2868. Het gironummer van dit fonds is 1043564 ten name van H. Gulikers. (orgelfonds).

Ulestraten

— De vastenactie voor Malawi heeft in de parochie van Ulestraten op de eerste zondag 500 gulden opgebracht; de schoolkinderen verzamelden ruim 260 gulden en paaszondag kon men nog eens 724 gulden bij elkaar brengen. In totaal dus 1490 gulden.

— Zaterdag zal een team van de fanfare weer oud papier ophalen.

Geulle

— Het thans twee jaar oude openluchtzwembad van Geulle blijkt zeer in trek te zijn. In het exploitatie-overzicht over 1969 wordt melding gemaakt van 146.540 afgenomen baden, dit is meer dan een verdubbeling ten opzichte van het eerste jaar, namelijk 70.335. Het zwembad Geulle was verleden jaar 163 dagen open tussen mei en 30 september. Opvallend is eveneens het hoge aantal seizoensabonnementen: ruim 1.100. Wat het schoolzwemmen betreft: 72 zwemmertjes behaalden het diploma.

— Tijdens de raadsvergadering die vanavond in Geulle gehouden wordt, komt o.a. het voorstel ter sprake de subsidie aan de voetbalclub Geulse Boys op 1500 gulden te bepalen, een en ander nadat een gesprek tussen gemeentebestuur en clubbestuur heeft plaatsgevonden. In verband met de slechte gesteldheid van het voetbalterrein en omdat het oorspronkelijk ter beschikking staande veld aan oppervlakte heeft ingeboet wordt tevens voorgesteld de pachtsom met ingang van 1 januari 1970 terug te brengen van ƒ 350 naar ƒ 200. In deze raadsvergadering zal ook een voorstel worden gedaan om het huisvuil van Geulle te storten op de stortplaats van Bunde, aangezien de Geulse „storten" te Hussenberg en Aan de Maas binnenkort niet meer toereikend zijn. De kosten hieraan verbonden bedragen circa 2.500 gulden. Men vraagt het college te machtigen om een overeenkomst met de gemeente Bunde aan te gaan. De raadsvergadering begint om half acht.

Gronsveld

— Een toneelgezelschap, samengesteld uit oud- verkenners, gaf in de harmoniezaal een uitvoering van het toneelspel „De rode adelaar". Met dit stuk oogstte men enkele jaren geleden groot succes. Ook nu bestond hiervoor grote belangstelling en kreeg het spel in alle rollen een goede vertolking.

— Groentenoteringen aan de coop. veiling waren: spinazie 50-65, knolselderij 35-85, rode uien 60-70, witte kool 30-40, prei 80-94, rode kool 50-65.

Mheer

— De jonge fluitiste Cato Gubbels heeft voor de eerste keer aan een solistenconcours deelgenomen en wel te Ohé en Laak. In de eerste afdeling behaalde zij een eerste prijs en het hoogste aantal punten in deze afdeling. De heer H. Sneepers kreeg een eerste prijs in de afdeling uitmuntendheid.

Valkenburg

— Het Wiliam Halewijnmuseum in kasteel Genhoes zal dit jaar weer haar poorten openen. Vorig seizoen kwamen veel kunstliefhebbers voor een gesloten deur daar de kunstwerken van de wanden waren verwijderd in verband met vocht in het gebouw. Door de aanleg van een centrale verwarming is aan dit euvel een einde gekomen.

— Achter villa Alpha aan de Plenkertstraat wordt momenteel een trap aangelegd om de entree naar het „kosmorama" nabij het polferbos een beter aanzicht te geven.

— Het recreatieschap Heuvelland Zuid-Limburg houdt op 27 mei een openbare vergadering in het gemeentehuis in verband met de presentatie van het basisrecreatief ontwikkelingsplan voor het heuvelland. In de namiddag wordt een excursie gehouden door het gebied van het recreatieschap, waarbij een bezoek wordt gebracht aan de landschappelijk en recreatief meest saillante punten.

Banholt

— Vandaag, om 15 uur, wordt in lokaal Dodemont een bejaardenbijeenkomst gehouden. Aan de orde komt een bespreking over bezoek aan de bloembollenvelden. Verder worden nieuwe leden geïnstalleerd.

— Tot waarnemend voorzitter van de onderlinge rundveeverzekering Mheer-Banholt is de heer F. Flamand benoemd. Dit in verband met het overlijden van de heer P. Royen, die 40 jaar de voorzittersfunktie vervulde.

— Voor de bouwvakkers bestaat zaterdag van 19 tot 22 uur in lokaal Tielens gelegenheid tot het inleveren van vakantiebonnen.

— In een bocht van de Banholtergrubbe werd een bromfietser uit Maastricht dinsdagavond door een personenwagen aangereden. De bromfietser werd licht gewond. De materiaalschade was vrij groot.

Heerlen

— Wachtdienst voor het Groene Kruis hebben zaterdag en zondag: in de wijken ten noorden van de Schelsberg zuster M. Horbach, telefoon voor 8 en na 17 uur en tussen 2 en 3 uur 713434; in de wijken ten zuiden van de Schelsberg zuster M. Mulders, telefoon voor 8 en na 17 uur en tussen 2 en 3 uur 04443-1730.

Eys

— De harmonie Sint-Agatha geeft zondag om 20 uur onder leiding van dirigent H. Crutz een voorjaarsconcert in zaal Haambuckers. Uitgevoerd wordt onder meer Untern Linden van Kollo-de Rooy, Lente-ouverture van J. van Moerenhout, La Belle Hélène van Offenbach-den Arend en Laridah-mars van M. Hempel. Na afloop is dansen op muziek van de Marcato's.

— Op 13 april is om 19.30 uur in het gemeentehuis een vergadering voor afgevaardigden van de plaatselijke oranjecomité's.

— De buurtvereniging Trintelen en de harmonie Sint-Agatha houden op 15 en 16 augustus een weidefeest.

Mechelen

— Het kindervakantiewerk zal dit jaar definitief plaatsvinden van 8 tot en met 15 juli. Op 11 juli is geen bijeenkomst.

— De maatschappelijk werkster mejuffrouw Jacobs is voortaan te spreken op de eerste en derde dinsdag in de maand van half tien tot half elf in de voormalige meisjesschool.

— De jeugdbeweging zal dit jaar het zomerkamp doorbrengen in de omgeving van het Belgische Malmedy. De kinderen van de jeugdbeweging zullen deze week nog her en der proberen voor een heitje een karweitje op te knappen.

— De harmonie St. Cecilia houdt op 4 augustus in de feesttent een reünie van alle oud-inwoners van Mechelen. Men zal daarvoor alle oud-Mechelenaren een uitnodiging doen toekomen.

— Het bestuur van de handbalvereniging RKMVC werd uitgebreid met de heer J. Mullenders.

Simpelveld

— De Nederlandse Katholieke Bond van Werknemers in de Bouwnijverheid St.-Joseph geeft zaterdag van 1 tot 6 uur gelegenheid om bij de heer J. Huynen, Molsberg 32, vakantiebonnen voor de feestdagen in te leveren.

— Bij gelegeneid van het 90-jarig jubileum van Roermonds Mannenkoor wordt op 4 april in Roermond en op 15 april in Heerlens stadsschouwburg, Nabucco van Verdi uitgevoerd. Hans Scheien is uitgenodigd om in dit werk een der solo-partijen te zingen.

— Tot tijdelijk secretaris van de N.K.V. centrale werd na het overlijden van secretaris R. Vliex de heer Bulles ,Stationstraat 3c benoemd.

— Vandaag houdt de bejaardenvereniging St.-Joseph een avond voor de leden om 19.30 uur in zaal Lenzen. Medewerking verleent een dansgroep, verder is er een quiz met prijzen en wordt gratis koffie geschonken.

— Onder auspiciën van de federatie van Nederlandse Zangersbonden, district Limburg, zal Simpelvelds Mannenkoor St.-David in oktober de zangersdagen organiseren.

Maastricht

— Op de jaarvergadering van de Ned Bond van Gepensioneerden afd. Maastricht e.o. werd de heer H. E. Kosten gekozen tot nieuwe voorzitter. Ter voorziening in de vacature, ontstaan door het overlijden van de heer J. Boerma, werd dr. J. Hoekstra gekozen. De aftredende bestuursleden mevrouw S. Roes-Mechanicus en de heer H. Kosten zagen hun mandaat verlengd. De heer H. Ceha, secretaris van de afdeling Maastricht, werd door de vergadering kandidaat gesteld als lid van het hoofdbestuur. De afdeling Maastricht telt nu 775 leden. Ook werd de heer Ceha aangewezen als woordvoerder van de afdelings-deputatie naar de landelijke algemene vergadering die op 12 mei in Utrecht zal worden gehouden. De vergadering kenmerkt zich door een algemeen ongenoegen over de zogenaamde inbouw, waardoor op de pensioenen 80 procent van de AOW wordt gekort. Blijft dus nog 20 procent, bij het volle aantal dienstjaren, hetgeen als een onrechtvaardige zaak wordt beschouwd, temeer omdat de ambtenaren voor hun pensioen hebben betaald. Ook kwam nog de ziektekostenregeling ter sprake, beter gezegd: het ontbreken van een zodanige regeling voor gepensioneerden. die de premie voor een vrijwillige ziekteverzekering veelal niet kunnen betalen. De minister heeft gezegd deze kwestie nader te zullen bestuderen, tot nu toe echter zonder positief resultaat. Intussen zitten de gepensioneerden met deze handicap, hetgeen op de vergadering fel naar voren is gekomen.

Hoensbroek

— De afdeling Mariarade van NKV en NKMB viert op 26 april het zilveren bestaansfeest. Om tien uur is een plechtige hoogmis, waarna om 11.15 uur feestvergadering. Spreker is de heer Frans Dohmen. Na de vergadering is receptie tot 14 uur. In het kader van de feestviering is op 25 april een bonte avond in het rectoraatshuis.

Heer

— Afgelopen weekeinde hield het jongerencentrum Heer de laatste zondagmiddagactiviteiten. Tijdens de zomermaanden vinden deze niet plaats.

— Zaterdagavond houdt de Instuif Heer een discobal in de Lichtboei aan de Akersteenweg. Dit bal is t oegankelijk voor jongens en meisjes van 13 tot 16 jaar. Aanvang 19.30 uur.

— Maandagavond vond in het gidsenlokaal van de H. Bernadettegroep aan de Dorpstraat in Heer de installatie plaats van 14 kabouters. Dit gebeurde in tegenwoordigheid van de ouders en aalmoezenier kapelaan Peters door de aanwezige jeugdleidsters. Na afloop werden door de ouders en kinderen aan diverse gezelschapspelletjes deelgenomen.

— Zaterdag organiseert de harmonie Heer Vooruit een feestavond in zaal De Ridder, aan de Dorpstraat 111 te Heer. De opbrengst van deze kienavond is bestemd voor de aanschaf van nieuwe uniformen. Er zijn, zoals gebruikelijk, fraaie prijzen te winnen. Aanvang van de avond 8 uur.

— In het belang van de verkeersveiligheid zal de aansluiting van de Raadhuisstraat op de Akersteenweg worden verbeterd, o.a. door verlegging van het rijwielpad, zodanig dat bromfietsen ter plaatse niet meer in botsing kunnen komen met auto's. Ook het buswachthuisje zal verdwijnen, aangezien er aan de Akersteenweg geen bushaltes meer zijn. De heer Knubben noemde dit wachthuisje een „verschrikking" en de raad was het er roerend mee eens dat dit „kletshuisje" spoedig gaat verdwijnen. De postduivenvereniging krijgt een extra subsidie van 100 gld. i.v.m. het 40-jarig bestaan. Het voorstel van B. en W. om de d rumband Sint-Jan een extra subsidie te geven van 285 gld. in de kosten verbonden aan deelname aan het défilé te Soestdijk op 30 april, gaf de heer Heugen aanleiding iets extra's per lid te bepleiten, aangezien hier niet sprake is van een muziekkorps maar deelname door een groot aantal jeugdigen. De heer Knubben meende echter dat dan „het hek van de dam is". hetgeen hij voor de toekomst als een gevaar ziet. Hij gaf de voorkeur aan „gelijke monniken, gelijke kappen". Op voorstel van burgemeester mr. L. Corten zal dit punt nader worden besproken met het bestuur van de drumband betreffende het bedrag van de extra kosten, verbonden aan het Soestdijkdéfilé. De raad is niet verplicht straatnamen te wijzigen als gevolg van de aansluiting bij Maastricht, maar nu heeft de raad van Heer dit nog in eigen hand, zodat nieuwe namen voor bepaalde straten in overweging zullen worden genomen. De raad besloot tot voorlopige vaststelling van de gemeenterekening en de rekening van het woningbedrijf voor de jaren 1966 en 1967, conform de rapporten van het verificatiebureau en de raadscommissie. De heer Heugen sprak zijn dank en waardering uit voor het werk van de heer Hendriks, chef van de afdeling financiën. De raad ging akkoord met de aanschaf van een schoolradioinstallatie voor de kleuterschool „Gemma Galgani" en verleende een krediet van 2.015 gld. voor de radio en van 449 gld. voor een bandrecorder. De kosten voor bijbouw van een handenarbeidlokaal en een zesde klaslokaal bij de BLO-school Huize Sint-Joseph bedragen afgerond 240.000 gld., berekend door het architectenbureau „Partners", voor welk bedrag de raad krediet verleende. Ter vervanging van de 150 nog in de GLO-school Sint-Joseph te Scharn aanwezige schoolbanken besloot de raad medewerking te verlenen voor de aanschaf van 300 leerlingensets, waarvan de kosten worden geraamd op f 24.840.-. Gedurende zes jaar, van 1970 tot en met 1975, zullen per jaar 50 leerlingensets worden aangeschaft. De raad besloot een krediet van 4.140 gld. uit te trekken voor de eerste 50 sets in 1970.

Houthem

— Op 18 april vieren de heer H. Senden en mevrouw A- Senden-Willems hun gouden huwelijksfeest. De dag wordt begonnen met een plechtige mis om 10 uur in de parochiekerk. Gelegenheid tot feliciteren is tussen 16 en 18 uur op het adres 110 te Houthem.

— Op 11 april wordt er weer een ontspanningsavond aangeboden aan alle inwoners boven de zestig en de minder validen. Deze avond begint om 18.30 met een mis in het dorpscentrum de Holle Eik. Hierna worden dia's getoond over een reis naar Griekenland. Na de pauze staat kienen op het programma.

— De definitieve datum van de bustocht voor de seniorensociëteit werd 17 mei.

— Namens de stichting de Emmabloem zullen leden van het bestuur van het Groene Kruis zaterdagavond en zondagmorgen voor en na de missen aan de ingang van de kerk collecteren.

Noorbeek

— Vanavond wordt om 20 uur in café Schuttershof een vergadering gehouden van het Burchtfeestcomité.

— De repetities van de gemengde zangvereniging De Eendracht zullen voorlopig elke vrijdagavond in het schoolgebouw worden gehouden. De repetitie van het jeugdkoor is verplaatst naar zaterdagavond, na de avondmis.

Ontmoetingscentrum werkende jeugd Stein

STEIN, 9 april. — „Atalanta", de afdeling Stein van de Katholieke Werkende Jongeren, hoopt dit jaar te komen tot de oprichting van een open ontmoetings- en informatiecentrum voor de werkende jeugd van Stein. In verband met deze plannen, die het voornaamste punt op het werkprogramma van dit jaar van de afdeling vormen, werd inmiddels een werkgroep samengesteld, waarin vertegenwoordigers van de plaatselijke jeugdverenigingen zitting hebben.

Een gebouw waarin het ontmoetings- en informatiecentrum eventueel voorlopig zou kunnen worden gevestigd is volgens de KWJ al aanwezig: het KWJ-gebouw in de Steeg. Volgens „Atalanta" is een centrum zoals de afdeling dat wenst dringend noodzakelijk, omdat de werkende jeugd van Stein momenteel geen enkele ontmoetingsplaats heeft, die aan de eisen voldoet. In het centrum zouden — aldus de plannen — zinvolle activiteiten die los staan van het arbeidsproces van de jongeren kunnen worden gehouden.

D'66 OOK IN SITTARD BIJ VERKIEZINGEN

SITTARD, 9 april — D'66 zal definitief deelnemen aan de gemeenteraadsverkiezingen in Sittard. De voorlopige lijst in deze gemeente zal worden aangevoerd door drs. H. Rang. Dit echter onder voorbehoud gezien de kans dat drs. Rang alsnog zitting zl nemen in de provinciale staten en dan volgens de regels van de partij niet meer in de raad van Sittard zitting kan nemen. Naast drs. Rang zijn kandidaat P. Custers, Van Moerkerken, drs. Van Tielrooy, Poyck, drs. Dewez (directeur van de stihting geestelijke gezondheidszorg westelijke mijnstreek) en caféhouder Vic van Neer.

BIOSCOPEN AGENDA

SITTARD

Forum Theater: Tot en met dinsdag 8.30 uur, zaterdag ook 11 uur Uw vrouw het onbekende wezen; zondag 6 uur Elvis a go-go.

GELEEN

Roxy Theater: 8.30, zondag ook 6 uur Uw vrouw het onbekende wezen; zaterdag 11 uur Syrtaki-Erotiek zonder masker; zondag 3 uur Vier rakkers en een oude jeep.

Studio Anders 132: 8.45, zondag ook 6 uur Battle of Britain.

MAASTRICHT

Festival: 2.30, 5.30 en 8.30 uur Winning.

Palace: Doorlopend van 2 tot 12 uur De andere zijde van de zonde.

Studio: 2.15, 4.30, 6.45 en 9 uur Jacht op Willy boy.

Royal I: 2.15, 4.30, 6.45 en 9 uur Het mooiste speelgoed; zaterdag, zondag, woensdag 2.15 uur De belhamel van de klas.

Royal II: 1.45, 4, 6.15 en 8.30 uur Het groene monster.

Mabi: 1.45, 4.30, 8.30 uur In dienst van Hare Majesteit; zaterdag, zondag 23 uur Noodlot der begeerte.

Lux: 4, 6.15 en 8.30 uur: De zeven vechters van de Mac Gregors; zondag, woensdag 2 uur Het zwaard van koning Arthur.

HEER

Hebios: Zaterdag 8, zondag 6 en 8 uur Angelique en de jutter; zondag 4 uur jeugdmatinee.

Ledenvergadering PvdA Limburg in Sittard

SITTARD, 9 april — Het gewest Limburg van de Partij van de Arbeid houdt zaterdag in hotel de Pelikaan aan de Markt te Sittard een openbare ledenvergadering, die 's morgens om half elf begint. Tijdens deze bijeenkomst zal onder meer worden gediscussieerd over de houding van de PvdA-Statenfractie ten aanzien van de vestiging van de Deense granaatonderdelenfabriek Jörgen Höyer te Ubach over Worms. Op de enkele maanden geleden gehouden jaarvergadering van het gewest Limburg van de PvdA kwam dit punt eveneens aan de orde en toen werd afgesproken dat dit punt op een volgende bijeenkomst nader ter discussie zou worden gesteld.

De agenda vermeldt voorts o.m.: bespreking voorstellen voor de partijraadsvergadering op 6 juni in Utrecht en een korte inleiding van fractievoorzitter J. v.d. Veen over het onderwerp „Hoe laten we de burger meepraten".

Dubbel feest in openbare leeszaal van Munstergeleen

MUNSTERGELEEN, 9 april — Dinsdag had de nieuwe openbare leeszaal en bibliotheek van Munstergeleen twee redenen om feest te vieren. Die dag meldde zich in de nog geen maand geleden in gebruik genomen leeszaal namelijk al de 500ste abonnee. Bovendien werden dinsdag de winnaars van de bij de gelegenheid van de ingebruikname gehouden tekenwedstrijd bekend gemaakt. Tijdens de wedstrijd werden de deelnemers in drie leeftijdsgroepen verdeeld. De hoofdprijen werden behaald door: Heleneke Schols (groep 6 tot 8 jaar), Wiely Reynders (groep 8 tot 10 jaar) en Joke Delahaye (10 tot 12 jaar).

Aan de wedstrijd, die op de eerste plaats werd gehouden om bij de jeugd belangstelling voor de bibliotheek en de leeszaal te wekken, namen in totaal 400 jongelui deel.

AU CIEL "CASH & CARRY"

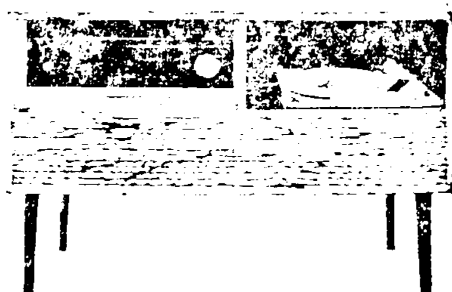
Heeft u al voldoende letters?



WIN DIREKT OF SPEL AU CIEL

Kunt u AU CIEL spellen met onze aktiezegels? Kom en doe mee!

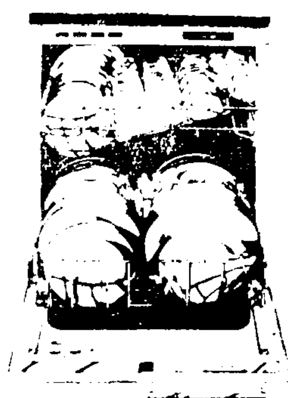
Radio grammofoon-combinatie Peter Twiggy Stereo



uitgevoerd in naturel notenhout.

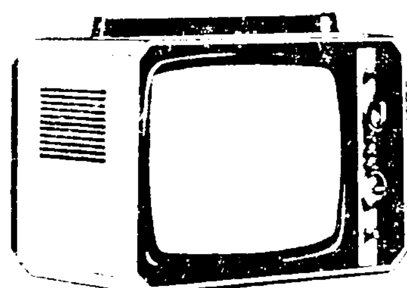
uw prijs **398,-**

Bosch vaatwasmachine Top-Hit



uw prijs **768,-**

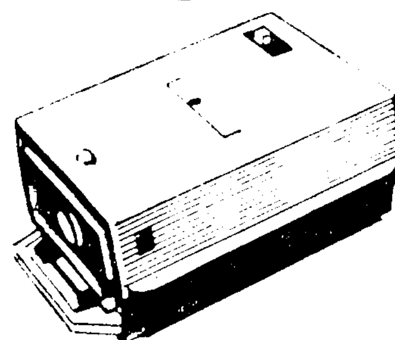
Draagbare TV



31 cm t.v., voor accu 12 Volt, lichtnet 220 V ... Compleet met ingebouwde antenne. UHF/VHF kanalenkiezer, in moderne kleuren leverbaar. Ideaal voor camping, caravan of boot.

uw prijs **478,-**

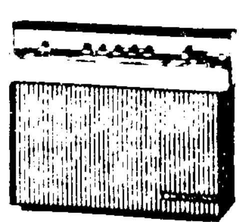
FAM Impala Swingtop stofzuiger

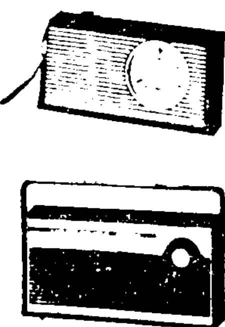


uw prijs slechts **136,-**

Blaupunkt portable radio's

Perfect in kwaliteit, techniek en vormgeving. Wat moeten wij u nog meer vertellen? Alleen nog de prijs. Die is bij KIM Cash & Carry verrassend laag, kijkt u maar.





Type Derby

Type Swing	89,-
contante inruilkorting	— 22,50
uw prijs	**66,50**
Type	129,-
contante inruilkorting	— 31,-
uw prijs	**98,-**
Type Lido	179,-
contante inruilkorting	— 45,-
uw prijs	**134,-**
Type	229,-
contante inruilkorting	— 57,-
uw prijs	**172,-**
Type Derby	289,-
contante inruilkorting	— 73,-
uw prijs	**216,-**

Al deze apparaten met de Nederlandse garantie.

Extra aanbieding Haardroogkap

verrassend laag.

gewone prijs 74,50

uw prijs **37,50**

Tevens leveren wij u de merken Kalorik, Remington en Rowenta met Nederlandse garantie, tegen zeer

Bekijk ook onze grand ... collectie hifi versterkers, tuners en afspeelapparatuur van de bekendste wereldmerken. De gespecialiseerde verkoper zal u gaarne van dienst zijn. Uitsluitend toonaangevende merken, zoals Telefunken, Lafayette, Sharp, Grundig, Nord Mende, Blaupunkt, Ariston, Dual, Loewe Opta, Nikko, Uher, Arena en P.E.

Gespreide betaling is mogelijk voor onze radio's, TV's, wasmachines, koelkasten etc.

goudboon koffie	250 gram. van 2.25 voor	**1,89**
goudblad thee	100 gram. van 86 voor	**69**
unox erwtensoep	6 borden blik. geen 1.65 maar	**1,19**
unox tomatensoep	3 blikken à 4 borden per blik. gewone prijs 3.06 uw prijs	**2,25**
appelstroop	grote pot van bekend merk, inh. 850 gram. van 1,38 voor	**1,05**
haricots-verts	literblik groene boontjes. geen 1.59 maar	**1,29**
brau pils	12 Euroflessen (hele krat). van 6,- voor	**4,75**
appelsap	12 grote flessen (hele krat). geen 5,50 maar	**4,25**
	per fles	39
4 gebraden gehaktballen	groot blik (van Linthorst) van 1,59 voor	**1,19**
tonijn met groente	groot blik. geen 1,39 maar	**98**
koeleman augurken cd	3/4 literpot. geen 1,29 maar	**98**
koeleman augurken ab	literpot. van 1,29 voor	**98**
gelderse knakworst	grote pot, 720 gram. geen 2,25 maar	**1,75**
skip waspoeder	geschikt voor alle wasmachines, grote ton. lege ton te gebruiken als prullenmand.	**14,65**
all waspoeder	grote ton met gratis grammofoonplaat.	**13,75**
prodent tandpasta	twee tubes + tandenborstel. gewone prijs 3,20 uw prijs	**1,89**
dweilen	grote sortering, vanaf	**59**
stofdoeken	2 voor	**79**
vaatdoeken	3 voor	**98**
diverse borstels	bezems, kamervegers en schrobbers (Anker). tegen groothandelprijzen!	

luxueus glaswerk en porcelein,
cash & carry prijzen!! o.a. 6 bierglazen **4,30**, 6 limonadeglazen **3,25**, 6 tiener-limonadeglazen **2,25**, 6 dessert coupes **3,25**, 6 ijs coupes **3,75**, 6 kop en schotels met landschapmotief **6,95**

speciaal voor bezitters van diepvrieskisten

vissticks	pak van 10 stuks. geen 1,35 maar	**98**
soepgroenten	3 bekers. van 1,20 voor	**89**
fijne doperwten	halve kilo. van 1,30 voor	**89**

groente en fruit

prei	1 kilo.	**98**
waspeen	halve kilo zak.	**45**
sla-komkommers	2 stuks	**59**
10 sappige jaffa's		**98**

NIEUWE COLLECTIE, OPNIEUW LAGE PRIJZEN

kostuums	vanaf	**59,75**
lichtgewicht kostuums	vanaf	**75,-**
colberts	vanaf	**39,75**
pantalons	vanaf	**19,75**

REGENJASSEN vanaf 39.75

jacks	dubbelgevoerd. vanaf	**29,75**
regenmantels	vanaf	**49,75**

JAPONNEN vanaf 9.75

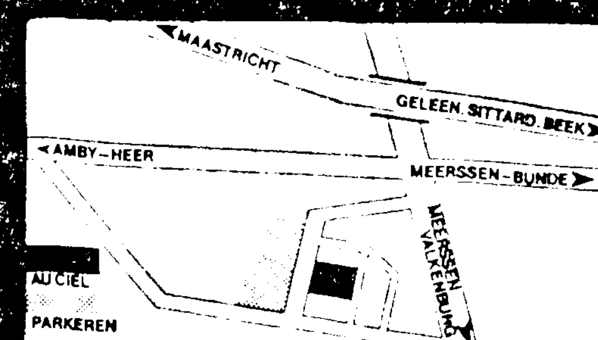
jongens pantalons	Spaans model. vanaf	**14,75**
jongens shorts	diverse kleuren. vanaf	**10,75**
overhemden	Tricot/nylon. vanaf	**5,95**
polo-pulls	vanaf	**8,75**
wollen vesten, pull-overs en truien:	vanaf	**14,75**
anklets	wol met nylon. vanaf	**2,45**

AU CIEL "CASH & CARRY"

uw paradijs v/d lage prijs

KUILENSTR. 71 ROTHEM

(GEM. MEERSSEN) VAN DINSDAG TOT EN MET ZATERDAG VAN 8.30 - 6 UUR



Limburgs Sport Dagblad

Donderdag 9 april 1970

Directeur-Hoofdredacteur: Drs. J. P. S. van Neerven - Uitgave: Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad N.V. - Redactie Sport - Nobelstraat 21 - Heerlen - Telefoon 718100

Arsenal wraakte Liverpool-schande

Gunners gaven Ajaxdreun: 3-0

(Van onze speciale verslaggever)

LONDEN, 9 april — Ajax staat volgende week woensdag voor een praktisch onmogelijk taak. Het moet een 3-0 achterstand goedmaken tegen het Londense Arsenal, dat gisteravond voor ruim 46.000 toeschouwers voor een enorme stunt zorgde: 3-0, in de eerste wedstrijd van de halve finale van de Runner Up-cup. En wat meer zegt: de overwinning was volkomen verdiend.

Arsenal speelde direct, snel en keihard voetbal. Elke aanval was gericht op doelpunten maken. Elke kans om te schieten, te koppen, werd benut. Zelfs toen het na rust minder goed ging en Ajax de zaak beter onder controle kreeg, bleven de spelers van Arsenal het zelfde speltype onderhouden. „Houdt die defensie onder druk. Er moeten fouten komen. Die verdediging is de zwakke stee van Ajax", had manager Bertie Mee zijn spelers ingeprent. Hij kreeg het grootste gelijk van de wereld. Juist op het ogenblik, dat Ajax er in geslaagd léék Arsenal onder de knie te hebben, sloeg het noodlot voor de Amsterdammers toe. Twee simpele fouten, die een ploeg als Ajax nooit had mogen maken, velden het vonnis. Eerst werd Sammels volkomen vrij gelaten en daarna beging Swart in het strafschopgebied een overtreding, waarvoor slechts één straf mogelijk was... 3-0. Alleen degenen, die nog in wonderen geloven durven Ajax nog een kans te geven alsnog de bakens te verzetten.

Feit is, dat Arsenal eindelijk de smaad heeft gewroken, die Ajax door zijn grote zege op Liverpool destijds het Engelse voetbal had aangedaan. Daarover spraken gisteravond zonder uitzondering alle Engelse journalisten op Highbury.

Arsenal heeft vanaf het prille begin met felle, keiharde attaques geprobeerd het Ajaxbastion stormenderhand te veroveren. Er was geen woord gelogen over de stevige jongens, die manager Mee in zijn aanvalslinie heeft ingezet. Radford, George en Graham trachtten op allerlei manieren een doorbraak te forceren. Ze kwamen keihard en fel in op voorzetten, ze schuwden geen persoonlijk duel en wat vooral in het eerste half uur het geval was: ze toonden zich veel wendbaarder op de modderbrij die het Arsenalheiligdom bedekte. Het veld was inderdaad bijzonder slecht. Hier en daar glinsterden plassen in het licht van de lampen en de ballen slipten soms door om even later volledig te smoren. Deze grilligheid hadden de Arsenalspelers meteen en veel beter onder de knie.

Onderuit

De gevolgen van al deze factoren bleven niet uit. Arsenal opende vanaf de eerste minuut alle registers en zo fel weerden Radford en vooral George zich, dat Hulshoff en Krol begonnen te wankelen. Hulshoff moest enkele malen aan de noodrem trekken en zijn naam kwam in het boekje van scheidsrechter Tschenscher, toen hij de langs hem sprintende Radford in de 13de minuut aan zijn shirt pakte en onderuit trok.

Bals kreeg het druk. De Arsenaljongens schoten er lustig op los en de Ajaxdoelman kreeg de handen op elkaar toen hij een keiharde inzet van George met zijn vuisten uit het doel ranselde. Twee minuten later sprong diezelfde George een gat in de lucht. Hij had de bal hard ingeschoten, de voet van een Engelsman veranderde het leer van richting, dat onhoudbaar voor Bals in de uiterste hoek verdween (1—0).

Hard

Arsenal bleef spijkerhard doorgaan. De „North Bank", de staanplaatsen achter een der doelen, waar de „Arsenal Roar" het luidst werd geproduceerd, weerde zich op topcapaciteit en de sprongkracht van de Engelsen leek nog beter te worden, zodat ze vanaf dat moment praktisch elk kopduel beheersten. Zou de Arsenalmanager toch gelijk krijgen, toen hij maandag zei: „We zullen extra aandacht besteden aan Keizer en Cruijff. Als we die kunnen uitschakelen, zullen we proberen de Ajaxdefensie open te breken".

ARSENAL:

Wilson, Storey, McNab, Kelly, McLintock, Simpson, Marinello, Sammels, Radford, George, Graham.

AJAX:

Bals, Vasovic, Suurbier, Hulshoff, Krol, Rijnders, Mühren, Swart, Cruyff, Van Dijk en Keizer.

Scheidsrechter: Kurt Tschenscher (West-Duitsland).

Deze woorden waren de Arsenalspelers met de paplepel ingegoten. Cruijff kreeg dan wel geen speciale bewaker, maar telkens namen de Arsenalverdedigers de afweer zo perfect over, dat de Nederlandse favoriet slechts enkele malen gevaarlijk kon worden. Het Arsenal-succes in de 16de minuut onderstreepte de mening van Bertie Mee, dat met fel agressief voetbal de Ajaxverdediging zo onder druk zou komen te staan, dat er onherroepelijk fouten moesten komen.

Orde

Hulshoff en Krol.... ze kregen het erg moeilijk. Want Radford en George bleven attaqueren. Met alles wat ze in zich hadden. En een vergroting van de Arsenalvoorsprong dreigde. Alle 46.269 toeschouwers (de bijna 3.000 Ajaxsupporters inclusis) waren daarvan overtuigd. Ergens moeten op dat moment de beroemde mysterieuze krachten in de sport werkzaam zijn geweest. Want wat als een levensgrote dreiging boven de ploeg van Michels hing, kwam niet, tenminste nóg niet. McNab, die als back veelvuldig en sterk mee naar voren ging bij de Arsenalaanvallen, kreeg plotseling de schrik van zijn leven, toen Keizer de gelegenheid kreeg een sublieme pass af te geven, waardoor er in de 21ste minuut via Cruijff het eerste werkelijke gevaar voor Arsenal dreigde. McNab kwam daarna minder veelvuldig naar voren en toen kon ook Swart, die daarvoor permanent als extra versterking achter was gebleven, zich wat meer naar voren wagen. Kortom, er kwam wat verlichting voor de Ajaxdefensie, die dankbaar werd gebruikt om orde op zaken te stellen.

Hoewel de Arsenalaanvallers bleven komen, keihard en genadeloos, bleek Ajax ineens de zaak beter te kunnen controleren. Cruijff kwam bovendien enkele malen langs McLintock en op een gegeven moment was er zodanig paniek, dat Storey zich tegenover Cruijff zodanig vergat, dat hij eveneens in het boekje van de Duitse referee terecht kwam.

Koel

Toen was bij Arsenal al enige tijd de ergste aanvalsdrift achter de rug. In de tweede helft begon Arsenal weer even opgewekt en vrolijk aan eenzelfde soort offensief als voor rust. Maar Ajax gaf toen geen krimp meer. De defensie bleek plotseling te bestaan uit koel handelende voetballers, die bekwaam afkapten en de opbouw niet vergaten. Dat Keizer door Suurendonk vervangen was, bracht geen wijziging in het stramien, waarlangs Ajax naar een aanvaardbare uitgangsstelling probeerde te werken voor de tweede wedstrijd.

Drama

Arsenal begreep dat het méér doelpunten moest maken, met Amsterdam in het vooruitzicht. De zenuwen begonnen een rol te spelen bij de Londense ploeg, toen dat tweede doelpunt maar niet wilde komen. Er werden fouten gemaakt, steeds meer fouten en Ajax begon zelfbewuster te spelen. Het krachtsverschil van Arsenal, dat Ajax op de knieën moest brengen, bleek vooralsnog niet afdoende te zijn. De tijd verstreek; het publiek smeekte, brulde, gilde en floot om die tweede treffer. Niemand had de dramatische ontwikkeling voor Ajax kunnen voorspellen, die zich na een half uur spelen in de tweede helft voltrok.

Sammels was er de oorzaak van. De meest onopvallende speler van de Arsenalaanval kreeg toen op vijf meter afstand voor Bals de kans, waarvan hij gedroomd had. De eerste maal weerde Bals het ziedende schot nog af, de tweede maal mikte Sammels nauwkeuriger (2—0).

Perplex

Alles wat Ajax was stond perplex. Hoe was het mogelijk dat juist in een periode dat het goed ging de achterstand werd vergroot. Hoe was het mogelijk dat Sammels die bal zó vrij kreeg, kort voor Bals. Terwijl die gedachten nog moesten worden verwerkt, sloeg Arsenal opnieuw toe, of liever.... Sjaak Swart. Vier minuten na dat doelpunt van Sammels wrong Graham zich langs de outlijn naar het doel. Swart vergat plotseling alle lessen, die hij gekregen had over onreglementair aanvallen van een tegenstander in het beruchte strafschopgebied. Hij liep geheel onnodig Graham tegen de vlakte en voor Herr Tschenscher bleef slechts één mogelijkheid: penalty. George voltrok het vonnis onberispelijk. Dat was 3—0 en daarmee was Ajax vanuit zijn aanvaardbare 1—0-uitgangsstelling in een praktisch onmogelijke positie gerangeerd.

Slachtoffer

„Hoe is het mogelijk", zeiden Engelse journalisten na afloop. „Hoe is het mogelijk, dat een professioneel ingestelde ploeg als Ajax zich op dié manier in zo'n kort tijdsbestek laat slachtofferen". Want na deze 3—0 op Highbury gelooft geen zinnig mens in Engeland meer aan een finaleplaats voor Ajax in de Runners Up-cup.



Arsenalverdediger Peter Storey speelde een opvallende partij. Met volle inzet, met groot enthousiasme wierp hij zich in de strijd; vocht hij duels met — onder meer — Johan Cruijff uit. Zoals op bovenstaande foto, hij leek op dat moment op een atleet die over een horde sprong.

De voetbal rolde...

● STUTTGART — De elftallen van West-Duitsland en Roemenië, beiden geplaatst voor de eindronden van het wereldkampioenschap in Mexico Stad, hebben in Stuttgart voor 65.000 toeschouwers gelijk gespeeld met 1—1. De Roemenen namen in de 18e minuut de leiding door Neagu. Overath scoorde een kwartier later de gelijkmaker. Ondanks een overwicht in de 2e helft kwamen de Westduitsers niet meer tot doelpunten.

● MÜNCHEN. Bundesligauitslag: TSV München 1860-Borussia Dortmund 3—0.

● MANCHESTER. Engelse League. Uitslag Manchester United-West Brom Albion 7—0.

● PLYMOUTH. Het Engelse elftal bestaande uit spelers onder 23 jaar heeft Bulgarije in dezelfde leeftijdsgroep met 4—1 verslagen.

● SERAJEWO. Zuid-Slavië en Oostenrijk hebben gelijk gespeeld met 1—1. Beide landen gaan niet naar Mexico. Oostenrijk had bij rust een voorsprong door een doelpunt van Redl, na rust maakte Bajevic voor Zuidslavië gelijk.

● ROME. In de halve finale-poule van de Italiaanse bekercompetitie werden de volgende wedstrijden gespeeld: Bologna-Juventus 1—0, Toriono-Internazionale 3—2 en Varese-Fiorentina 1—0.

● ROUEN — In een vriendschappelijke wedstrijd heeft het nationale Franse elftal voor 20.000 toeschouwers in Rouen gelijkgespeeld tegen Bulgarije 1—1. De doelpunten werden in de eerste helft gescoord: Jekov in de 27e minuut voor de Bulgaren en Michel in de 38ste minuut voor Frankrijk.

● WARSCHAU — De Poolse kampioen Legia Warschau, volgende week woensdag tegenstander van Feijenoord, heeft op eigen terrein met 2—0 gewonnen van GKS Katowice. De doelpunten werden in de 27ste en 80ste minuut gemaakt door Gadocha en Stachurski.



Vliegende Brit op Highbury, tijdens het treffen tussen Arsenal-Ajax. Vliegende Brit; jawèl!, maar géén vliegende Hollanders; géén winnende Ajacieden. Het team van Rinus Michels ging kansloos ten onder, hoop op de finale van de Runners Up Cup-toernooi is bijna geheel vervlogen. De Vliegende Brit? Het was George Graham die op zo'n manier keeper Gert Bals belaagde.

Michels: „Deze nederlaag is echt te groot uitgevallen"

LONDEN, 9 april — De klap van het laatste kwartier dreunde lang nog na in de kleedkamer der Ajacieden. Het verschil van drie doelpunten werd groot gevonden, te groot gezien de verhouding in het veld, te groot vooral omdat Ajax toen het laatste kwartier begon juist de stormvloed van Arsenal leek te hebben ingedamd.

Rinus Michels: „Ik vind 3—0 erg veel, hoewel niemand zal kunnen zeggen dat Ajax is afgegaan. 2—0 zou aanvaardbaar zijn geweest. Arsenal blijkt altijd gevaarlijk. Ieder moment is het in staat tot het maken van typisch Engelse doelpunten. Hun ploeg heeft me niet verrast. De uitslag wel. Onaangenaam. Taktisch klopt er iets niet als je de kleinst mogelijke nederlaag voor het grijpen hebt en je komt dan toch nog met 3—0 achter".

Michels heeft zijn ploeg echter in een taktisch keurslijf gedrongen, dat op het moordend zware veld gemakkelijk te knellend zou kunnen worden. De Londense ploeg kon zijn gepantserde verdediging sparen tegen de lichte brigade van Ajax, die ook numeriek te zwak was, terwijl de achterhoede van de Amsterdammers voortdurend onder druk stond. Die druk is teveel geworden Suurbier mocht, tot zijn spijt, niet meer naar voren. Swart werd vastgepind op een defensieve taak, waardoor op het middenveld teveel werk bleef liggen voor Muhren en Rijnders.

Kwaad

Het was begrijpelijk dat er teleurstelling leefde in de kleedkamers van Ajax. Ook al omdat de spelers niet hadden mogen voetballen zoals ze wilden. Die teleurstelling was het grootst bij Swart, die de strafschop op zijn geweten had. „Het was echt geen penalty. Het was veel te zwaar. Die man kon nooit meer bij de bal. Het was geen beste scheidsrechter. Die speler viel over mijn been". En hij vervolgde: „Nu zie ik het voor Amsterdam niet zo meer. Maar als we ons echt kwaad maken — zo geweldig is Arsenal ook weer niet — zit er misschien toch nog wat in.

Mühren, Suurendonk, die de aan zijn knie geblesseerde Keizer verving, en Suurbier hadden zelfs dat vleugje optimisme niet meer.

Mühren: „Van 1—0 naar 3—0 na een periode, dat je er door lijkt te zijn, mag natuurlijk nooit gebeuren. 3—0 is wel heel erg veel".

Suurendonk: „Wij hebben geen kansen".

Suurbier: „Als wij hier nog doorheen komen, valt Arsenal me heel erg tegen. Dan zou er iets heel bijzonders moeten gebeuren".

Dat wonder ligt voornamelijk in handen van Rinus Michels, die eerder al zijn ploeg heeft kunnen inspireren tot een terugkeer uit een even kansloze positie. De prestaties tegen Benfica en Carl Zeiss Jena kunnen nog niet vergeten zijn.

Magnífiek schot van Ivan Mraz

'Verzwakt' MVV gelijk tegen Carlisle: 1-1

door Harry Theunissen

CARLISLE, 9 april. — MVV begon tegen Carlisle net als tegen Derby. Zoals de laatste tijd gebruikelijk in 4-4-2-opstelling, waarbij het accent ligt op een versterkt middenveld. Vóór doelman Mathijsen bestond de achterste lijn uit Zenden, Quaedackers, Brassé en Pleumekers. Dáárvoor stonden Bonfrère, Prins, Hoenen, Dijkstra, terwijl Heijnen en Mraz als spitsen fungeerden.

De spelers Brokamp, Szefer, Toennaer en Herben waren niet ingezet om hen te sparen. Er staat immers voor MVV nog meer op het programma. Het doel van deze trip is internationale ervaring op te doen. „We mogen deze wedstrijden best verliezen", aldus trainer-coach Knobel, die vervolgde: „Ajax en Feijenoord zijn zulke ontmoetingen ook niet begonnen met overwinningen; dergelijke krachtmetingen zijn voor ons van vitaal belang".

De sterk defensieve start van MVV in de eerste helft gaf Carlisle United een ogenschijnlijk overwicht, doch de Maastrichtse verdediging hield uitstekend stand en brak talrijke aanvallen van de „Vossen" af. Met schoten uit de tweede linie trachtten de Engelsen hun overwicht met treffers te belonen. Vooral Balderstone probeerde het met keiharde inzetten, maar doelman Mathijsen toonde zich een klemvaste sluitpost.

Treffer Mraz

Het opdringen werd Carlisle bijna noodlottig, want bij uitvallen toonde MVV zich zeer gevaarlijk. Zo kwam van ver opgerukte Bonfrère na een geslaagde 1-2-combinatie met Prins alleen voor doelman Dean. Bonfrère schoot tegen de keeper. Kort daarop kreeg Mraz een goede scoringskans dankzij een zuivere pass van Prins. Het schot van de Tsjech ging laag over het doel. Toch zou Mraz in de 27e minuut MVV de leiding bezorgen. Hij deed dat met een magnifiek afstandsschot van wel 30 meter dat keihard in de rechterbovenhoek verdween. Verder aandringen van Carlisle had geen succes, mede doordat MVV zeer bekwaam op balbezit speelde.



IVAN MRAZ
.... treffer ....

In de tweede helft was Heijnen vervangen door Brokamp en Bonfrère door Szefer. De 5000 toeschouwers zagen in die periode een zeer fel aandringend Carlisle. Al spoedig bleek, dat middenvelder Bonfrère toch wel erg werd gemist. Carlisle viel nu niet meer zo fel aan, maar zocht het vanuit „dwarsgetrokken" posities meer in de diepte. Ook probeerden de Curbrians het in individuele acties, teneinde de defensie te ontwrichten. In de 14e minuut na rust had die taktiek succes. Spits Bartan passeerde twee MVV-ers en gaf vervolgens ook Mathijssen het nakijken: 1—1.

Wat de beide partijen daarna ook hebben geprobeerd, een doelpunt bleef uit. De Maastrichtse defensie had vervolgens weinig greep op de gewijzigde aanvalswijze van Carlisle, terwijl de uitvallen van MVV geen succes hadden. Ook al was Prins daar eens heel dicht bij, maar toen hij was doorgedrongen naar de doelpaal, werd hij door doelman Dean vastgehouden. Scheidsrechter Graham zag er echter geen overtreding in. Mathijssen onderscheidde zich nog enkele malen, toen hij harde schoten van Balderstone en Hamton onschadelijk maakte. Tegenaanvallen van Brokamp en Mraz leverden op het laatste moment geen succes op. Een kopbal van Brokamp in de uiterste hoek werd door doelman Dean van de doellijn gewerkt, waarna de keeper even geblesseerd raakte.

Vanavond speelt MVV in de Schotse plaats Methy bij Edinburg de laatste wedstrijd op het Britse eiland tegen de Schotse tweede divisieclub East Five.

Tevreden

Mooi samenspel tussen Brokamp en Mraz resulteerde in een schot van laatstgenoemde, maar dit vloog rakelings langs de verkeerde kant van het doel. De wedstrijd werd in tegenstelling tot Derby op vriendschappelijke voet gespeeld. Er werd met volle inzet gespeeld, maar ruwe akties bleven achterwege. MVV mag met dit resultaat uiterst tevreden zijn, vooral als men weet dat de ploeg in minder sterke opstelling de tegenstander tegemoet trad.

SPORT 2

Veel belangstelling voor kegelstrijd

Arnhemse dames kampioen op Sittardse baan

SITTARD, 9 april — Op de vier Hollandse kegelbanen in het restaurant van het Sittardse stadion werden de nationale dameskampioenschappen kegelen in de vierde klasse gehouden. Voor deze kampioenschappen bestond van de zijde van de Limburgse kegelaars, zowel dames als heren, grote belangstelling. Kampioen werden de dames uit Arnhem.

Bondsvoorzitter Frans Habets uit Sittard sprak een welkomswoord tot de kegelaarsters, wethouder mr. G. Houtakkers en de gedelegeerde van de bond, de heer J. Klaassen uit Den Bosch. Wethouder Houtakkers wenste de deelnemende dames veel succes en hoopte dat het een sportieve strijd zou worden. De heren Houtakkers, Geurten (directeur van het SLOS), Habets en Klaassen wierpen ieder op een van de vier banen de eerste bal waarmee de nationale wedstrijd geopend werd.

Kampioen in de vierde klasse van de Koninklijke Nederlandse Kegelbond met het recht op promotie werd het team uit Arnhem dat 1897 hout wierp. Deze ploeg werd op de voet gevolgd door Apeldoorn met 1894 hout. Derde werd Breda met 1823 hout, vierde Den Bosch met 1780 hout, vijfde Boxmeer met 1747 hout en zesde Roermond met 1675 hout. De hoogste werpsters waren de dames Sangers en Udink, beiden uit Apeldoorn.

Uit handen van de heer Klaasen ontvingen zij de gouden kegel voor hun prestatie. De heer Frans Habets bood de nationale kampioensploeg en de beide hoogste werpsters namens de Sittard-Geleense Kegelbond bloemen aan.

Plaatselijke sport

Sittard

— Het herenpoloteam van de Sittardse zwemvereniging Hellas won met 8—0 van Glana. De doelpunten werden gescoord door Mattie Janssen, Mattie Leinders en Gerard Hustink. Tegen de ploeg van MZPC, de naaste concurrent van de Hellas-heren, werd na spannende strijd met 2—1 gewonnen.

— Onder grote belangstelling vierde de volleybalclub BSV het tweede lustrum. Hoogtepunt vormde de receptie in het restaurant van de sporthal, tijdens welke velen gelukwensen kwamen aanbieden. Naast bestuur recipieerden eveneens het eerste damesteam i.v.m. het kampioenschap districtsklasse en promotie naar de overgangsklasse, en het tweede damesteam i.v.m. promotie naar de districtsklasse.

Schinveld

— De schietvereniging Revanche hield een druk bezochte receptie bij gelegenheid van het behalen van het kampioenschap van het tweede viertal. Vele plaatselijke verenigingen en zusterverenigingen waren aanwezig in café Van Asten om de windbukschutters te feliciteren.

— De kegelvereniging Anti Buik die is gevestigd in zaal Plasier aan het Wilhelminaplein, zal op zondag 12 april deelnemen aan de kegelwedstrijden om het kampioenschap van de onderbanken in zaal Kleuters te Merkelbeek.

— Het Hoej Hoej Comité organiseerde zondagmiddag een oriëntatie- en gezelligheidsrit door Schinveld en omgeving. De rit over een afstand van 30 kilometer werd voor de tweede tweede maal gewonnen door het koppel G. Severens en J. Hoinen. De verdere uitslag: 2. A. Reijnders en echtgenote, 3. H. Lindner en J. Geilen, 4. A. Theunissen en E. Reubsaet, 5. A. Keuzenkamp en mevr. Mevissen en P. Severens en J. Geelen. Alle deelnemers ontvingen een herinneringswimpel, terwijl de bovengenoemde prijswinnaars een beker met inscriptie ontvingen.

Schaesberg

— De Wandelvereniging Voorwaarts Heerlen nam deel aan de wandeltocht van SOS in Schaesberg. Na de tocht, toen de Voorwaarts-leden weer naar huis wilden vertrekken, bleek een zestal wandelbroekjes te zijn verdwenen. Waarschijnlijk werden deze abusievelijk meegenomen door een andere wandelvereniging. De sportbroekjes kunnen worden terugbezorgd bij de heer Reynen, Voskuilenweg 30 te Heerlen.

— De heer Hans ter Haar van de gymnastiekvereniging Prins Hendrik, heeft zijn functie bij deze vereniging moeten neerleggen. Hans ter Haar heeft vooral de laatste jaren veel voor Prins Hendrik gedaan, zodat zijn heengaan zonder meer als een verlies moet worden gezien. De heer Ter Haar krijgt een nieuwe functie in de gemeente Maastricht, maar zal Prins Hendrik met raad en daad blijven bijstaan.

— De Heineken Boys wonnen te Eygelshoven hun wedstrijd van de club „208" met liefst 4—1.

— Zondagmiddag half drie spelen de Kakertse Boys op hun terrein een wedstrijd tegen de Grachter Boys.

— De tafelvoetbalclub Mabi Kickers hield in clublokaal Van de Berg aan de Kampstraat het clubkampioenschap. Clubkampioen werd het koppel Fr. Roebertsen-P. Martens met op de tweede plaats J. Mrösz-P. Stijfs. De wisselbeker ging naar het koppel Roebertsen-Martens. Voorzitter Schroeders en penningmeester Römkens huldigden de kampioenen. De vier best geëindigden ontvingen allen een fraaie trofee.

— Zaterdag voetballen de Parasol Kickers om 4 uur een wedstrijd tegen Rot-Weisz uit Zillendorf. De Boys vertrekken om 3 uur vanaf lokaal De Parasol aan de Markt.

— De Schaesbergse worstelvereniging Prins Hendrik en Simson hebben komend weekend vrijaf.

Brunssum

— De stand na de vijfde week van het derde lustrum kegelconcours van KC Nooit Genoeg op de Duitse baan van de heer Ludwiczak is als volgt: bij de heren 5x27 en bij de dames 5x25. Er wordt nog een week gekegeld voor de lustrumprijzen.

Wijnandsrade

- De uitslag van het kegelconcours van de KC „Ons Genoegen" is dames: 1. mevr. Bloeboum, mevr. Krutzen, 3. mevr. Verlinden Hulsberg. Heren: 1. Jos. Marell, 2. Ben Derres, 3. Jac. Peters Stein, 4. Ben Florax.

Bocholtz

— In verband met het behalen van het kampioenschap 1969—1970 van de kegelbond Zuid Oost Hoek zal kegelclub „Alle Nüng Bocholtz" recipiëren op zaterdag 11 april van 19.00 tot 21.30 uur in clublokaal H. Heckmans.

— De heer J. H. M. Blezer slaagde voor het KNZB-diploma clubtrainer (zwemspecialisatie en waterpolo). De heer Blezer is momenteel werkzaam in Nieuwenhagen in het zwembad Nieuwhovenbach. voorts is hij leraar van de zwemclub NHB.

Simpelveld

— De voetbalwedstrijd tussen elftallen van RVC Rodeput en SMK St. Davis moest wegens de slechte weersgesteldheid uitgesteld worden tot 18 april.



Moment uit de eerste klassewedstrijd tussen KVC Oranje en MKC, waarin de Kerkraadse ploeg een kostbaar punt veroverde. Hier een van de KVC'ers aan de bal.

Resultaten Voorjaarsrit MAC Louis van Rijswijck

STEIN, 9 april — De 55 km lange oriëntatierit van de MAC Louis van Rijswijck met een rekord aantal inschrijvingen, de zogenaamde voorjaarsrit, had de volgende uitslag.

A-klasse, gevorderde rijders: 1. Jos Janssen, Stein 36 strafpunten; 2. J. Hendriks Beesel 39 strafpunten; 3. H. Verwielen Eygelshoven 67 strafpunten; 4. G. Hendriks Merkelbeek 71 strafpunten; 5. H. Sillen Roermond 71 strafpunten; 6. W. Thielen Nieuwenhagen 72 strafpunten; 7. M. Senden Stein 95 strafpunten; 8. J. Driessen Stein 133 strafpunten; 9. J. Verhaegh Obbicht 200 strafpunten; 10. J. Gerards Roermond 216 strafpunten.

B-klasse, beginnende rijders: 1. C. Wauben Geleen 42 strafpunten; 2. M. Meijers Oirsbeek 69 strafpunten; 3. mej. Stijnen Sittard 101 strafpunten; 4. M. Stevens Schinnen 102 strafpunten; 5. W. Janssen Stein 108 strafpunten; 6. W. Buyzen Puth 109 strafpunten; 7. J. Willems Grevenbicht 115 strafpunten; 8. J. Liebrechts Born 130 strafpunten; 9. H. Wetzels Born 136 strafpunten; 10. W. Römkens Nieuwenhagen 139 strafpunten.



Theo Strüfer, een van de drie favorieten in Amersfoort.

Theo Strüfer aast op nationale titel

AMERSFOORT, 9 APRIL — In de gemeentelijke sporthal te Amersfoort worden zondag 12 april de nationale kampioenschappen heren 1970 van de Nederlandse Katholieke Gymnastiek Bond gehouden. Titelverdediger Jan Doorakkers van het Tilburgse Kunst en Kracht bezet na de halve finales de derde plaats in de rangschikking met 51.90 punten.

Vóór hem wisten zich te klasseren Pierre Maton (OSS-VOLO, Den Bosch) met 53.35 punten en Theo Strüfer (Excelsior, Schimmert) die 52.25 punten behaalde.

Het belooft een zeer boeiende wedstrijd te worden, waarbij het te verwachten is dat de kampioen voor 1970 uit dit drietal naar voren zal komen. Naast Theo Strüfer worden de Limburgse kleuren in Amersfoort ook verdedigd door Kerkradenaar Wim Jacobs.

De wedstrijd, die mede wordt georganiseerd door de vereniging St. Hubertus uit Amersfoort, begint om 14.00 uur.

De twaalf finalisten voor Amersfoort zijn:

1. Pierre Maton OSS-VOLO, Den Bosch 53.35, 2. Theo Strüfer, Excelsior, Schimmert 52.25, 3. Jan Doorakkers Kunst en Kracht, Tilburg 51.90, 4. Peter Gelens Kunst en Kracht, Tilburg 50.00, 5. Rob Postma Wilskracht, Utrecht 48.95, 6. Walter Dedters SDO, Bussum 4j.70, 7. Ad Oerlemans Voorwaarts, Veldhoven 48.00, 8. Hennie Bulkmans Tuveac, Tilburg 47.55, 9. Wim Jacobs Eendracht, Kerkrade 44.90, 10. Lambert Jacobs Olympia, Blerick 44.40, 11. Jan Keijer Wilskracht, Amsterdam 44.35, 12. Sjef Bakker Wilskracht, Amsterdam 43.60.

Zomeravondvoetbal in Heerlen

HEERLEN, 9 april — De laatste vergadering voorafgaand aan de start van de Heerlense zomeravondvoetbalcompetitie wordt gehouden op 17 april om 20.30 uur in de Jofinabar aan de Parallelweg te Heerlen. Nieuwe ploegen kunnen zich nog opgeven bij voorzitter Smeets (tel. 710107) of bestuurslid G. Smeets (tel. 711090), beiden te Heerlen. De competitie begint op 9 mei.

Karel Keybeck uit Amstelploeg

SCHAESBERG, 9 april — De Schaesbergse amateur Karel Keybeck heeft besloten zich terug te trekken als lid van de Amstelploeg. Secretaris Van de Bogaard van zijn bloeiende supportersclub zegt: „Hij was alleen nog maar goed om in de Amsteltrui te rijden". Karel Keybeck heeft na zijn ziekte de training energiek hervat zodat hij binnen tien dagen weer aan wedstrijden zal deelnemen. Voor welke ploeg Karel Keybeck nu gaat rijden, is nog niet bekend.

JUDOCLUBS NAAR APOLLOZAAL

KERKRADE, 9 april — Zondag worden in de Apollozaal aan de Industriestraat in Kerkrade-West — zoals reeds bericht — onder auspiciën van de Zuid-Nederlandse Judo-Federatie de open judokampioenschappen Kerkrade 1970 gehouden. De wedstrijden beginnen om 13 uur, en de finale is gepland om 17 uur. De organisatie van de wedstrijden is in handen van de Judoclub de Mijnstreek. Om 13 uur beginnen de juniorenwedstrijden. De volgende categorieën komen uit, 0-25, 26-30, 31-35, 36-40, 40-45, 45-50, 51 en hoger. De senioren zijn ondergebracht in de klassen licht- en zwaargewicht en alle categorieën. Voor elke groep worden vier prijzen beschikbaar gesteld, een beker, een standaard en twee medailles. Judoverenigingen uit geheel Limburg nemen aan de wedstrijden in de Apollozaal deel.

Programma voor zondag Afdeling Limburg KNVB

Bekerwedstrijden vierde ronde.
Sylvia-Walram 2
Troja-ASV
Heksenb.-Maastr. B.
Helios-winnaar
OVCS-Haslou 3
Abd.b.-St.broek
Sp.beek-Geulse B.
Palemig-Leonid. 2
SVH-RKSVN 2
St. Joost-Roosteren

Competitie
Eerste Klasse
Wh. St.-Geertr. B.
UVC-Iason
MKC-VVL 2
Rapid 3-Heer 3
RVU 2-VVH 2
Caberg 2-VNB 2
VVM-MVC
Vijlen 2-SCKR 2
Gulpen 2-Simpelv. 3
Strucht. B.-Huls
Lemirsia-Parthij
SVK 2-Schutt.v. 2
H.berg 2-HBS 2
TSV 2-SVB 2
Klimm.ia 2-Hopel 2
EHC 3-Kolonia 2
Waub. B. 2-M.rade 2
BVC-Adveo
A.rade-Th. B.B.
Jabeek-Treebeek 2
Kluis-DFC
FCRIA 2-PSV 3
Walburgia-Dieteren
VVB-SVE
Born 3-Rios 3
DESM 2-M.bracht 2
M.feldia 2-St. Oda 3
EVV 2-EMS 2
Laar 2-Veritas 2
Megacles 3-SVO 2

Tweede Klasse
Scharn 2-VVL 4
Rapid 4-VVM 2
Banh.ia-Oranje B.
Eijsden 3-SCG 2
Geertr. B. 2-Keer 2
St. Pieter 2-VCL 2
MVV 4-Maastr. B. 2
Bunde 3-MKC 5
VVL 3-WVV 3
Will. I 2-BFC 2
MKC 4-Celios 2
Amelie 2-Leonid. 3
Scharn 3-Biesl. 2
VVL 5-Polaris
Geulse B. 2-GSV
Berg 3-Walram 3
RVU 3-Vilt 2
Iason 2-UVC 2
WDZ-Juliana
Sp.cl. 2-Mh. B.
Reijm. B.-Slenaken
Noorb. B.-Wijlre
Wijlre 2-Reijm. B. 2
Slenaken 2-Sibbe 2
Zw. W. 3-Strucht. B. 2
Vijlen 3-WDZ 2
MVC 2-Wit Gr. 3
Laura 3-Heilust 3
Abd.b. 2-SVK 3
Miranda 3-Haanrade 2
Sylvia 2-Rimburg 2
Gracht. B. 2-TSV 3
Eik.v. 2-Helios 2
Coriov.-Hrl. Sp. 3
KEV 3-Kak. B. 2
ONS 3-Heerlen 2
V.daal 3-Palemig 2
Husk. B. 2-Bekkerv. 3
Nw. E. 3-Schinnen 4
Kaspora-BSV 3
Passart-Langeb. 3
H.berg 3-VCT 3 (zat.)
Egge 2-SNE 2

M.rade 3-V.rade 2
VCT 2-Leeuw 3
FCH 3-Passart 2
Schinnen 2-Kaspora 2
Sp.beek 2-Sweijckh. B. 2
Schinnen 3-Minor 3
VVD 2-Vaesrade 3
COV-A.rade 2 (zat.)
Adveo 2-FCH 2
SVM 2-Kluis 2
IVS 2-Vr.daal
Maurits 2-Geleen 3
L.heuvel 3-Neerb.
Havantia 2-Urm.ia 2
Sanderb. 2-Ster 4
DVO 2-Almania 3
Born 3-Buchten 2
Urm.ia 3-Rooster. 3
St.broek 2-L.bricht 2
Dieteren 2-Sittard 2
Armada 2-Obbicht 2
M.bracht 4-SNA 2
SHH 2-MHD 2
Sl. B. 2-St. Joost 2
EVV 3-Putbroek
St.weert 2-Vlodrop
Sust. B. 2-PSV 3

Derde Klasse
Keer 3-HSV 3
SVME 2-Scharn 4
Mh. B. 2-Geertr. B. 2
Or. B. 2-Banh.ia 2
Amicit. 2-VCL 3
Heer 5-Wh. St. 2
ASV 4-Celios 4
Caberg 4-Amelie 3
BFC 4-St. Pieter 3
Celios 3-UVC 4
DBSV 4-Caberg 3
Leonid. 4-MKC 6
Klimm.ia 3-UVC 3
Caesar 4-Schinnen 5

Meerssen 3-Sibbe 3
Valk. B. 2-Schimm. 3
Aalb. B. 2-Berg 4
Ster 6-GSV 2
Gulpen 4-SVG 2
Wijlre 3-Zw. W. 4
Gerend. 2-IVV 2
SCKR 3-Gulpen 3
Juliana 2-Wahlw. 2
SVG 3-Huls 2
Heilust 4-Abd.b. 3
Ch.mont 3-Gr. B. 3
KVC Or. 3-Hopel 3
SVK 4-Waubach 3
Waub. B. 3-Laura 4
KEV 4-Waubach 4
Weltania 2-Palem. 3
SNE 4-Eik.v. 3
Bekkerv. 5-HBS 3
Kolonia 3-Husk. B. 4
M.rade 5-Husk. B. 3
Gr. St. 3-FCH 5
Bekkerv. 4-Coriov. 2
Heerlen 3-Weltania 3
SVB 3-Limb.ia 5
Troja 2-FCH 4
BSV 4-Schutt.v. 5
VCT 4-Passart 3
Egge 3-Langeb. 5
Leeuw 4-BVC 3
CSVT 2-M.rade 4 (zat.)
Spaub. 3-Adveo 3
Leeuw 5-BVC 3 (zat.)
Schinv. 3-Wijn.ia 3
VVD 3-Jabeek 2
Sw.h. B. 3-Schutt.v. 4
A.rade 3-Limb.ia 4
Lindenh. 4-OVCS 2
Havantia 3-Maurits 3
Th. B.B. 2-Suster. 4
GVCG 3-Vr.daal 3
COV 3-Holtum 3 (zat.)
SVE 2-Sanderb. 3
Geleen 5-Sittard 3

Sanderb. 3-OVCS 3
Vr.daal 2-Suster. 3
IVS 3-FCRIA 3
Roosteren 3-DVO 3
Obbicht 3-Holtum 2
St.broek 3-Bucht. 3
Armada 3-Born 3
MHD 3-SNA 3
St. Joost 3-Sust. 5
Sl. B. 3-Maasbr. 6
Putbr. 2-EVV 4
DVO 4-VVB 2
Rios 4-K.bosch 2

RESERVE KLASSEN AMATEURS.

Res. Eerste Klasse
Geleen 2-MVV 3
EHC 2-KEV 2
Wilh.na 2-R.mond 2
De Ster 2-Rios 2
Caesar 2-Blerick 2
Almania 2-Irene 2

Res. Tweede Klasse-A
SBCM 2-HSV 2
WVV 2-Heer 2
MKC 2-Eijsden 2
Berg 2-Zw. Wit 2
Rapid 2-Wit Gr. 2

Res. Tweede Klasse-B
Minor 2-BSV 2
Limb.ia 3-Brev.ia 2
Swift 2-Langeb. 2
Nw. E. 2-Lindenh. 2
Susteren 2-Haslou 2

Res. Tweede Klasse-C
Laura 2-Bekkerv. 2
ONS 2-Gr. Ster 2
KVC Or. 2-SVN 2
Ch.mont 2-Miranda 2
Voerend. 2-Heilust 2
Hrl. Sp. 2-Roda 3

Limburgse schaakclubs gastvrij

HEERLEN, 9 april — Op verzoek van de Limburgse Schaak Bond laten we hieronder een adressenlijst volgen van schaakverenigingen. Het blijkt steeds meer, dat diverse beginnende schakers graag eens een avondje vrijblijvend hun neus om de hoek willen steken. „Niets op tegen", aldus de heer Dreyer, voorzitter van de bond. „De clubs willen graag helpen bij de eerste schreden op het terrein van het praktische spel. Een kop koffie of een pilsje zal er dan ook nog wel op overschieten, en..." serieuzer, „het blijkt, dat het openstellen van de verenigingen werkelijk in een behoefte voorziet. De bond groeit nog steeds. Daar komt bij, dat het idee dat men goed moet schaken, om er plezier aan te beleven gelukkig aan het uitslijten is".

De adressen:

MSV **Maastricht.** Clublokaal hotel Dominicain, Helmstraat 16. Speeldag dinsdag 20 uur.
VSM **Maastricht.** Clublokaal café Helipoort, Fr. Romanusweg. Speeldagen: Donderdag 18 uur, vrijdag 20 uur, zaterdag 14 en donderdag 20 uur in het PLEM-gebouw.
HSV **Heerlen.** Clublokaal restaurant Smit, Geerstraat. Speeldag maandag 20 uur.
GESS **Sittard en Geleen.** Clublokalen: Casino Tunnelstraat 34, Geleen. Restaurant 't Sieske, Rijksweg Zuid 103 Sittard.
SVB **Brunssum.** Clublokaal hotel Jennekens, Rumpenerstraat 60. Speeldag zaterdag 14.30 uur.
SVS **Schaesberg.** Clublokaal Het Streeperkruis, Streeperstraat 66. Speeldag donderdag 20 uur.
KSV **Kerkrade.** Clublokaal café M. Turk Markt 49. Speeldag dinsdag 20 uur.
Max Euwe **Treebeek.** Clublokaal Jeugdhuis, Maanstraat. Speeldag vrijdag 19 uur.
DJC **Stein.** Clublokaal Trefcentrum, Schinneckstraat. Speeldag vrijdag 19.30 uur.
SVH **Hoensbroek.** Clublokaal Piuscentrum, Juliana-Bernhardlaan. Speeldag vrijdag 19.30 uur.
Schaakvereniging Julia **Eygelshoven.** Clublokaal café J. Hermans, Hoofdstraat 54. Speeldag zaterdag 14 uur.
Schaakvereniging De Raadsheer **Elsloo.** Clublokaal café Juliana, Julianastraat 66. Speeldag vrijdag 20 uur.

TAFELVOETBAL

SIMPELVELD, 9 april — Morgen worden de beslissingswedstrijden gespeeld in de bekercompetitie van de tafelvoetbalbond Zuid Oost Hoek. In het lokaal van Mabie Kickers in Schaesberg wordt gespeeld de wedstrijd Scherp Vör 1-Petit Boys 2; in het lokaal van de Bavaria 1964 in Simpelveld de wedstrijd Panhuis 2-Scherp Vör 2 en in het lokaal van Panhuis Simpelveld de wedstrijd Kerkplein-Mabie Kickers. Alle wedstrijden beginnen om 20.15 uur.

Sjo Kneepkens vooraan bij veteranen

(Van onze atletiekmedewerker)

LEIDEN, 9 april — In Leiden werden de Nederlandse veteranen-veldloopkampioenschappen 1970 gehouden. Aan de wedstrijden, verdeeld over drie klassen, namen ruim 250 veteranen deel onder wie ook Engelsen, Belgen en Duitsers. Van de Limburgse atleten was Sjo Kneepkens (Achilles-Top) het succesvolst. Hij eindigde op een voorlopige tweede plaats in de klasse 60 jaar en ouder. Winnaar werd F. van de Berg, een 59-jarige die dit jaar echter nog 60 jaar wordt. AV Holland, de organisator, beschouwt Van de Berg als de kampioen, maar de Nederlandse Veteranen Vereniging meent dat Sjo Kneepkens de titelhouder is. Er is protest tegen de beslissing AV Holland aangetekend. De uitslagen waren:

Heren 40 t.m. 49 jaar 10 km: 1. Lindsay (Eng.) 31.49.0 min.; 2. en kampioen van Nederland L. Groot (pers. lid KNAU) 32.07 min.; 3. J. Smits AV Holland 32.18.1 min.; 15. A. Verbaan Festina 34.30 min.; 40. N. Bemelmans Kimbria 38.29 min.; 47. P. Bemelmans Kimbria 39.22 min.; 67. H. Goyert Achilles-Top 44.43 min.

Heren 50 t.m. 59 jaar 10 km: 1. H. Stober Dld. 34.08.9 min.; 2. en kampioen van Nederland J. v. Ginkel GAC 34.36.0 min.; 23. L. Meyers Kimbria 43.18.0 min.

Heren 60 jaar en ouder 10 km: 1. D. Shor Eng. 39.12.7 min.; 2. A. Keepax Eng. 39.43.0; 4. F. v.d. Berg, pers. lid KNAU, 43.00 min.; 6. J. Kneepkens Achilles-Top 43.37 min.

Vijftienhonderd partijen tafeltennis in Rodahal

HEERLEN, 9 april — Zaterdag en zondag zal de Rodahal in Kerkrade het strijdtoneel zijn van de Limburgse tafeltenniskampioenschappen 1970. Voor dit hoogtepunt van het seizoen 1969-1970 zijn 797 inschrijvingen binnengekomen. Rekening houdende met het feit, dat in elk dubbelspel vier spelers achter de groene tafel uitkomen, zullen in de diverse klassen zelfs 915 personen aan deze kampioenschappen deelnemen.

Deze enorme deelname betekent uiteraard dat er een nieuw record is gevestigd, want vorig jaar werden er in de Weerter sporthal 660 inschrijvingen geboekt. De immense organisatie van dit monstertoernooi, waarbij de voorbereidingswerkzaamheden alleen al wekenlang tijd in beslag hebben genomen, is in handen van de Kerkraadse verenigingen „Kerkrade '68" en „SVS" Kaalheide. Bondsgedelegeerde namens het bestuur van de afdeling van de NTTB is J. de Koning uit Bocholtz.

In verband met het feit dat voor deze Limburgse kampioenschappen meer dan 1500 partijen tafeltennis moeten worden gespeeld en gezien dat de provinciale titelstrijd vorig jaar reeds 13 uur in beslag nam, is het noodzakelijk gebleken om de strijd van dit jaar over twee dagen te verdelen.

De drie jongens-jeugdklassen alsmede de dubbelspel-klassen van deze categorie, met in totaal ruim 300 inschrijvingen, worden zaterdag vanaf 15.00 uur afgewerkt. De finalepartijen zijn rond 21.00 uur gepland. De senioren alsmede alles dames- en meisjesklassen spelen aanstaande zondag vanaf 10.00 uur, waarbij — als het strakke tijdschema kan worden gehandhaafd — de finale-partijen rond 20.30 uur kunnen worden gespeeld.

De titelstrijd van dit jaar zal dan ook volgens verwachting ruim 16 uur in beslag gaan nemen, waarvoor vooral het aantal inschrijvingen in de derde en vierde klasse heren met respectievelijk 110 en 100 verantwoordelijk is. Er zal op 38 tafels worden gespeeld.

★ Record?

In de hoogste klasse heren, de hoofdovergangsklasse, bestaat er voor de Maastrichtenaar Antoine Geersheuvels van Maasvogels de kans om een nieuw record te vestigen. Door in 1969 in Weert te winnen behaalde hij voor de zevende maal de titel en kwam daarmee op gelijke voet met de in de vijftiger jaren welhaast onklopbare Weertenaar Jacques Coumans. Slaagt Geersheuvels er in voor de achtste maal de titel te grijpen, dan streeft hij Coumans voorbij en vestigt een welhaast niet aan te tasten record.

Weliswaar is Geersheuvels gezien zijn uitstekende prestaties in de hoofdklasse-competitie ook nu weer de te kloppen favoriet, de concurrentie is echter nog nooit zo groot geweest als dit jaar. In deze klasse met 38 deelnemers zal er dan ook genoeg spanning zijn. De titelhouder zal vooral tegenstand ondervinden van de Swift-speler Leon Janssen — eerder dit seizoen winnaar van het Kollebergtoernooi — alsmede van het Kluistrio Ariaans-Hendrix-Mevissen. Met name vechter Ariaans, die Geersheuvels in de bekercompetitie klopte, kan hier voor een verrassing zorgen. Voorts mogen Hans Bastings van Falco en Wil Thal van Maasvogels niet worden onderschat.

In de eerste klasse met 42 deelnemers zal een andere Maasvogelsspeler, Marcel Hageman, proberen zijn in 1969 behaalde titel te prolongeren. Hij zal vooral tegenstand krijgen van de in eigen stad spelende Hans Bonaventura van SVS en verder John Roemen van Linne en Laurens Loozen van Falco. De winnaar van het Kollebergtoernooi 1970 Peter Reamakers van Roggel kan hier wel eens voor een surprise zorgen.

★ Dames

Bij de dames, waarbij in de topklasse een ongekend hoog aantal van 34 deelnemers zal uitkomen, zal mevr. Toos Franssen-Kuiper van het Maasbrachter Matatec alle moeite hebben om haar in 1968 en 1969 behaalde titel te prolongeren. Tegenstand moet hier vooral komen van streekgenote mej. Creemers van Maasmeppers Wessem en de Kerkraadse dames Janssen en Bremen, die in eigen zaal wellicht tot opmerkelijke prestaties in staat zijn.

Het eerste optreden van de voor SV Heerlen uitkomende en uit Tsjechoslowakije afkomstige mevr. Smeets-Vozdarova wordt me belangstelling tegemoet gezien. Naast de topklassen van de dames en heren zullen ook de dubbelspelen in alle categorieën, waarbij ongeveer 170 duo's zullen uitkomen, ieders aandacht heben. Daarbij zijn in de hoofdovergangsklasse de titelverdedigers Ariaans-Hendrix van Kluis favoriet met als concurrenten Geersheuvels-Thal van Maasvogels en L. en H. Janssen van Swift.

Bij de zaterdag in actie komende jeugd tenslotte zal voor de opvolging van de inmiddels senior geworden Ruud Theelen van Roggel een fel gevecht worden geleverd waarbij Joost Beckers van Swift en het Kluisduo Maroetiak-Rutten de beste kansen lijken te hebben.

LWR sterk in openingskoers in Amsterdam

HEERLEN, 9 april — Op de openingskoers windhondenrennen in Amsterdam kwam de Limburgse windhondenrenvereniging goed voor de dag.

Bij de Greyhounds nam „Raimond" van de heer Barton uit Sittard afscheid van de B-klasse en promoveert naar de A-klasse. Dit dankzij goede resultaten in de series, die zij won met tijden van 21.8 sec.-22.1 sec. over de 350 meter. Ook in de finale zegevierde „Raimond", in 22 seconden.

Bij de Afghanen boekten in de A-klasse Aranka (1e plaats) en Valetin (2e plaats) van mevrouw Adriaans uit Heerlen succes. Derde in deze klasse werd Kilvlo van de heer Geurten, eveneens uit Heerlen.

Herman van Springel won in Jambes

Eddy Merckx controleerde imposant 2de etappe

(Van onze correspondent)

JAMBES, 9 april — Roger Devlaeminck leidt in de Ronde van België. Maar hij, de blauwe truidrager, maakt zich geen illusies. Hij wierp zich in Jambes op als woordvoerder van alle renners die in deze ronde in de allereerste gelederen strijden. „Wij hebben geen kans", zei Roger. „De tijdrit die nog op het programma staat, betekent voor ons de doodsteek. Dan komt Merckx naar voren, dan rijdt Eddy ons op méér dan een minuut. Hij wil de Ronde per se winnen."

Eddy Merckx heeft tijdens de rit van Virton naar Jambes duidelijk verraden dat hij graag de vaderlandse ronde winnen wil. Bijna alle ontsnappingen maakte hij, soms met behulp van Walter Godefroot, onschadelijk. Van begin tot einde „stond" hij op de barricaden, verdedigde hij zijn stellingen die hem in het verdere verloop brengen moeten naar de eindoverwinning.

SCHEPERS

Twintig kilometer. Erik Devlaeminck, Crepaldi, Rotta en Wim Schepers gingen aan de haal. Merckx en Godefroot haalden de vluchters terug. Negentig kilometer. Jan Janssen, Leen Poortvliet en de Italiaan Sessardi sprongen weg. Merckx ging er achter aan en bracht het trio weer tot rust. Zo kregen vervolgens Leif Mortensen, Walter Godefroot geen enkele kans.

Toen ging Herman van Springel, samen met Dierickx. Ze hielden het maar even vol. Het begon vervelend te worden, maar het was weer Merckx — gesteund door zijn ploegmakkers — die ook deze ontsnapping te niet deed. Herman van Springel bleef niet lang in het peloton zitten. Hij sprong wéér. Achterna gezet nu door Roger Devlaeminck en iets later door Eddy Merckx. Men vindt dit drietal op de eerste plaatsen van de etappe-uitslag.

KREKELS

Ruim drie minuten later daverde het peloton binnen. Jan Krekels won met gemak de sprint van de grote groep. Ploegleider Gerrit Peters, die de laatste dagen toch al niet veel te missen heeft, was er nauwelijks blij mee. „De ereplaatsen waren al verdeeld. Als een renner zó een massasprint wint als Jan Krekels deed, dan heeft hij nog een hoop reserves. Dan had hij in de slag moeten gaan. Aan pelotonsprinten hebben we weinig".

De uitslag:

1. Van Springel 192 km in 4.42,35 (met tijdsvergoeding 4.42,05); 2. R. Devlaeminck 4.43,23 (met tijdsvergoeding 4.43,08); 3. Merckx 4.43,23; 4. Van Rijckeghem op 1.47; 5. Van Schil z.t.; 6. De Schoenmaker op 1.50; 7. **Krekels** op 3.20 en het peloton in dezelfde tijd als Krekels.



GERRIT PETERS: boos op Krekels.

De plaatsingen van de Nederlanders in de etappeuitslag waren verder: 16. Zoontjes; 27. Schepers; 37. Janssen; 47. Vianen; 48. Karstens; 49. Den Hartog. 69. Holst op 7.48; 71. Frijters op 15.43; 85. Poortvliet op 17.15; 88. Serpenti z.t.

Het algemeen klassement:

1. Roger Devlaeminck 9 uur en 43 seconden; op 3 sec. 2. Van Springel; op 30 sec. 3. Merckx; op 2.02 4. Verbeeck; op 3.23 5. Godefroot; 6. Sercu; 7. Vekemans; 8. Van Clooster; 9. Van Vlierberghe; 10. Rosiers; 11. Zoontjens; 16. Schepers; 19. Janssen; 23. Karstens; op 7.32.32 Krekels; 46. Vianen; 51. Den Hartog; op 12.30 58 Holst; op 17.48 66. Poortvliet; op 21.57 75. Serpenti en op 28.36 78. Frijters.

Zware boete voor Derby County

LONDEN, 9 april — De Engelse club Derby County is door een gezamenlijke commissie van de „Football Association" en de „Football League" veroordeeld tot het betalen van een boete van 10.000 pond sterling (87.000 gld.) wegens financieel wanbeleid. Het is de hoogste boete die ooit in de Engelse voetbalgeschiedenis is opgelegd. Derby County, dat vorig jaar van de tweede naar de eerste divisie promoveerde, werd voorts uitgesloten van deelneming aan Europese bekertoernooien in het nieuwe seizoen, alsmede het spelen van vriendschappelijke wedstrijden tegen welke club dan ook. Afgelopen maandag won Derby nog met 5—2 van MVV.

Van Tuel blijft Rios trainen

HEERLEN, 9 april — Harry van Tuel heeft zijn contract met Rios '31 verlengd. Hij werd eerder reeds de opvolger van Jan Notermans als trainer van de Middenlimburgse amateurclub.



HERMAN VAN SPRINGEL: sprintwinnaar.

SPORT 3

Bokser Martinez gebruikte doping

ROME, 9 april. — De Spaanse bokser Sancho Martinez blijkt voor het gevecht om de Europese titel in het bantamgewicht tegen titelhouder Franco Zurlo, dat in Caserto werd gehouden, stimulerende middelen gebruikt te hebben. De Italiaanse boksbond heeft dit in Rome bekendgemaakt. De Italianen hebben de zaak aanhangig gemaakt bij de Europese boksunie.

Wielertitelstrijd in Helmond

DEN HAAG, 9 april. — De Koninklijke Nederlandse Wielrenunie heeft besloten dat de Nederlandse kampioenschappen voor dames, beroepsrenners en amateurs dit jaar worden gehouden op een parkoers nabij de Brabantse plaats Helmond. Het bestuur is van mening dat naast het Adsteegcircuit in Beek (Limburg), waar de kampioenschappen de afgelopen tientallen jaren werden georganiseerd voortaan ook andere plaatsen in aanmerking moeten komen.

Pim Visser weg bij Sparta

SCHIEDAM, 9 april — Sparta's tweede trainer Pim Visser, die na het vroegtijdige vertrek van Wiel Coerver de leiding kreeg van de gehele Sparta-selectie, zal aan het einde van dit seizoen bij Sparta weggaan.

De door de Rotterdammers aangetrokken ex-bondscoach Georg Kessler had graag gezien dat Visser als tweede trainer in volledige dienst zou komen bij Sparta. Na het gesprek tussen Kessler en Visser gisteren gehouden, heeft laatstgenoemde besloten deze etap niet te wagen. Het ligt in de bedoeling van Pim Visser om in het komende seizoen een amateurclub te gaan trainen. „Ik wacht rustig af", zegt de 39-jarige Schiedammer.

Deelnemende clubs aan Intertoto

DEN HAAG, 9 april. — België, Zweden, West-Duitsland en Tsjechoslowakije hebben de volgende voetbalclubs ingeschreven voor de Intertotocompetitie, die half mei een aanvang neemt:

BELGIë:
Anderlecht, Standard Luik en Waregem.

ZWEDEN:
IFK Göteborg, IFK Malmö, Djurgarden, Ocrobro en Atvitaberg.

WEST-DUITSLAND:
MSV Duisburg, Borussia Dortmund, Hamburger SV en Bayern München.

TSJECHOSLOWAKIJE:
Slovan Bratislava, Jednota Silina, Kosice en Teplice.

De Nederlandse clubs ADO, Holland Sport, MVV en FC Twente ontvangen uit de toto voor elke te spelen uitwedstrijd een bedrag van 10.000 gulden.

● DURBAN, 9 april. — Tom Okker heeft zich geplaatst voor de derde ronde heren enkelspel van een internationaal tennistoernooi in Durban. In de tweede ronde versloeg hij de Australiër G. Perkins in twee sets: 6—0, 6—2.

Madely dankte voor Mexico

LONDEN, 9 april — Bijna even snel als hij in de Engelse selectie voor het wereldkampioenschap voetbal was opgenomen, heeft Leeds-speler Paul Madely bedankt.

De 24-jarige Madely, die op bijna elke veldpositie bruikbaar is, was door Sir Alf Ramsey genoemd als een van de 28 spelers die meegaan naar Mexico voor oefenwedstrijden en voor de eindronde van het wereldtoernooi. Zijn benoeming was al een verrassing, omdat hij als plaatsvervanger werd aangewezen van Leeds-ploeggenoot Paul Reaney, die vorige week een been brak, en omdat hij niet tot de kern van 12 reservespelers behoorde. Nadat Madely „om persoonlijke redenen" had bedankt, benoemde Sir Alf Ramsey de Arsenal-achterspeler Bob MacNab in zijn plaats.

NA 30 JAREN AAN DE RAND VAN HET ZWEMBASSIN

Trainer Jan Stender (63) vindt het nu welletjes

(Van onze correspondent)

HILVERSUM, 9 april — Jan Stender vindt het allemaal wel goed. Hij hoeft niet meer zo nodig dag in, dag uit van 's morgens vroeg tot 's avonds laat aan de rand van het bassin te staan om zwemmers en zwemsters te trainen. Tegen zijn opvolg(st)ers zegt hij: Doen jullie nu eens van 1970 tot 2000 wat ik van 1940 tot 1970 heb gedaan. En als jullie het klaarspelen om net zo ver te komen als ik, dan neem ik in het hiernamaals mijn petje voor jullie af".



Jan Stender, de zweminstructeur op de racefiets. Hier „rukt' de befaamde Robben-trainer uit voor een pittig trainingsritje van een uurtje of drie.

Amerikanen kwamen bij hem ervaring opdoen

Dit is de Jan Stender anno 1970, bijna 64 jaar oud en de strijd, die welke sporttrainer en -coach moet voeren om zich staande te kunnen houden tussen zijn pupillen en zijn werkgevers, moe. Hij heeft nu zijn werk als trainer bij De Robben neergelegd. „Ik doe nou alleen nog maar wat ik zelf wil. En geloof me, ik heb nog genoeg te doen".

Nederlands beroemdste zwem- en waterpolotrainer is moe. Niet lichamelijk. Integendeel. Zijn fysieke conditie is uitstekend. Beter dan van menige jongeman. Nog altijd trekt hij dagelijks, weer of geen weer, de bossen rond Hilversum in en legt hij in een pittig tempo vele kilometers af. Vaak ook stapt hij op zijn racefiets en toert uren door Het Gooi óf traint in een achter zijn huis gebouwd gymnastiekzaaltje.

„Ik zou geen dag zonder sport kunnen", zegt hij zelf. „Maar ik heb nu al zoveel meegemaakt en ik wil al die problemen rond het trainer-zijn niet meer. Ik heb in het verleden veel gevochten om erkenning en tegen jaloezie, afgunst, nijd en ongezonde rivaliteit. Vooral na de oorlog is dit alles in de sportwereld een groot probleem geworden. Je komt het in alle bonden en alle verenigingen tegen. Nu vind ik het niet meer nodig hiertegen te vechten".

Opoffering

Jan Stender is overigens niet verbitterd. „Waarom zou ik? Ik heb toch alles wat mijn hartje begeert. Ik ben gezond en ik weet dat nog velen mijn werk waarderen". Met gepaste trots wijst de Hilversummer dan op zijn woning en vele andere dingen, die getuigen dat hij iets bereikt heeft. Het doet hem dan ook goed dat hij nog regelmatig bezoek krijgt van kinderen, die bij hem hebben getraind.

„Ik heb veel tegenslagen gehad, maar wie heeft dat niet. Ik heb een fijn leven gehad in de sport en trek nog altijd de rente van de investeringen, die ik in het verleden heb gedaan".

Jan Stender heeft heel wat geld uitgegeven voor de zwemsport. Hij heeft er zelfs de zaak van zijn vader voor laten schieten en zijn meisjes en jongens hebben nimmer tevergeefs bij hem aangeklopt als zij geld nodig hadden voor een zwemabonnement. „Hij heeft zelfs", zo vertelt zijn vrouw, „geld, dat hij voor zijn verjaardag heeft gekregen, in het clubhuisfonds van De Robben gestort".

Nu is hij dan opzij gegaan, mede als gevolg van het generatieconflict tussen hem en degenen, die nu de zaken bij De Robben runnen. „Men denkt en doet tegenwoordig progressief. Ik heb daar niets tegen, al vraag ik me soms af of ze nu zelf wel precies weten wat progressief is. Maar men moet niet op je plaats willen gaan zitten. Als ik een zwemster maak, dan wil ik ook op mijn plaats als trainer blijven staan".

De vraag is of Stender niet wat laat de consequenties van het generatieverschil heeft getrokken. Zelf zegt hij: „Vijftien, twintig jaar geleden zou ik het er moeilijk mee hebben gehad, maar de laatste jaren liet ik gelukkig veel langs mijn koude kleren afglijden en zolang men mij nog vroeg om te blijven trainen heb ik dat gedaan. En meestal met plezier".

„Beul van Hilversum"

Toen Stender 18 jaar was, zette hij de eerste stappen op de lange trainersweg, die hij is gegaan. Hij begon met de jeugd van de Amsterdamse vereniging „Dolfijn". Er zijn in de loop der jaren vele zwemsters geweest, die door hun prestaties de naam van Nederland, Hilversum en Jan Stender in alle kranten van de wereld brachten. Nel van Vliet, Geertje Wielema, Mary Kok, Judith en Lenie de Nijs en Marjan Heemskerk zijn daar wel de bekendsten van. Amerikaanse trainers kwamen bij hem ervaring opdoen. Hij heeft vele vrienden en vele vijanden in de zwemwereld.

Hij is erelid van De Robben en HDZ, lid van verdienste van de zwembond, kreeg de Brediusmedaille en werd vier jaar geleden benoemd tot ridder in de orde van Oranje Nassau. Maar hij werd ook „de beul van Hilversum" genoemd, kreeg met veel van zijn zwemsters ruzie en werd in 1947 als bondstrainer aan de kant gezet, met als reden „psychologische tekortkomingen".

Niet uitgerangeerd

Deze en andere conflicten hebben hem uiterlijk altijd onbewogen gelaten en als antwoord op de vele praatjes, die over hem de ronde deden, zei hij steeds: „Ze kunnen beter over mij kletsen dan van mij eten".

De laatste jaren was het al wat stil rond Stender. Nu zal het nog stiller worden, maar zegt hij: „Ik ben nog niet uitgerangeerd. Ook in de zwemwereld kan ik bijvoorbeeld als jurylid en als gecommitteerde bij zwemexamens nog veel doen. Ik heb nu trouwens ook meer tijd voor het elementaire zwemmen. Ik heb nog nooit stil gezeten. Dat kan ik gewoon niet!"



Hier wordt keukenwerk - keuken-ontspanning

MORGEN, VRIJDAG
10 APRIL
OM 10 UUR

OPENING

VAN



U WILT MODERN WONEN:
Laat ons u dan adviseren over systeem-wanden

KEUKEN-INFORMATIECENTRUM LIMBURG

Rijksweg Nrd. - 74-82 GELEEN Tel. 04494-8159

Na Amsterdam en Assen nu ook Limburg

VRIJDAG 10 APRIL IS HET ZOVER

Wij gaan u helpen uw keukenproblemen oplossen. Samen met u gaan wij aan tafel zitten. Uw ideeën met onze ervaring zullen een optimaal resultaat bewerkstellen. Ook bij de ruimte-indeling van uw nieuwe home, kunnen uw ideeën door onze mogelijkheden werkelijkheid worden.

U komt kijken, u komt praten, of wij komen u halen, ofwel, bestel ons bij u thuis.

Al onze adviezen zijn gratis.

KEUKENS:
van heel eenvoudige tot de meest ideaal denkbare uitvoering

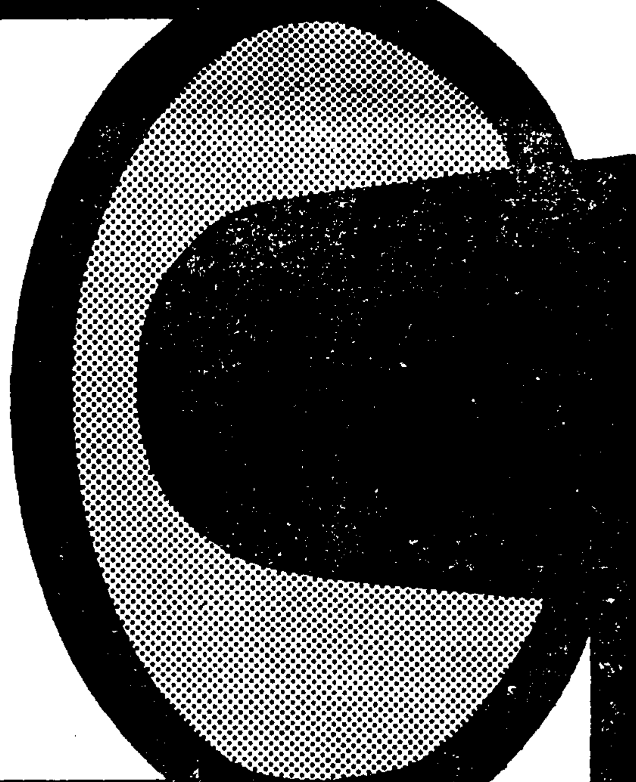
SCHEIDINGSWANDEN:
voor alle mogelijke toepassingen

SERVIESKASTEN:
hang- en legkasten, garderobekasten, slaapkamerkasten, in alle prijsklassen bij

KEUKEN-INFORMATIE-CENTRUM-LIMBURG
GELEEN - Rijksweg Noord 74-82

Dagelijks geopend van 9–18 uur, 's zaterdags van 9–17 uur, 's avonds na afspraak, telefoon 04494–8159

Scott® keukenrol



uw „derde hand" in de keuken...

Waarom SCOTT de ideale keukenrol is? Omdat hij speciaal is gefabriceerd voor het doel waarvoor hij bestemd is. Van „uitgezocht" materiaal, dat volledig beantwoordt aan de hoge eisen die eraan gesteld worden. SCOTT is celstofpapier. Sterk en zacht en fantastisch absorberend. Zó sterk, dat het zelfs nat niet scheurt. En... SCOTT is **geperforeerd** - dat maakt het afscheuren heel wat eenvoudiger en ordelijker. Dát is SCOTT. Dát is de keukenrol zoals hij zijn moet: gemakkelijk, betrouwbaar, hygiënisch en economisch.

Noem de rol bij de naam. Vraag niet naar „een keukenrol". Vraag naar SCOTT keukenrol!

* **Als u het helemáál ideaal wilt hebben, neem dan de Scott-houder erbij.**



Scott® ontrolt ongekende mogelijkheden.

Het is verbluffend wat u allemaal met zo'n keukenrol kunt doen. Honderd-en-een dingen van de dag. Pannen reinigen, fornuis schoonmaken, aanrecht drogen, ramen en ruitjes glimmend maken, tegels afvegen, de geyser doen glanzen, de kraan drogen. Maar ook: als onderlegger bij het vis paneren en bij frites inzouten. En als er op de vloer gemorst is. En als Ansje of Hansje jam aan hun toet hebben. En als de autoruiten even een veeg moeten hebben. En als... Te veel om het op te noemen. Veel hygiënischer bovendien, zo'n keukenrol. Het gebruikte stuk gooit u weg. U ziet het: wat u elke dag nodig hebt is SCOTT!

Scott ook voor toiletpapier, luiers, zakdoekjes en tissues.

Alles in één.

Gebundelde verzekeringsdocumenten met één vervaldatum.

R. Mees & Zoonen Assurantiën heeft een oplossing gevonden voor de administratieve problemen die al die verschillende verzekeringsdocumenten met zich meebrengen:
Het Particulier Assurantie Carnet.
Dat is een handig verzekeringsboek, waarin alle polissen, aanvraag- en schadeformulieren worden gebundeld en onder één vervaldatum worden gebracht. U hoeft dan nog maar één keer per jaar het totaalbedrag van de premies te betalen.
Of, wanneer u daar de voorkeur aan geeft, per kwartaal.
Bovendien profiteert u van het steeds groter wordende kortingspercentage op de premies, al naar gelang meer verzekeringen in het carnet-systeem worden ondergebracht.
Wij geven u graag uitvoerige inlichtingen.



R. MEES & ZOONEN ASSURANTIËN
Assurantiemakelaars en pensioenadviseurs.

Schinkelstraat 5, Heerlen, tel. 045-711710.

HEERLEN **HEERLEN**

GROTE VERKOOP
OOSTERSE TAPIJTEN

te houden op 10 APRIL in het ST. PANCRATIUSHUIS, NOBELSTRAAT 33 van 10 uur t.m. 9 uur des avonds, op veelvuldig verzoek van vele tevreden kopers, slechts één dag, te organiseren door

„THE DUTCH-IRAN CARPET TRADING"

(TEHERAN - LONDEN - AMSTERDAM)

Ongekend lage prijzen, bijvoorbeeld: Kaskay ± 2×3 m. ƒ 350,—; Hamadan 2×1.30 ƒ 200,—; Beloutch 150×80 ƒ 120,—.

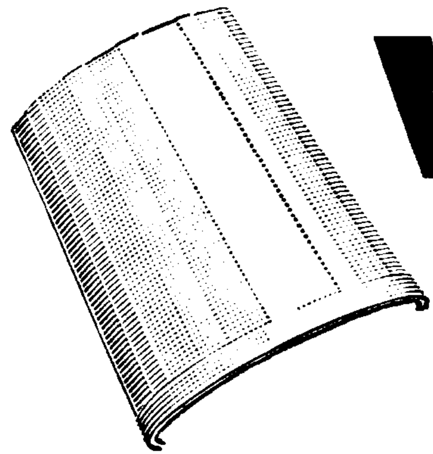
Oosterse tapijten kunt u overal kopen maar nergens zo'n kwaliteit tegen zo'n weggeefprijzen. Voor u een reden om niet te ontbreken op deze geschenkendag. — Inruil 2 jaar lang. Schriftelijke garantie.

HUIZEN

RUILEN

ONDERWIJS

nieuw! Clien in grote voordeel-flacon





Clien,
het krachtige, veilige schoonmaakmiddel - zonder ammonia - is nú verkrijgbaar in handige voordeelflacon.
Ter introductie geven wij u een korting van 50 cent!

Clien verjaagt het vuil, maar spaart de glans.

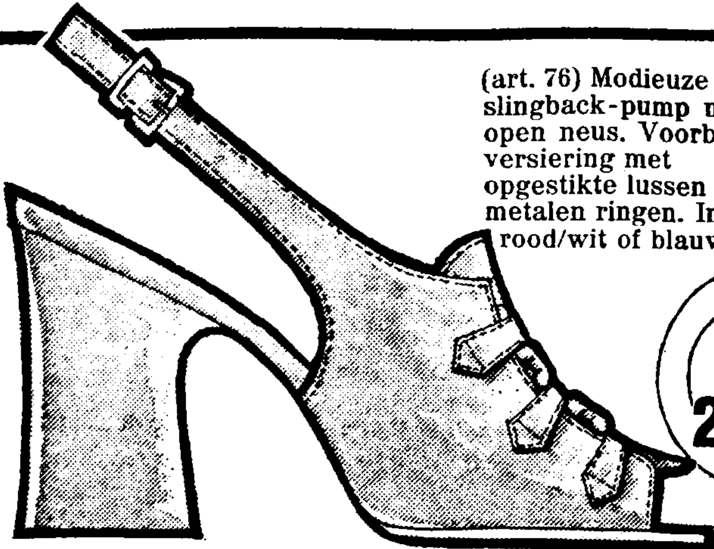
---

kom kijken, passen, kopen.

Er zijn nog véél meer fijne schoenen voor weinig geld.



(art. 50) Lak trotteur met grote klep en metalen gesp. In zwart en wit kreuklak.



(art. 76) Modieuze slingback-pump met open neus. Voorblad-versiering met opgestikte lussen en metalen ringen. In wit, rood/wit of blauw/wit.

Bata SUPERMARKT
PROMENADE 131

EINDHOVEN



HOOGST BELANGRIJKE KUNST-, ANTIEK- EN INBOEDELVEILING,

welke zal worden gehouden op MAANDAG 13 APRIL 1970 en volgende dagen in de veilingzaal van het VEILINGGEBOUW VAN DER SOMMEN N.V., PARADIJSLAAN 44 te EINDHOVEN, alwaar ten overstaan van de gerechtsdeurwaarder P. Velthuys zullen worden geveild enige

ZEER CHIQUE INBOEDELS,

afkomstig uit voornaam Eindhovens familiebezit. Alsmede uit de nalatenschap van Wijlen de Weledelzeergeleerde Heer Dr. C.D. VERRIJP, overleden te Helmond.

De kollektie omvat:
Zeer fraaie verzameling antiek- en klassiek meubilair, zoals: antieke kasten, kleinmeubelen en zitmeubelen, kollektie antieke klokken en pendules, kollektie oude-, romantische- en moderne schilderijen van vele bekende meesters, grote verzameling Perzische tapijten (w.b. vele grote maten), antiek Chinees en Europees porselein en aardewerk, antiek koper, tin, kristal, curiosa, verzameling goud, zilver en juwelen, enz. enz.

Alsmede zal worden geveild de kunstverzameling van wijlen Dr. C.D. Verrijp, zoals etsen, gravures, tekeningen, prenten, houtsnedes, enz. O.a. van: Rembrandt van Rijn, Hendrik Goltzius, Paulus Potter, A. van Ostade, L.O. Wenckebach, J.J. Aarts, Willem de Zwart, Toyokuni I, en andere bekende meesters.

De kijkdagen zullen worden gehouden op: VRIJDAG 10 APRIL van 14 tot 19 uur, ZATERDAG 11 APRIL van 10 tot 19 uur en ZONDAG 12 APRIL van 12 tot 18 uur.

Tijdens de kijkdagen wordt 25 cent entree geheven. Katalogus uitsluitend tijdens de kijkdagen verkrijgbaar à F. 1,50.

VEILINGDIRECTIE: W.P.J. van der SOMMEN, Paradijslaan 44 te EINDHOVEN. Tel. 040-63906-18417.

Tijdens de kijkdagén gelegenheid tot het geven van koopopdrachten.

De twee gezichten van deze tijd

(en...van Modehuis Voss).

Dit is Mevr. Smit (36). Van beroep: huisvrouw. En moeder. Een beroep waar ze trots op is. Geen Dolle Mina praat dit uit haar hoofd. Man en kinderen gaan vóór, vindt ze. Daarom wil ze ook niet elk jaar een nieuwe garderobe. Mode moet langer mee. Járen. Tijdloos zijn. Kijk, daarom koopt ze zo graag bij Voss.

Dit is Marijke de Munk (24). Dolle Mina van het eerste uur. Derde jaars psychologie en heel radikaal. Loopt in alles voorop. Ze is gek op mooie, leuke kleren. Kleren, zegt ze, kleren kun je eigenlijk maar één seizoen dragen. Zo modieus moet mode zijn. Vindt tenminste Marijke. Kijk, en daarom koopt ze zo graag bij Voss!

Twéé werelden, twéé modes en toch....... één modehuis: Voss!



Gevraagd voor spoedige indiensttreding

OPTICIEN

Voor een jongeman van 20 tot 30 jaar hebben wij goede toekomstmogelijkheden in ons uiterst modern bedrijf.
Diploma's niet vereist.
Wij bieden een prima verkoper-werkplaats opticien, een uitstekend salaris en sociale voorzieningen.
Maak eens vrijblijvend en vertrouwelijk, een informatieve afspraak met ons

KRAMP brillen

KLEINE STAAT 19,
TELEFOON 04400—14732
MAASTRICHT x

LET OP! Tel uit je winst LET OP!

HET BRABANTS NYLON TAPIJTENHUIS

heeft alle soorten fabrieksmerken tegen ongelooflijk lage prijzen.

Deze zijn zo belachelijk laag, dat wij in deze advertentie geen prijzen durven noemen.
KEUZE UIT MEER DAN 100 DESSINS.
NU OF NOOIT!
TEGELS MET WAFELRUG 40×40 voor slechts ƒ 1.75 per stuk, zolang de voorraad strekt.

- Gaat u overal kijken en prijs opvragen, kom dan bij ons en vergelijk de prijzen.
- Vraag niet hoe het kan, maar profiteer ervan.

Het GOEDKOOPSTE ADRES van Nederland, ook voor wederverkopers.

HET BRABANTS NYLON TAPIJTENHUIS

HOOFDSTRAAT 141, HOENSBROEK, TELEFOON 045—211901
KERKSTRAAT 74, NIEUWENHAGEN, TELEFOON 04443—2492 x

SAVELBERGH ENGROS C.V. HEERLEN

heeft plaatsingsmogelijkheid voor:

ADMINISTRATIEVE KRACHT

Vooropleiding: Mulo Mavo of praktische ervaring. Leeftijd tot 23 jaar.

Ook zij, die binnenkort examen doen, kunnen hierop solliciteren.

Sollicitaties: schriftelijk of mondeling, na telefonische afspraak SITTARDERWEG 152, telefoon 045—712545. x

Te huur aangeboden
WINKELRUIMTE
groot 700 m2
centrum binnenstad Heerlen

Brieven onder no. G 2104 L.D. Geleen. x

Nette jongedame gevraagd

die goed kan typen en tevens in onze zaak een prettige verkoopster is of wil worden. — BLOEMENMAGAZIJN CORN. KOSTER, AKERSTRAAT 40-42, HEERLEN. x

BOVENWONING te huur gevraagd

Indien mogelijk op Akerstraat Hoensbroek, voor bejaarde dame. — Brieven onder no. 3089 L.D. Hoensbroek.

Wij vragen een representatieve en enthousiaste

VERKOPER
in de meubelbranche.

Goed basisloon, hoge provisie.
Brieven onder nummer 2006 bur. van dit blad.

TECHN. BUR. HEERLEN
Promenade 113, Heerlen, telefoon 710780

vraagt voor werken in Limburg

PIJPMONTEURS
PIJPFITTERS
LASSERS

Sollicitaties mondeling of telefonisch. x

HERHAALDE OPROEP

Katholiek Kindertehuis

„Maria van Jesse"

te DELFT
(capaciteit ongeveer 30 normale kinderen, 8 leidsters) vraagt zo spoedig mogelijk

een DIRECTRICE

Delft is op een kwartier afstand gelegen van Rotterdam en Den Haag.

Brieven met referenties aan de secretaris A. J. J. M. van Peer, Fabritiusstraat 71, Delft

De griffier van de arrondissementsrechtbank te Maastricht roept op:

Agnes Maria Petronella Cuijpers, laatst bekende adres: Dendermonde (België), Markt no. 25, thans zonder bekende woon- of verblijfplaats om op dinsdag, 26 mei 1970, des v.m. 10.30 uur, te verschijnen voor de arrondissementsrechtbank te Maastricht in het Paleis van Justitie aan de Minderbroedersberg no. 4, teneinde te worden gehoord op een verzoek van **Theodorus Albertus Trilsbeek**, wonende te Heerlen, strekkende tot kwijtschelding van de aan verzoeker bij vonnis dezer rechtbank d.d. 2 januari 1957 opgelegde verplichting tot betaling van een bedrag van f 10,— per week voor de verzorging en opvoeding van het kind Lucia Agnes Marie Cuijpers, geboren te Heerlen, 28 mei 1954.

De Griffier van de arrondissementsrechtbank voornoemd,
R. P. A. Dijker

Wij vragen met spoed een

POMPBEDIENDE

KRAAYEVELDS ESSO S.C.
WELTERLAAN 49 — HEERLEN — TELEFOON 715198

DOLS-STORMS N.V. vraagt voor de afdeling parfumerie - drogisterij te Sittard:

ervaren verkoopster

bij voorkeur in het bezit van A-diploma schoonheidsspecialiste;

en voor de drogisterij Anjelierstraat, Vrieheide:

aankom. verkoopster

Sollicitaties: voor Sittard: Steenweg 65-67, Sittard; voor Vrieheide: Heisterberg 13, Hoensbroek. x

AUTO'S & MOTOREN

Halogeen MISTLAMPEN nw 2 st., f 30,- per stuk. Telef. 04444—1293.

Zoekt u 'n pracht AUTOMOBIEL voor weinig geld? Ga eens bij Bindels Hoensbroek kijken. Er staat van alles. Kouvenderstr. 59-61. Tel. 045-211001

Weg. aansch. grotere te k. mijn FIAT 600D '65, goed onderh. 46.000 km gel. Tel. 04447-1914.

Te k. FIAT 850 bj. 66. Hemelsley 2 I, Sittard, na 6 uur.

Te k. HEINKEL Tourist 62 i.z.g.st. Pr. f 400. Tussen 9-2 u. Reinstr. 20, Brunssum.

FIAT 1100 te k. Tot 3 uur. Hokkelenbergstr. 35, Brunssum.

Met AUTO-ALARM geen autodiefstal meer, compleet ingebouwd voor f 30.— incl. BTW. Vadah Sittard, Rijksweg Zuid 90, tel. 5200. x

Te k. z.g.a.n. FIAT busje 9 pers. bj. 68 f 3400. Inr. en fin. mog. Christinastr 7, Hoensbroek. x

VESPA scooter te k. Pater Vaessenstr. 21, Hoensbroek.

Te k. aangeboden: BMW 2000 bj. 66 met schuifdak, radio, 4 nieuwe banden. BMW 1800 TI bj. 66 met radio. Hillman Super Minx bj. 66. Wartburg de luxe bj. 68. Vauxhall Viva de luxe bj. 66 en 64. Opel Kadett de luxe bj. 66. Cortina 1500 GT bj. 66 speciale uitvoering. Fiat 1500 bj. 63. Mercedes 190 D bj. 61. Inruil en financiering mogelijk. Autobedrijf John Vermeeren. In- en verkoop gebruikte automobielen. Parallelweg 45, Heerlen, tel. 045-710500.

Belangrijk voor u. RECHTSBIJSTANDSVERZ. M. Stoelendreyer, Eikenweg 14, Hoensbroek, geeft u alle inlichtingen.

Te k. DAF 55 68, Daf 44 68, Daf 33 68 en 69, Daf 32 66 en 67, Daffodil 64 en 65, Renault Dauphine 65, Taunus 12M stationcar 65, Wartburg 64, Fiat 1500 64. Allen met 3 mnd. gar. Inr. en fin. mog. Automobielmij. Charles Feijts n.v. Prov. Weg 3 Oirsbeek. x

Te k. OPEL 64. Olie vrij. Radio desk. ond. toegest. Seringenstr. 29, Sittard, tel. 5213. x

OPEL Kadett 64 te k. pr. f 1600. Bavostraat 63, Nuth. x

Te k. AUSTIN Cambridge i.z.g.st. (koopje). Grijzengrubben 31, Nuth. x

Te k. aangeb. FIAT 600 i.z.g.st. Ursulastr. 158 Bleyerheide na 1800 uur. Zaterdag na 12.00 uur. x

OPEL 1700 L bw. 65 i.z.g.st., 4 deurs. Schinkelstr. 4 Brunssum. x

Te k. FORD Taunus 17M bwj. 64 i.z.g.st. Meezenbroekerweg 2, Heerlen. x

Te k. of te ruil CHEVROLET Impala f 800,-. Nieuwstr. 156 Kerkrade. x

Te k. OPEL Kadett 1963 wit f 1300,-. Irenestr. 50 Nieuwenhagen. x

Wegens pl.gebrek OPEL Rekord 62 in pr. st., koel- en remsyst. gerev., accu en uitlaat ½ jr. oud, ideale vakantiewagen, pr. f 450,-. Te bevr. na 18.00 uur. Erkensweg 30 Munstergeleen. x

Te k. OPEL Kadett 64. Pr. f 1350,-. Heerstr. Nrd. 35 Stein. x

DAF 44 de L. 67, Opel Kadett 63, Vauxhall Victor 62. Esso Service centor A. P. Wisman Akerstr. Nrd 57 tel. 04448-3207 H'broek x

FIAT 124 67 3700, Siata sportcabr. 68 4900, Fiat 600 D 65 1700, Fiat 1500 L 65 2200, Fiat 1100 65 1200, Fiat 1800 62 850, Opel Kadett caravan 64 1650, Ford Cortina 66 2600, Ford Cortina 64 1900, NSU sportcoupé 64 1700, NSU 1000 65 1950, NSU Prinz 4 62 700, VW 1200 65 2600, VW 1200 64 1900, VW 1200 63 1100, VW Pick Up, dubb. cab., 66 2500, Austin A 60 65 1900, Peugeot 404 64 1850, Peugeot 505 stationcar 65 1750, Daffodil 64 950, Taunus 12 M 63 750, Taunus 17 M bestel 64 650, Skoda sport 62 850, Zündapp brommer C 50 super, als nieuw. Sloopauto's met goede motor f 150 per stuk. Financiering en inruil Nieuwstr. 3 (bij de dikke beuk) Schaesberg, tel. 04443-1078. x

Te k. van pwrt. B.M.W. 700LS bj. 62 i.z.g.st. na 18 uur, of zaterdags. Haagstr. 25 Sittard.

JAMARA motor te k. 125cc. 9 mnd. oud weg. aansch. auto. Br. ond. no. B 1086 L.D. Brunssum.

Te k. FIAT 850, mei '69, wegens aansch. grotere. Op de Acker 29 H'broek tel. 213779 na 19.00 u

Te k. PORSCHE 1600 64 i.pr.st. f 3850 inr. finc. Lightenbergstr. 65 H'broek-Zd. x

Te k. Victoria 250cc. JAWA Cros 350cc. i.z.g.st Jan Steenstr 73 Sittard. x

Te k. V.W. 1200 bj. 61 z.g.st. P. Breughelstr. 20 Sittard na 18.00 uur. x

Te k. V.W. iets aparts Burg. Beckersstr. 11 Waubach. x

Te k. OPEL Rekord 1700 bj. 66 zeer goed, V.W. 64 a.nw. Kadett 63 zeer lage prijzen. Kampstr. 12 Geleen. x

Te k. RENAULT L4 bj. 63 i.g.st. L. Hensen Mgr. Nolenstr. 73 Hoensbroek. x

AUTORADIO'S vanaf 99.50 met speaker Syncro Hommerterweg 6 Hoensbroek. x

Te k. V..W de Luxe 64 mooie wagen tevens V.W. bestel 62 Voorstr. 4 Brunssum Na 5 uur. x

Te k. FORD Anglia i.z.g.st. f 1250,- Antoniusstr. 29 Geleen. x

2 FIATS 1966-1967 f 2500 en f 2700 3 mnd. garantie. Renault R4 L 1966 1ste eig. f 1600 3 mnd. garantie. 3 Daffodils 64 f 1500, f 1600 en f 1700 3 mnd. garantie. Daffodil 1965 f 1900 1ste eig. 3 mnd. garantie. 1 Daf 33 1967 f 2700 1ste eig. 6 mnd. garantie. 1 Daf 33 1969 f 3700 1ste eig. 6 mnd. garantie. 1 Daf 55 demonstratiewagen 18.000 km gel. f 5500. Alle wagens worden geleverd met schriftelijke bovag garantie. Inruil en financiering mog. Auromobielmij Ch. Feijts n.v. Stationsstr. 43 Beek tel. 04402-2589. x

Ruil uw auto in op BROMFIETS of ruil uw brommer in op auto. Alles is mogelijk bij Bindels. Hoensbroek.

BROMFIETSEN

U gaat toch zeker ook profiteren bij Bindels Hoensbroek.

Pracht gebruikte BROMMERS door bank teruggenomen. Knalprijzen bij Bindels Hoensbroek.

Moto-cyclo-center „Marsael" Het adres waar u altijd slaagt voor o.a. VESPA-Puch - Honda - Mobylette - Peugeot - Flandria. Betaal in 3 keer kost niets meer! 100 % service. Dealer voor Heerlen. Carl Saelmans Benzenraderweg 14-24 Heerlen tel. 045-717268. x

LET OP, nog ongeveer 2 maanden gaan wij verhuizen. Op ons ander adres hopen wij nog beter gesorteerd te zijn en nog betere service te verlenen. L. Voorjans, Sionsweg 138, Maastricht, telefoon no. 18189. x

Sensatie. Zéér mooie lichte Wij verkopen goede lampen! Wij kunnen nog wel uren blijven doorgaan met gezegdes zus en zo. Maar kom u zelf overtuigen van onze geweldige sortering op tweewielergebied, onderd. en aanverw. artikelen. Bel ons gerust, dan halen wij u op! Sjef Lemmens, Kerkstr. 30, Nieuwenhagen, tel. 04443-2545. x

Enigste speciaalzaak in gebruikte BROMFIETSEN en motoren en onderdelen, ook nieuwe onderdelen. Wij geven garantie, ook financiering zonder aanbetal., p.l. Doorlopend Floretts, Zündapp Puchs, Honda, R. Nord, Sachs, Batavus, Typhoon, E.E.G., Peugeot en div. andere merken bromfietsen en motoren. Keuze uit plm. 100 stuks, alle prijzen. L. Voorjans, Sionsweg 138, Maastricht, tel. 18189. x

Bianchi BROMFIETS t.e.a.b. of te ruil voor een goede fiets. Tevens motorbloc Sachs, 3 versn. Tel. 04400-20361 Westrand 52 Amby. x

Ons uniek inruilsysteem biedt u de mogelijkheid alles wat u in de weg staat in te ruilen op nieuwe BROMMER of fiets. Ook voor U. Bindels Hoensbroek, Kouvenderstr. 59-61.

Kijk uit. De nieuwste BROMMERS aan voordeel verkoopsprijzen. Alle merken. Overal gezocht. Bij Bindels 't voordeligst gekocht, dank zij ons uniek verkoop- en inruilsysteem. Diverse voordelen in Bindels Bromf. Centrale. Hoensbroek, Kouvenderstr. 59-61.

Geen geld en toch 'n BROMMER of fiets bij Bindels Hoensbroek.

FIETSBUITENBAND 26x1⅜ f 3.75. Bindels. Hoensbroek.

Kijk uit. Sensatieprijzen in onze afdeling gebruikte brommers. Alle merken z.g.a.n. FLORETT, Zündapp, Puchs enz. enz. Reeds vanaf f 50,—. Keuze uit 100 stuks. Fin. mogelijk. Profiteer in Bindels Bromf. Centrale. Kouvenderstr. 59-61 Hoensbroek.

Gevraagd. FLORETT, Zündapp en Puch brommers Wij betalen zeer hoge prijzen. Bel 045-211001 of kom ermee naar Bindels Hoensbroek. Kouvenderstr. 59-61.

Te k. BROMMER Puch 3 versn. 9 mnd. oud weg. aanschaf auto. Eikenderweg 20, Hrln. tel. 710564.

Goede 2e hands BROMFIETSEN te k. w.o. EEG, Peugeot, Zündapp, Kreidler enz. Valkenburgerweg 12, Voerendaal, tel. 1413. x

Te k. aang. Zündapp bwj. 67. Snelle bromfiets. Fin. mog. Valkenburgerweg 12, Voerendaal, tel. 1413. x

Te k. MOBYLETTE E.E.G. i.z.g.st. Pr. f 150,—. Rijksw. Nrd. 290, Sittard. Tel. 2632.

Nu: zaterdag 20 u. Wat is en waarom „INSPRAAKBEWEGING '70"? Café „Internationaal", Willemstr. 36 Heerlen.

Grote KREIDLER filmavond! Gratis! Kreidler berijders as. zaterdag 11 april om 20.00 uur in de zaal van hotel Kerkeveld te Brunssum filmavond over Kreidlerbromf. en races met Kreidler. Gratis toegang voor iedereen. Deze avond wordt U aangeboden door rijwiel- en bromfietshandel J. H. Renkens, Dorpstraat 114-118 Brunssum, tel. 251225. Kreidlerbromfiets in elke uitvoering voorradig. x

Zündapp C 50 super, als nieuw f 400 beneden nieuwprijs. Nieuwstr. 3 Schaesberg, tel. 1078. x

FLORETT z.g.a.n. f 650,—. Zündapp f 525,—. Magneet f 75,—, idem f 155,—, Rap. Puch f 340,—, Mobylette v.a. f 190,—. 6 mnd. gar. sloopbrommers f 15,—. Compl. wielen f 3,— p. st. Grond, Schaesbergerstr. 51a, Terwinselen. x

LANDBOUW

Te k. gevr. STIERKALVEREN. Bet. de hoogste pr. P. J. van Ham, Valkenburgerweg 73, Nuth. tel. 04447-1563. x

STIERKALVEREN te koop gevr. Betaal de hoogste prijs. J. H. Goossens, Vaesrade 19, Nuth, tel. 04447—1753. x

Bernard betaalt weg. export topprijs voor STIERKALVEREN en zeugen. Bel 04457-315. x

STIERKALVEREN en weidevee te koop gevr. Meijer, Geleen, tel 04494-2772. x

Verkoop uw STIERKALVEREN rechtstr. aan mester Pluymen, Hulsberg, tel 04405-368. x

Bet. v. nuch. KALVEREN f 275 v. rb f 190 v. zw.b. Extra kwal. boven not. Brouwers Nieuwstadt. Tel. 04499-207. x

IJzeren HEK te k. 2 delig in goede staat. Pijnsweg 38 Heerlen, tel. 714212. x

Maak gebruik van de voordeelprijzen. MECH. BEDRIJF Frissen, Houthem. Tel. 04406-3538.

Te k. MELKWAGEN l. 6.50, br. 2x2,20. Bandenmaat 8,25x15 14 p.l.y. Kerkstr. 12, Guttecoven.

DIVERSEN

Wij REPAREREN alle soorten en merken wasautom. o.a. Siwa etc. en koelingen met voll. garantie. Electro Reis, Nieuwenhagerheidestr. 67 Waubach, tel. 04443-4003. x

MEUBELS stofferen. Bel of schrijf eens even en wij komen u vrijblijvend bezoeken met onze stalencollectie. Stoffeerderij J. v.d. Zwaag, Kantstr. 48, Waubach, tel 04443-2756. x

TV-REPARATIES binn. 24 uur tot 10 uur n.m. Fa. Cuvos, Sittard. tel. 04490-6484. x

T.V. of antenne defect? SYNCRO komt direct. Akerstraat 122 H'broek, tel. 045—214097. x

T.V. of ANTENNE defekt? Fa. Webi komt direkt, ook 's avonds. Tel. 04492-1985 Amstenrude. x

T.V. of RADIO APPARAAT defect? Bel 045-715484 en wij komen direct. Aanleg en onderhoud van t.v. antennes. Radio en TV-bedrijf H. van Brummen en Zn., Or. Nassaustraat 26, Heerlen. x

Bij storingen of uitbreiding aan uw ELECTR. INSTALLATIE direct te ontbieden: Install.bedrijf H. van Brummen en Zn., O.N.-straat 26, tel. 045-715484, Heerlen, telef. 045-212179 Hoensbroek. x

Radio, tv DEFECT. Wij repareren aan huis m. voorafgaande prijsopg. door geh. Z.-Limburg. Off. Wega- en Blaupunktdealer. Radio Bruls en Zn, Jupiterstraat 50, Geleen, tel. 2249. x

PERMANENT v.a. f 8,50. Modern kapsel v.a. f 3,70. Zonder afspraak. Dameskapsalon „Maison Pierre", Willemstr. 14, Heerlen. Tel. 715095. x

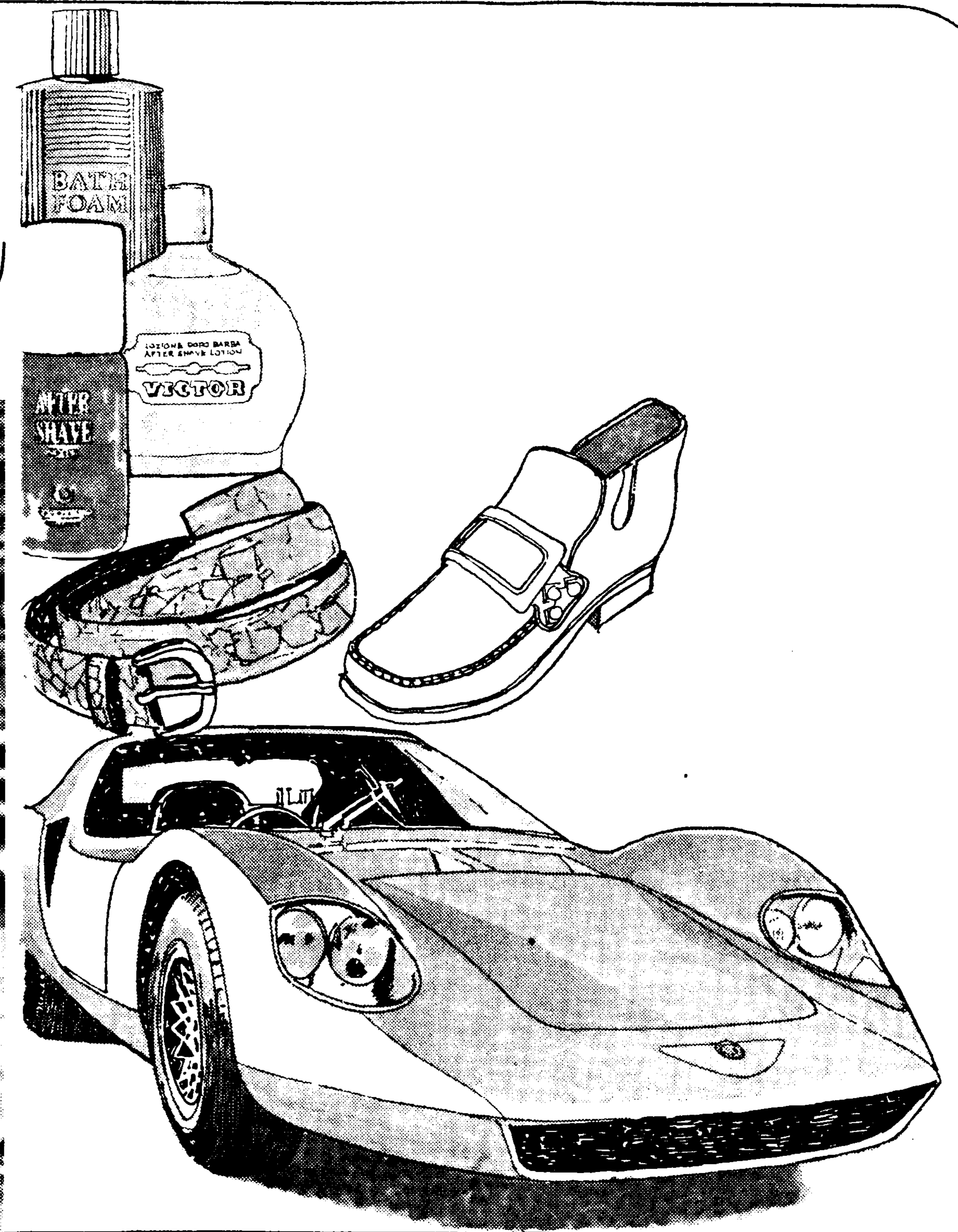
Goed nieuws TELEFOON programma 045-710760. U hoeft niets te zeggen. x

Mantels VERMAKEN, langer, korter, enger, wijder. Bijnen, Akerstraat 52, Heerlen. x

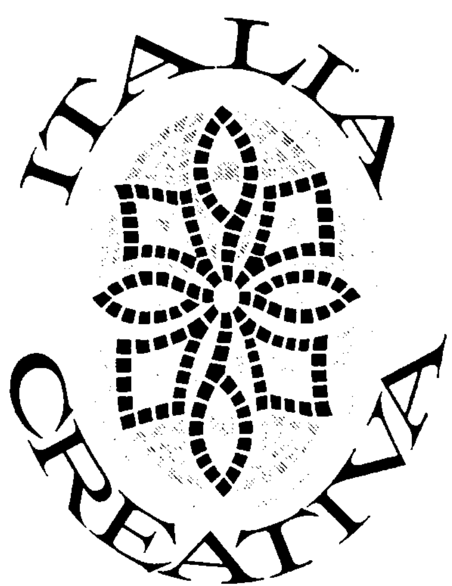
italia creativa

Italië is het land dat de mode aangeeft. Ontwerpers van internationale klasse creëerden nieuwe lijnen voor auto's, maakten beroemde ontwerpen voor meubels, bezorgden Italië een wereldreputatie op het gebied van vormgeving. De ontwerpers voor herenmode maakten Italië uniek. Daarom koos C&A Italië voor haar nieuwe kollektie herenmode. Een kollektie die geïnspireerd werd door het land dat de mode aangeeft. C&A geeft die mode door. C&A laat u kennis maken met de meesters van de mode. Italia Creativa. Italiaanse mode bij C&A.









Lichtgewicht kostuum van Terital/wol 55/45, in streepdessin met "slub"effekt. Pantalon met riem. f 150,-



Kostuum met vest van Trevira (polyester)/wol. Pantalon met riem. Aktueel ruitdessin in voorjaarstinten. f 230,-

Polyester/wollen kolbert in blauw/bruin mêlée. f 69,-
Pantalon van polyester/wol, met horizontale steekzakken. f 39,-



Lichtgewicht kostuum van Dacron/wol 55/45, in jacquarddessin. Pantalon met uitlopende pijp en twee zakken. f 125,-

A 35

WINKELCENTRUM HEERLEN ROYALE PARKEER MOGELIJKHEDEN O.A. IN PARKEERGARAGE